

4197
- 510

چشمداشت نامه نگار

چون آهنگ نامه نگار در نگارش نامه داشتند
ترک تازان هند انگیخته اندیشه های چندی بود که از آنها
یکی بدست آوردن سودی بود برای خود از آنرو
سپارش و رجستر کردن آن تاگزیری مینمود
و گرچه در خامه هندی سرکار انگریز و سرکار نظام کن
این نامه رسته و سفارش شد مگر چونکه کارخانه های
چاپ و باسمه و مانند آنها چه سرکاری و چه سوداگری
در دیگر کشور های روی زمین نیز بسیار میباشند
پس درباره چاپ و باسمه نشدن این نامه
در کشور هاییکه برای سپارش و رجستر کردن آن
دست رسی نیست چشمداشت نامه نگار برداشته
است یکی بردستی آمین دادگرا نه کار گزاران

سرکار شاهنشاهی و خروان و شاپور و راجگان
 هر کشور و خداوندان و بزرگان همه زمین است
 که در آنجا کارخانه چاپ و باسکه و ماسکه
 آنها برپاست و گیرنی بر کز نشانی و جوهر و
 دارندگان و کارفرمایان کارخانه پای پای
 باسکه است در کشوران دیگر که از ریزش آب
 سودمی که در چاپ نمودن این نامه برای خوداند
 و نمونه زیان بسیاری برای نامه کار نشوند
 پس از آن هرگونه امیدی که هست بردادگری
 پاک نزدان بزرگ است و پس که نکوکار را بپادشاه
 و پدردار را بکیفر رساند -

فهرست سمرقند و رودها کلخ و دویین استان گنارن سال ۱۵۰۸			
گفتار در	روی	سال تاز	سال فر
و سیاه	۲		
آغاز سرگزشت بابر شاه	۵		
گیتی آمدن بابر	۸	۸۸۸	۱۴۸۳
نشستن او بر تخت سمرقند	۹	۹۰۳	۱۴۹۷
روی نهادنش بسوی کابل	۲۰	۹۱۰	۱۵۰۴
گیتی آمدن بایلون	۲۴	۹۱۳	۱۵۰۷
کنکاشش بابر بابرگان در بار خود			
برای گزیدن گریزگاهی از دوازده			
بای محمد خان شیبانی	۲۵	۹۱۴	۱۵۰۸
برخاستن شیبانی از در کابل			
برای پیشباز شاه اسمعیل که لشکر			
بخراسان کشیده بود و شکست			

فهرست

کفتار دور	روی	سال تمار	سال فرج
خوردن و کشته شدن دجک با شکر ایران و بازگشت بابر از خاک هند بکابل پس از شنیدن آن رویداد	۲۷	۹۱۶	۱۵۱۰
تختگاه ساختن بابر سمرقند را بابر سوم بیاری شکر ایران دیگر بازگشت خوردن بابر از لشکر اوزبک و بازیاری خواستنش از شاه ایران و فرستادن شاه ایران نجم ثانی اصفهانی را بیکر او	۲۹	۹۱۷	۱۵۱۱
آماده شدن بابر بنگریر براب گرفتن کشور هند	۳۰	۹۲۵	۱۵۱۹

گفتار دور	روی	سال تاز	سال و
گرفتنِ ابرقند بار را و نوشتن بفرزند خود کامران میرزا تا ختنِ بابر بہند و کشتن سلطان ابراہیم لودی را و خنک و گرفتار تخت و دیہیم شیشی	۳۳	۹۲۸	۱۵۲۲
ہندوستان را -	۳۴	۹۳۱	۱۵۲۶
خنک بابر با راجگان ہندو	۳۵	۹۳۳	۱۵۲۷
گردگیری بابر و چندیری را بر کاشتق بابر محمد زمان میرزا پور بدیع الزمان را بفرماندہی آگاہ و روی نمودن لبوی کوالیا	۳۶	۹۳۴	۱۵۲۸
و بہار و بنگال	۵۱	۹۳۵	۱۵۲۹

فهرست

گفتار در	روی	سال تاز	سال فرسنگ
بازداشتن بابر تخت و بخت بهانباری را به بایلون و مردش	۵۸	۹۳۷	۱۵۳۰
نوی نوکواس بابر	۵۸	.	.
بر تخت نشستن بایلون	۶۴	۹۳۷	۱۵۳۰
بنیاد نهادن بایلون و در آستوار (دین) پناه را بر کتاف			
رود جمن -		۶۴۰	۱۵۳۳
روی نهادن بایلون بسوی جنپور برای گوشمال شیرخان			
افغان -	۷۸	۹۴۴	۱۵۳۷
کشته شدن در چار پست			
رومی خان توپچی باشی -	۷۹	۹۴۴	۱۵۳۸

گفتار در	روی	سال تناز	سال فرنگی
<p>شعبان زدن شیرخان باردو بهایون و پریشان ساختن شکر و اردوی اورا فرود آمدن شیرخان بشکر کران در نزدیکی های غنوج و فرستادن فرزند خود قطب خان بدلتوی آب گنگ و شکر فرستادن بهایون و کشته شدن قطب با سرداران افغان در جنگ آن سپاه - رنجین شیرخان بشکر بهایون هنگامیکه اردو پناه</p>	۸۵	۹۴۶	۱۵۳۹
	۸۸	۹۴۶	۱۵۴۰

فہرست

گفتار دور	روی	سالِ تازہ	سالِ فرہنگ
میں نمودند و بہم در شکستہ شدن آن شکر۔	۹۰	۹۴۶	۱۵۴۰
گرچہ جہاں بسوی لاہور و و نہال نمودن شیرخان اورا	۹۲	۹۴۶	۱۵۴۰
نوسیدی جہاں از یاری برادرش کامران میرزا و ایچی فرستادش نزد حسین ارغون۔	۹۳	۹۴۶	۱۵۴۰
شوریدگی کارہای جہاں و آوارگیہای او در بیابانہای شک و ریگ روان و رو نہادش پس از رنج آزمایہا بسیار بہ پناہ راجہ امرکوت			

فهرست

کفتار و ر	رونی	سال تاز	سال
و دیدن، مهر بانیها از آن راجه	۱۰۰	۹	۹
زاییده شدن اکبر و رسیدن ایشان			
آکلی به بلوای، (که زمان پیر و قهر			
را و نکر کوت گذاشته خد را			
کیم در عوار آهنگ سمد نو			
بود، در ورودگاه دوم	۱۰۰	۹	۹
رسیدن بیرمخان ترکمان			
بهایون پس از خیم شیعانی			
بر در غنوج	۱۰۲		
پیشکش دادن شاه جیلانی			
بهاییون و راه داینش که تقبذ			
برود -	۱۰۲		

فهرست

کفتار در	روی	سال تاز سال	کفتار در
۱۵۴۳	۹۵۰	۱۰۴	<p>رسیدن هالیون بنزدیکها قندهار و کراشتن زن و بچه و اردوی خود را در آنجا و کشتن بسوی که بسیر از شنیدن آگهی ها بیمناک از آنجا برادرش سیرا عسکری که دارای قندهار بود پزیرانی فرامده سیستان هالیون را و با ساز و سامان فرستادن نزد شاهزاده سلطان محمد فرمان فرمان هرات و آگهی فرستادن سپاه هزاره بپدر در آمدن را به هرات پس از پزیرانی</p>

فهرست

گفتار در	روی	سال تاز	سال پنجم
او و در آوردن همایون را به			
تختگاه ایران از روی فرمان	۱۰۵	۹۵۰	۱۵۲۳
بنیاد خانه سور	۱۰۶		
پادشاهی شیر شاه سور	۱۲۱	۹۶۷	۱۵۴۰
روی نهادن شیر شاه از آگره			
بگو ایار پس از آیین در آوردن			
بنگال -	۱۲۴	۹۶۹	۱۵۴۳
شکر کشیدنش بر در رامی سین	۱۲۵	۹۵۰	۱۵۴۴
شکر کشی شیر شاه بسوی مارو	۱۲۶	۹۵۱	۱۵۴۵
دم در کشیدن شیر شاه از کار کشور			
گشتانی	۱۳۰	۹۵۲	۱۵۴۹
خوی و کواس او	۱۳۱		

فهرست

کفتار در	روی	سال تاز	سال هجری
سلیم شاه پور شیر شاه شلمستن اسلیم سپاه افغانان نیازی را که سر لشورش بند کرده بودند	۱۳۲	۹۵۲	۱۵۴۵
پناه بردن خواصخان به تاجخان کرانی در سنبل و کشتن تاجخان	۱۴۰	۹۵۴	۱۵۴۷
بفرموده سلیم شاه او را کرفتار شدن سلیم شاه به بیمار	۱۴۳	۹۵۹	۱۵۵۲
به و مردنش -	"	۹۶۰	۱۵۵۳
سرگزشت شیخ علانی	۱۴۴	"	"
خوی و کواکس سلیم شاه	۱۴۹	"	"
محمد شاه سور خدلی	۱۵۰	"	"

فهرست

گفتار در	روی	سال تا	سال و
رجحیدن بزرگان کشور از عدلی و سر بر تافتن از فرمان او نامزد شدن بهمو بختک لشکر همان که بیاری شکر ایران افغانستان را گرفته و لشکر به بند فرستاده بود و بختک بهمو تزدیک پانی پت با خان زین و گرفتار و کشته شدنش	۱۵۶	۹۶۱	۱۵۳۴
بازگشت همایون از ایران و آغاز سرگزشت او از روزگار آمدنش بایران تا بازگشت او از آن کشور و آمدنش	۱۵۷	۹۶۳	۱۵۵۶

فهرست

گفتار در	روی	سال تا سال	سال
بدقتاری همایون شاه با لشکر ایران -	۱۷۸	۹۵۱	۱۵۴۵
گرفتن همایون کابل را و روئ نهادنش به بدخشان	۱۸۲	۹۵۱	۱۵۴۵
آمدن کامران میرزا از سهند و گرفتن کابل را از دست نشاندگان همایون و بازگشت همایون از بدخشان و گرفتن کامران -	۱۸۳	۹۵۳	۱۵۴۷
فرمان دادن همایون بر آه بانی میرزا عسکری که زندانش کرده بود -	۱۸۵	۹۵۵	۱۵۴۹

فہرست

گفتار دور	روی	سال تمام	سال فرہنگ
شکر کشیدن ہمایون بہ بلخ و شنیدنش بر در بلخ از شورش کامران۔	۱۸۶	۹۵۶	۱۵۴۹
برخاستن ہمایون از در بلخ بآہنگ کابل و میرزا عسکری و دہقان نمودن شکر اوزبک اورا۔	۱۸۷	۹۵۷	۱۵۵۰
جنگ ہمایون با کامران شکست خوردن ہمایون و گریختن سببی بخشان و درآمدن کامران کامیابانہ بہ کابل۔	۱۸۸	۹۵۸	۱۵۵۰
جنگ ہمایون بیارمی فرماندار			

فهرست

سال هجری	روى سال تازى	گفتار در
۱۵۰۱	۹۵۸	<p>بخشان بسوی کابل و گرفتار شدن میرزا عسکری و فرستاده شدنش بخانه خدا -</p>
۱۵۵۲	۹۶۰	<p>شکار کشیدن همایون بسوی خیبر برای انجام کار کامران که در آنجا باز افغانان را گرد خود فرا کرده آماده تاخت و تاز بود گر خنق کامران بهند و پناه بردن بشاه بهکمران و گزشتن همایون از آب سند برای گوشمال زمینداران کشمیر -</p>
۱۵۵۲	۹۶۰	<p>خواستن همایون کامران را از</p>

فہرست

گھٹارو	روی	سال تاز	سال فرنگ
شاہ اہلران پیش خود و کور کردن اورا۔	۱۹۲	۹۶۱	۱۵۵۳
شکرکشی ہمایون بہ پنجاب و دہ آہنش بہ لاہور۔	۱۹۵	۹۶۲	۱۵۵۵
جنگ کردن ہمایون ہاسکند و شکست دادن اورا و ہلی و آکرہ را دوبارہ بدست آوردن و چشم از جہانگیری پوشیدن خیمی و کواسر او	۱۹۶	۹۶۳	۱۵۵۶
بہ تخت نشستن جلال الدین محمد اکبر شاہ پور ہمایون۔	۲۰۲	۹۶۸	۱۵۵۶
ایزیدقتن اکبر پیشکش و فرزند			

فهرست

گفتار و	روى	سال تناز	سال و
سکندر شاه را و راه دادن باو که در مانکوت را سپرده به بنگال رود -	۳۱۱	۹۶۳	۱۵۵۶
رنجش اکبر از بیرمخان و روى نهادنش بدلى -	۱۱۶	۹۶۵	۱۵۵۸
گرفتن اکبر لگام کشور را را بدست خود کوتاه کردن او است	۲۱۹	۹۶۷	۱۵۶۰
بیرمخان و دیگران را از کار - پزیرفتن اکبر پوزشش به بیرمخان را و در آمدن بیرام بدرگاه کشته شدن بیرمخان بدست سارک نامی از افغانان لوهانی	۲۲۶	۹۶۸	-

فهرست

گفتار در	روی	سال تراز	سال هجری
آهنگ اکبر بر سر خان زمان و بیرون شدنش از دلی بهشت شکار -	۲۲۳	۹۶۸	۱۵۶۰
جنبش اکبر بوی سارکپور برآ آنگاه نیدن او بهم خان -	۲۳۵	"	"
کشتن اکبر خان و ستم بر خان اعظم شمس الدین را	۲۳۹	۹۷۰	۱۵۶۲
فمن اکبر بر سر عبدالله خان که در مالوه سرکشی آغاز نهاده آمدن سلیمان میرزا از بخارا	۲۴۱	"	"
بجای و کشتن ابوالمعالی را آهنگ اکبر بوی پنجاب برآ	۲۴۵	۹۷۱	۱۵۶۳

فهرست

گفتار در	روی	سال تازه	سال فر
گوشمال حکیم میرزا که از کابل	۲۴۶	۹۷۴	۱۵۶۶
به آن کشور آمده بود			
تأخیر اکبر بر مرگشان اوزبک			
که مالوه را گرفته بودند	۲۵۱	۹۷۴	۱۵۶۶
شکر کشیدن اکبر بسوی چتواری			
از باین آوردن بسیاری از			
کشورهای هند و تهی کردن			
از سرکشی بزرگان	۳۰۶	۹۷۴	۱۵۶۶
کشوده شدن در	۳۰۶	۹۷۴	۱۵۶۶
آینک اکبر بسوی کابل	۳۱۱	۹۷۴	۱۵۶۶
خیش اکبر بسوی گجرات			
شدن			

فهرست

کفایت در	روی	سال تاز	سال فر
۱۵۶۲	۲۶۷	۹۸۰	۱۵۶۲
۱۵۶۳	۲۶۵	۹۸۱	۱۵۶۳
۱۵۶۵	۲۸۰	۹۸۳	۱۵۶۵
۱۵۶۶	۲۸۶	۹۸۴	۱۵۶۶
۱۵۶۹	۲۸۹	۹۸۷	۱۵۶۹

فهرست

روی سال از سال فری	گفتار در
۱ ۲ ۳ ۴ ۵ ۶ ۷ ۸ ۹ ۱۰ ۱۱ ۱۲	کوشمالِ حلیم میرزا نه باز از کتاب بر درِ لاهور رسیده بود -
	شورش انگیزی مظفر شاه کجراتی در گپان و فرستادن اکبر
	میرزا عبدالرحیم فرزند میرامخان را به مراد که دو سردار نیز
	پادشاهی را هم بهم بشکست و گزینیدن مظفر را بسوس
۱ ۲ ۳ ۴ ۵ ۶ ۷ ۸ ۹ ۱۰ ۱۱ ۱۲	چاند ریافتن فرماست حاکم از شکار خردی -
	آه آورده برهان تهمش چیز نماد اکبر را اندیشه

فوت

کشتار دور	روی	سال تاز	سال فرنگی
درختین کشتار	۳۰۰	۹۹۲	۱۵۸۳
درختین کشتار	۳۰۰	۹۹۴	۱۵۸۵
درختین کشتار	۳۰۰	۹۹۵	۱۵۸۶
درختین کشتار	۳۰۰	۹۹۵	۱۵۸۶
درختین کشتار	۳۰۵	۹۹۹	۱۵۹۱

فهرست

گفتار در	روی	سال تازی	سال هجری
افزوده شدن کشور سند به دلی -	۳۲۹	۱۰۰۱	۱۵۹۲
آمدن میرزا رستم نیره شاه اسمعیل صفوی و پیشکش نوشتن قندمار را به اکبر -	۳۳۰	(۱۰۰۲)	(۱۵۹۳)
فرستادن اکبر خاتمان را با لشکر بدکن -	۳۳۳	۱۰۰۵	۱۵۹۶
کرد گرفتن شاهزاده مراد و نانی خان احمد نگر را	۳۳۴	۱۰۰۶	۱۵۹۷
جنگ خان خانان با سپاه احمد نگر که لشکر گلکنده و بیجاپور هم بیاری شان در سید پور	۳۳۵	۱۰۰۷	۱۵۹۸

فهرست

گفتار در	روی	سال تاز	سال فر
برکنار گوداورد فرستادن اکبر سید یوسف خان شهدی را با شیخ ابوالفضل بدکن و خواندن شهراده را بناخمان به دلی و مردن شاهزاده -	۳۴۱	۱۰۰۵	۱۵۹۶
هی نهادن اکبر را	۳۴۲	۱۰۰۶	۱۵۹۷
المره و از آنجا بدر		۱۰۰۷	۱۵۹۸
شته شدن چاندلی بی و انعام احمد نگر بدست شکر مغول -	۳۴۳	۱۰۰۸	۱۵۹۹
شنیدن اکبر رفقا سلیم را و شتافتش در باگشت	۳۴۴	۱۰۱۰	۱۶۰۱

فهرست

گفتار در	روی	سال تناز سال	بجگ
شته شدن ابوالفضل در راه بازگشتش از دکن به دہلی و فرستادن اکبر شکر بر لب گرفتن کشندگان او و لاجتی اکبر از سلیم و فرستادن دوباره بجنگ رانامی اودیپور رسیدن آگهی مرگ شاهزاده دانیال به اکبر - اندرز نمودن اکبر سلیم را و اگراشتن تحت شهنشہ باو و مردنش - خوی و کواس اکبر -	۳۵۲	۱۰۱۱	۱۶۰۲
دوباره بجنگ رانامی اودیپور رسیدن آگهی مرگ شاهزاده دانیال به اکبر -	۳۵۳	۱۰۱۲	۱۶۰۳
اندرز نمودن اکبر سلیم را و اگراشتن تحت شهنشہ باو و مردنش -	۳۵۷	۱۰۱۳	۱۶۰۴
خوی و کواس اکبر -	۳۶۳	۱۰۱۴	۱۶۰۵

فهرست

گفتار در	روی	سال تاز	سال فر
جنگگیر شاه پور اکبر	۳۸۰	۱۰۱۳	۱۶۰۵
کریختن خسرو پور جنگگیر از اکبر آباد	۳۸۳	۱۰۱۳	۱۶۰۶
برگشتن جنگگیر از کابل به آگره و فرستادن صابت خان را			
با شکر به اودیپور	۳۸۶	۱۰۱۶	۱۶۰۷
گرفتن جنگگیر نور جهان بیگم را به همجو ابگی			
نژاد نور جهان بیگم	۳۸۹	۱۰۲۰	۱۶۱۱
نامزد فرمودن جنگگیر عبداللہ خان فرمانفرمای گجرات را با لشکرش			
به دکن	۴۰۱	۱۰۲۱	۱۶۱۲
نواختن جنگگیر شامزاده خرم را			

فهرست

گفتار دور	روی	سال تناز	سال فرسخ
بفرنام شاه جهانی و جانشین خود ساختن و فرستادنش به دکن -	۳۰۷	۱۰۲۵	۱۶۱۶
بازگشت شاهجهان کاسیابانه از دکن به هند و نزد پدر -	۳۰۹	۱۰۲۶	۱۶۱۷
رفتن جهانگیر با شاهجهان از هند بمبایات و از آنجا به تختگاه -	۳۰۹	۱۰۳۰	۱۶۱۸
فرستادن جهانگیر شاهجهان را دوباره با لشکر بدکن -	۳۱۰	۱۰۳۰	۱۶۱۸
بدکن شدن جهانگیر از شاهجهان از دو بهمنشاهی نادر جهان و خواستن او را از دکن برآوردن فرستادنش بر سرقت در راه			

گفتار و	روی	سال تبار	سال فر
چنگ شیرایران تا ازبک و افزوده باشد	۴۱۷	۱۰۳۱	۱۶۲۱
خواندن جهانگیر مهابت خان را از کابل، پیاد و زبانی نور جهان بکیم و رومی نهادن شاه جهان به آگره -	۴۱۹	۱۰۳۲	۱۶۲۳
رومی نهادن شاه جهان به بنگال پس از برخاستن از پیش شکر شاه پوزش شاه جهان از پدر و خواهر	۴۲۲	۱۰۳۳	۱۶۲۴
بخشش کنایان خود از او - خواندن جهانگیر مهابت خان را باردو از بدلیهای نور جهان بکیم و بهی بردن مهابت خان باندیشه	۴۲۶	۱۰۳۴	۱۶۲۵

فهرست

گفتار در	روی	سال تراز	سال فرنگی
نهانی ایشان و گرفتار نمودن			
او جهانگیر را بر لب رود جلم	۴۲۷	۱۰۳۵	۱۶۲۶
رہائی جهانگیر از فریب نوجوان			
بیکم و پوزش حبابت خان			
و پذیرفته شدن آن به پیمان			
آنکه با انجام کار شاه جهان برو	۴۴۶	۱۰۳۶	۱۶۲۶
مردن جهانگیر در راه بازگشت			
از گلگشت کشیر	۴۴۹	۱۰۳۷	۱۶۲۷
کواس جهانگیر	۴۰		
پادشاهی شاه جهان	۴۱۰	۱۰۳۷	۱۶۲۸
روی نهادن شاه جهان بدن			
و فرود آمدنش به برهانپور	۴۷۲	۱۰۳۹	۱۶۲۹

فهرست

گفتار در پیش	روی	سال تا سال	میلادی
آغاز تاهنجاری و سرکشی و سوز	۴۷۴	۱۰۴۰	۱۶۳۰
انگیزی خان جهان لودی در			
وکن و کشته شدنش پس از			
جنگ و کریرهای بسیار -	۴۷۴	۱۰۴۰	۱۶۳۰
سپرد فتح خان پور ملک عنبر خود			
بهباب خان -	۴۸۲	۱۰۴۲	۱۶۳۳
شکر کشیدن شاهجهان بدکن			
بار سوم	۴۹۲	۱۰۴۵	۱۶۳۵
آشتی شاهجهان با عادلشاه			
و بازگشت از پنجنگاه و بیابان			
سیدین ر. ر. گ. - پادشاهی			
نظام شاهی -	۴۹۰	۱۰۴۶	۱۶۳۷

فہرست

گفتار دور	روی	سال تاز	سال و
افزودہ شدن قندہار بہ ہندوستان بالا گرفتن کارِ علیمردان کہ قندہار را پیشکش نمودہ بود و در گاہ شاہجہان و نامزد نمودن شاہ	۴۹۶	۱۰۴۷	۱۶۳۷
جہان اورا بہ بدخشان روی نہادن شاہجہان بکابل و فرستادن شاہزادہ مراد را بہمراہی علیمردان بر سر بلخ و افزودہ شدن آن شہر۔	۴۹۹	۱۰۵۰	۱۶۳۴
گرنجیتن و پناہ بردن نادر مخدوم دارامی بلخ بہ ایران۔	۵۰۱	۱۰۵۵	۱۶۴۵
باز آمدن شاہزادہ از بلخ بی ستون	۵۰۲	۱۰۵۶	۱۶۴۶

فهرست

گفتار در	روی	سال تار	سال فر
پرو افتادن بلخ دوباره بدست نادر محمد خان -	۵۰۲	۱۰۵۷	۱۶۴۷
بازگرفتن شاه ایران قندهار را نامزد نمودن شاهجهان اورنگزیب	۵۰۶	۱۰۵۸	۱۶۴۸
را برهانی قندهار بیچاره شدن اورنگزیب و نوسید شدنش بر در قندهار و روی نهادنش به کابل و برگشتنش از آنجا به هند -	۵۰۸	۱۰۵۹	۱۶۴۹
باز فرستادن شاهجهان اورنگزیب را با لشکر گرانی بر سر قندهار خواندن شاهجهان اورنگزیب را	۵۱۰	"	"
	۵۱۱	۱۰۶۱	۱۶۵۲

فهرست

گفتار در	روی	سال تازه	سال فرسوده
را از قتل هارپس از پریشا شدنش بر در آن شهر و فرستادنش بدکن و نامزد نمودن او شکر بیار بزرگ بسر داری دارا شکوه بر سر قند شکست دارا شکوه از شکر ایران و گرنختش بکابل و در آمدنش به لاهور -	۵۱۱	۱۰۶۳	۱۶۵۳
آغاز نمودن اوزنگیب رفتار با جنگجویانه در دکن -	۵۱۷	"	"
سرگزشت میر حله	۵۱۸	"	"
چسپانیدن میر حله خود را به اوزنگیب	۵۲۱	۱۰۶۵	۱۶۵۴

گفتار در	روی	سال تاز	سال فر
رنگرینی اورنگزیب در فریب دادن بہ عبداللہ قطب شاہ - بزرگشت شاہزادہ سلطان محمد بہ اورنگ آباد پس از آشتی بہ عبداللہ قطب شاہ و رسیدن فرمان شہنشہ بہ فرام معظم خانی برای میرجلہ -	۵۲۲	۱۰۶۶	۱۶۵۶
مردن محمد عادل شاہ بیجا پور بی فرزند و دندان تیز کردن اورنگزیب بکشور او -	۵۲۷	"	"
آگہی یافتن اورنگزیب از بیمار شاہجہان و افتادن لکام کارہا	۵۲۹	۱۰۶۸	۱۶۵۶

فهرست

گفتار دور	روی	سال تا سال	تاریخ
کشتن بدست داراشکوه خوی و منش و راه و روش پسران شاهجهان - آغاز جنبشهای خنجر یا نه پسران	۵۳۲	۱۰۶۲	۱۶۵۶
شاهجهان باکید گیر - شکست دادن اورنگزیب	۵۴۹	۱۰۶۸	۱۶۵۶
مراد راجه حبونت سردار داراشکوه جنگ میان داراشکوه و اورنگزیب	۵۵۱	"	"
که مراد یارش بود - در آمدن اورنگزیب به آگره و در بند نهادن شاهجهان را و بچک	۵۵۶	"	"
آوردن تخت و دیسجه -	۵۶۴	"	"

فهرست

گفتار در	روی	سال تناز	سال فرسخ
خوی و کواکس شاهجهان	۵۷۳		
بنیاد دلی نو که شاهجهان			
آبادش سگویند -	۵۷۸		
بنیاد (روضه تاجمل)	۵۷۹		
تحت تاوس -	۵۸۶		
پوشیده نماید که اینک در پاتین نوشته شد و از غلت نام افتاده است			
روی رده غلت	دست		
۹	۹۹۳	۱۱	۹۰۳

کاخ دوم

بنام خداوند بخشنده بخشایشگر مهربان

بخواست خدا ورین که دوین کاخ نامه ترکتازان بندست پاره
از بازمانده داستان یوشگری مسلمانان نوشته میشود

۹۳۲ آغاز آن از سال نه سد و سی و دوتازی و یکهزار
۱۵۲۶ و پانصد و بیست و شش فرنگی ست انجامش در
۱۰۶۸ سال یکهزار و شصت و هشت تازی و یکهزار و شصت
و ۱۶۵۸ سد و پنجاه و هشت فرنگی ست پادشاهی بنده من نان
غور که ترک بودند در کاخ تختین بهر رسید گریه سوز نسوز

از میان گروه ترک بیرون نرفته زیرا که اگرچه نژاد تیمور به نیای
چنگیزخان می پیوندد و قتل نگارخانم مادر میرزا بابر نیز دختر پوی
خان بود که فرمانده مغولستان و از زادگان جغتای خان بوده
نمرد چون نیاکان امیر تیمور گورگان از روزگار درازی به ترکستان
آمده از آمیزش با مردم آنجا ترکمان آراسته شده بودند و
میرزا بابر نیز در بیشتر جاها از مغولان بیزاری بسته و خود را ترک
خوانده چنانکه در یکی از نامه هائی که پس از گرفتن دلی بزرگان
هندوستان نوشته می سراید که (با ترک ستیزه کن ای میر بیام)
پس میتوان خانه تیمور را نیز ترک دانست نه مغول که همه
مردمان جهان دانسته اند

اگر در راستی از روی آنچه گفته شد خانه تیمور ترک هم باشد
چون همه نویسندگان جهان آنرا مغول دانسته اند نامه نگار نیز
از پیروی ناکزیر است

بنام خداوند بخشنده بخشایشگر مهربان

به همداستانی همه داستان سرایان سرگزشت بابر (که از خانۀ تیمور^{ازاد} پادشاه
مختار پادشاهی ست که پای بر اورنگ جهانپانی بندوستان
نهاد) شکفت انگیزترین سرگزشت بانی همه کشورهای ست زیرا
که در میان اینهمه شهریاران که بر سر تاخت اند هیچکدام را
پیش آمد روزگار چنین نبوده که در یک روز واری کشور فرخ
آوانگری بوده بخشش بی بسی اسبداران را بی نیازی
جایده داد و روز دیگر نیازمند گزران یک شب گریه و سر
بر بالین بکنی نهاده باشد و باز بفرزین پای سرور

داسان ترکستان ہند

۱۔ مرغی برآمدہ اسپر پور، نسرووی خاکہ آنچنان بسیاور بلندی،
 ہر تہہ تہہ، دو بیست سال خاکہ، پچارہ کی ویدہ شامان
 سرکش بہیزد اگرچہ این کونہ بلندی و پستی ہا از روی نحو
 و منش در رویداد بیشتر بزرگان ترک و تاتار ناگزیریت
 برینہم داستان بابر را ہرکہ بشنود ہرآینہ خواہد گفت کہ یک
 گونہ تازہ گی دارد

در نژاد او کہ بچند پشت بہ امیر تیمور گورگان میرسد نویندگان
 بہترانی نگروہ اند پارہ اورا از تیمور چہارہن پارہ یار و برخی
 ششہین دانستہ

یازست ایرانیان اد اسپر بابر پور شاہرخ فرزند تیمورت
 و اورا چہارہن پادشاہ ایران از خانہ تیمور شمرودہ اند کہ پس
 از انجیکہ پیش از سلطان سعید ہر تخت نشست
 نگور اورا اسپر عمر شہنشاہ زادہ سلطان ابوسعید پور سلطان محمد نیر

فرزند میران شاه میزرا از پشت تیمور میدانند
 میتواند بود که در میان زادگان تیمور دو بابر هستی پذیرفته یکی پسر
 بایسنقر که در ایران ده سال پادشاهی کرده دیگری پسر عمر شیخ
 که در ترکستان و افغانستان و هند خسروی بدست آورده
 چنانکه اگر ما گفتار همه داستان نویسان را راست و درست
 شناسیم باید چنین دانیم که میان فرزندان و نیرنگان تیمور
 سه عمر شیخ نام بوده اند یکی فرزند خود تیمور دیگری نبیره او که پسر
 پیر محمد بوده دیگری پسر ابوسعید

باری چون ابوسعید که نیای بابر و نبیره زاده تیمور بود در
 آذربایجان کشته شد کشوران برینی و خاوریش را چهار
 تن از یازده پسرانش که در روزگار پدر فرمانفرما
 داشتند میان خود بخش نمودند سمرقند و بخارا احمد میرزا را
 بلخ محمود میرزا را کابل الغ بیگ را شد و عمر شیخ که پدر

داستان ترک‌تازان هند

بابر بود و در روزگار زندگی پدرش تخت نشست فرماندنی کابل
پس از آن بدارائی فرغانه نامزد شده بود هماغا را بهر
نمود شناخت

بجز الغ بیگ میرزا بر سه برادر داماد یونس خان بودند که
در آن گاه ایلخان مغولستان بود و از شکم دختر او خداوند میرزا
بابر را روز ششم ماه نخستین سال بتست شد
او هشتاد و هشت تازی و یک هزار و چهار صد و
هشتاد و سه فرنگی در فرغانه به عمر شیخ میرزا داد پان این
سینه که در یازده سالگی فریاد اندجان شده بود پا به دو زده
نخست پدرش مرد و بزرگان او را قهیرالدین خوانده بیا
به برداشتند

چون عمر شیخ در هسنگام زندگی بارها سمرقند و بخارا و بلخ
را تماخت و تاز نمود دل برادر و برادر زن را آزرده بود پس

از مردنش احمد میرزا که او در و محمود خان پسر پونس خان
 که ماموی بابر بود بر کشور او بتاختند محمود خان تا آخسی رسیده
 بهجا نیامد و به کشور خود بازگشت سلطان احمد میرزا که از
 بدآموزی اندرزگزارانش کمر بگرفتن پای تحت فرغانه بست که
 در اسبان سپاهش افتاد پس ناگزیر آشتی کرده روی به قند
 نهاد و در راه فروشد آنگاه سمرقند بدست برادرش محمود میرزا
 که دارای بلخ بود افتاد او نیز پس از چند روز بمرد و پسرش
 بایسنقر میرزا بجایش نشست پس میان او و میرزا بابر و
 میان سرداران ایشان زد و خورد با دست داد سرانجام با آنکه
 محمد خان شیبانی هم بکب بایسنقر میرزا لشکر کشی نمود باز ببار
 سخت فیروزی بهره روزگار میرزا بابر شد و در ماه ۹۹۳
 سوم سال نه سد و نود و سه تازی و یک هزار و ۱۴۹۷
 چهار سد و نود و هفت فرنگی به تحت سمرقند برآمد و بایسنقر

داستان ترکنازان هند

به گنڈر نرد خروشاہ پناہ برد

بابر چون از روزگارِ زندگی پدر خود به کار فرماندهی پرداخته بود
 باینکه در آن هنگام بیش از پانزده سال نداشت آئین کشور
 داری را خوب میدانست مگر چون سمعند که پای تخت تیمور
 بود و بر کشورهای آنسوی رود فرمان میراند از آمد و شد پی
 شکریان به تباہی گرانیده تاب برداشت بارهای سنگین
 شکری نداشت و نیز از آن روی که بی جنگ گرفته شد
 شکر بابر نتوانست از یغای آنجا شکی سیه نماید سپاس
 دستنگ شده از گرد بابر پاشیدند و سپاه فرمانده را نیز
 با خود انبار نموده زیر سایه احمد قنیل یا (قبول) که یکی از سرداران
 بابر بود بنام برادر او جهانگیر میرزا و فرزندش سرکشی برداشتند
 و بابر پس از سه ماه و ده روز داشتن حرمند ناگزیر شد
 به گذاشتن آن زیر که شورش کمیزان جهانگیر میرزا را به پادشاه

برداشتند و از بابر خواہش نمودند کہ چون سمرقند بدست پادشا
 آمد فرغانہ را بہ جہانگیر واگزارند و چون پاسخ سخت شنیدند
 روی بہ اندجان نہادند و پیغام و آگہی فرماندہ اندجان از کمزوری
 ہنگامی بہ سمرقند رسید کہ بابر سخت بیمار بود و فرماندہ اندجان
 از او نویسید شدہ آنجای را سپرد دشمن نمود از نیروی بابر
 تا بہبودی یافت بہ آہنگ اندجان از سمرقند بیرون شتافت
 سمرقندیان نیز پس از بیرون رفتن او بیزاری خود را از او
 آشکار نمودند بابر دید کہ ہم سمرقند از دست رفت و ہم اندجان
 چارہ در ہمین دید کہ از ماموی خود شاہ محمود یاری جست
 شاہ محمود بہ آہنگ کمک او از تاشکند برآمد و ایچیان جہانگیر
 میرزا در راہ باو رسیدہ با بزرگانش سازش نمودند و او
 را از آن آہنگ بازداشتند ازین کار نیز شکریان چنان
 او را تنہا گذاشتند کہ بیش از چند تن از بزرگان با او نماندند

پس بسوی خند رفت و در آنسان کوششها نموده پس از
یکسال قرقانه را دوباره بدست آورد مگر ریشه شورش را از
بیخ نتوانست برکند چنانکه شورشیان نیز جهانگیر میرزا را بدست
گرفته کوششها نمودند تا سرانجام از آب خند تا آخسی
را بنام او از بابر گرفتند و آشتی کردند به پیمان آنکه اگر دوباره
سمرقند بابر را بچنگ افتد اندجان را به جهانگیر واگزارد

پس از آن بابر چند تن از سرسنگان خود را بسوی سمرقند
فرستاد آنها رفتند و چگونگی آنجا را بدست آورده او را بدان
سامان خواندند بابر آهنگ آنسوی نمود و پیش از آنکه به
سمرقند رسد شنید که خان شیبانی سمرقند را واگذاشته و با
شکر آهنگ بخارا نموده پس کمر بست که بهرگونه که بتواند به
سمرقند درآید و بادویست و چهل سوار که همراه داشت نیم
شب خود را پشت دیوار سمرقند رساند چهل تن را فرمود

تا از نردبانها بدیوار برآمده دروازه را باز کردند و بابر بشهر اندک
 شد و در همان هنگام همه مردم شهر از آمدن او آگاه
 شدند و بیدار او شادمانی کرده هر چه اوزبک یافتند
 بکشتند فرمانده شهر با چند تن از میان جان بدر برده خود
 را به شیبانی رسانید شیبانی در دم بازگشت و بامدادان
 که خود را بدر شهر رسانید دروازه ها را بسته یافت و نو
 شده به بخارا شتافت

بابر تا ششماه در سمرقند به آسودگی و فرماندهی گزرانید و با
 شاهزادگان دور و نزدیک راه نامه نگاری باز نموده همه
 را از بدفرجاییهای دودلی آگاهانید و چنان وانمود ساخت
 که اگر سر راه بر پیشتازیهای شیبانی نه بندند و بگزارند که کار
 او بهمانگونه بالا گیرد چندان نخواهد گزشت که کشوران همه شان
 پامال ترکتازیهای سپاه اوزبک خواهد شد برخی از شاهزادگان

داستان ترک‌تازان هند

اندر زنجیره‌ها را پذیرفتند و پاره اندک سپاهی فرستادند که مانند فرستادگان یا خود بدتر از آن بود زیرا که کارِ بابر بد آنجا کشید که انجام بناگزیر تنها در برابر زورِ شیبانی ایستادگی نمود و هر چه داشت بدینگونه بر روی آن گذاشت

در هنگامیکه هنگام کارزار گرم بود لشکریان مغول که کمک آمده بودند دست از جنگ بازداشته بتاراج رخت و سامان او پرداختند و بابر چنان شکستی خورد که بیشتر سردارانش و همه سپاهش کشته و تباه گردیدند و خودش با چند تن به شهر کریمه در وازه‌ها را بست

شیبانی شهر را در میان گرفت و کار را بر درونیان تنگ داشت و چون سه چهار ماه بر آن گذشت و بابر همه بدوستان از یک را برگرداند تنگی در شهر پیدا شد و بسیاری از آن‌ها از راه رسید که مردم پریشان شدند و لشکریان

از دیوارهای باره بنیر آمده گریختند و گرفتاری بدست دشمن
 را از مردن در گرسنگی بهتر دانستند گویند چوبهای خشک
 را رنده و تراشیده کرده در آب میخیسانیدند پس از آن
 آنها را نرم ساخته بجای کاه و جو به اسبان میدادند و در
 شهر از سگ و گربه نامی بجا نماند

بابر نیمه شبی با یکصد تن از کسان خود هشتگامیکه همه خواب
 بودند دروازه را کشوده نیمه جانی از آن تنگنای جانگاه بدریژه
 به کوستانی کشید

تا دو سال در پایان بینوایی بسربرد و در زمستانها که
 سرما بر او زور میآورد نزد ماهوی خود میرفت و او خواهرزاده
 را لوازش فرموده به آبادچه میفرستاد تا روزهای سرما
 را بخوشی و آسایش میگذرانید

سرانجام کارش بجائی رسید که چند مردمانی هم که با او

داستان ترکنازان بند

بودند از پایان پریشانی و دست تنگی از گردش پاشیدند مگر
اینکه برادرش جهانگیر میرزا که در آن روزها از احمد قنول جدا
شده با و پیوسته بود بهمراتبش میسنود

نوشته اند چند بار اندیشید که از کیستی بگذرد و از خاک چین
بجانی که او را شناسند رفته زندگی خود را بکنامی بگذرانند مگر
برای بخت آزمایی یکبار دیگر به تاشکند نزد ماموی خود محمودخان
رفت و او با برادرش احمدخان کمر بست که اندجان را
برای او از احمد قنول بازگیرد پس با لشکر فراوان او را
برداشته آهنگ آلسامان نمودند احمد قنول که جهانگیر میرزا
را شاه و خود را پیشکار او میدانست با لشکری آراسته
بیشان را پیشواز نمود

پادشاهان مغول (محمودخان و احمدخان) بابر را با لشکری
از راه دیگر به اندجان فرستادند

احمد چون این شنید ازیش مغولان برخاسته به اندجان
 برآشت و مغولان دنیال او را با نکرودند
 بابر چند شهر که بر سر راه او بود گرفته بمینکه به اندجان نزدیک
 شد بسنگامبد لشکر بتاراج پراکنده بودند به احمد قنول برخورد جنگ
 میانشان درگیر شد و بابر شکست یافته و زخم خورده روی
 بگریز نهاد

احمد قنول به اندجان درآمده باستوار نمودن بابه میپرداخت که
 لشکر مغول از پی او برادر اندجان رسید بابر نیز بایشان
 پیوست و از آنجا با لشکر تازه رفت و آخسی را گرفت
 شیبانی خان چون بدان آگهی یافت با سپاهی بیرون از
 اندازد شمار روی به آخسی نهاد و بابر با برادر خود از
 آخسی بیرون شد ایلتخان مغول نیز از در اندجان برخاستند
 و همه یکجا شده شیبانی را پیشباز نمودند و پس از ناورد

دروازه شهد نیک و باغ باصفائی است که انجام مقبره امامزاده محمد بن محمد بن ویدین
 امام زین العابدین علیه السلام میباشد این امامزاده چون بفرمان نرسید بنمطلب حاکم
 خراسان مقبول و پس از قتل محروق گردید بمحمد محروق معروف شد عارفان که مقبره
 امامزاده در آن میباشد اطافهای متعدده دارد بقعنه که فبر در آن واقع و حرم امامزاده
 محبوب میشود عبادت از قبه و کنبد بسیار و تشکی از کاشی سبز و اوان عالی دارد
 بر کاشی کتیبه نوشته شده است (السلطان الاعظم ابوالمظفر طهماسب الساسانی
 المحسن بهادروخان) ولی تاویج و اسال هزار و چهل و یک نوشته و در این سال شادین
 بنشاه عباس بنشاه محمد بنشاه طهماسب پادشاهی ایران داشته بنا بر این باید بیک
 عمارت از شاه طهماسب باشد و شاه صفی از امرت نموده باشد و تاویج سز بود
 مشغول بنمیر است نه بنا و معین است که سلطنت شاه طهماسب از نهصد و سی و
 یک است تا نهصد و نود و پنج و هزار و چهل و یک چنانکه ذکر شد و از سلطنت شاه طهماسب
 میباشد همچنین فبر عمر ختام در این باغ واقع است حکیم عمر خیام در سنه پانصد و
 هفتاد و فات پافته در نزدیکی این باغ قدیمی بطرف شرقی مقبره شیخ فیصل الدین عطار
 و در سال فوت و اختلاف کرده اند و لاشاه سمرقندی گوید بنابر این در سنه شصت و
 بیست و هفت و فات پافته اما اکثر بر اینند که شیخ عطار در سنه شصت و هشت و فات
 و قتل عام بنشاه بود بدست لشکران مغول مقبول گردید و خراج بنشاه بود و قتل عام
 در سنه شصت و هجده بوده است و این مناسبت با قول دولتشاه سمرقندی
 بر دیوار حرم امامزاده محروق سنگی نصب شده و تاورد و قدم بر آن نموده و در سنه شصت و
 جای پای حضرت رضا علیه السلام است اما این تاورد و کرده را تا و افتاد قدمگاه

کوچکتر است بالای دو مدخل حص. اما مراده نوشته اند که اینمارت در سینه هزار و
صد و نوزده نمبر شده و این ناریج مفاد است با و از سلطنت شاه سلطان حسین صفوی
و دولت دودش فناء و فتن این اما مراده کرده است

خرابۀ شهر قدیم نیشابور و در طرف شرقی شهر حالیه واقع است و از دیوار شهر حالیه تا ابتدای
شهر خرابه هزار و پانصد ذرع میباشد مقبرۀ اما مراده محروق و جنوب شهر قدیم است
و حد شمالی آن راهی است که بقدمگاه می رود دودۀ شهر قدیم شش پانزده هزار ذرع است و
در خرابۀ آن غیر از لال و پشه های کوچک و بزرگ و کوزه شکسته و خرده اجر که حلالیم و آثار
عمارت و آبادانی قدیم است هیچ باقی نیست و در باب این شهر در کتب جغرافیا و تواریخ چیزی
که طرف اعتماد باشد ملاحظه نمیشود همینقدر در ضمن مسطوراتی که بحکایات شبیه
نوشته اند این شهر را هم موثربوبیند از سلاطین پنداری بنامود و آن پس از مر
ده و زنده ای غریب خراب شده تا نیشابور و شهر دیگر باخت و گویند این شهر بشکل قطع
شده و در دیوارهای آن نیز هیچ باقی نمانده است

فروردین یکم پادشاه ابورقانه نیشابور یعنی گهندز و اینا نمود پزدجرد ثانی چو زاعلی
ار دین و دینیه و وقت داشتند و عهد سلطنت او نیشابور و نهایت معور و آباد
آوردیده و پنهان بود که از خلای بزرگ او امنه بود و بعضی خلفای دیگر این ملت که
پزدجرد ثانی از ارمستان و گرجستان باسری آورده بود و نیشابور مقول شدند
و تواریخ سلاطین ساسانی که بعد از پزدجرد ثانی سلطنت کرده اند اسم نیشابور و کثر
دیده میشود و زمانی که اعراب بخراسان آمدند و بر این مملکت تسلط یافتند نیشابور
بجای از اعتبار افتاده بود که مطلقا استعداد لشکر نداشته و ناریج طبری معترض

این طلب شده و گوید در آن زمان پای تخت خراسان مرو بود و در زمان سلطنت ال طاهر
 یعنی از سنه دو بیست و پنج هجری الی دو بیست و پنجاه و نه شهر نیشابور باز و نهی حاصل
 کرد ابو طاهر بن الحسن که اول سلاطین طاهریه بود عمارتی در باغ مشهور و بیاض میان بنا
 نمود و بنا بر سطوات صاحب معجم البلدان عبد الله بن طاهر که در سنه دویست و پانزده
 مأمور خراسان و وارد نیشابور شد شهر شاد باخ و ابیاح خاکی که ضعیف این قول بعد رسا
 بیاید از سکه های زیاد که در نیشابور در سلطنت سلاطین سامانیه ضرب شده و بیست
 امده میتوان گفت که شهر نیشابور در زمان سامانیان هم شهر مشیری بوده تا غرل بیگ
 اول پادشاه سلاجقه در سنه چهارصد و بیست و نه نیشابور و پای تخت خود فرار دیم
 پسر طغرل بیگ الباسلان نیز آن شهر را مقر سلطنت ساخت در سنه چهارصد و شصت
 و شش الباسلان دختر فغان داد و سلاک از دواج پسر خود ملک شاه داد و در دواج
 شاد باخ و برای او بنا کرد بنا بر این دو در نیشابور و نام اینجا را شاد باخ نهادند
 باشند در سنه چهارصد و نود و بیست و هشت که هندو را در غون برادر و ملک شاه خراب کرد
 در سنه پانصد و چهل و هشت و او از سلطنت سلطان سنجر طایفه از غر خراسان
 غلبه کرده تمام شهر نیشابور را خراب نمودند و اغلب سکنه از آن قتل و سلبند و خود
 در نیشابور و نواحی آن ساکن شدند اما المؤمنین اینیه که یکی از عمالک سلطان سنجر بود
 انجاعت را از نیشابور و نواحی بیرون نمود و در سال پانصد و پنجاه و چهار نیشابور را بکشت
 و در سال بعد بواسطه فساد و زاعهای بی در پی که فتنه این شهر و سنی در شهر نیشابور
 در کار بود تمام رؤسای فیهن را مقنول و مساجد و مدارس را خراب کرد و هر چه کاتبان
 در آن شهر بود بربوزانید و پای تخت خود را در شاد باخ فرار داد و نیشابور را از اعتبار شهر

و بنایین
 بنده دار سلطنت
 سنجر بوده باین
 سه مقوله

بودن بهشتاد و شاد باخ با اسم شهر الموندی قاعده این ابالت گردید الموندی ابنت و کن الدین محمد
 اخر بن سلطان سلجوقی را که برادرزاده سلطان سنجر بود بکشت و خود نیز در سنه
 پانصد و هفتاد و چهارم بدست نکش خان خوار و شاه مقتول شد و از این زمان
 تا ابتدای مائه هفتم هجری اطلاق شهر بر نیشابور نمیشد و تمام مورخین شاد باخ را
 قاعده مملکت نیشابور میگویند در سنه پانصد و هشتاد و سه نکش خان خوار و شاه
 این شهر را محاصره نمود حمد الله مسوقی در زمره القلوب گوید در سال ششصد
 پنج بواسطه زلزله عظیمه تمام شهر شاد باخ خراب شد و عجب این است که با فوئد حمیری
 صاحب معجم البلدان هشت سال بعد از این یعنی در سنه ششصد و سیزده بنیشابور
 آمده و در شاد باخ توقف داشتند و در معجم البلدان هیچ ذکری از زلزله نمینماید و در
 سنه ششصد و هجده لشکر مغول بسرداری ثلوثی مشهور بنو لجان بن چنگیز خان
 تمام شهر اطراف و نواحی آنرا خراب کردند و چنانچه مورخین نکاشته اند تمام اهت
 مقول ساختند

پس از احوال مذکورده مورخین مفهوم گردید که از سال چهارصد و بیست و نه که
 نیشابور پای تخت طغرل بیک اول پادشاه سلجوقی گردید شاد باخ عمارتی سلطنتی
 بوده در خارج و جلوشهر نیشابور و در طرف جنوب غربی شهر که جنوب شهر را باب
 و ناسنه پانصد و پنجاه و چهارهین حالک داداشنه بعد از آنکه الموندی ابنت شاد باخ را
 پای تخت کرد شهر معموری شد و نیشابور فصیحی غیر معموری گردید که از رؤسای آن
 کسی در آنجا ساکن نبوده و در خارج و جلوشهر شاد باخ واقع بوده تا در سال ششصد و
 هجده که شاد باخ خراب شد و نام او نابود گردید و بعد از آن دوباره شهر نیشابور

ساختند دو ستر ششصد و شصت و نه باز مغولان بسرفلوی مرغول نامی بنشرو
 مثل و غارت کرده قد و دی خراب نمودند و بنشابو و باخجال همانند ناسال ششصد هفتاد
 و نه که ده سال بعد باشد و این سال زلزله عظیمی شد که این شهر را بکلی خراب کرد و
 دیگر آباد نشد ناسن ششصد و نود و پنج که غازان خان بمملکت بنشابو و آمد و التوتیک
 که در طرف شمالی شهر شاد باخ باشد جای گرفت و بقول صاحب تاریخ رشیدی در جای
 عمارتی که التوتیک دو ستر پانصد و پنجاه و هشت بنا نموده بود شهر بنشابو را بساخت
 و احتمال می رود شهر حالیه همان شهری باشد که در زمان غازان خان بنا کرده باشد
 لکن صاحب زینت المجالس گوید شهر جدیدی که در عهد غازان خان ساخت اند و در
 آن پانزده هزار گام است پس اگر شهر حالیه شهر غازان نیست صاحب زینت المجالس سه
 کرده است چه در ده این شهر پیش از سه هزار گام نیست در تواریخ معلوم است که چون
 بنشابو را سپیلائی مغول خراب شد مردم اطراف میآمدند و از ایجاد فتنه و بعضی
 اشتباقتی پیدا میکردند از جمله سلطان جلال الدین خوارزمشاه بکده... منتهی نامور
 فرستاد در آن محل سال اول کاوش کردند و مبالغی خطر مال بدست آوردند و برآی
 آن پادشاه بردند بعد از سال اول آن محل را بآل... هزار دینار که معادل پنجاه و جنار
 هزار تومان حالیه میباشد اجاره و مقاطعه دادند که در آن کاوش نمایند گویند
 مستاجرین گاه میشد که در یک روز معادل مال الاجاره یکساله از این اموال بدست
 میآوردند

اما شهر شاد باخ بطور قطع و یقین در طرف جنوب شهر حالیه یعنی در همانجا که باغ و
 مقبره اما مزاده معروف است واقع بوده و منشأ این یقین شجره نامه است از سادات بلوک

بار معدن که بدست آمد و در شرح بلوکات بدان اشاره نمودیم بالجمله دو ان شجره نامه
نوشته بود که بیست نفر از سادات اولاد خواجہ حسین الاصفہرین زین العابدین علیہ السلام
در پہلوی قبر امامزادہ محروق دوشاد باخ بنشایو معد فونند

ذکر اہمات بنشایو بن الہاکن

یکی از اہمات و جادہ ہای بنشایو وادہ زمستانی مشہد است کہ از بنشایو و چہار فرسخ است
بفد مگاہ و از انجا چہار فرسخ و نیم است تا فخر داود و از انجا سہ فرسخ تا شریف آباد و
از شریف آباد پنج فرسخ و نیم است تا مشہد اما باید دانست کہ وادہ زمستانی سابق مشہد از
بعثت و قبر بنہ الفجر عبود مکرہ چنانکہ مقتدی بدان تصریح کردہ و بعثت بنہ ایت د
بلوک زبرخان قدوی مابل بطرف مشرقی فد مگاہ از بعثت و اہی است کہ از رودخانہ سروا
میگذشتہ و در زمان قدیم پلی در انجا بودہ کہ حالا آثار ان باقی است بعد از فخر داود گذشتہ
بقبر بنہ الحومہ رسیدہ اند و قبر بنہ الحمرودہ سرخ حالہ است کہ فاصلہ ان تا شریف آباد بیش
از یک ہزار نوبت سابقا از انفریہ بمشہد مہرفہ وادہ مثل زمان حال بودہ بنا بر انجہ ذکر
شد وادہ قدیم شانزدہ فرسخ بودہ و ابن مطاہ است باقول ادوی کہ میگوید از بنشایو تا
مشہد شانزدہ فرسخ است و ابن خرداہ کہ مسافت مزبورہ را سپردہ فرسخ نوشتہ و قدیم کہ
پانزدہ فرسنگ گفتہ صحیحی ندارد

وادہ دوم بنشایو و جادہ ایت کہ از ان بہر ات مہر وند و منزل اول فریہ دز آباد سفلی است کہ
از بنشایو تا انجا ہفت فرسخ است فریہ دز آباد سفلی در حد شرقی بلوک زبرخان واقع و علیا
جغرافیہ و مورخین عرب از افضل الریح میگویند در انجا وادہ دو شعبہ میشود شعبہ طرف
دست چپ بسرخس و شعبہ طرف دست راست بہر ات مہر و

راه سیم جاده طبر است و منزل اول آن پل زمان آباد است و در آن کوه شریفه طبر است
 تحت حکم میباشد از نیشابور تا اینجمل چهار فرسخ است منزل دوم سنگرد که شش فرسخ
 مسافت دارد منزل سیم قلعه میدان منزل چهارم برد اسکن که فاصله است با چهار
 هزار نفر است و چون چهار فرسخ از این منزل طی راه نمودند جاده دوشعبه میشود یکی
 بطرف دست چپ که از آن سلطان آباد و شهربور و نند و دیگری بطرف دست راست که
 طبر منتهی میشود

چهارم جاده سبز و راه شاه رود است که سابقاً راه عرف معروف بوده و منازل
 حالته آن از این نظر است شور باب شش فرسخ و نیم و عفران چهار فرسخ و نیم سبز واد
 پنج فرسخ و سه ربع و بود پنج فرسخ و نیم مهر سه فرسخ و نیم مینان پنج فرسخ عباس آباد
 شش فرسخ ^{میان دشت چهر فرسخ و نیم مهاباد} شاه رود ده فرسخ و نیم ده ملا چهار فرسخ و نیم و فربه حداد ده فرسخ و نیم
 ده ملا واقع است چایار خانه مابین مهاباد و شاه رود و فربه از مهاباد است قلعه و حجاب آباد
 در میان مهاباد و شاه رود و بدو میشود از بناهای صغیر است و بقیش آباد معروف
 بوده چون از آب و گرم و شور و تلخ است این منزل گاه و امشوک داشته اند

نیشابور تا حداد ده کلبه مسافت شصت و سه فرسخ و نیم است اما منازل قدیم باشد
 از نیشابور تا خروگرد و ابیان نمانیم بعد از خروگرد تا حداد ده و اذکر کنیم
 قدما از نیشابور تا خروگرد که فربه است دو یک فرسخ و ربعی طرف مغرب سبز واد است
 فرسخ شصت و سه مسافت کرده اند و چهار منزل بنهیم نموده چون از این مسافت بیش از راه حالت
 معلوم میشود که در قدیم راه را منحرف می ساختند و از نیشابور که حرکت میکردند منزل
 اول دو فربه بوده که اسم آن معلوم نیست البته آن فربه در پای طاغی کوه واقع بوده منزل

موسوم فریة سنگبید در نیم فریة جسر آباد و فریة حسین آباد و منزل چهارم بخسرو جسر و
مهریة اند و چون فریة سنگبید مسافت یک فرسخ و نیم در طرف جنوب راه حالتی واقع است
معلوم میشود که راه قدیم در طرف جنوب راه حالتی بوده و در پیضورت بنیث فریخی که
مسافت بنیث ابور و خسرو کرد و پیش بنیث کوه اند صبح میباشد و بمحتمل که در قدیم نیز راهی
از میان کوه طاغی بنی از میان جانی که جاده حالتی است امتداد داشت و لب چون مخوف بوده
در از آمد و شد غمیب نموده اند در اول این راه در همان نقطه که جاده حالتی داخل طاغی کوه
میشود فریة ابست موسوم بسنگبید و چنانکه پیش ذکر شد و وجه تسمیة آن باین اسم آنکه
در ابتدای دهنه سنگبید واقع است مرحوم الیهار خان اصفالدوله که در زمان
شهریار و میر و ماضی محمد شاه غازی طاب ثراه حکومت خراسان داشت بنی خانواد
از فریة سنگبید و کوچانیده و فریة دهنه سنگبید و آباد نمود که این دهنه و ا
از شراوت اگر ادب بخوردی محظوظ دارد و در نزدیکی فریة سنگبید و فریة شمعنا واقع است
و اهنم منزلی بوده از منازل راه قدیم که از بنیث ابور و خسرو جسر و دهنه اند

اما منزل اول از منازل راه قدیم خسرو جسر و بحدائق البوق بوده که بچی آباد مشهور است
و مسافت آن شش فرسخ و فریة بچی آباد الان دهکده کوچکی است در جنوب مهر و منزل
دویم بهمین آباد و مسافت آن نیز شش فرسخ و فریة بهمین آباد حالا خراب و در نیم فرسخ
منزلی است منزل سیم آباد و مسافت آن شش فرسخ و فریة اسد آباد عباس آباد
حالتی است چون شاه عباس اول برای حفظ راه و دفع غارتگری اوزبک و ترکمان از حد
فغان و جیحی از گرچه ها و کوچانیده و در اینجا سکنی داده این محل با اسم آن پادشاه منسوب و
موسوم بعباس آباد گردیده است منزل چهارم فهند که معرب کن در میباشد مشا

از هفت فرسخ و قهندز باید و نزدیک میان دشت حاله باشد منزل پنجم بمیل و فسا
 ان نیز هفت فرسخ است و بمیل مباحی حاله است منزل ششم بزیش دوازده فرسخ مسافت
 ان بوده و فربه بزیش بدشت حاله میباشد که در یک فرسخ و بعضی طرف شرقی شهر و
 واقع است منزل هفتم حداده است هفت فرسخ فربه حداده نزدیک ده ملاست و
 کل مسافت از خسر و جردالی حداده مطابق آنچه ذکر شد پنجاه و یک فرسخ است و از اینجا معلوم
 میشود که مسافت مابین خسر و گرد و اسد آباد را از آنچه بوده کمتر نوشته اند یعنی بیست و سه فرسخ
 میباشد و فرسخ ثبت کرده و مسافت مابین اسد آباد و حداده را از آنچه بوده بیشتر ثبت نموده
 یعنی بیست و هفت فرسخ و سی و سه فرسخ نگاشته از جمله مسافت بمیل را تا بزیش دوازده
 فرسخ نوشته اند و حال آنکه بیش از نه فرسخ نیست بعضی مسافرن منازل دیگر هم در این راه
 ثبت کرده اند و از اینجا معلوم است هفتاد که گویا باید و حاله باشد واقع در دو فرسخی مابین
 سرینکه و بدو و فربه مرجان که منزل مابین بمیل و بزیش بوده حالا وجود ندارد لکن در این
 و سی و سی طرف مغرب بمای خیمه نری است معروف بآب مرجان و باز در دو فرسخ دیگر در طرف
 غرب بمای دره ایست که از ایند مرجان مینامند پس اگر فربه فدیمر مرجان را اینجا بود و
 مسافت ان نازید و پنج فرسخ است و ادویسی که گفته است از مرجان تا بمیل دوازده فرسخ است
 سهو کرده و جهت زیاد نوشتن مسافت آنکه چون منازل مابین شهر و دخیلستان تا چند
 سال قبل راههای خوف داشته مسافرن که در هر قدم بر مال و جان خود خائف بودند
 واد بنظر ابطوکه فی آمده و مسافت بیست و هفت فرسخ و سی و سه فرسخ فرسوده اند
 و حالا نیز مردم همانطور معتقد میباشدند

پنجم راه نبتا بورنجوشان است و منزل اول ان زوندی و مسافت از هفت فرسخ و نیم و در یک

ایلات نیشابور

بعضی از ایلات دو تابستان بجلکه نیشابور میبایند که از طایفه بلوچ و تهموری هستند
بلوچها در طرف غربی و تهموریها در سمت شرقی مملکت نیشابور پیدل میگردند از
طایفه بلوچ سه هزار خانوار در ولایت خراسان میباشند و در سال هزار و دویست و
پنجاه و یک آنها را از بلوچستان با پنجم مملکت کوچانیده اند و بلوک دوب فاضلی در نزد
فرقه جیلو و در فرقه شوراباز بلوک طاغی کوه چند خانوار افغان سکند دارند این افغانه
از طایفه کامران شاه اند و چهل و هفت سال قبل با پنجاه سکونت اختیار کرده اند

شرح معدن فبروزه نیشابور

معادن فبروزه نیشابور بدو قسم است کوهی و خاکی معدن کوهی در کوه واقع شده
با پنجمی که فبروزه با کلبه سنگ کوه که غیر فبروزه است اتصال دارد و باید از سنگ
شکسته و فبروزه از آن جدا کرد معدن خاکی در اراضی دامنه کوه و پائین کوه واقع شده
و شرح از پائین معدن کوهی دو شش دره واقع است و هر دره بمناسبتی با سیم موسوم
گردیده و از طرف شرقی این کوه که ابتدا بنمایم دره اول دارای چهار غار است، غار اول
معروف بعبد الرزاقی است که قدیم از غار ابو اسحق مینامیده اند و آن غار وسیع است
که عمق از چهل و هشت ذراع است و در این سنوات فبروزه کی از اینجا بدست آمده و فبروزه
این غار از فبروزه غارهای دره های کج با بهائ و جلوه و صفای از بیشتر است عمارد و به
موسوم بغار سرخ و غار سیم غار شاه پر دار و غار چهارم غار اقلی است این غار در حجب
غار عبد الرزاقی واقع و در این اوان در هیچیک از این سه غار کار نمیکنند و به کل

منزوک است

دره دوم موسوم بدره سفید میباشد و این دره نیز چهار غار دارد غار اول مالکی و
دوم و سیم غار ذاق علیا و غار ذاق سفلی چهارم غار میرزا احمدی است و قدیم در اینچها
غار کار میکرد و اندو و وسعت هر چهار زیاد است از وضع غار ذاق سفلی جهته خراب و منروک
شدن معلوم است و چنین بر می آید که اوایل کرد و اینچها دین کار میکرد و اند از وی نظم و
رتب و موافق قوانین و اسالیب معدنچگری بوده چنانکه چاههای عمیده در کوه خمر
میخوده اند که از آنها روشنایی و هوا بیایند و نیک غار داخل میشد و نفیض میسای و بی نیک
غار از دامن کوه میرید و ظاهر آنرا خرد و است صغیر خود دولت دراز معدن کار میکرد
بعد از انقضای سلطنت سلاطین صفوی معدن را بر حایا و اهالی فرا حوالی بطور اجاره
و اگذا کرده و مستاجرین بواسطه حرص بر جالب منفعت ترتیبات منسوبه را بهم زده هر طرف
از غارها را که فیر و داشتند با احتیاط داشتند از راه بریده اند و نتیجتاً بر حمل بیفاده اند که
سنگونهای مابین چاهها و نفیضها که وجود و قائم آن غارها بوده بریده و کنده شده و بکلی آنها
از وضع مرتب و منظم اول خود که با نانو مطابقت داشته خارج ساخته و کار کردن در آنها
مستعربل متعذر و کردیده اند از خراب و منروک افتاده است و اینچها از غار بجهت منسوبه پر
شده است و از نفیضهایی که بعد ها پیدا شده معلوم میشود عن غار ذاق سفلی از شصت و
هفتاد ذرع بوده و خالی کردن این غار بعبارة آخری تعبیر بتأخذه آن بخارج زیاد می دارد
فیروزه دره سفید خوب است اما نه بخوبی فیروزه دره عبدالرزاقی و احتمال میرود که غار
میرزا احمدی سابقاً جزو غار ذاقی بوده است و در آنهم فیروزه خوب پیدا میشود اما کار کردن
در آن بجهت بد وضعی و خرابی از نفیض دشوار و خطرناک میباشد دره سیم موسوم بر دره
کوه و مشتمل بر چندین غار لکن دو غار معتبر دارد اول غار کر بلانی که یکی دوم غار دره کوه

این غار خیلی وسیع و عمیق و قدیمی است و از دهانه آنک ان چهل و پنج ذرع میشود و بعضی
نقبهای آن بغار ذاتی منتهی میگردد و از جهت خرابی کار کردن در آن سخت و با خطر است چه
سنگهای بهصرف پس از استخراج فبروزه بواسطه بیاعتنائی عمده بیرون بردن آن در اینجا
جمع شده و همین باعث هلاک عمده و معدنی میشود بک نقب غار دوه کوه بهر دانی متهودا
و باید بی ذرع از میان سنگ بهصرف طی مسافت کرد و در حالتی که هم عرض نقب کم از نیم ذرع
و هم ارتفاع آن و حرکت در آن لابد اسباب وحشت و مخافت میباشد و پیش از سه چهار نفر
معدنی جرات رفتن در آن نقب ندارند و هول و خطر این نقبها از اسامی آنها نیز استنباط
میشود چنانکه در یک نقبی جائی را پل صراط مینامند و بالای غار دوه کوه چاههای عمیقی
هست که در بام قدیم باز حث ز باد و سر رشته تمام و علم تمام بجهت رویتنانی نک غار خسته
بوده اند و هنر آنها حال پر شده و سد و داس فبروزه های این دره بسیار خوب و مرغوب
و حالا در این دره بیش تر کار میشود دره چهارم معروف بدره سپاه میباشد و دو غار دارد
غار اول مشهور بغار علی میرزائی است که در اصل علی مرصنائی بوده غار دوم پر را غار
ویش گویند و غار علی میرزائی نیز دو غار است سفلی و علیا این غارنهاست خطرناک
چه سنگ کوهان و خوب است میباشد و زود میرزد و نقبها و چاهها و از و پر
میکنند و بهمین جهت است که قسمتی از غار علی میرزائی را غار برام مینامند فبروزه
این غار خوب نیست و رنگ آن زود زایل میشود در بالای غار ویش پنج سال قبل
دک فبروزه پیدا کردند و غار پر ابریدند و نقب زدند و ابرام سوم لب غار ویش
ساختند فبروزه این غار خوش رنگ و قطعات آن بزرگ میباشد ولی چنانکه ذکر
شد بزودی رنگ آن میرود و میل بگری و سفیدی می نماید و لکه سپاه و سفید

در آن غمايان ميگردد مادام كه اين فبروزه در آبست خوش رنگ ميباشد چون از آب
 بيرون آمد و خشك شد رنگ آن بغير دو مقي که در اینجا اقامت داشتم بقطع فبروزه
 دو غار منور پيدا شد باندازه يك كرد و و از آنجا حضور و مهر ظهور و اهل حضرت اقدس
 شاهنشاهی (ناصر الدين شاه) دام ملكه انقادا شدند و روزی که در حضور مبارك
 ماند و خشك شد از رنگ آن كاست و معتبر است كه از قيمت آن نيز كاسته شد
 دوه پنجم دوه سبز است مشتمل بر سه غار اول غار دارد لانه دويم غار سبز سيم غار
 انجيري غار دارد لانه و غار سبز دهمي است اما غار انجيري مجدداست غار دارد لانه پيا
 وسيع و بزرگست و دوازده جايه بزرگ دارد كه اگر از اينها شمره و مدود شده است
 هوای اين غار خيلي بد ميباشد و مخصوصاً در بعضي نفعي ای اين غار و فخر و خشن چراغ ممكن
 نيست و هوای غار شعله چراغ را خاموش ميكند و از اين نفعيهای اين غار و چراغ كشت
 ميباشند فبروزه غار دارد لانه چندان قيمتي نيست و فبروزه غار سبز رنگ سبزي را
 در حوالی غار انجيري چون چند اصله درخت انجیر دیده ميشود اين غار با هم اين درخت
 موسوم شده در اين سنوات مقدار زيادي فبروزه خوش رنگ از اين غار جدا شده است و
 و حاصل گردیده اما رنگ فبروزههای اين غار هم بزودي زایل ميشود و غريبانان اكثر
 اوقات مغبون ميگردند ظاهراً نازل قيمت فبروزه و رنگ بواسطه فبروزه های غار
 انجيري و غار سرخار و نيش بوده كه رنگشان زایل ميگردد چه بپاروي، از اين فبروزه ها
 بغير رنگ حمل کرده و ناوقت فروش انها را در كوزه نمناك نگاه داشتند پس از فروش كه
 خشك شد رنگ انها پريد و در ظرف يك سال باد و سال سفيد شد و همين اسباب است
 اهل بيگان جواهران فرك گردیده حالا فبروزه را بقيمت كمي ميخرند

دوره ششم معروف بدوره کمر است و یک غار دارد که از آن غار کمری گویند فیه روزه این
 غار قابل اینست که نیکو انکسری نماید بلکه بصرف کل کرو باز و بند و غیره میرسد
 دو خارج شش دوره مزبور به طرف جنوب علامه زانی غاری است موسوم بغار
 خروج که تقریباً شصت سالست در آن کار میکنند و غیر از غارهایی که اساسی آنها ذکر
 شد صد غار با اسم و دو بیت غار با اسم در این ناحیه هست اما معبران همانهاست
 که شرح داده شد

اما آلات و ادوات عمل در این معادن از فلز ذیل است

دو غارهای فیه روزه کند و بیلم و بار و ط بکار میرود تا بی سال قبل بار و ط دو کار نبود
 و تمام کار با کند میشد از آنوقت بار و ط معمول شده ولی باید دانست که کار کردن با کند
 بهتر از بار و ط است چه با کند با اختیار شخص است برخلاف بار و ط که از اجبار بیرون
 و غالباً فیه روزه و اشکنه و دیزه و ریزه می نمایند

اما معدن خاکی عبارتست از چاه و نقب در خاک که در دامنه و پای کوه جمع شدن
 بمرده و در بواسطه برف و باران و تاثیر افشاب و وزیدن بادهای او سنگریزه های کوه
 و بچینه و با خاک مخلوط گردیده در میان آنها فیه روزه یافت میشود و اغلب فیه روزه ها که در
 معدن خاکی یافت میشود اعلی و بسیار خوبست فی الحقیقه نیکوهای انکسری است این غار
 در معدن خاکی پیدا میشود لکن در معدن خاکی هم نظم و ترتیب عمل معدنچیان را باید
 بیت هر کس میل دارد چاهی حفر میکند و نقبی میرند و دیگری ابرار آب پیدا میکند فیه روزه
 اعلانی که مرحوم میرزا محمد قوام الدوله پیشکش حضور مبارک اعلیحضرت شاهنشاهی
 (ناصرالدین شاه) عرضه نمود و پنجاه روزمان ارزش داشت از معدن خاکی استخراج شده

صفت انکه فیروز

فیروزه منقسم به سه قسم است. از کثرتی و پادشاهی و سرزمین فیروزه که رنگ آن با جلا باشد و قابل نشود و خوش ترکیب باشد و انگشتری است و دانه دانه میفرستند و ممکن نیست قیمت معینی برای این قسم فیروزه قرار داد. چه رنگی در وضع و ترکیبی جداگانه دارد و ناگون و پاره نشد که در رنگین از هر جهت مشابه و مثل هم باشد رنگینی بغداد غنی است که کوچک که ترکیب تراش پیکانی داشت و درش همدردیدم که مقصد و بخواه نومان از اتمت نمودند و بکن دیگر دیدم که فیروزه ایمان قدر و اندازه و تراش و رنگ بود و دو بیت نومان از اتمت نمودند گاهی فیروزه که بغد و یک بخود کوچک باشد بدست نومان اروش دارد

اما رنگ فیروزه آنکه مرغوب و مطلوب است رنگ آسمانی میباشد ولی نه رنگ آسمانی اطراف افقی بلکه رنگ آسمان مخصوصاً در سمت الزاس که کوچک که اکثر مردم نمیتوان از این پسند و فقط اهل خبره تشخیص میدهند قیمت نگین و از یاد میگذارد و همچنین رنگ فیروزه که قدری مایل بسبزی باشد صفت دیگر که باید لا بد در فیروزه موجود باشد با اصطلاح و زبان جواهرپران و اهل خبره ذات است که میگویند فلان فیروزه ذات دارد و ذات عبارتست از لطیف و صفائی که فی الحقیقه از حد بیان خارج است و اظهار آن از جنس مکان بیرون و مثل است در بافت و الماس و طراوت در مروارید اعلی فیروزه خوب خوش رنگ خالی از برص و بهواس که ذات نداشته باشد قیمت کمی دارد و برص عبارتست از نقطه سفید و بهو نفاط سپاهی و گویند فیروزه که رنگ از شبیه برنگ نیل باشد نیز بهای قلیله دارد و از فیروزه تلخ گویند

اما فروزه بارخانه که قسم دوم از اقسام ثلاثه فروزه است بهمان غرض تقسیم میشود و بود
میفرشند از نمرة اول آن یکصد و شصت هزار و پانصد و سی هزار و شصت و سی
نمرة دوم و نمرة سیم هشتصد و شصت و سی هزار و شصت و سی هزار و شصت و سی
هشتاد و سی هزار و شصت و سی هزار و شصت و سی هزار و شصت و سی هزار و شصت و سی
بانی و بزرگهای ایران میفرشند و آنها بمصرف مرصع کردن قلبان و برای اسب و اسلحه
بکار میبرند و در مشهد هزار و دانه فروزه و نرزه از نمرة سیم بمچار هزار و دانه فروزش
میرسد

اما فروزه عربی که قسم سیم از اقسام ثلاثه فروزه است تمام فروزه هالی است که خبر از دو
قسم سابق الذکر یعنی انگشتری و بارخانه باشد عربی اسم نازده است که فروزه های بد داده
شد چه بعضی از اهالی معدن و قبیله که معظمه زاده ها الله شرفا رفته و از این قسم فروزه بلخ
برده در عربستان و حجاز با عرب فروخته بودند از آنوقت فروزه های بد را که سز و کم رنگ
بابر ص و بهمن دارد و در ایران بفروش نمیبرد عربی گفتند بعضی از فروزه های عرب
سفید رنگ و اشپری میگویند و برخی که پوست سفید دارد چغاله نامند که چه اصطلاح
فروزه عربی است اما باز بسیاری از آن در این مملکت بفروش میبرند و قلی هم بفرنگستان
میبرند قطعات مسطحی که بجهت کمر بند و بازو بند و غیره خوبست در معدن آنها از نوقا
میگویند و از قسم عربی است و بعضی از آنها نیز قیمتی میباشد فیمای از فروزه سبز است که
از اکل کاسنی مینامند و بیشتر افعانه این قسم فروزه را میپسندند و طالبانند
وضع معالم الایات معدن

تقریباً دو بیست نفر از اهالی قریه نین در معدن کوهی و خاک مشغول کارند و بیست و پنج نفر

ویش سفید فروزه ها را از عملها میبرد و دو شاهد با جای دیگر این کارها که اسناد
 معدنی هستند چندان نفی ندارند و هر يك نفر منجبت المجموع و دوزی پنجه را بده
 میبرند کار در معدن کوهی بسیار مشکل است اما اسنادی که در معدن کوهی کار
 میکند هرگز دست خالی مراجعت نمینماید اغلب اتفاق افتاد اسنادی در معدن
 کوهی کار میکند و مبلغی ذخیره میدهد بعد از آن تنبل شده معدن خالی میبرد و در آنجا
 چیزی عاید او نشده و ذخیره خود را تمام کرده لابد میشود که باز معدن کوهی مراجعت کند
 لکن اسناد خوب قابل هرگز در معدن خالی کار نمیکند از دو بیت نفراسائید قریبین
 معدن صد و سی نفر در معدن کوهی بکار مشغولند باقی که بر وضعی میباشد با
 چندان احتیاجی ندارند با تنبل هستند در معدن خالی کار میکنند ویش سفید ها که
 اغلب فروزه ها را از اسناد معدنی میچند باید دلاهای حکاکان که معدن میبایند فروخته
 یا خود عیش و مبروند و بچکارها میفروشند منتفع خریداران اول افلا ده بک بکده دو
 میباشد یا پنجاهی کرده نومان فروزه از اسنادی خریدار لالان دوازده نومان میفروشند
 و دلالان بچکار چهارده الی پانزده نومان میفروشند بعد از آن حکاک فروزه را جور کرده
 و از یکدیگر بمناسبت نموده فتنی از آنرا در ایران بفروش میبرانند و باقی را بفرنکستان حمل
 مینمایند و اغلب را بمسکو میبرند و در فرنک دلاهای مخصوص هستند که فروزه ها را
 بجواهران میفروشند و فروزه که در معدن است باید نومان خرید شده در فرنکستان بیست
 پنج نومان بفروش میرسد و عجیب است که جواهران فرنکستان ناگون دلاهای خود را بعد
 نفر ساده اند اسنادان معدن فروزه ها را میخرانند و نمیدانند که فروزه که بدست
 آورده اند خولیت باید ویش سفیدان که خریداران اولی هستند گاهی فروزه ها را هم تراش

کرده بعضی اوقات مدوی از انرا تراشیده باین وسیله میتوانستند فیروزه ها را جو و کنند و
 فیروزه آنکثری را جدا کرده دانه دانه می فروشتند از اینجهت گاه میشود که منفعت و فایده
 عاید آنها میگردد و فیروزه هفصه و پنجاه نومان که پیش ذکر کردیم از آن نمودیم و پیش سفیدی که
 اول از اسناد معدنی و پیدا کننده آن خریده بود و پادشاه هفت نومان در بهای آن نداده
 و آن پیش سفید بدو ن اینکه فیروزه را بپاشد از آن در مشهد بنود نومان فروخت و فنی که از
 تراشیدنند قیمت آن معلوم شد و بیاد پس فرستاده اینجا هزار و پانصد نومان قیمت کردند و
 از آن بیهفصه و پنجاه نومان فروختند و جهت اینکه بهزار و پانصد نومان در میدان بود
 که خیال میکردند آن فیروزه مصری است و مطمئن نبودند که بنشابوری است تمام حاصل
 معدن کوپی و خلکی در اینچند سال تقریباً بیست هزار نومان بوده است و این عدد بسیار
 فرا و معمول در معدن میباشد و اگر قیمت خریده احرار بخشد بنمایند مثالی ما بود
 بیست و شصت هزار نومان

طریق تراش فیروزه

تراش فیروزه بواسطه چرخ است که از سبب ناده و صمغ صابون کرده میسازند و سبب ناده
 از بدخشان و صمغ را از هند و سنان می آورند تراش ناده نادر است و است واسطه
 کمان و زه چرخ را میگردانند و فیروزه را بآب دست چپ بروی چرخ میگذارند و برای آنکه
 آنکثر سائیده نشود قطعه چرمی یا کهنه یا چوبی بآنکشت بسته از آن محفوظ میدارند
 تا بیست و چهار سال قبل اینچرخها معمول نبود سابقاً تمام فیروزه ها را روی سنگهایی که
 در کوهها پیدا میشد و اندک زبر و اکال بود می تراشیدند و وضع تراش آن بطور
 سائیدن بود حالا هم فیروزه های دیزه را بمان وضع می تراشند فیروزه را بعد از

تراشیدن جلا میدهند و جلا دادن آن بپاشیدن فیروزه است بروی سنک.
مصقل و با قطع چرمی نیز فلک فیروزه که از چرخ سنگام تراشیده میشود است و فیروزه
تراش دو معدن باد و مشهد و روزی بکفران الی دوقرآن اجرت دارند چرخ و لوازم
انرا بابد خود میهنانند فیروزه تراشی که بروی سنک می تراشد هرگز از یک قرن
بیشتر نمی زند و جلا دادن کار اطفال است و هر یک نفر از چهار پنج الی ده شاهی اجرت
دارند بکفر فیروزه تراش دو یک روز می تواند یک مشت فیروزه با چرخ یا بروی
سنک بتراشد و بکفر جلا دهند برای سه نفر تراشند کافی است

اَشْکَالُ تَرَّاشِ وَ اَشْکَالُ اَمِّ

شکل تراش فیروزه سه بنده اند از سه شکل اصلی دانه و قطعه فیروزه است از میان اشکال
دو شکل نهایتند و اول مرغوب است یکی پیکانی که مخروطی است دیگری مسطح که پهن
و صاف است قطعه پیکانی هر چند بیشتر برجستگی داشته باشد و اوج آن تندتر
مرغوب تر و مطلوب تر میباشد اما فیروزه هائی که باز است بکار تراش پیکانی نمی آید
و آنها را مسطح می تراشند و اگر کلفت تر باشد نفیس تر و بیغی تراشیده میشود که روی آن
حد نه دارد و هر چه حد بزرگ تر و باد تر مرغوب تر است نیز تراش پیکانی مخصوص فیروزه
خوش رنگ است چه اگر فیروزه کم رنگ باشد و پیکانی تراشیده شود اوج و بالای آن
بواسطه نازکی قبول شعاع خارجی میکند و سفید می نماید و از قیمت آن می کاهد فیروزه
عربی و اغلب مسطح می تراشند و قطعات بزرگ عربی اکثر مرغوب است و خوش رنگ نیست
اما جواهرها و حکا که ما عیب آنها را که از قبل بهی و برص باشد با نقشهائی که روی
فیروزه بکشند و از طلا و کلیل و غیره بر می نمایند می پوشانند و اگر خطی روی آن

رسم کنند مخصوصاً حروف و فدا و نفاط و کل و بشه را و روی از معالیه و لکه ها و قرا
میدهند که عیبها مستور گردد سنگی دو معدن بنظر رسیده که طول آن فرس
پنک گره بود و در معدن به بیست و پنج فران فروخته شد بعضی جاهای آن خوش
و در برخی نفاط و سفید و لکه سبزه و سبز داشت بکنفر حاک مشهدی در آن
سنگ صنعت بکار برده این فرانی بر آن نقش نمود و فیما بین حروف و کلمات
طوری کل و بت و رسم کرد که تمام عیوب از سنگ و ناپیدا و مسطور ساخت و آن فرو
بشست و ثمان فروخته شد

در نوایخ از معدن فیروزه که نزد کز کرده اند قدیم ترین تفصیلی که دیده شده در
رساله نسنوف نامه ایلخانی است که همانا تصنیف حضرت خواجه نصیر الدین طوسی
میباشد با اسم هلاکو خان نگاشته و حکیم نجیر امیر صدرا الدین محمد دستکی شیرازی
که از اساطین حکما عصر خویش بوده است و سلسله ایشان در خطه فارس بعلم و
حکمت و بزرگی و اصالت اشتهار کلی داشته اند ترجمه کرده تبرکات دیگر که در معدن
فیروزه در آنست و سالت ابن المبارک محمد الفروغی است که از روی ترجمه فارسی نسنوف نامه
نگاشته و کتاب جواهر نامه محمد بن منصور و کتاب مختصر دیگر نیز با اسم جواهر نامه از
زین الدین محمد جامی و کتاب دیگر موسوم بجواهر نامه هماپونی که از مؤلفات محمد بن اشراف
رستم داروی میباشند

بعضی از سبناحان کاواگاه فنک نیز در مواقیع نام در ضمن سیاحت خود در مالک محروسه
معدن فیروزه بنشاند و باز در بد کرده و تحقیقات نموده و مصنفین محترم بقتل احوال
اثبات پر داختر و مافزانی چند که مفید فایده باشد در اینجا از گفتار اهادرج مسما اینم

مسبو فیه کہ در خدمت دولت علیہ بوده از مسبو الکساند و شُرک شرح ذیل را نقل
می نماید

امروز صبح که پنجم ماه روزه سال هزار و هشتصد و سی و هشت میلادی است بعزم
سلاح معدن فیروزه از شهر نیشابور و بیرون آمدیم و نیزه که معدن در آن واقع است
مطلقاً با اسم معدن نامیده میشود در تمام دنیا فیروزه منحصر باین معادن است که در
هشت فرسخی شهر در طرف شمال مغربی واقع میباشد از شهر که غریب معدن نامند
ناگه فرسخ و ربع راه در دشت مسطحی است مشحون بفراوان مزارع حاصل خیز خرم و باغچه ها
که بواسطه آنها و جا به از بنا لاکوه و سایر جبال بجا و سراب میشود هر قدر که نزدیک باین
کوه ها میشوند منظر و هیئت مملکت تغییر میکند و داخل در پشته های و بک و بک خاک
فرز رنگ میگردند که هیچ نبات اجماع بر وید و پشته های لم یروع آثار نمک پدید آید
و باین واسطه زراعت در آنها ممکن نیست فی الحقیقه نمک طبیعی در این مملکت خیلی وافر است
در عرض راه در دو جا معدن معبر نمک است اولی موسوم به دولت علی و مسافت آن
نامعدن فیروزه زیاده از یک فرسخ و نیم نیست معدن نمک دولت علی بک قطعه نمک
منجبر شده میباشد که طیفه نازکی خاک فر فر روی آن گرفته اسباب استخراج نمک در آن محل
عبادت از کند و کلوا از کل باندازه متوسط که نمک را می شکند و بیرون میاورند و
خیلی سفید و لطیف است معدن دولت علی از دولت است و اجازه میدهد و در این زمان
زیاده از صد و پنجاه تومان از آن عاید نمیشود بک علامه چایک تقریباً و فی هشتصد کپروان
نمک استخراج میکند معدن دیگر معروف بنمک زار است و مسافت آن نامعدن اولی
نیم ساعت راه است در آن نیز بوضع مسطور استخراج نمک مینمایند ولی حین نمک فرق دار

اما معرفت این اشخاص دو کار معاد فقط بخاطر است که انا با او جدا خود شبیه و فکر گرفته
و اعمال آنها مبتنی بر علم نیست اما عملیاتشان خوب است و ازانجا که جز اینکار و شغلی ندارند و در
اکتشاف فبروزه و استخراج آن خالی از مهارت و حذاقت نیستند فبروزه ها را این اشخاص
بمناسبت وضعی که استخراج میکنند دو جور می نامند: **انهای** را که در سنگ متخیر و باید با چکش
بیرون آورد و فبروزه سنگی می نامند و **انهای** را که بواسطه شستن و بکهای استخراج شده از چاهها
فبروزه بدست می آورند و فبروزه خاکی می گویند. قطعات فبروزه خاکی بزرگتر است اما بجز
فبروزه های سنگی نیست یعنی و نیک آنها کم است و لکه های سفید دارد و از فرار فبروزه معدنی
اینچنین در هیچ جای این ناحیه فبروزه یافت نمیشود مگر در سنگهای مذکور در فوق دولت
درا این معادن که کاش و رفته نمی نمایند و با جاوه دادن آن اکتفا میکنند و سالی بیش تر از اینها
نومنان عاید دولت نمیشود و اغلب فبروزه های خشکی که امروز استخراج میکنند و در چاهها
فدیم و در معنی آن چاههایی که منورک داشته اند بدست می آید و مکرر اتفاق می افتد که در قطعات
سنگهایی که سابقا در آنجا خند و اعثاتی آنها ننموده فبروزه های خوب یافت میشود
سنگ معدن ناچند طبعه حفر شده اما هیچ رتبه بر آب شکل عود و کینین اند و آثار و ها پزدها
و نفیها و چاهها که در گاهی است خراب شدن نموده است و غارهایی که موسوم معروف است
موسوم بقبدال زانی و شاه پر دار و خارجی و کمر خاری و کور سفید میباشد
من خود بمعدنچهای اینجا از پیش پولی دادم که چند کند بطالع من در غار عبدال زانی نرسند
دید بنویسند و آنهم در اینجا حاضر شوم و بنیابا شپردانم طرفه شکستن سنگ فبروزه مثل
شکستن نمائید است که پیش اشار نمودیم الا اینکه بجای کلوله خاکی که برای ملائم کردن ضرب
دو شک زنیل بکار می برند در اینجا کلوله را از علف خشک زنند و مانند همینکه شکافت باز

شد کمال احتیاط را سپهنامه کند که سباده چکش بفروزه هائی که در اینجا هست بخورند

فبروزه مثل امینیت نیست که خود جدا کند بدست میاید بلکه وصل یک قطعه سنگی است که
 بان منجر شده است (امینیت نوعی است از جواهر که معروف است بکافور سیاه است) بیست و پنج
 الی سی قطعه فبروزه در یک جا مجتمع میباشد و بدین وضع بدست میاید یک طبقه از هر یک
 نازک روی هر یک از این فبروزه ها را پوشیده و طرف داخله این طبقه که متصل به فبروزه میباشد
 سفید است و طرف بیرون از کندی رنگ است جای تفکر است که چگونه ماده صفا
 نامان خارج سنگ آمده و متوقف شده و چگونه بصافی فبروزه صدمه وارد نباشد
 افتاد و باب سنگ فبروزه هدیه و اظهار می نمایم که در پهلوی کوه بنالو آثار مس کاروان
 داور سبز و کبود دیده میشود که شباهت نایب با اواز فشانک سنگ ملخبت دارد اگر چه کاوش
 دوستی نتوانیم بنمایم اما آنرا میگویم که بهترین فبروزه ها از همان معدنی است که مادران
 بنماشاپر داخلیم معدن خارجی بعد از این معدن، بهترین معدن است و بهترین فبروزه ها
 چنانکه بدان اشاره نمودیم دو معدن قدیم یافت میشود برای استخراج فبروزه هائی که
 بیا مطهره شدن رنگ و سنگ بدست میاید و فتمیم است شیره که در جنوب فزیه و در دره
 واقع است در آن محل سنگ دیده نمیشود و واضحی عبارتست از رنگ و سحر بزه هائی که اب
 آنها را آورده و دلیل امینیت که در غنیمت اب از اینجا جاری بوده است در اینجا هم از پیش
 بولی دادیم که بخت آزمائی کم از جاهی که نازه باز کرده بودند چند غریال رنگ و سنگ بیرون
 آورده بردند لب جوئی که در پائین تپه جاری بود و بعد از آنکه چند بار آنها را شستند
 حالک از رنگ جدا کردند فبروزه در میان این رنگها است و رنگهائی که فبروزه دارد کبود
 رنگ میباشد عده کثیری فبروزه در آن رنگها یافت میشود که قطعات آن چندان هم کوچک

نیست اما آنکه آنها مثل اینست که پرده باشد لهذا چندان اوزشی ندارد و عمل جانیست.
 این فیروزه ها از معدن ناز است و بر عکس فیروزه های که رنگ بسیار متعش با صفا به
 دارد از معدن قدیمه میباشد گویند فیروزه شباهت به کلاس دارد هر قدر بیشتر
 میرسد و نکش بهتر میشود نیز گویند و رسیدن کلاس بطور کمال بسته بپاش و اشغه
 افتابست و در عرض و امتداد این فضا بهار بخوبی میرسد اما برای رسیدن فیروزه و
 خوش رنگ شدن آن البته بکسر از سال مذمت لازم است

صاحبان دقت و تجربه دانسته و معلوم کرده اند که کار کردن دو معدن هم برای مزاج مضر
 هم اخلاق را ناسد می نماید و از اتفاق این مطلب دو معدن فیروزه نیست بود نیز ثابت و مدلل
 میگردد و چه معروفست که فیروزه معدن فریدونک ها هستند که در دنیا نظیر ندارند
 نادانان او می پند که کپی با آنها معامله کند و بخوبی نتواند سنگ نیست که در هر جای دنیا
 برای حيله و کذب عذری جعل کرده و تراشیده اند و عدد و سکنه معدن و اینجا این است که
 میگویند و رؤسای ماطاع میباشدند از حيله ها که در فروش فیروزه بکار میبرند بگویند
 که فیروزه ها را در کهنه های غمناک میگذارند و از اینجا که اغلب فروش فیروزه در خفا و
 پنهانی میشود که مأمورین و کارکنان دهان خبر نشوند و اگر خبردار گردند بدولت اطلاع
 میدهند و دولت از این معامله مالیانی میگردد بدین واسطه خریدار محض بدین سنگ را
 مخفی و بحال و فرصت نیست که فیروزه را بگذار در خشک شود و رنگ طبیعی آن معلوم گردد و
 این داد و ستد فوری اسباب مغرور شدن مشتری است

در هنگام شنیدن سنگ و پزه و رنگ اغلب اوقات قطعات فیروزه بسیار بزرگ بدست
 میآید هر که میداند که خاقان مغفور (فتحعلی شاه) طاب ثراه بقطعه فیروزه داشتند

چندان بزرگ که از آن پالایش ساخته بودند نیز مخفی و مستور نیست که در خزانه شهر
و نیز فیروزه بود که چند گبر و آنکه وزن داشت بالجملة هر وقت اهالی خراسان قطعاً
فیروزه بزرگ بدست میآوردند از آنجا که بر او اسب میبندادند اما این نیز چند است
نفلی ندارد و بیهای عمد صورت نمیکرد چه این قسم فیروزه ها عاده و اغلب کم رنگ
بایرنگ میباشد

مسبو خانیکوف ستاج معروف داشتند روس نیز معدن فیروزه نیشابور را سباحت
کرده و چنین مینویسد که چون بگویم هائی که معدن در آن واقع است نزدیک شدیم
گوالمای چند دیدیم که چندان عفی ندارند آن گویا آنها را معدن حقیقی میدانند فیروزه عموماً
در میان سنگهای آهکی آهن دار وجود مییابد و آن سنگها کاهی سفید و کاهی
اوقات فزونی است ندرة نزدیک سطح زمین و فیروزه خوش رنگ پیدا میشود هر جا که
سنگ زرد رنگی است دلیل است که در نزدیکی آن یک طبقه معدن فیروزه است که پخته
و سیر میباشد و کندن آنجا فایده دارد معادن قدیمه را چون زیاد حفرت کرده اند کار کردن
دو آنها سخت شده و فایده درستی از آن عاید نمیشود نصف بدست را و چهار سال را آب گرفته
و معدن پنجهها نمیتوانند آب را بیرون آورند بعضی جاهای معدن عملاً آنرا بهر رود و
خراب میشود و این عیب از نبودن چوب است که باید حایل فراوردند

دولت ایران حسب التزم این معادن را بیکران خراسان مقایسه میکند و در سال ۱۲۸۵
سالی هشتصد تومان از آن هزار و دویست تومان بپایان رسانید و فیروزه معدن شهر خراسان
با هر معدنی را از گاشنگان حکومت و فرمانروائی در آن سال هشتاد و پنج تومان
نموده در آن کار میکنند

تفسیر

باروی شهرنیشابور و اینجاه و شش برج است و فاصله هر برجی با برج دیگر پنجاه ذرع است
 خندقی بردور شهر میباشد بجز هشت ذرع اول شهر که حالا خراب است و دور آن
 بلده دو طرف شمال شرقی و افع هشت برج دارد و ارتفاع هر برجی هجده ذرع و دوده
 ان نیز هینقد و است چهاراب در خراسان بگوارائی مشهور است اول اب رودخانه
 دیبهرنیشابور و نیم اب دیزباد استیم اب و باط کلبه که از سمت مغرب و باط میانه
 چهارم اب عن اللطف و دو وصف اب دیبهر و خاک نشابور گفته اند

حند خاک نشابور و حوش اب دیبهر که نه اب است و نه خاک است کلاست عجم
 سکنه نیشابور غالباً از ابل بیات میباشند و این ابل دوازده هزار خانه اند و همیشه از
 خود و بیس داشته و عباس سفلیخان بخناری بیات که احمد شاه دوانی او را بکابل برد
 و بیس همین ابل بوده و بعد از مراجعت از کابل از پولی که در چاه یافت سو و بلد را که
 احمد شاه خراب کرده بود و باره بساخت و سوو حاله نیشابور همان سو و سفلیخان
 بیات است

از اینبته عالی نیشابور که بوصف قدمت نیز موصوفت مسجد جامع است که خیلی
 خوشنمایا و خوش طرح است اصل شکل ان مربع مستطیل و استطالته ان از شمال بجنوب
 و دواپوان بزرگ یکی در جنوب و دیگری در شمال است و بر بالای هر کدام ماذنه
 ساخته شده و دور فاد و در حین ایوانهای کوچک ارپی دارد و نیز دور حین چند صفت
 برای نماز جماعت بنا کرده اند و در وسط هم صفت دارد که دور انرا چوب فرار داده اند
 بطوریکه وسط مسجد کوه شاد از سنک میباشد و در میان صحن سنک مقبله

برای تعیین اوقات فضیلتی و اجزائی صلوات خیر نصب شده که دو کمال صفت است
عرض مسجد چهل و سه ذرع و طول آن پنجاه و سه ذرع میباشد بزرگ جامع
رویشمال واقع شده ارتفاع ایوانهای شمالی دوازده ذرع و نیم و جنوبی هجده ذرع است
این مسجد مقصوده ندارد و فنانی مخصوص بر آن وقف شده که دهنت فنان از میان
خندق نمايان میشود و فعلاً در مسجد جاری و آب قلی دارد و سمت غربی مسجد
چند درخت است یکی چنار و بانی ثوب و یک کاج خشک شده نهیست در ایوان
و فتح عتب مسجد در بالای سر محراب بخط ثلث بر سنگ حجاری شده است

(قوله تعالى ان اصحاب الجنة اليوم في شغل قال الله تعالى يا ايها النفس المطمئنة ارجعي
الى ربك راضية مرضية فادخلي في عبادي وادخلي الجنة) و در این کتب اشعار و قبل را

بر سنگی نوشته اند

سرکشان و دانش یار پرور گهش نشن جیبین	اسمان مگر مکتب عباس قلخان انکه بود
سایه کسرت و ذره پرور و فخر بخش عالمین	انجهان معرفت از بعد چو ز افق تاب
انکه در قصر عدالت حکم او کرسی نشین	انکه در عرش جلالت ذات ان عالی
فتح و نصرت در و کایش از نیا و از نهمین	و اب د دولت هر جانب که بر افراشته
ساخت چون خلد بن از فضل و العالمین	فته و ایوان این مسجد ز بهر یاد کار
مینقد از رفعتش صلح طعنه بر رخ برین	از علو همت و سقا و مرفوع شد
بعد زویر از نشانی اینچنین	نه هیز نمک بر مسجد کرد و معمور شد
هذه جنات عدن فادخلوها خالدين	خدا و کس با صفا و صواب و بدین انچه اند
بیت محمود و نازل گشته و این سرزمین	هر کس این بیت المقدس دید گفتا و کما

فوج قوج قدسبان مہر عبادت زانما
بر زمین ایستد ناسا ایستد بخاکش جبین
صاحب اینخانه اوراد و جزای اینعمل
خلد بخشد حشر سازد با امیر المؤمنین
بود از فرمان او حاجی محمد ساعیش
مشہر جراح محبوب قلوب مؤمنین
گفت معارفنا هنکام تعمیر این شرف
مجدد شکر ثابور از چہ رودار گد چنین
گفتش ای بے بصیر زیب و زیور بافتہ
از قدم زابر این قبلہ گاہ ہفت مہین
غرت از تعمیر و از انجام این عالی بنا
سریز افود و تفکر بود کلک دور بہن

سریز جابر داشت بر ایوان ولوح ان شوش

مجدد بیت الحرام و قبلہ گاہ مسابین

نہد در وسط سوزن شبستانی کہ پہلوی ایوان مزبور میباشد اینچند شعر بخط مہمانانہ

نفع و ثلث بر سنک جباری شہ آ

از پہلوان علی ولد خاص نامدار
ماند این بنا بشہر ثابور باد کار

نک مجدی کہ کعبہ اہل یقین بود
گودہ تمام از کرم و فضل کرد کار

اندک زمان خسرو غازی و اعتمد
سلطان حسین حاجی بن شا کا مکار

در کاشان قصد نمود و نہ تمام شد
جائی کہ هست سجدہ کہ خلق روزگار

ابنح این بخوان و دعائی در قصد
برخوان بحق ساعی و خیر بر شمار

در سنگی کہ در طرف راست بالائی سرد و مسجد نصب است شرح ذیل بخط انس تعلیق

جباری و دیہ شدہ است

شریف محمدت بیجاہت و لطیف اثنبی بنہایت کہ نقاط بدایع و رفوم صنایع را با مر

کن از حب جہد و بقضای وجود آورد و حضرات ملوک ذوالاقتدار را از مہمانہ کافر برابا

بصفت جلالک و اخشیار موصوف کرده است و بشبوه عدل و احسان مأمور نموده
 و صلوات بی انتها بر حضرت افضل رسل و مهادی سبیل خیر المرسلین و رحمة للعالمین
 و شفیع المذنبین محمد الایمینی و آل اطهار او علیهم من الصلوة افضلها
 اما بعد بنا و پنج شهر رمضان المبارک سیچمان پهل سنه هزار و بیست و یک کربلا بابت
 خراسان مضروب سرادقات جاهد و جلال توابع اشرف اقدس ارفع سایه ان مکان ظل سبحا
 متبوع اعظم خوافین دودان و قبله اقام اساطین جهان فائد عسکر المهدی صاحب الزما
 علی صلوات الله الملك الملتان ابو المظفر شاه عباس الصفوی الحسینی بهادر خان خلدا
 ملکه و سلطانة کشته امالی و دعا با و حجره و لا بیت بنش ابور و مشمول عواطف سکران
 گردانیده کیفیت احوال اهل ان دیار و از سبادت و نقابت پناه بجایب و هتاد سنکاه
 ناصر الایاده و النفاة و الدین امیر ابو المعالی بنش ابوری که در بنوقت در رکاب فیروز
 انشباب مورد نلطفات حضرت ظل الاهی بود اسقفار نمودند و نقابت پناه اشار الیه
 صورت برایشانی احوال اهل ان دیار و معروف داشتند و باب رفاه حال ایشان احکام
 مطاعه لازم الاتباعه نافذ گشت

حکمها انقطع شد انکه در بنوقت بنا بر عایت بینابن شاهانه و لطف بلاه باب
 یاد شاهانه در باره محضره بلده بنش ابور و از این اجهار ماهه سیچمان پهل مال اصناف محضره
 بلده مذکور و اسوا جهات فطی تخفیف و تصدق مشرف فرمودیم بنا بر این حکام و دار و غکار
 و کلانتران عمال بلده مذکوره اصناف مزبوره و مرفوع القلم دانسته بکد بهار و بکن بار و بعلت
 مال اصناف مذکور و اخراجات خلاف حکم بهیچ وجه من الوجوه توجیه ننموده طلب
 نمایند و مال و جهات فطی را موافق حساب باز یافت نمایند که تخفیف مشرف شده مستوفی

عظام کرام دیوانا علی رقم این عطیه داد و دفاثر خلود ثبت نموده بختیغیف و نصیحت
عمل نمایند و از ناریج مد نکو و مسودۀ انرا مؤکد بلعنت نامه نمایند و در عهدۀ نهند
مخبر را فی ناریج سنه احد و عشرین بعد الالف

فرستۀ سنک مزبور در طرف چپ سرد و سنگی است و شرح ذیل بران رسم
شده است

الحمد لله والصلوة علی نبیه و آلہ و عشرته اجمعین اما بعد اینست
صورت احکام مطاعه که از باب رفاه حال رعایا و عجزۀ نیشابور و غرض دور یافتن
اولا حکم جهات مطاع شد آنکه درین وقت شتمۀ از عواطف بنهایت شاهانه و شرف منہ
از الیه انب بچاہت خسروانہ شامل حال و کافل امان و امان جمع رعایا و منوطنین و
سکنہ بلدۀ نیشابور فرموده از ابتدا چہار ماہہ سیچقان شل دروازہ بانی بلدہ
مد کورہ و بختیغیف و نصیحت مفر فرمودیم کہ من بعد احدی باین علت طلبی نمایند
مسئوفای عظام کرام دیوانا علی این عارفہ داد و بارہ کافر منوطنین بلدۀ مذکور و مخلد
برد و ام دانستہ در دفاثر خلود مؤکد بلعنت نامه ثبت نموده از قبول قبول داران وضع نمائند
و من بعد بدیول عمل نمایند خلاف کنندہ انرا مورد سپاست و غضب پادشاهی دانستہ
و در این ابواب غدغن کردہ تخلف نورزند و بر عهدہ دانستہ مخبر را فی ناریج شهر رمضان
البارک سنہ هزار و بیست و یک (فہر بلافاصلہ نوشتہ است)

حکم جهات مطاع شد آنکہ درین وقت شتمۀ از عواطف بنهایت شاهانه شامل حال
جمہور رعایا و منوطنین و سکنہ نیشابور شد مفر فرمودیم کہ هیچ افریدہ از نو و چہان
عظام و غازبان کرام و ملازمان و غلامان و غیر ذلک در خانہ رعایا و سکنہ بلدۀ مذکور

نزول نفوده به چو جبر من الوجوه من راحت بحال ایشان رسانند و اگر احدی ناخاست و در
خانه ایشان نزول کرده باشد بیرون رفتن اصلا و مطلقا نزول ننمایند حکام و داروغه
و بنو داران و عمال بلد مذکور حسب المسطور مقر دانسته بحال نترسند و باید که ندهند
در این باب غدر و خیانت و نکند باعت نامر شناسند و بنویسند عظام کرام و بواسط
اعلی از غلر مسوده دو عهد شناسند تیرانی شهر و رمضان سنه هزار و بیست و یک
خبر از جامع مذکور و بعضی مساجد دیگر نیز در بندش آورده است و این عهد
عهد نیست ده باب حاتم نیز در این شهر در ابراست در دروب دو واژه اول اطاعت است
مریج سه ذرع و نیم دو سه ذرع و نیم فبری دو وسطا طاق میباشد که از کج ساخته اند
بطول دو ذرع و عرض یک ذرع و بروی آن سنگی کهنه نصب است که اطراف آن
شکسته و بمختلخ که چند از این بازی ندارد و این اشعار و ابران رسم کرده اند

مداد و مرکب اسلام عز دین طاهر	ضیاء ملت اسلام و محبی سنت
جمادی الاخره ششم صبح سه شنبه	سپرد جان معزز و حضرت عزت
چو شد بگوثر و فرد و برگشت ناو بخیش	نکار حوض و لب جو مایه نه جنت
کتیبه نیز در این محل است بمختلث که کج بری کرده و لا جور دوده اند و سوره	
مبارک جمع را تا اذ انودی للصلوة من يوم الجمعة نوشتند و در این اشعار ذیل را	
نگاشته اند لیک پیداست که در وقت تعمیر این کار شده	

آسمان دور زمین جولان با خنرها نمود	فخر برستم سمند خسرو والا نمود
شاه عالم ناصر الدین پادشاه کرداد و عدل	حلقه در گوش انوشیروان و هم دارا نمود
بلد گوش در جهاها ختم و ابر هم شکست	اب بنفش در غلها داشت رادریا نمود

هر کجا قهرش و فلان نشد و ان کشور و فلان
 هر کجا لطفش و فلان خاکش عجب اسامی نمود
 دست جودش هر کجا محتاج کرد آن دغنی
 صیبت عدلش ظلم را محسوس در هر جا نمود
 در اینجا و شعری بصرع خوانده نمی شود بعد تو
 این مطهر بیغیر را با این شد و بر پا نمود
 گفت و چند صفا بهم فرمود اندر عهد خویش
 از کرامت کور و ماد داد و ایدینا نمود
 آنکه مدتی باشد اندر این ضریح مشکبوی
 طاهر است و کاین مکان پاک و اما و انمود
 بود مخفی جیم پاکش همچو کنج آندر تراب
 گنج مخفی اشکار چون بد بیضا نمود

.....

زنداد دل پیری بنجام اینکلا الف

نیز و خارج دروازه اطاعت است مرتجع مستطیل تضرع یا بچند روع دوسه ذرع و نیم دو عتب
 ان صفا است و در ان صفر محراب مانند ی بجهت تشخص فلبه ساخنه اند و در وسط
 ان دو پا و چهار سنک بستم متصل بهم که طول ان دو ذرع و چهار گره و عرض ان نیم ذرع است
 بر روی قبری نصب کرده تمام روی سنک منبت و موثق بآیه الکرسی و بعضی ایا است
 مبادکات دیگر است سنک دیگر بر دیوار نصب و در طرف پیمین محراب صفر واقع و
 بران نوشته اند

له الحكم والبر ترجوز كل من علمها فان و بغي و جردتك ذوالجلال والاكرام
 بنا بر حديث المؤمن حتى في الذابين وان المؤمن لا يموت بل ينقل من دار الفرو الى دار
 البر والخرير العالم العامل الكامل الفاضل النائل السائر الى الله القدير العادل
 قدوة الحكماء المتألمين و زبدة العلماء الزاهدين واسوة العرفاء السعدين السالك
 مسلك التحقيق . . . الصافي والنديق والزهد والورع والتصدق الغني غاسق

ربه العفی والواصل الی حاورته الغفور الزوف العلی علی بن علی الشهر بنور و
الذین النبأ ویدی فی ضحوة یوم الا وبعاسا دس شهر حادی الثانی المنظم فی شهر وسته
اربع و تسعین بعد الالف من الهجرة

دو طرف این سنگی از اشعار نوشته

فامد عصر و ما بد بگنا	بجر علم و حکم بهمینا
بمثل هجو مو من بر	استرا امک بمصنف اخفنا
گشت دلگبر وضع اینغا لم	گردا هتک نشاعقو
مغف خور و عتر شهو د	روح او کرد مسکن و مأوا
چون روانش مفهم جنت شد	دو زمان هائنی با این املا
گفت نادیم فوت او باشد	
روح پاکش بجنت اعلی	

دو طرف مقابل این سنگی نوشته اند هو الحی الذی لا یموت هتک امر قد
مرحمت و غفران پناه و ضوان جابگاه علی بن ادا مگاه شیخ بها الذین ولد مرحوم
المغفور المبرور شیخ و ضعی سنه هزار و دویست و دو و ازده بر دو و این سنگ این
دو شعر رسم است

چون نامم جرم ما هم پیچیدند	بردند و بمنزله عمل سنجیدند
بیش از همه کس نگاه ما بود و له	ما را بخت جلی بخشیدند

و وبالای اب انباری که محاذی دو و ازده عراف مشهور و بمهر ادا است اشعار ذیل
دو صفت کتیب شده است

شاه فلک رنبر و در با عطا	شکر کرد و عهد شهناشاه دین
انکه بود مظهر لطف خدا	خسرویم مرتب طهراسب شاه
مسکت بر او واجب عقی دما	سال و مده و هفته و شام و صباح
بهر نجاساخن این بنا	بست کمر از اثر لطف حق
صاف دل و متفی و پاوسا	حاجی مؤمن لقب پاک دین
نان شود نشن بر و فجزا	ساخت بنو فوق حق این حوض آب
غیرت این پیگی نما	اب زلالش بنظر کرها بود
بگذرد از چشمه آب بفا	خضر گرا نیال خود ترکند
صورت اندیشه نماید نما	دبدم اینده صفت اب ان
انکه دلش هست بحق اشنا	ساعی این خبر علی اکبر است
ناز کرم با فی این حوض وا	بارب از الطاف عیبت بگو
روز جزا گرم چو گردد هوا	ساقی کوثر بدهد جام اب
در چهر زمان گشت تمام این بنا	خواست عزیز بی که بداند خلق
بود مشوش که بحکم فضا	خاطر ناجی پے نارنج ان

هائقی از غیب ندا کرد و گفت

باد کنایه تشن لب از کربلا

اما بقیه اما مراده محمد و علی السلام که پیش فکر نمودیم در میان باغی و در دور باغ
دیوار دروازه و سردری دارد و درختهای میوه که نازه بارند هند و در باغ بسیار است
دواصله کاج خشک شده نیز در اینجا دیده میشود و حوض بے در و سطاسن در وسط

اما منزاده مرغ و تفهیرا چهل کام عرض و طول دارد با زاوه کاشی با و اعلیٰ فرزند بخش
 کاشی مرغ که در وسط غالب انها اسم الله و در زیر اسم با بنطور (١٠٤١) فارغ و ا
 نکاشته که منزه و چهل و یک است و در صندوق اما منزاده نوشته است (بسم الله
 الرحمن الرحيم هذا مشهد من شهد بوفو و جلاله کل فصیح و اعجم و اشتهر مفاخره في
 افاصی د با و العرب و العجم فلذلك بد الزبول و فتره عن الببول جامع منافع الحسین
 محیی ثاثر و رسول الثقلین مرکز دائرة الفتوة افضل من صلبه النبوة بخجل
 البحر الخضم با ثاثره معین ضائفة الضبح المستطیر با ثاثره مصبط و فود الملاء «که الکرام
 المؤید بالاطلاع علی دقاو الکشف و الا لام صاحب النشر السند سبه المخصوص بیا
 الکمالات الالسنه و المقامات العلیة العلویه و انجب ذریه من نزل فیہ انما و لیکم الله
 و رسوله الذین امنوا الذین یقیمون الصلوة و یؤتون الزکوة و هم و اکون و قد نطق
 بمفاخر جده الاعلیٰ یوفون بالتذو و یخافون یوما کان شره مستطیرا و یطعمون الطعام
 علی حب مسکنا و یتیماء و اسیرا و هو یتیم بن محمد بن زید بن سجاد و هو علی بن حسین بن
 علی بن ابیطالب خصه الله و ابانه الظاهرین بالخیة و الصاوة و روح روحهم بالصلوات
 المتصلات ما خلف المائا الضیاح و طا . . . الالسنه و
 الصفاح و الحمد لله الذی تم نعمته علی عباد و وفدا مرید یقب هذه . . .
 و هذه السطو و الامیر المعظم قدوة العرب و العجم و الالانعام . . .
 اسمعیل بن الامیر المعظم ملک ملوک الامر و معین الغفر شمس الدولة و الدین مفران
 محمد بن علی البغدادی شکر الله مساعیه

برو و بقعه بر بالای مصراع لبری حین انداختن نوشته شد

بر روی اهل دل دود و کُ گشاده باد این دگر روی اهل سعادت گشاده باد

و بر یابین همان مصراع

دیده روشن فغان این در شد شکر این دولت میسر شد

بالای مصراع یعنی مستورا

گشاده باد بخت همیش این درگاه بحق حرمیت قدر علی ولی الله

و بر یابین ان نگاشته شد

هذه روضة مباركة لبس في الكائنات ثابها

دوایوان حرم اما خزانده که بازو کاشی بود مثنی من بر است و محجر جوی داد دایره الکرمه و هو العکس کپی نهوده بعد از ان نوشته اند

في ايام دولتنا السلطان الاعظم تراب اسما خير البشر ابو المظفر شاه طهماسب الصفوي الحسيني بهادر خان خلد الله ملكه و سلطانه و افاض على كافه البرايا عدله واحسانه

خدا بانو این شاه درویش دوست کراسایش خلق در ظل اوست

بسی بر سر خلق پاینده دارد بیوفی و طاعت دلش زنده دارد

الباقی هذه العماره سادات و نواب پنا امیر کمال الدین شاه مجید الصفوی

روی کتیبه مذکوره ایوان سوره مبارکه لم یکن الذین کفروا تا آخر برنگ زرد نوشته

شده در سنگی که دو سمت راست ایوان دو بالا نصب نموده اند این ابیات و سم است

دو زمان دولت شاهنشاهی سنان شاه دین سلطان حسین عادل صاحبقران

انکه در باغ جهان عدلش کند کار بها انکه در عالم بود چون ابرو و حجت سائبان

شماره ایوان عمارت بنا محمد باقر که هست جاوده معصوم باشد حافظ او در جهان

ساخت مجید با مصلی در نشا پور و نمود اب نالا کرد و از صاف طینت روان
یافت توفیق از خداوند جهان ان خیر خوا کرد تعمیر زیارت و برای مؤمنان
روح پاک حضرت موسی کاظم شاد شد گشت آباد از سر نو و وضه خلدا شبان
از هزار و صد گز شنه نوزده و یکم که کرد ثلث از اب روان و او فکان حالی مکان

فیشم جهادی الشافعی

دو قرن پیش از سنک که در طرف چپ دریا الانصب کرده اند عبارت ذیل خجاری شده
دو زمان دولت شاهنشاه حجاج اسلام پناه السلطان بن السلطان و الخاقان بن الخاقان
ناصر الدین شاه فاجا و خدا الله ملکه و دو عهد ابالت نواب مستطاب مالک الرقاب
عم اکرم شاهنشاه حسام السلطنه سلطان مراد میرزا دام الله شوکت و تصدیق نواب
مستطاب شاهزاده پرویز میرزا دام اجلاله از فرادوم فدی و توأم مالیات دو سهم که یکی از
مباه و دو خانه بوژ و مهران و یکی از مپاه و دو خانه فرخک که وفقت ما مراده لازم العظیم
اما مراده محمد محروق و اما مراده ابراهیم میباشد بخجیف ابیدی مقرر فرمودند که همه
ساله منافع از اصراف و خرج بفاع منوژه ایشان نمایند و اعنت نامه نمودند که هر کس از
حکام و مباشرین مالیات دیوانی مطالبه نمایند بلعنت خداوند نفرین رسول گرفتار شوند
سنه هزار و دویست و هفتاد و نه

در مغرب روضه اما مراده محمد محروق روضه اما مراده ابراهیم بن موسی بن جعفر
علیهما السلام ساخته شده و دو روضه بهم وصل است چنانکه از روضه اما مراده محمد
بروضه اما مراده ابراهیم میروند از آره روضه اما مراده ابراهیم از کاشی ابی مشتم که با کاشی
ایوان اما مراده محمد یکدفعه و بیک وضع اب و رنگ ساخته شده و پشت پامنه روضه مشتم

مانند ساخته اند و خطوطی که بر آن رسم شده از قلم و قریب است

الله الباقی بسم الله الرحمن الرحیم و بیست و شصت

هذه جنات عدن في الدنيا	عطر العطار و محبه من دانه
قبر انصالي مكانك اينكه بود	خاك دامنش ديدۀ چرخ كود
شيخ عالم شيخ عطار و نر پد	انكه هستند اوليا او دامن پد
طرفه عطار پي كه از انفس او	قام تا قاف جهان شد مشكو
درد كانش كاشيان كبر و ملك	شيشه پر فرس لبو شد فلك
خاك نبش بود تا يوم القيامة	ابرو ذوا و انا بن عا لهما م
شد زوش و اب نبش بود و كان	مولدش زدوند و كركانش مكان
بود در شاب و هشتاد و دو سال	سوی دود و شاد باخ اسوده حال
سال هجری پانصد و هشتاد و شش	شد بهیچ ان مه فرخورد شهید و ش
گشت در وقت هلاكو خان ملك	دو شهادت شد شهیدش جان پاك
عارفان كز دانه دل اكهستند	خرمن هكتی همشئی كه دستند
روح الله تعالى و وجهه	و بنا كثر بره و قوحه
شد تمام ابن لوح ابن عالي مكان	دو زمان دو لك شاه جهان
حضرت سلطان ابو الغازی حسین	ظل خویش و پناه خافقین
ان فدا و قد و فضا صولت كره و كمر	دشمنش را می دهد كد از نوش و كمر
ناشنیده عدل او نوش پیر و ان	گشته از انصاف او نوشین روان
او نهیب عدل ان شاه دلیر	شانه كرده ویش بز از پنجه شیر

خدا الله تعالى ملكه في بلاد الهند احرى قلعه

شد موفق حضرت میر کبیر ان ملاذ و مکتب میر و فقیه

میر در بادل علیشیر انکه هست

چرخ پیش همتش چون خالک پست

نگارنده گوید عجب سهوی کرده است ناظم این اشعار که سال و خال شیخ فیر الدین

عطا و را پانصد و هشتاد و شش فرار داده و در زمان هلاکو خان و دوسه و عظم

دوانست یکی انکه شیخ رحمة الله علیه در قتل عام نپش بود بدست تولی خان بن

چنگیز خان شهید شده و ان سال ششصد و هجده میباشد و بعضی وقت شیخ را

در ششصد و بیست و هفت فرار داده اند دیگر انکه نه سال پانصد و هشتاد و

شش و نه ششصد و بیست و هفت دخیل بزمان هلاکو خان ندارد چه این پادشا

مقارن ششصد و پنجاه بطرف ایران حرکت کرده و در ششصد و پنجاه و چهار از فتح

فلاع اسمعیلیه فارغ شده و در ششصد و پنجاه و شش بغداد و امنی فرموده است

عجب نراز سهوهای ناظم ابیات انکه بانی سنک سرفیره شیخ علیه الرحمه و وزیر عالم

فاضل و امیر نجیر باذل امیر علیشیر معروف و وزیر سلطان حسین میرزای بایقرا میباشد

و بحکم او پروا خیز شده با چهره شده است ان مرثیه که ملثفت اخلاط مزبوره نشده خدا

دانا است

در بیت سنک محاذی طح صورت فیر این شعر نوشته و خجاری شده است

و مشرقی نام غریب گرامام است علی وال او ما را نام است

دو هزار بعد دهند بی رسم شده است ششصد و نود و یک تمام خطوط ثلاث

از ساخته اند کتیبه و دود و داخله کنند خواسته اند و سم نمایند نافص و نامنا م
ساخته است

غبره فضل بن شاذان دو دهن بنشاپور قدیم واقع و بقعه شیخ عطار علیه الرحمه
چنانکه ذکر شد در شهر شاد باخ بوده و دوه این شهر من جمیع الجهات پنجهزار و یکصد و
پناه ذرع است و بشکل مذکور و مار پیچ از ساخته بوده اند بطوری که اسطاله دارد و
بن بدله او کی داشته است که در سمت قبله آن واقع بوده و دیواری مستقیم بطول هشتصد
پناه ذرع ساخته و دو طرف آنرا ملحق بید نه کرده و دو دارک من حیث المجموع با آن دیوار که
در وسط کشیده شده یکزار و صد و پنجاه ذرع است و قبر شیخ فرید الدین عطار در محوطه
دارک میباشد شهر شاد باخ مبدی پنجاه خروارید است و شهر بنشاپور قدیم که فضل بن
شاذان در آن مدفون است جای هشتاد خروارید است و در خرابه شهر موسوم بشهر
البتیسه مصنوعی دیده میشود و معروفست که عمارت البارسلان بوده و آثار وی که در شهر
بنشاپور قدیم است موسوم بر هونف میباشد و شاید که هونی ثخیر پها بونی باشد و از
بناهای همای دخت همین این شهر در طرف جنوب شهر حال بود و پنجاه فرسخ است و مبدی
شصت خروارید و آثار دیوار خرابه در طرف شمال بلدیه حالیه در دامن کوه دیده میشود
که یکفرسخ و ربع امتداد است و دوانتهای آن دیوار بدو و دو خانه منجھی میگردد دانهای
طرف شرقی برود خانه بوژان و دانهای سمت غربی برود خانه دیر باغات بنشاپور غالباً در
طرف شمال و شمال شرقی شهر واقع و در هر باغی کوشکی است بعضی بزرگ و برخی کوچک
بتناسب ثروت صاحب باغ خاک مشهد برای ذراعت بهتر از بنشاپور است اما چون در
خاک مشهد زین و طلق وجود ندارد مردم اینجا بنا خوشی شفا قلو سر میبلند میشوند برخلاف همدان

بنیاد شهرتیاور که در دوی زمین کوهستان است هراز است و کوه خرد است
 برخی را عقیده این است که یکی از دشمنان انوری این قطعه را با سم او گفت و او را بیکال
 نداشت و مادر و جلد اول مرثیه البلدان بدان اشاره نموده ایم و در هر حال محاسن
 شاپور معروف و مشهور است که جلایک این شهر در زمان آبادی دو فصد هزار فقات
 داشتند که همه در مقابل جاری بوده و بهین صحبت در مجمع علمای نیشاپور و میان امیریکه
 در باخبران آن مجمع تصدیق یافتند و بهین نموده میگفت دو این زمان هزار و سیصد و شصت و
 نوات منور و جاری است

در مسائل مسلمة قدمت شهر نیشاپور است و اقوالی که در بنای شهر نیشاپور گفته و
 نوشته اند پیش ذکر شد این که مطلب واجب با پیوسته خیال نگارنده و مشغول ساخته
 و از اینست که از پنجاه شصت سال قبل الی الان بعضی از صاحب منصبان انگلیس مسکوکات
 چند در نواحی بلخ و حدود افغانستان پیدا کرده اند و از خطوط منفوشه بروی
 مسکوکات منور و معلوم شده که طایفه از اهالی بونان در باختر یا سلطنت کرده که از
 پیش او و نابلیخ و او تحت حکمرانی داشته و در طایفه دیگر نیز پیدا از آنها بجای آنها پادشاه
 نموده نقش سکه های طایفه اول که بخط بونانی است در کمال آسانی خوانده میشود و به
 نقش مسکوکات سلسله بعد بخط بدین مهند است و خواندن آنها نهایت دشوار و
 اسامی این سلاطین که از نفوش مسکوکات معلوم گردیده و هیچ نادیده نیست و صبط نیست
 و در نظر از آنها ملقب برینکه فور میباشد بنابر این احتمال قوی میدهد که شهر نیشاپور
 منسوب یکی از این دو پادشاه باشد یعنی دایره حکمرانی سلاطین منور و در تمام خراسان
 و سمت یافته و بنکه فور این شهر را بنا نموده و اسم خود را بان داده و بعد بنکه فور بنجره

تصنیف فیہ فور و نیسا فور و نیشا بود شد باشد و اینچہ سال خالی از فوتی نیست
 خلاصہ مسکوکاتی کہ از سلاطین بلخ و باختریان از پنجاہ شصت سال قبل تا حال
 پیدا شدہ و موزہ خانہ لندن گذاشتہ اند و مطلب نازہ در عالم علم تاریخ بدست
 آمدہ و حسب المناسبت اسامی پادشاہان منبرورہ را ہمانطوریکہ از نقش سکہ معلوم
 شدہ در پنجلہ درج میدنمائیم

فہرست اسامی سلاطین بلخ و باختریان

د بود و نوں

اگانوکلیں کہ از دویست و چہل و ہفت سال قبل از میلاد حضرت عیسیٰ تا دویست
 و بیست و سال سلطنت کردہ

پائشال کونوں

اوبند موس

ہلوکلیں ملقب بہ دیکہ پوس یعنی بہار

انٹی ماکوس ملقب بہ بیکہ فور (بیکہ فورس) یعنی مضفر

اوکرانہدیس ملقب بہ مگالوس یعنی بزرگ

فیلوکراین

اپلود و نوں ملقب بہ فیلوپا و روس یعنی پدر دوست

لبباس

انٹی الپید ملقب بہ بیکہ فور (بیکہ فورس)

مناندروس

هراوس

هراوس وکالوپ

ماهراس ملقب به وکالوس

کادفیس

کادافس

کودس

اونوین که نیز ملقب به وکالوس بوده

اسپالورپوس ملقب به دیکاپوس یعنی عادل

اسپالریس که نیز ملقب به دیکاپوس بوده

اوس ملقب به بزرگ

ازیلیس

سوزمیکاس

گوندوفارس

ابداکاروس که نیز پادشاه و شترال قبل از میلاد حضرت عیسی مسیح است

اوسامیس

پاکوروس

کادفیس

کارکیس

کودانو

او و د ک

با و ا و و

ا ر د و ک و

لما از کادفیس نآورد و کرو معلوم نیست این سلاطین کے و در کجا سلطنت کرده اند
 حنرہ اصفہانی گوید اسم شهر پاور واقع دو نزدیک کازرو نیشاورد بوده بمرو زمان
 تصحیف شد از ایشاپور گفته و آخر الامر شاپور گردیده این تحقیق حنرہ اصفہانی اسباب
 قیاس بعضی گفته و گفت اند ممکن است فرض نمائیم نیشاورد هم در اصل نیشاورد بوده و بنجر
 نیشاورد و نیشاورد شده باشد و نیشاورد چون معنی سایه دار است شاید در ایجاد وخت زیاد
 غرس نموده بوده اند و بمناسبت سایه بسیار اشجار از آن نیشاورد خوانده باشند

در ترجمه فرانتز کتاب وندیداد ساده از کتب زودشت در جلد اول از کتاب دوم صفحه
 دولبت و ششت و شش مینویسد (موقع پنجم و شهر پنجم شبیه بهشت که من که هر مردم
 ایجاد کردم نیشاورد که مابین مووه (مرو) و باخدی (بلخ) واقع شده و بعد این پتیا و ده اهر
 که میثوم است عفا بد و فاسد کرده از فاد و بر طبیعت رو گردان ساخت (نیشاورد نیشاورد
 استرابون که پنجاه سال قبل از میلاد حضرت مسیح کتاب جغرافیائی دو چند مجلد ثالث
 نموده و مسبو کووی از اجمک ناپایون اول بفرانتز ترجمه کرده در ترجمه آن در جلد چهارم از
 کتاب بازدهم در صفحه دولبت و چهل و هشت مطور است که ناحیه نیشاورد و ابال
 هر گانی واقع شده و بعضی از اجزای هر گانی ندانند مترجم شوالیه در حاشیه مینویسد
 اسمهای مشهور که موزخین فدی گفته اند در ایران وجود داشته بام نیشاورد معروف بود
 و بعینه مسوسنت کروا آنها بایده منسوب نیشاورد و حال نیشاورد نیشاورد در صفحه

سب صد و سیزده از هاز کتاب گوید بهترین اسبهای ایران نپائستند که عظیم
 الجثه و خوش جنب و مخصوص سواری پادشاه میباشد و منجم در حاشیه نگاشته است
 که ناپاد خود هر گاتی با مجاوران بوده در هر حال ذکر نپا بود در کتب ثواریخ عرب و
 خیم و نظم و نشر و خبن و شعر و ادب و اسبها و شد از جمله حکیم بارع بزرگوار فردوسی طو به
 حلب الزحمه و جلد دوم شاهنامه در داستان بازگشتن کبیر و از غائب افراسیاب
 بطرف ایران و رسیدن او بخدمت کیکاووس دوطی شرح منازل آن پادشاه فرماید

ز جیحون گذر کرد بر سوی بلخ چشیده ز کبیری پیچش و دناخ
 سوی طالقان آمد و مرو رود همان پر شد از ناله نای رود
 از انو براه نشا بور شاه بیاورد پیلان و گنج و سپاه

پس بزعم حکیم امجد در عهد بکان شهر نپا بوده وجود و معمور بوده است نیز در عهد
 سیم شاهنامه در حکایت وزم شاپور بار و میان و گرفتار شدن بزافوش سروا لشکر
 روم فرماید چون شاپور از جنک فارغ و اسوده گشت بدینای ابدیه و بلاد پرداخت و کهن دوا

در نشا بور ساخت و شعری که لفظ نپا بود در آنست این است

کهن دزب شهر نشا بور کرد که گویند با داد شاپور کرد

نیز در سرگذشت بهمن که های دختر خود را بزنی گرفت و او را و بعد خود کرد و
 سلطنت را خاص اولادی نمود که از او بوجود آمد و ساسان پیر شریعت از شنیدن این خبر

و بخیله از پدر دوری کرد فرماید

بهر روز و دوشب بسان نیک از ایران بهر زدگر شد و نیک

دمان سوی مرز نشا بور شد پرازا بود از پدر دور شد

و در شرح حال ساسان گوید در نیشابور زنی خواست و فرزندى آورد و نام آنرا
 ساسان نهاد و خود را بنشهر دو گذشت و پسرش بعد از آنکه چندى شبانه

کر کرد

ز شاه نیشابور بسند کله که بودى بکوه و بیابان پله

و در جلد چهارم شاهنامه در داستان بهرام چوبینه و نامه فرستادن او بنجاقان و اظهار
 صلح کردن و سکه بنام خسرو پرویز دادن و تعیین نمودن سردارى بحکومت خراسان
 و بازگشتن از مرو برى فرمايد

ز لشکر بکى پهلو ان برگزید که سالار بوم خراسان سزید

خراسان بدو داد بالشکرى نیشابور بالنج و مرو و همرى

پرانديشه از مرو شد سوزگ بخرد فرخنده از ماه دے

باز در جلد چهارم شاهنامه در حکایت رفتن نزد جرد بطوس و تعاقب کردن ز سید و قاصر
 او را و پذیرفتن ماهوى سوزى نزد جرد و او نامه نوشتن نزد جرد بماهوى سوزى از

نیشابور بطوس فرمايد

من اندر نیشابور بگفتم پیش نباشم که رنج دوازست پیش

و بعد از چند شعر گوید

و زانجا بکه بر کشیدند کوس ز شهر نیشابور شد سوزگوس

نکات و نکته که در باب وضع قدم و جدم نیشابور و استنقصای کامل بعل آمده و شاید
 مطالعه کنندگان را طول کلام ملالت آرد اما چون قصد ما این است که این کتاب جامع هر
 اطلاع باشد و مخصوصاً در باب نیشابور آنچه نگاشته شده نیک نشود و طالبان تحقیق را

رجوع بکتاب عدیده مستغنی دارد گویند حکیم بگانه و شاعر فرزانة ناصر خسرو علوی کرد و
 شنبه نازدهم شهر شوال سال چهارصد و سی و هفت هجری وارد نیشابور شد این شهر را
 نهایت معنی و بالهمنیت میداند چه در چند موضع از کتاب خود میزان و مفاد بر هر محلا
 نسبت بمیزان و مفاد بر نیشابور میدهد و در جای گوید جمعیت مصر پنج برابر سکنه نیشابور
 و شهری که میتواند دو و سست و جمعیت و ثروت و صنعت برابری با پای تخت مصر نماید
 همان نیشابور میباشد و در جای دیگر گوید در فلج با فلج که از بلوکات همایه است و از آنجا تا
 مکه معظمه یکصد و هشتاد فرسخ راه میباشد معاملات تجارتی بامسکول طای نیشابور
 میشد است از وفایع مهمه منعلقه نیشابور که ناصر خسرو نگاشته این است که گوید در
 آخر همان ماه که من وارد نیشابور شدم کسوف کلی واقع شد نیز مینگار و در نیشابور پای تخت
 طغرل بیگ برادر چغری بیگ میباشد و بحکم او در حنب بازار سراجها مدرسه بنا کردند
 و آنوقت پادشاه بفتح اصفهان رفت و این مدرسه هنگام اقامت ناصر خسرو نیشابور
 قائم بود و او با خواجهر موقوفه سلطان از نیشابور سفر کرده و خواجهر موقوفه را نام هبته^{الله}
 و منشی رسایل فارسی سلطان بوده و معمر فی و سلطان ابونصر کندری را بریاست داد و
 الانشای عربی خود منصوب ساخته هبته^{الله} پدر ابوسهیل محمد است که مکنی باین موقوفه
 و غیر حلای شافعی نیشابور بود و بعد از مردن سلطان سنده دخر الفائم بامر الله خلیفه را
 او ببغداد مبرد و در راه بغداد در سنه چهارصد و پنجاه و چهار بممرض ابله در گذشت
 بالجملة بعضی از ارباب سپر نوشته اند که ناصر خسرو پس از مراجعت از مصر نیشابور آمده
 مدتی در شاد باخ اقامت کرد و مردم را بمنصور بالله فاطمی خلیفه مصر دعوت می نمود
 چون آن خبر منتشر شد طایب پسر قصد قتل او کردند لهذا بیدخشان کریمت نیز نوشته اند

ابو نصر کندری
 عبدالملك
 منشی

بعد از فراغ ناصر خسرو از کلاذنبش ابو و آمد و با برادرش دو مسجدی منزل کرد شخصی گزید
دو معرده بدو بود با او ملاقات نمود و ویرایشناخت و مردم اظهار کرد اما قصد قتل او
نمودند و یحیی بدخشان فرار نمود

جناب مسیو شیخ میرزا جی باشی دولت جهوری فرانس و معلم السنه شرقیه سفرنامه ناصر
خسرو علوی را ترجمه کرده در ذیل آن شرحی از نیشابور و مینویسد که خلاصه آن از اینست
علمای خیرافی او آن منوط که عبارت از پانصد سال قبل باشد آنچه در باب

نیشابور نوشته اند من در این لا بجمیع کرده و شرحی نیز از حافظ ابن و مزید بر آن نموده گویم
نیشابور که نیز معروف به ابر شهر و ابران، شهر است یکی از مدائن عتیقه خراسان میباشد که
با احوال منقول از اعمام ادبی باشد بنای این شهر را دوازده سال قبل از سلطنت طهمورث دیوبند گسترانده
او شهر را بیکان بنجد بد عمارت آن پرداخته شاپور و ذوالکف از پای تخت خراسان فرار داد
دو سال سی هجری مطابق سنه شصت و پنجاه میلادی ابن عامر سردار عرب نیشابور
مسخر کرد و زبان این شهر را کرد و در هم برسم نعل بهایب اکرام داد طاهر بنی انجارا پای
تخت خود قرار داده در تنبیه آن کو شید عبداللہ بن طاهر حله بیرون و اگر موسوم
شاد پاخ است بنا کرد و در اینجا قصری بساخت و رؤسای قشون و اعدا طرف قصر مکنی
عمر و بنای نیشابور را از طاهر بنی منزع ساخته کسی بملک خود ننمود و فخر میکرد که سر
ناحیه و انصرف شده ام که بنات کو هسانش و بیاس و اراضی آن دو هر کو نه کل و گامست
و سنگش و پیروزه است مسافت نیشابور از سرخرچهل فرسخ و از مرو شاهجان هفتاد فرسخ
و در دشتی واقع شده که رود سفاو و از اسیراب می نمایند و بمذقوانی میشود که در جهت
نیشابور جاری است تقسیم آب رودخانه سفاو و باماء و مخصوصی از جانب دولت بود

و عا دلانه از اقصیت بمنموده و خارج تنقبیج را و بستن سدها را بر وجهت شمال
 میکرد و اندو سعت شهر نیشابور تقریباً یکفرسخ مربع و در میان شهر را یکی بوده و در
 خارج شهر محلات داشته یکی از دوازده های اردک بطرف شهر باز میشد و در دیگر
 بیست آبادهای خارج و شهر چهار دوازده داشته بآب داس الفطره بآب در میان ^{قتل} ^{مقتل}
 بآب الفهند ز دیپیل کنین خلاصه دور محلات دیگر هم دیواری بوده و دروازه ها
 متعدد داشته روی ازان بیست عراف و کرکان مبرفته اند بآب کباب مینامیده اند
 و روی که ازان بطرف بلخ و چون مبرفته معروف بدو جنک و روی که بجانب کوهستان
 و فارس مبرفته مشهور بدو حوض آباد بوده و در موسوم بدو خنر بیست طویس و نیشا
 مبرفته را در ابو علی علوی گویند نیشابور بزرگتر از فسطاط و پیر جغت ثرا ز بغداد و با
 زده است ثرا ز بهر و فزین ثرا ز قبر را زب باشد و چهل و چهار محله دارد که آبادی هر محله
 معادل آبادی نصف شهر از است و وسعت هر محله بقدر و هرات و جور و منشیک ^{کنا} پنجاه
 کوچه نامی بزرگ دران بشمار میامده و هر حکومتی که عبدالله بن طاهر بنا کرده و عمر او بیست
 بنجد بدعا و ثوابان پرداخته و میدان الحسنین واقع شده تحبیس نیز وصل با بنجار و ث
 بوده مسجد جامع نافضر حکومتی بکه نرسنک مسافت داشته قصر در جلومیدان لشکرگاه
 و مسجد در خارج شهر نزدیک بازار و مقصوده مسجد که منبر را در آنجا نصب کرده بودند
 طائی داشته بر روی ستونهای چوبی ربنای مسجد دو عهد ابو مسلم شده است سایر
 قتمهای مسجد که ستونهای اجری داشته از بناهای عمر او است میباشد در سه طرف مسجد
 دالانها و در وسط کلاه فرنگی مانند پی دو کمال فشنگی با ستونهای مهر خط بخطوط
 سپاه و سفید بر پا کرده بودند و از بازده دو باب کلاه فرنگی وارد میشدند و سفید و جدا

اینجا موت منقش و مدقوب بود بازار عمومی و خارج شهر و بازار بزرگ موسوم بمزبغة الکبیره
 یعنی چار سوقی بموت مشرفی ناسجد جامع امتداد داشت مربعه الصغیره یعنی چار سوقی
 کوچک بازاری بود بطرف مغرب مشد و بازار دیگر بجانب شمال مہرقت و منقحی بکوریستنا
 حسنین میشد و از سمت جنوب براس الفطره می رسید بعد از این بازارها خانات و نیچہا
 برای سکای فجاء و انبیا و انہا ساخته بودند و بیشتر مال التجارہ کہ از نیشابور و حل بخارج میشد
 ابریشم و منق و کلاہ و کفش و اقسام چرمها بوده و شہ اصناعت و تجارت اینشہر و اراج نداشتہ
 بلکہ علم و دانش نیز در آن رونق و وراج کلی یافتہ محمد بن عبد اللہ معروف بحاکم و ابن ابی نعیم کہ در
 چہار صد و پنج وفات کردہ ترجمہ و شرح لحوال و حال و علمای نیشابور و نکاشتنہ و تالیفی
 در یک جلد مبسوط پر داخنہ بعد از آن عبد الغافر فارسی کہ در سال پانصد و بیست و ہ
 وفات نمود ذیل این کتاب را کہ موسوم بسباق میباشد تا عصر خود نوشتہ است
 نیشابور در سال پانصد و چهل بواسطہ زلزله حیان منہدم شد کہ جای کتبہ در آن نماند
 و اہالی بسا بر بلاد ایران مهاجرت نمودند از جملہ بعضی خانوادہ ہای نجیب مشہر بفنون و فنہ
 و انجاسا کشیدند حافظ ابرو میدوید بخلفاء عباسی ہست سد و سہ در نیشابور و ساخته
 بودند مؤلف گوید جناب مسہوتی فرستادہ دوا و انجا از حافظ ابرو و نقل کردہ اند کہ ما پیش از ا
 نکاشتنہ اہم و حاجت بنکر از نیست اتاد و باب اینکہ صاحب معجم البلدان و سایر مؤلفین گفتہ اند
 نیشابور را ابر شہر ہم می گفتہ اند حرقی صحیح است و از ملاحظہ آثار عتیقہ مستفادہ میشود کہ
 در صد و اسلام بلکہ در اوایل دولت عباسیہ ہنوز این محل اکثرا ابر شہر میپیکاشتنہ اند فعلا
 در نزد نگارندہ این کتاب سکہ از دوران ہرون الرشید موجود است کہ در ابر شہر ضرب
 شدہ و بخط کوفی در باب سمتان در سہ سطر پوشتنہ است (لا الہ الا اللہ و محمد رسولہ) و

دو دایره حاشیه‌ها بر سهت بقلم کوفی و خط واضح می‌نویسد (بسم الله ضرب هذا الدرهم بمدينه
ابره شهر بنه اثنین و تسعین و مائیه) در طرف دیگر دوسه سطر (محمد رسول الله) و دو دایره
حاشیه‌ها بر کعبه (محمد رسول الله) و سله الجندی (ثا) المشرکون) است و صورت همین که محل
استشهاد است عباد و ایضا نقل و حکایت میشود



نوار پنج منعلقه بنی‌شاه

دو اوان سلطنت بلاش قباد برادرش با او مخالفت کرده بطرف ترکستان فرار و از بنی‌شاه بود
عمون خود و از اینجا که لباس میل دو برداشت دو این شهر در خانه دهقان فرو دامد و
دختر او را در جاله نکاح د و آورد و شب زفاف چون بر رسید قباد واه ترکستان پیش
گرفت بعد از چندی که با عا کرخان بقصد سلطنت ایران از چین گذشت بنی‌شاه بود
آمد دهقان و الحضا کرد و از دختر او سؤال نمود معلوم شد که آن دختر از قباد پیر
آورده و او را نوشیروان نام نهاده است و همان روز که بدیدار فرزند نا ابل شد خبر فوت
برادرش بلاش از مداین با و رسید وی در بنی‌شاه و تخت سلطنت ایران جلوس کرد
و بیعت پای تخت که مداین بود و روانه شد

در سال سی و یکم هجرت عبد الله بن عامر از جانب عثمان بن عفان از اسارت خراسان یافت و
بنی‌شاه بود و افخ کرده کرسی ابالت خود فرزداد و بعد از فتوحات بسیار که در خراسان و آنجا

حالی این ملک را و انضیب آمد فیس بنهیشم و انبابت حکومت داده خود از نیشابور بقصد

حج عمر شده نزد عثمان رفت

دو سال سی و دو نیم هجرت قاون نامی با جعتنی از طبرستان و اهل بادغیس و هرات و سمر
نیشابور آورد قیس بنهیشم منوخر شده با عبد الله بن خازم دود فغانغابله مشورت کرد
این خازم او را قریب داده گفت باید نزد این عامر روی او بشیند و نیشابور را انتخاب کرده برفت
و قاون نیشابور را فتح نمود و چند روزی در اینجا اقامت داشت که عبد الله بن خازم حبیلی بگما
برده شبی از شهر بیرون آمد و لشکر خود را فرمود هر يك بنزه بدست گرفتند و بر سر نیزه
فغانغابله چوب نصب نمودند و دود و فرسنگ از شهر دور شدند بعد مراجعت کرده فغانغابله را
برافروختند و خود عبد الله را بوقت فراغ یاد کرد که عالم را عساکر اسلام فرا گرفت بن شمعها که
تقریباً اکثر از هزار نیست دو جا و سوارها کشیده میشود و هر سرداری افلا هزار نفر لنگر
دو تحت فرمان دارد پس باید هزار هزار نفر از عساکر اسلام روی نیشابور آورده باشند
فثون قاون این کلمات را استماع نموده دهشتانها را گرفته و بفرمانها دند و لشکر
عبد الله بر آنها حمله کردند و جمعی را مقتول ساختند و خود قاون نیز پیشل رسید و از آن
قیس بنهیشم که بمدینه رفت عثمان او را ملامت کرد که چرا نیشابور را انتخاب نمودی در این
اوان فغانغابله عبد الله بن خازم با سرفازن بمدینه و سید و از مدینه فرمان ابوالنیشابور
باسم عبد الله بن خازم فرستاده شد و او تا زمان خلافت حضرت امیر المؤمنین علی عاب
السلام در نیشابور حکومت میکرد چون زمان خلافت آنحضرت شد قیس بنهیشم را با مادر
نیشابور منصوب فرمودند و اگر چه اسم حکومت بصورت با عبد الله بن عامر بود اما مدینه
قیس بنهیشم حکمرانی مینمود

دو سال صد و بیست و هجری هشام امارت خراسان را بنصر بنیستار و مقوض داشت و نصر
 از جانب خود زیاده بن عبد الرحمن القشیری را بنشایب و فرستاد دو سال بعد که ولید بن
 عبد الملك خلیفه شد یحیی بن زید بطرف خراسان آمد نصر دو هزار دینار باو عطا
 کرد که بعراق رود و در خراسان اسباب فتنه نشود یحیی چون به بیهق رسید از یوسف
 ثقفی که حاکم عراق بود خائف شد بنشایب و باز گشت عمر بن زاده که حاکم بنشایب و بود او را
 بشهر راه نداده باده هزار نفر دیسرون شهر را و حمله برد و صورتی که زیاده از صد نفر
 با یحیی همراه نبودند خلاصه جنگ سختی در گرفت و عمر کشته شد و یحیی فرار ابله است
 هرات رفت و از اینجا چون جانشان

دو سال یکصد و سی هجری که ابو مسلم مروزی در خراسان مردم را به بنی عباس دعوت
 می نمود و بر نصر بنیستار غلبه کرده بود فطبه بن شیب را با هشت هزار نفر بنشایب و
 فرستاد فطبه بنشایب و رسید مال بسیاری از اهل بمصادره گرفته بخراسان و
 دو سال دو بیست و چهل و هفت هجری که منوکل خلیفه در آن مقول گردید و داغلب بلاد
 اسلام زلزله شد و بنشایب و بنیستار بنیاد شهر ظهور و رسید و بعضی برویان زلزله را دید و بیست
 و چهل و نه نوشتند

دو سال دو بیست و پنجاه و نه یعقوب بن لیث محمد بن طاهر را که بر خراسان امارت داشت بخراسان
 و خود بر تمام این مملکت استیلا یافت و عمال بکلایه خراسان فرستاد و خود از جانب بلخ تا کنار
 اب مویرفت و از اصفاع راضی بنمود و مراجعت کرده از راه قهستان بنیستان آمد و در
 سال دو بیست و شصت عازم طبرستان شد و با حسن بن زید العلوئی مجاور بر پاخت و او را
 منهزم گردانید و سبب این بود که عبدالله مجری واحد و فضل که دشمن یعقوب بودند

بنیساورد آمد و محمد بن طاهر بنیاد او داده چون یعقوب بنیساورد رسید ایشان نزد حسن
 بن زید رفتند یعقوب با ایشان آمدن نبود لهذا در سال مذکور لشکر بدین نظر کشید چون
 بانو لایث نزدیک شد بکی و پیش حسن بن زید فرستاد که من برای جنگ بانو لشکر با اینجا
 نیامورده ام عبدالله و من خواهم اگر او را نزد من فرستی مراجعت می نمایم حسن قبول نکرد و در
 نزدیکی ساری با یکدیگر جنگ کردند و حسن بن زید هزیمت یافت به جانب رستم دار پیروفت
 و یعقوب لایث مال یکساله از ساری دریافت نمود و بر یعقوب حسن بحال طبرستان شرافت
 راهها گره و جنگل بود و بارندگی بحد که چهل روز علی التوالی بیارید و اکثر لشکر پان خراب
 شدند گویند از طبرستان که بیرون آمد ساز سپاه خود را دید چهل هزار نفر کمر شده بودند
 بخلیفه العتمد نوشت و لشکر خواست و استعداد خود را بنموده و نزد حسن بن زید
 فرستاد که عبدالله و ابهریت و الا بازمی آمیم حسن عبدالله سجری را بفرستاد و در و همراست فایز
 رفت و ثانیاً لشکر این و اصل و ابشکست و فایز را ضبط کرد و اینها را احمد بن عبدالله سجستان
 خروج نمود و او را صاحب محمد بن طاهر بود بدین اینهمه حال آنکه وقتی یعقوب بن لایث در بنیساورد
 بر محمد بن طاهر ظفر یافت و او را متبذّر گردانید لشکر بان محمد بن طاهر اکثر پیش یعقوب
 رفتند از جمله احمد بن عبدالله سجستانی ملازم علی بن لایث برادر یعقوب گردید و یعقوب
 بروی اعمامادی حاصل شد زمانی که یعقوب بسپستان مبروت علی بن لایث در بین راه از
 برادر خود یعقوب اجازه خواست که احمد سجستانی در خراسان بماند یعقوب او را
 مرخص نموده و او را خراسان شد ولی چون از پیش یعقوب بیرون آمد جمع کثرت دل
 من گواهی میدهد که ابهری و غدر کرده و دیگر اطاعت ننماید احمد بن عبدالله چون بخراسان
 رسید صد نفر را جمع کرده بدین بنیساورد رفت و عامل اتحاد یکشت مالی که انگ

جمع کرده بود مشغول شد و جماعت دیگر با او متفق گردیدند و او بیستام رفت و با حاکم بکتاب
 عادی بر نموده بر او غالب آمد و غنیمت بسیار گرفت و از انجام حاجت نموده بولایت بهمن
 دوامد و از هر طرف جمعی را بر خود گیر کرد و منوچهر بنشایب و رشید غزنوی بن سری حاکم
 بنشایب و چون ثاب مقاومت با او نداشت بگریخت احمد بن عبدالله بنشایب و بگریخت
 طاهر بن پرداخت و هر کس از هواخواهان اینطا بقدر گوشه مخفی بود و در وید و نهاد حسین
 برادر محمد بن طاهر در اصفهان بود چون این خبر بد و رسید منوچهر خراسان شد و اینحال در ^{نخل} او
 سنده و بیست و شصت و دو بود اما بعد از رسیدن بنشایب و اینچه از احمد بن عبدالله بنشایب
 متوقع بود بعمل نیامد و احمد در آنوقت بمرات و فتر بود که از حسین بن طاهر با ابو طلحه حنا
 جیش متفق شد و مخالف احمد بن عبدالله بنشایب را بداد و سوار منوچهر بنشایب و
 شد و چون بفرهاد جرد رسید برادر خود عباس را بداد سینه لشکری از پیش فرستاد ابو طلحه بیرون
 آمد و با عباس جنگ کرد و عباس را بکشت و لشکرا و بگریختند چون خبر انهزام ایشان با احمد
 رسید بمرات باز گشت و در اینجا بر اسعد داد خود افزوده باز داه بنشایب و پیش گرفت ابو طلحه
 چون با احمد بن عبدالله برابر شد ثاب مقاومت و داد و خود ندید منوچهر مازندران شد
 و احمد بار دیگر بنشایب و را منکر کرد و این در دویست و شصت و سه بود ابو طلحه چون بگریخت
 رسید حسن بن زید علوی او را لشکر داد و در سال دویست و شصت و چهار بنشایب و
 آمد و احمد بن عبدالله را محاصره کرد و چند روز در ظاهر بنشایب و را قامت نمود و چون ^{نخل} ناکام
 از او بر نیامد داه بلخ پیش گرفت و احمد بن عبدالله برای آنکه حسن بن زید بکک با ابو طلحه که
 بود لشکر بمازندران کشید و حسن و امنهزم کرد و غنیمت بسیار بدست آورد و بطریق
 کرکان راند مردم کرکان امان خواستند و مبلغی قبول کردند و بدادند و احمد بنشایب و

برگشت

۹۱۴
۱۵۳۳ { همایون برای نگهبانی دلی و ژ ستواری برکنار روه
جمن بنیاد نهاده نامش را (دین پناه) نهاد
بهاور شاه که او را سرگرم آن کار دیو و باره لشکر به پتور
کشید و آنجا را گرو گرفت

همایون آن وژ را به سرداران نامی سپرده با لشکر خود
به سارنگ پور نهاد و گفتگوی جنگ را با بهاور شاه از سر
گرفت

بهاور شاه باز پاسخهای ناتراشیده داد و فرستادگان
همایون که از درگاه بهاور شاه برگشتند گفتند که دلیری او
از آنست که او سرکار همایون را پای بند چنین می شناسد و
چنین میداند که تا هنگامیکه او پذیرد دست ساختن مسلمانان
نی پروازد پادشاه با او جنگ نخواهد کرد

همایون شاه پور بابر شاه

همایون برای پریسیر از همان بدنامی دست نگه داشت و چون شنید که بهادر شاه چور را گرفته و روی سوی خودش نهاده او را پیشباز نمود و هر دو شکر در جانی بهم رسیدند که مندرج نامیش

بهادر شاه توپخانه بسیاری همراه داشت که توپچانش پرتگیزی بودند که دستگیر ساخته بود و توپچی باشی او رومی خان نامی بود از مردم اسلام بول

پس جای بسیار درستی برای توپخانه برگزید و توپها را سوار کرده گرد آنها را به کنده استوار ساخت و تا دو ماه هر روز بجنگ سپرداخت و اندیشه اش آن بود که لشکر همایون را بتزدیک توپخانه برده تباہ نماید و چون پادشاه مغول باندیشه او پی برده بود لشکر را میفرمود که به تیررس توپخانه نروند از اینروی بهادر تیرش بنگ آمد

داستان ترک‌تازان هند

آنگاه همایون فرمود تا چند هزار سوار تیرانداز و جنگ آزموده
مغول گرداگرد لشکرگاه بهادر را بتاختند و راه آمد و شد
را به اردوی او بستند از نیروی خوراک به بهادر نرسید
و تنگی خونریزی در اردویش پیدا شد چنانکه جانورانی که در
اردو بودند همه بکار آمدند

بهادرشاه چون دید که لشکریان را از زور گرسنگی
و کم‌و‌کس و فرار سیده از بیم گرفتاری نیم شبی از پس
سراپرده خود با چند تن از بزرگان نامور خود رو به مندو
گریخت و سپاه را بخودشان واگذاشت آنها نیز چون با
شد و از گریز پادشاه خود آگاه گشتند پراکنده شدند
همایون بهادرشاه را دنبال نمود و راه بهر که رسید او
بکشت تا رسید بر در مندو و چون بهادرشاه خود را به
رسانیده باره گزین شده بود آنجای را گرد گرفت و پسر

همایون شاه پور بابر شاه

چندی شبی با سید مرد از دیوار باره برآمده گجراتیان در
تاریکی شب ندانستند که شماره سخلان که بدتر درآمده اند
چند است از سوی دیگر بگریختند

بهادر شاه با چند هزار سوار به جانیپنیر افتاد و از آنجا چون
شنید که همایون به دنبال او میآید آن اندازه زرو کوهر
که توانست از باره محمدآباد جانیپنیر برداشته به احمدآباد
گجرات و از آنجا به کمبایت گریخت

همایون پاره آن شهرها را تاراج نموده شامگاه روزیکه
بهادر شاه از کمبایت برآمده با بخت دیو گریخت بد آنجا
رسید و دید که جاتر است و بچه نیست

آنجا شنید که هملی اندوخته های شاهان گجرات در جانیپنیر
است پس بد آنسوی برگشته آنها در میان گرفت
گویند کیسوی آن در رو به جنگل سختی بود که زمینداران

واستان ترکمانان این بند

ز میان آن چیزهای خوراکی بیای و یوار میسازند و باره
 نشینان آنها را از و یوار بالا می کشیدند
 همایون بدالسنوی آگهی یافته شبی فرمود تا لشکریان از بر سو
 جنگ در انداختند و خودش با سید تن که یکی از آنها
 بیرخان بود میخها به پاهین باره فرو برده کمندها بر پا کردند و بر
 باره فراز شده خود را به دروازه رسانیده بختانند و شکر
 باندرون رفته یکباره شهر را بدست گرفتند و هر چه از
 شکر گجرات یافتند (بجز فرمانده آنجا اختیار خان و کان
 او که بزینها درآمدند) همه را بکشتند و همه کنجینه های شهریاران
 گجرات که اندوخته سالهای دراز بود بچنگ تاراج شکر
 همایون در افتاد

پس از آن چون همایون شنید که بهادر شاه از سارو
 عماد الملک را به احمد آباد فرستاد و از آنجا رفته باندازه

همایون شاه پور بابر شاه

پنجاه هزار لشکر فراهم نموده است آهنگ احمد آباد نمود عباد الملک
از احمد آباد برآمده به میرزا عسکری که سرکرده لشکر پیش جنگ
بود برخورد و بیک آسیب لشکر او شیرازه فراهمی سپاهش
از هم پاشید و همایون به احمد آباد درآمده آنجا را به میرزا عسکر
و دیگر شهرهای گجرات را به بزرگان جغای داده سمند
کشورستانی را بسوی برهانپور تاخت و بهره توانست بداند
زبان رسانیده به مندو شتافت که پی در پی از یکسوی آگهی
ناهنجاریهای شیرخان و از یک سوی چگونگی کشتی میرزا
عسکری و روی نهادنش به آگره گوشزد همایون شد و
ناگزیر روی به آگره نهاد

سرگزشت میرزا عسکری چنین است که چون بفرمانفرمایی
احمد آباد سرافراز شد بر یکی از بزرگان که نامش غضنفر
بود از رگبزر لغزش زبانی خشم نموده زندانش کرد و

دستمان ترنگزاران هند

او از بند رهایی یافته نزد بهادرشاه رفت و او را برآن شست
 که لشکری آراسته نموده آهنگ حیدرآباد کرد
 برخی از بزرگان شورش پسند میرزا عسکری را گفتند که اگر
 خور را پادشاه و ادیار خوانی مردم سپاه از روی کیدلی کوشید
 دشمن را نابود خواهند ساخت میرزا برابر مردم سران آن
 اندرز باززد و با لشکری که داشت بهادرشاه را پیشباز
 نمود و در جائیکه نزدیک لشکر بهادرشاه بود فرود آمده -
 هنگام شب به کوزه تپنی خرگاه بهادرشاه را سنگین خست
 و بی آنکه تا بامداد بماند و خاک کند باین نایشه که راکفتن
 شهر جانپانیر که تخته گاه کجرات است پادشاه خود سرگهز
 تواند شد روی بد آنسوی نهاد فرماده جانپانیر او را راه نداد
 پس او چون شنید که حیدرآباد نیز بدست بهادرشاه افتاد
 از روی دریا که از راه گره منته که در آنجا لشکر دینی

فراسم کرده دست بکارزند که در آرمیان سواری همایون
از مندو در رسید و چاره یخز لوزش ندید
همایون از گناه او چشم پوشید و میخواست سامانی بچسند
و سامانهای از دست رفته را باز بچنگ آرد که فرمانده جانیانیر
بدرگاه رسید و دانسته شد که آن شهر را بی جنگ بدست
دشمن داده و پی آن آگهی رسید که مالوه نیز مفت است
دشمنان افتاد ازین روی دست و دشش از کار ستر
بشد و تا چند ماه بهیچ کار رسیدگی نکرد و دشمنان از
هر سوی سر بشورش بلند کردند و مردن سلطان خید برکس
که در همین سال روی نمود از آن روی که او از سرداران
و فرمانده جوپور و سنکر استوار جلو پیشازی افغانان بود
بیشتر مایه دل شکستگه همایون شد
براینهمه چون دید که شیرخان بیای شهر آشوبی بیابانها

داستان ترکنازان بند

دور و دراز تاهنجاری را در نور دیده بخودی خود در روز بهر دهم
 ماه دوم سال نه صد و چهل و چهار تازمه $\left\{ \begin{array}{l} ۹۴۴ \\ ۲۹۱۸ \end{array} \right.$
 و نخستین روز ماه به ختم سال یک هزار و پانصد و سی $\left\{ \begin{array}{l} ۱۵۳۷ \\ ۶۹۱۸ \end{array} \right.$
 و هفت فرنگی توپخانه و سامان را از روی آب روان ختم
 خود از کنار رود باهنک چوپور جنبش نمود و چون در آن روز
 شیرخان نکهبانی دژ چار را به غازیخان سورگراشته خود
 بر سر بنگال رفته بود بهایون آن جای را در میان گرفت غایب
 تا دو سه ماه خودداری کرد و آرمینان رومی خان از بلاد
 شاه روگردان شده نزد بهایون آمد و چون بهایون میداشت
 که بالا گرفتن کار بهادرشاه از پر توکار و انبیهانی رومی خان بود
 او را گرمی داشته توپخانه خود را باد و آگراشته گرفتن دژ
 را ازو خواست

رومی خان دید که بر آن باره از سه سوی که بخشی است

از رکنبر استواری رخنه نمیتوان افکند پس از آنسوی که رو

۹۴۴
۸۵۱۳
۱۵۳۸
۱۵۶۸

آب گنگ بود آغاز کار نمود و بدستاری }
کشتیها بر آن باره دست یافت

گویند دست راست سه سد تن از توپچیان ساخلو را پس
از گرفتن دژ برید همایون پس از گرفتن چنار از آنجا
کوچ کرده به کناره های رود گنگ سرزیر شد و پیش
از آنکه به پلنه برسد محمود شاه بنگالی از جنگ جلال خان
پور شیرخان شکسته و زخم خورده بارود در رسیده از
یاری جست از آنسوی همایون در آغازهای سال نهسد و
چهل و پنج روی به بنگال نهاد و از میان راه جهانگیر
مغول را از پیش فرستاد که دژ سیکراکلی را که بر سر
خاک بهار و بنگال و چون یکسوی آن آب گنگ و سوی
دیگرش کوستان دشوار گزرا بود در استواری بهماندا

بچنگ آرد و میرزا بهندال را نیز برای خوابانیدن آشوب
سلطان میرزا نامزد فرمود

شیرخان در همان روزها که در بنگال از آهنگ بملایون
بسوی چارآگهی یافت بانجام کار بنگال شتافت و بزودی
برگور که پای تخت آن کشور بود دست یافت و چون شنید
که بملایون باره چار را گرفته ره نورد سوی بنگال است فرستاد
خود جلال خان را به سیکراکلی فرستاد که چند روزی سره
بر لشکر بملایون گرفته نگذارد پیش بیایند تا او مردم خاندان
خود را با اندوخته ها و سرانجام های پادشاهان بنگال که در گور
بدست آورده از میان دربرد و به ربتاس برساند و
اگر زمین را سخت و دشمن را زبردست نکند ایستادگی
ننموده به گور برگردد چنانکه جلال خان پیش از جهانگیر بیگ
به آنها رسیده چند روزی بیاورد و بماند روز که جهانگیر بیگ

رسید جلالتان براو بتاخت و خود شخص را زخمدار و
 شکرش را شکسته ساخت جهانگیر زخم خورده و پریشان
 به اردو درآمد و چون همایون به سیکراکلی رسید جلالتان
 از پیش برخاسته بسوی کوهستان نزد پدر شتافت
 و همایون از آنجا سوار شده بی آنکه دچار دشمنانی شود به
 کور درآمد آن شهر را بدست گرفت
 در آنجا خواست چندی بیاساید و لشکریان را و جانوران
 را نیز آسایش دهد که از همانجا رنجهای گوناگون که او را به
 تنگنای بیکسی و درماندگی درافکنده آغاز شدند
 نخست نوغان بارش چنان پر زور فرارسید که کسانی که
 زنده بودند در زندگی خود رود گنگ را بدانگونه لبالب ندیده
 بودند و جویهای باریک رودخانههای ژرف شده راه آمد
 و رفت بند شد از همین روی شماره شگرفی از لشکریان و

داستان ترکمانان هند

جانورانِ اردویی همایون روی به تباہی نهاد
 در همان روزها آگهی رسید که شاهزاده هندیال میرزا که به
 خوابانیدن آشوب سلطان میرزا نامزد بهار شد به آگره رفته
 و درفش خود سری برافراشته دہلی را گرد گرفته است
 از آنسوی شیرخان که از تباہی لشکرِ همایون
 و سرکشی هندیال میرزا شنید از ربتاس سپاه به بهار
 کشید آنجا را با بنارس گرفت چنار را دوباره بدست
 آورد چونپور را در میان گرفت و دسته های لشکر بهرسوی
 بخش نموده تا غنوج را جایجا زیر چادرهای سپاه خود درآورد
 همایون همینکه دید راه ها برای خبشهای لشکری باز شد دوسه
 تن از سرداران بزرگ مغول را با لشکری که میتوانست
 در بنگال گذاشته خود روی به آگره نهاد
 در راه محمد زمان میرزا از بهار رشت گجراتی جدا شده باو

پیوست و پوزشش پذیرفته شده نوازش یافت
 پس از آن همایون یکایک در راه شنید که شاهزاده
 کامران سیرزا با دو هزار سوار از افغانستان به بهانه کمک
 برادر بیرون آمده و چون به آگره رسیده خود را پادشاه
 خوانده و کمرگرفتن دہلی استوار بسته و خواست در رفتن
 شتاب نماید که راه خود را بسته دید
 شیرخان با لشکری آراسته در جوسار برابر اردوی همایون
 سرپرده جنگ جوئی برافراشت
 چون دانسته شده بود که شیرخان از درجنپور برخاسته
 با شتاب بسیار بدانجا رسیده و در همان روز و فرنگ
 راه نوردیده بود سران سپاه به پیشگاه همایون گزارش نمودند
 که ما از خستگی و کوفتگی راه درنیامده ازین بهتر هیچ نیست
 که دردم برادر بتازیم همایون از مکنز پاره کنکاشش

استان ترکنازان هند

بدان کار تن درنداد و فروای آن روز دیدند که شیرخان
جاییهای خوب بدست آورده برابر آردوی خود پندان سنگها
برافراشته که نمیتوان بدان سوی گزر نمود ، نمیتوان بر او
یورش نمود و شنیدند که شیرخان تمام پادشاهی نیزه
برافراشته اکنون سرش واری افسر است
همایون نیز آردوی خود را بکند و خاکریز استوار ساخت
و تا دو سه ماه که سردو آردو برابر هم بودند با آنکه شیرشاه
آردو و زبان با رسانید همایون میکوشید تا تمام آردو را
کشتیها برای ساختن پل تا پایردی و از رود کنگ
آفرشته از کنار پای آندست رود راه آلود را بسپارد
و از آنجا روز بروز بر شامه شکر شیرشاه افزوده میشد
سرانجام هنگامیکه نزدیک بود پل ساخته شود شیرشاه
مردم را از راه دور فرستاده با همایون شتی کرد و پل

اینکه بنگاله و ریتاس بدست شیرشاه باشد و فریوس
و سومه آن هر دو کشور بنام همایون باشد و چون دانست که
سپاه مغول را از رگنیر او چندان هراسی در دل نماند
روز دیگر که ششم ماه دوم سال نه صد و چهل و ^{۹۴۶}
و شش تازی و بیست و ششم ماه ششم سال یک هزار و ^{۱۰۰۶}
پانصد و سی و نه فرتگی بود چادر و خرگاه خود را با لشکری
بجای خود گذاشته کزیده سپاه خود را برداشت و پوشیده
رو بدنبال اردوی همایون روانه شد و به بنگام شب گشته
هستوز سپیده درست بالا نیامده بود که لشکر خود را سه بخش
نموده از سه سوی چنان بر اردوی همایون تاخت که همه
را سراسیمه ساخت

لشکر همایون هیچ راه گریزی نیافتند جز بسوی رود
همایون خواست که پای مردانگی افشوده تاجان دارد به جنگ

سردارانش نکراشتند و لگام اسب او را گرفته بسوی آب کشیدند و چون پل انجام نیافته بود بهایون با همه سرداران و شکریانش با اسب باب زدند و بیشتر آنانکه از شمشیر دشمن جان بدر بردند در آب مردند پیش از آنکه بهایون بکناره دیگر رسد امشب و غایتید و در آب فروشد و خودش بیاری آب کشتی که بر خنک و سیده خودش سوار بود تندرست جان بدر برد و بجز مردم بندگا که همراه اردو بازار بودند نزدیک بشت جزا مغول که محمد زمان میرزایکی از آنها بود در آب فرو رفتند بهایون با بازمانده تیغ آبدار و ده خانه خنجر و دی سوی آگره نهاد گویند آن مرد آب کش را که نانش تمام بود چون به آگره رسید بر تخت نشانیده پادشاهی نیکو از او چاشنی

در پاداشش آن چاکری بدو داد و او در واری جان نثار
پادشاهی همه گسان و دوستان خود را بی نیاز گردانید
چون شاهزاده کامران از آمدن همایون شنید از روی بی
شرم نموده به الور نزد هندال میرزا رفت و از آنجا با هم
روی بیارگاه والا نهادند

در آن میان جهانگیر بیگ و ابراهیم بیگ مغول از بنگال و سلطان
میرزا که شاهزاده هندال بخوانیدن آشوب او نامزد بهار شده
خود پیرو رفتار او شد از غنوج کشورهاشان را بدشمن دست
داده به آستان رسیدند و گناه همه آنها که سر از فرمان
بر تافته بودند بخشیده شد

پس از آن همایون باندازه که توانست زبان ریزی کرد
که برادران را با خود یکدل ساخته آن دشمن زبردست
را از پای بیاورد و کوششهای سودی نه بخشید

سردار انجام کامران میرزا خواجه کمان بیک را با سرداران نام
به لاهور فرستاده خود از پی او روان شد ، سه هزار
سوار بچاکری همایون گزاشت
در میان آن چند ماه که همایون در شکسته بندی کار با سه
خود و رام کردن برادران ضرر داشته رسیده بوشش میسر نیست
شیر شاه همه کشور مانیکه پیش از آن گرفته و روستا و ده
بود باز گرفت و بمکال را نیز بچاک آورد همه را باین
آورد و با شکر فراوان که برخی بچاک را میبردند
بر لب آب گنگ نزدیک غنوج فرو داده پسر خود قطب
خان را بدین سوی آب فرستاد
همایون شکری به پیش از او روان ساخت و آن سپاه بچاک
کاپی به قطب خان برخورد جنگ کردند و قطب خان را با
بسیاری از سرداران افغان کشته سر او را نزد همایون

فرستادند و برای برداشتن آشوب شیرشاه روی نمودند
 سواری همایون را بدانشوی درخواست نمودند
 در ماه یازدهم سال نه صد و چهل و شش { ۹۳۶ }
 تازی و یک هزار و پانصد و چهل فرنگی پاره نوشته اند { ۱۵۳۵ }
 که همایون با یکصد هزار سوار از آگره برآمد و نرسیده به غنوج
 از آب گزشته برابر اردوی شیرشاه فرود آمد
 اگرچه پس از یافتن آنهمه تباہی فراهم آوری یکصد هزار
 سوار اندکی دشوار مینماید مگر ازینکه نوشته اند که آن
 هردو لشکر تا یکماه برابرجم نشسته هیچکدام در جنگ پیشتی
 ننمودند میتوان گفت که سیاهی لشکر همایون بیک سده
 میرسیده و شمار مردان جنگی و دلیران کاری از چهار
 یک آن نیز کمتر بوده زیرا که چون سلطان میرزا و فرزندانش
 او و آن سه هزار سوار که کامران بچاکری برادر گزشت

استان ترکمازان هند

از اردوی هایلون جدا شدند پشت شکر شست و دل
شکرکش از پیکانهای نومیدی شست و این نیز آشکار
است که سپاه سلطان میرزا و پسرانش بیش از سه
جبار برار نن نبوده اند

باری هایلون چون دید که گاو بارش اینک فرامیرسد
از رکزه نمناکی جای هر روز از شماره سپاهش کاست
۹۳۷۱ می شود روز دهم نختین ماه سال نهم و چهل
۱۳۱۱ و بهفت تازی و شانزدهم ماه پنجم سال
۱۳۱۱ و پانصد و چهل فرنگی برای آنگاه اردوی خود را به
هندی برزند پیش درآمد و بسوز مردم اردو دست و
پایی خود را فراسم نموده بودند که شیر شاه مانند خشم
پسوانی و ملک ناکهانی بر سر ایشان تاخت و پس
از تیردستی ستار هایلون را پریشان ساخت

شکرِ همایون تا دو فرسنگ اسب گریز را تاخته آب
 رسیدند و چون از پی سپاری دشمن جای ماندن نبود
 همه آب زدند و هر که روزش بسر نرسیده بود جان
 بدر برد

گویند همایون اسبش زخم کاری برداشته چون بر لب
 آب رسید ناتوانی بر او چیره شد و همایون پیل و رانجا
 دید که خواجه بر آن نشسته بود اسب را رها کرد و پیل
 بالا رفت و چون دید که پیلان در راندن پیل در آب
 سستی مینماید او را از بالای گردن پیل بزیر انداخته آن
 خواجه را بجای او نشاند و از آب تاشد و چون بکناره دیگر
 رسید لب رود مانند دیوار راست و از آب چنان بلند
 بود که پیل نمیتوانست آنجا بخشکی رود و دوتن از سبزان
 که بر لب رود بودند دستارهای خود را بهم تابیده یک سر

داستان ترکنازان هند

آنها به همایون دادند و از یک سر دیگر که در دست خود داشتند او را بالا کشیدند

گویند پایه آن دو سرباز بوالانی رسید

همایون پس از دو سه روز هر دو برادر خود میرزا عسکری

و هندال میرزا را یافت و دسته دسته سپاه گریخته باو

پیوسته و سویی آگره نهاد و چون شنید که دشمن از پی است

از کنجینه و سامان پادشاهی که در آگره و دهلی بود چهر

توانست با زن و بچه برداشت و به لاهور شتافت

کامران ازو که دشمن خاکیش میدانست بیشتر می ترسید

تا از شیرناه از نیروی بدست کنار نیاید و کس نزد شیر

نهادند که بدنبال همایون رو به لاهور می آمد فرستاده

با او پیمان دوستی بست و چخاب را باو

و راسه بسوی کابل برگشت و همایون را یکبار و تنها

کذاشت

روی بر تافتن بمایون از هند و پناه بردن آن پادشاه
به هند

بمایون چون دید که شیر شاه دنبال او را راه می‌کند
و از کاهران نیز نوسید شد آهنگ سند نمود و ایچی
چرب زبانی با اسب و جامه و چیزهای پاکیزه نزد شاه

حسین ارغون روانه ساخت و از خواهش $\left. \begin{array}{r} ۹۴۶ \\ ۶۵۶۲۳ \\ ۱۵۴۰۰ \\ \hline ۱۰۵۶۳ \end{array} \right\}$ نمود که با او در گرفتن کجرات همراهی نماید

حسین ارغون تا چند ماه امروز و فردا کرد شکریان از
بی‌چیزی پریشان شدند و هندیال میرزا نیز از جدا شده
به قندهار رفت

پس میرزا یادگار را که او نیز بهین اندیشه افتاده بود -
ولاسانی داده بر سر بهکر فرستاد و خودش از راه

ہرستان گنبدستان

اچھ بہ سہوان رفت

میرزا یاکوب، بکسر، گرفت و مایویه تا ارباب کمر و سینه
نشسته کاری نهفت و تنگی و شایه با شعله

سخت شد کہ چ کوتاہ جانورن میگزانیہ

دور انمیان حسین بخون یادگار پیرزادہ و نجبہ لڑو بہ شہ شہ

سوار شد و رفتند با به سوی آباد شد و آمد و رفت

را بند و کار را بر ہمایون بسیار تنگ کرد.

جمالیور از ملک سیریا یادگار

برخواست و خواست که به پلنگ و تپه ها بکشد و شب

کشتیها را از آب دور بفرستید

یہاں کہ سناؤں سیدہ کئی بی بیوں کے ساتھ

و برودند فرمود تا آنکه برآمدند و بهر کوه که داشت

همایون شاه پور بابر شاه

یادگار میرزا تخت از در بندگی درآمد و همایون نیز از گناه
او گزشت و او پس از چند روز که بسیاری از لشکریان
همایون را از خود ساخت پای پیکر پیش نهاد و همایون
نیز کمر ببالش بست مگر مردم در میان افتاده یادگار را سر
نموده او را از تابکاری بازداشتند و نگذاشتند که در خانه
و شش خون یکدیگر را بریزند

همایون مانند خود را در آنجا درست ندید دوستهای ملایم
به مادرش یاد آورده و آبگ کنور او نمود و پس از
آنکه دستهای خشک و بیابانهایی بی آب و گیاه را در لپ
با پایان خستگی و ماندگی به جو پور رسید نشانهای دشمنی
از راجه که دوست خودش بنداشته بود آشکارا دید و ناگزیر
شد که برای نگهبانی جان و آبروی خود به پناه دلیر
گریزد از نیروی بسوی امر کوت روان شد و آن مژگی بود

داستان ترکان ازان بنده

در پایانهای دشت چول که از آب سینه پندین دور بود
 کنون آن سنگام جایون را اگر کسی بدیده
 اندیشه درنگ و خواهد داشت که دشواریهای کار او بچه پایان
 بر خورده زیرا که پرده سرای پادشاهی را بر او مانده است
 خشک بی آب را و پیش و لشکریان مدیو را و پیش
 داشت

برخی که ششمار پیش آمدند که چند روزی در دشت سپیدی
 از گسار و جانوران اندکی مرده و پاره ها را
 پای در آمده بر شتر سوار شده باده می کردند سپاهی از
 دور نمایان شد و هاون و دوشینان و بانه پیش
 فرستاده خود با چند تن را همراهان که پیش از بیست
 مرد نبود پای مروان افشوده برابر سپاه دشمن در آمد
 و چنان مروان خلیفه که سردار دشمن کشته شد و لشکرش

روگریز نهاد و شتر و اسب بسیاری بدست ایشان -
 افتاده از رکبِ سوارِی آسوده شدند

پاره نوشته اند که سردارِ آن سپاه پسرِ راجه مالدیو بود و
 چون بمردمِ همایون رسید کسانِ را که برابری کردند یا
 کشت یا از پیش براند و چاه هانی را که پس از خوردن
 چند روز تشنگی بدست کسانِ همایون بود گرفتند مگر چون
 نمی خواستند که همایون را یکباره تباه کنند راجوتانی که
 همراهِ پسرِ مالدیو بودند سخت آنها را برای اینکه چسرا
 بی دستوری بنجاک راجه در آمدند و نیز برای اینکه در کشور
 راجه گاوهایی ماده کشتند سرزنشها نموده دشنام بسیار
 دادند و پس از آن آنها را اندکی آب که بنوشند
 و از تشنگی نمیرند داده گفتند که اکنون راه خویش
 گرفته در پی کارِ خود روید

داستان ترک تازان هند

پاری پس از آنمودن رنجهای بیشمار به امرکوت
رسید و از همراهیان او کسانی که در راه گم شده بودند هر
کدام نمودند و رانجا بر او گرد شدند

در آن راه روزی بجایی رسیدند که از بسکه گاو بود
از لب چاه آواز به پانین کاور و نمیر رسید چنانکه هرگاه
دول به بالا میرسید برای ایستاده کردن گاو و بل می نوا
و پاره از تشنگی چنان سر اسیم یا خود دیوانه شده بودند
که خود را در آن چاه افکندند

و همچنین روزی بچند چاه رسیدند که آب خوشگوار شیرین
نزدیکی داشتند و اسبان و شتران که از چند روز
روزی آب ندیده بودند آنگاه آب خوروند که بترکیدند یا
بترکیده بمروند

پس در آن روزها که بلایون به حسین شاه ارغون پناهنده بود

شبى نمودى او که مادر شاهزاده هندال بود او را در
 پرده سرا همان نمود همایون آنجا دختر ناکه بانوى بسیار
 خوشگلى دید حمیده نام و چون از نزدش پرسید
 دانسته شد که پدرش آموزگار هندال میرزا و زادبوش
 شبر جام بود و چنان فریفته رخسار وی شد که درم
 ویرا بزنى گرفت و داغش را بر دل هندال میرزا
 گذاشت

میتوان گفت که مایه جدائی هندال میرزا از همایون
 همین شده باشد

یکی از سختیهای بسیارگرانی که همایون را در آن راه
 بیتاب ساخت این بود که حمیده آبستن پایگاه بود چه آشکار
 است که سوار کردن و پیاده کردن همچنین خانمی در
 راهیکه آباد هم باشد بچه اندازه دشوار است تا به همچنان

داستان ترکنازان هند

راهیکه گفته شد چه رسد

همایون در امرکوت از راجه آنجا که نانش رانا پرشاد
بود بدانگونه جهان نوازی و مهربانی دید که همه سختیهای
گزاشته را فراموش کرد پس زنان شاهی را آنجا
گذاشته به همراهی راجه رانا پرشاد و لشکر راجپوت او
و یکصد سوار مغول که خودش فراهم کرد روی بگرفتند

سند نهاد

روز دیگر که پنجم ماه هفتم سال نه صد و چهل
۹۳۹
۶ ماه ۵
و نه تازی و چهاردهم ماه دهم سال یکهزار و
۱۵۳۶
۱۰ ماه ۱۱
پانصد و چهل و دو فرنگی بود شاهزاده اکبر از شکم
حمیده به گیتی آمد

چون این آگهی در فرودگاه دوم به همایون رسید بجز
یک نافه مشک تاتار با خود چیزی نداشت که بنام او

دستی به داد و پیش برکشاید همان را کشود و به همراهیان
خود بخش نمود و از خدا خواست که نام شاهنشاهی
آن شاهزاده همانگونه چهار سومی زمین را فرا گیرد که بوی
آن نافه

پس از آن شهر جیون را که بر شاخه از آب سند
و در میان تهته و امرکوت بود به جنگ از سرداران
جای گرفتند

و اگرچه ارغونیان بیورشهای پی در پی ایشان را سراییم
میساختند از آن روی که راجگان همسایه هر روز بایشان
می پیوستند و شماره مردان شان به پانزده هزار سوار -
رسید بخوبی پایداری نمودند مگر چونکه هسنوز بخت از همایون
روی به برگشتگی داشت راجه با آنهمه چاکریهای دوستانه
و یاوریهایی مردانه که آشکاره نمود روزی از مغول ناسترایی

پا آبروی بسیاری دید و چون گله کرد کيفر کردار آن
نقل بدان مایه اندک بود که راجه شمناک از اردو بیرون
شد

مویداست که راجگانی که بدوستی او کمک همایون آمد
بودند نیز هانگونه رفتار نمودند و همایون ناگزیر شد که تنها
برابر سپاه ارغون ایستادگی نماید
در آرمینان شیخ علی که یکی از سردران جنگجویی بود
در جنگ کشته شد و دیگری که نامش منعم خان بود از دست
در همان هنگام بیرشان که در جنگ غنوج
از دست شیر شاه جان بدر برده بود پس از او آریهان
بسیار خود را به همایون رسانید

شاه حسین ارغون دید که از گزیر سختی جانی که همایون
آورده است او را آسانی دستگیر نمیتواند ساخت پس

دوری اورا سرمایہ آسایشِ خود دانسته از خواسته خود
چیزیکه بزمینه اورا تا افغانستان بس باشد بگونه پیشکش
گزرانیده اورا راه داد که کوچ کند
و آنروزها شاهزاده کامران میرزا قندهار را از هندال میرزا
گرفته به سیرا عسکری داده بود
همایون باین اندیشه که اورا رو بخود کند و آنجا را بچنگ
آرد آهنگ قندهار نمود
همینکه به شال رسید که چهل فرسنگی قندهار بود سواری
بتاخت و سراسیمه از راه رسیده از اسب پائین
جست و دهنه اسب را بدست گرفته باندرون سرپرده
رفت و به همایون گفت که من فرستاده یکی از نیخو اهان
تو ام و آمده ام که ترا بیا گاهانم که هرچه زودتر تا پای و پاش
واری بگریز که میرزا عسکری اینک برای گرفتار نمودن تو

فرامیبرد زیر که حسین شاه ارغون اورا بر بی سامانی تو و خوبیا
وستگیر ساختن تو آگهانیده است

همایون پیش از آن نتوانست به بنبد که سوار شد و همایون
خود را ترک گرفته با سی چهل تن از بزرگان به پیرخان
از آنها بود از میان در رفت و چون بسوی کرسی کجینت
از بیم گرما شامبراده اکبر را با چادر و خمرگاه و سامان از
همه راه را گذراشت

۹۵۰
۱۵۳۱
۱۲۵۱۴

امیرزاعسکری پس از آنکه جنگی به اردو
رسید و چون دید که بجایون در رفته است چنین
و انمود ساخت که جنبش او از روی دشمنی نبود براس
پذیرائی برادر بود و برادرزاده شهنشاه را از دست
چو امن برنهاد و نشانه های دل بستگی بود ساخته او را
با همه سرانجام او و به قتل رساند

ہمایون از آنجا بہ سیستان درآمد
احمد سلطان شاملو کہ بہ فرمان شاہ تہماسپ سردار و فرماند
آنجا بود اورا پیشباز نموده بہ شہر درآورد و بدانگونہ
کہ شایستہ بزرگی ہمایون بود با او پیش آمد
گویند ہرچہ داشت پیشکش ہمایون کرد و ہمایون از آن
باندازہ کہ درکار داشت برگرفت و بازماندہ را باو واکزا
پس از آن فرماندہ سیستان اورا نزد فرما

فرمای ہرات شاہزادہ سلطان محمد فرستاد
شاہزادہ روزیکہ ہمایون بہ شہر درمیآمد تا بیرون شہر
اورا پیشباز نموده جایگاہش را گرامی داشت و سکن
اورا بہ بارگاہ گردون پیشگاہ خسروی بنگاشت
پس از آن از روی فرمان شہریاری ہمایون از ہرات
بہ مشہد و از آنجا بہ قزوین درآمد و در میان راہ در ہر

داستان بزرگان هند

فرودگاہی بس بزرگان آن سرزمین بچاکری او رسیده
بندگی او می نمودند و هم از نزد شاه سرداری پیشباز
او رسیده و هر جا او را بجا می دیدنی گروش میداد
که دلتنگ نشود

در بنیاد خانه سور

سور نام پدیر تیره یست از افغانان که در کاش خشتین بمرد
بنیاد خانه لودهی چگونگی بچاکریش درآمد
شیر شاه پیش از روزگار خانی نامش فرید و نام
پدرش حسن بود

ابراہیم خان پدر حسن در روزگار پادشاهی بهلول
لودهی با حسن فرزند خود از افغانستان به بند آمد و چون
میگفتند که ابراہیم از نژاد پادشاهان غور است بم
ابراہیم و بهم برش حسن و او از خاندانهای سرور

بزرگ سور دختر گرفتند و بچاکری یکی از بزرگان دربار
سرافرازی یافتند

باید دانست که میان این سور و آن سوری که فرزندان
خانہ غور از آن برآمدند جدائی بسیار است چنانکه سرگزشت
بریک در جای خودش گفته شده

باری حسن از زنی که در افغانستان گرفته بود دو پسر
داشت فریدخان و نظام خان و چون پادشاهی به پسر
لودهی رسید از خدایگان خود جمال خان که فرماندهی جوچ
شده بود دو آباوچه بزرگ از کشور بهار برای نگهبان شدن
پانصد سوار تیول یافت یکی سهرام و دیگری خواص
حسن پس از آن از شکم کنیزکان شش پسر
دیگر بهمرسانید و از آن روی که با مادر فرید دل بستگی داشت
اورا گرامی نمیداشت

فرید کہ پدر را نامہربان یافت ازو جدا شدہ بہ جونپور

نزد جمال خان شتافت

حسن بہ جمال خان نوشت کہ فرید یا ولد ارم دادہ نزد

من فرستید زیرا کہ میخواہم او را بکار دانش آموزی

وادارم

جمال خان ہرچہ کوشید کہ او را نزد پدر فرستد کوشش

نمودند بیفاد و پندش پذیرفتہ نشد

فرید ہم در جونپور کمر بدانش آموزی بستہ در چند روزنامہ

را کہ در آن روزگار دانش پڑوہان را بکار بود در نوشت

و دانشمندی یگانہ و سخن سنجی فرزاندہ کشت

انگاہ حسن بہ جونپور آمد و بمیانجی خویشاوندان میان پدر

و پسر آشتی شدہ حسن داروغگی جاگیرا را بہ فرید دادہ

اورا روانہ سہمسہم نمود

فرید به تیول پدر و آمد و چندان نگزشت که بخوبی قیام
و درستی کردار و راستی گفتار برگشته را از کدخدایان
سرکش تهی و از آبا و انیهای دلکش پر ساخت و پس
از چندی که پدرش آنجا رسید و آنگونه آبادی و آراستگی
و آرام و آسایش در همه خانه رو بدید فرزند را آفرین
گفته بسی گرامی داشت

چون حسن به یکی از کنیزان خود و بستگی شگفتی داشت و
پیش از آن بومی زبان داده بود که چون پسران تو سگیان
و احمد بزرگ شوند داروغگی جاگیر را با آنها خواهم داد
درین هنگام و می همیشه حسن را به آنچه زبان داده بود
یا دآوری می نمود و حسن بپاس آبروی فرید آن
به پوزشهای گوناگون میگزید
فرید از آنچه میان پدر و زن پدر میگزشت رفته رفته

داستان ترکان بند

آنگهی یافت و دست از کار کشیده روی از دارونگی
 بر تافت حسن نیز آنرا پسند نمود و گفت خوب است که
 به اوران تو تیر چندی دست اندر کار شده سر رشته
 بدست آرند و مانند تو شوند و دارونگی پرکشات را پسند
 و احمد و اگر داشت

فرید از پدر رنجیده با برادر خود نظام که نزدیک بود
 بدو روی به آگره نهاد و آنجا نزد دولت خان بود
 که سپید بزرگی بود نوکر شد و در پاکری و کارهای بسیار
 سودا ساخت و رقارش با کوچک و بزرگ بود
 نگهبان بود که سرکس او را می شناخت و دستش میزد
 تا آنکه که پیشش مرد و دولت خان فریاد
 درائی سرام را از ابراهیم شاه لودجی بنام او و
 برادرش نظام گرفته بدانشوی شان فرستاد

فهرید به جاگیر پدر درآمد و نابراوریهاش سلیمان و حمد
از پیش او برخاسته نزد محمدخان سور که در آن روزها
فرمانفرمای خونپور بود رفتند و ازو برای بازیافت آنچه
از مردم ریگ پدر بایشان میرسد کمک خواستند
محمدخان سور به فهرید چگونگی را نوشت و چون پاسخ
یافت که از همه چیز بهره ایشان داده خواهد شد مگر از
فهریدانه های سکندر و احمد را زبان داد که آنچه بشمار میر
بزد از فهرید خواهم گرفت

فهرید که بین سخن شنید از فرجام کار اندیشیده دست
و پایی خود را فراهم گرفت و نگران نشست تا به بیند
نخچه که بابر که به بند آمده است با سلطان ابراهیم
لودهی به کجا خواهد کشید و چون پشتش به آن پادشاه
و دولتخان لودی گرم بود تا شنید که ابراهیم شاه کشیده

از بیم محمدخان سبهرام را گذاشته نزد بیادرخان کوهانی
که در بهار خود را سلطان محمد خوانده بود شتافت و در
چاکری او جایگاه بلندی یافت

تا آنکه روزی در شکارگاه شیری از برابر پدیدار شد
و فریدخان با آن روبرو شده با شمشیرش بکشت و
سلطان محمد در همانجا او را نوازشها فرموده شیرانش
فرنام داد و اتابکی فرزند کوچک خود بلال خان را با و سپرد
بپایه ترخانی او سرافرازش نمود

شیرخان پس از چندی پروانگی بند داد گرفت و بجاگیر خود
رفت و چون در آمدن دید کرد که همان سوار که در آن هنگام
نزد سلطان محمد بود همان در دستهای سوارش او کرده
از سلطان محمد فرمان گرفت که بجاگیر پرسی او را میان بیادر
بخش نهد و پس از این بختی و سه توری محمدخان

کس نزد او فرستاده پیام داد که فرمان سلطان محمد چنین است
و چون پاسخ ناگواری شنید شکری به همراهی نابرابرهای
او سلیمان و احمد فرستاده او را شکسته و گریزان ساختند
شیرخان دانست که نزد سلطان محمد بابو
دشمنی مانند محمدخان نمیتواند رفت زیرا که سلطان پس
آبرویی او را هرگز فروگذاشت نخواهد کرد پس بهترین وقت
که پاشیکشهای شایسته نزد جنید برلاس که آن هنگام
در چونپور دست نشاندۀ بابرشاه بود شافت و بیاری او
با شکری آراسته بجاگیر خود رفت و محمدخان سور را به
کوبستان ربتاس گریزانده پرگنه های خود او را نیز بدست
آورد و بنام بابرشاه بر خاک سلطان محمد تاخت و چون
مردمان او که به کوبستان گریخته بودند بر او گرد آمدند سا
کمکی را به بخشهای فراوان خوشدل ساخته پاشیکشهای

داستان ترکنازان بنده

نوب نزد جنید فرستاد

پس از آن پرکنه های محمدخان سور را باز پس داد و
گفت که تو بجای پدر من بستی جنبش من ایچینه کینه جو
با تو نبود برای گوشمال برادران من بود
محمدخان جوافردی او را ستوده به پرکنه های خود درآید و
شیرخان بادل آسوده برادر خود نظام خان را در جای
گزارشته نزد جنید برلاس رفت و بسکامی باو
رسید که بسوی آکره آماده کوچ بود

جنید او را با خود نزد بابرشاه برد و او به بندگی بابر درآمد
در چهار پیکشت او با او به چندیری رفت و از وفای
بمدار با آنچه در دست داشت گرفته سامان شکوه نمود
در رسم نمود

بوی چندری برآن گزشت از بابرشاه بدکان شده نیم شب

از لشکرگاه خسروی روی به جاگیر خود گزاشت و پوزشنامه
 به جنید برلاس نگاشت که چون نامه از برادرم رسید
 و مرا به جنبشهای دشمنانه محمدخان سور و سلطان محمد
 آگاه گردانید چنان بیتاب شدم که بی آنکه از پیشگاه
 شهنشاهی پروانگی بدست آورم به آبنگ جاگیر خود
 شدم چنان نشود که این آبنگ ناگزیرانه مرا بکشد و
 گمان کنند

شیرنان که از پادشاه مغول براسیده به میانک
 شده بود برادر خود را از جاگیر برداشت و به سوی
 محمد گزاشت و باز به آباکی فرزند خردسال او جلال خان
 سر بلند کشت در آملیان سلطان محمد دست زندگیش را
 دامان کشورداری کوتاه شد و مانوی او نیز که پیام خرد
 خرد خود و همستی شیرخان آغاز کشور رانی نمود و نهال او

روان گشت و کشورِ بهارِ بی جنگ و پیکار بنگالِ شیر
کشورِ شکار افتاد

شیرخانِ تودستی را از دست نداد و در اندیشه گرفتن
بنگال افتاد

محمود شاهِ بنگالی چون شنید که شیرخان بر بهار دست
یافت و گماشته حاجی پور را رنجور نمود قطب خان
فرمانده منگیر را بگرفتن بهار و برداشتن شیرخان نامزد
فرمود

قطب خان در جنگ کشته شد و سلمان و بهادر سپاه بنگال
بدست شیرخان افتاد

افغانان با از گرفتن کار شیرخان برادرشک بودند
و بهادر خان را بدست گرفته نزد شاهِ بنگال فرستادند
و کشورِ بهار را باو پیشکش نمودند

محمود شاه ابراهیم خان پسر قطب خان را با لشکری
بکمک جلال خان داده روانه بهارشان ساخت و این
بار نیز گونه نخستین انجام یافت ابراهیم خان کشته شد
شکر بنگال شکسته گشت جلال خان به بنگال گریخت و
سامان بنگالیان بدست دلاوران سپاه شیر افتاد
پس از آن شیرخان و شرچار را گرفت که یکایک
شنید که محمود شاه پسر سکنه رشاه لودهی از بهر شاه
شکست خورد و بزرگ آمیزی سرداران افغان روی به بهار
آورد

پس یا از بگذر اینکه خود را پرورده خانه لودهی میدانست
یا اینکه تاب ایستادگی در خود ندید کشور بهار را بناگزیر
و گزاشت و سرداران افغان آنها میان خود بخش نمود
و شیرخان برای فراهم آوری سپاه به بهرام

رفت

در آن ایام پادشاه هند و شهباشاه لودی آبنگ چون پور نمود
و شیرخان را به لشکرگاه خواند

همایون را سرکاکا خبر بود که از جنبش افغانان به سردار
محمود شهباشاه آگاهی یافتند و به پیشباز آمان شنافت
شیرخان را به لشکر خود آبنگ گام محمود شاه نمود چون
دشمن از باین بایزید که مایه گرفتاری کشور بیمار شده
بودند پادشاه در زمان به همایون نوشت که من بماندیر با
افغانان همراهی مینمایم هر چو که دست پرورده به بشام
بشکستند سینه بجای بخت روی بگریزید و بهم آورو و از همین
بگذر از به سید شمس پیر که در شکرین فرزند شهباشاه
کایه ای خواهر شد

چون آن دو لشکر بهم رسیدند شیرخان جهان کرد که

به همایون نوشته بود و همایون فیروزی یافت
افغانان پراگنده شدند و محمود شاه به پتینه افتاده گشته
گزیید و از آنجا در سال ۸۰۰ هجری و چهل و نه به اودیسه
رفته به آنجا فروخته شد

همایون سپس از آن به آکره رفت و کس نزد شیر شاه
فرستاد که دژ چنار را واکزارد و چون شنید که سراز
دادن آن باز زده روی به چنار نهاده آنجا را در میان
گرفت

شیرخان از در کوچکی درآمد و چاکریهای پیشینه خود را
هم به بابر و هم به همایون به هنگام جنگ با محمود شاه
داد و بی نموده و درخواست کرد که اگر چنار را با واکزارند
او پسر خود قطب خان را بایک دسته سوار در نوکری
همایون میفرستد

همایون پذیرفت شیرخان فرزند خود قطب خان را با
پانصد سوار بیرون فرستاد و آنها همراه همایون بودند
تا هنگام جنگ کجرات که از آنجا گریخته به شیرخان
پیوستند

شیرخان تا چشم همایون را دور دید دست بکار زد
نخست سر و روی کشور بهار را به آب پاشی ابرها
بندوبست پسندیده از خس و خاشاک سبزه بیگانه
شسته و پاک گردانید پس از آن روی به بنگال نهاد
آن کشور را گرفت و اندوخته های پادشاهان آن سرزمین
را بدست آورده محمود شاه را زخمی بگریزاند و چون شنید
که همایون در چنار را بکشد و محمود شاه باو پناه برد و
او رو به بهار بخش آمده سامان پادشاهی بنگال را
برداشته بکوستان ریتاس گریخت و آن در استوا

را به فریب بی آبروی از راجه آنجا بچگ آورد و پس از
بازگشت همایون از بنگال از همان دژ با شکر آراسته
و ساز و سامان فراوان فرو داده سر راه بر او گرفت
و چنانکه گفته شد همایون را از هندوستان بیرون کرده
بر تحت دہلی جای گرفت

پس از آن از آغازهای سال نه صد و چهل
و هفت تازی تا نه صد و شصت و چهار تاز
همسان یک هزار و پانصد و چهل تا یک هزار و پانصد
و پنجاه و شش فرنگی شایسته سال بنام خاٹ سور با
خودش چهار تن دارای تحت هندوستان بودند تا
آنکه همایون بیاری شکر ایران باز آمده خاٹ افغان را
که شکستها به بنیادش در افتاده بود یکبارہ سرکون نخت
در پادشاهی شیرشاه سور

۹۴۶
 ۱۵۴۰ } پاره شیه شاه را شک اشاس و تابکار نوشته اند
 و سیلکیند که در سرشت کیش و بناد بود و در سر
 و به سنگام از آنایه زبردستی و سرشی که با خداوندان
 و خداوند زادگان خود توانستی کرد خردا فرود داشت نمود
 و اگر گاهی پیش یکی از ایشان ندگی و مروتی بود
 ساخت آن سنگام را در آن کار نگریه بود
 برخی نگاشته اند که چون و مروتی بود که خود را از پیر
 پست چاکری بیاید بند خسری . شاید و پنهان خدا
 شب یاری بزرگ زبردست و پانزده ساله را بنمیرد
 یا به و لاورمی از هند که زودش بود برکنده ساخت
 و به سیم سروری را برادر و توان شناس و او
 از همه کسانیکه در کیتی همچنین بسیارهای ریمند نهاده
 بیشتر شایسته آفرین است

بسیاری میگویند که او افغان آراسته بود و با پر زنده
 خود همان کرد که جز آن نمیتوانست
 باری بهتر اینست که رشته سخن از دست نرود زیرا که
 اینگونه گفتار بخوبی و کواکس او بیشتر بستگی داده تا به
 کردار او و خوانندگان چون بسراپای کارهای او و رفتار
 فروکنند خود به نیک و بد بخوی و سرشت او پی خواهند برد
 چون شیرشاه همایون را بسوی سند گریز
 از آنسوی شاهزاده کامران چنانکه گزشت پنجاب را تنهی
 کرد و شیرشاه در دم همه آن کشور را زیر نگین فرمان
 آورده و در استواری در جایکه کار آمد میدانست بنیاده
 نهاده نامش را ربهاس نهاد و خواص خان که یکی
 از بندگان نامور او بود و پیاوردی هوشیاریهائی او
 به پادشاهی رسیده بود نوازشها فرموده به همراهی

بیت خان و شکر فراوانی در آن سوانه گذاشته خود
به آگره برگشت

آنجا تا شنید که خضر خان گماشته او در بنگال سر
کرون فراری وارو بد آنجا رفت و کشور بنگال را بچندین
بخش کرده هر یک را به سرداری داد و چنان
بندوبستی کرد که راه های شورش را از هر سوی دارند
فرو بست و به آگره برگشت

۹۴۹
۱۵۴۲ | از آنجا آنگک گوالیار که بیست سردارانش
کشوده شده بود نموده مالود و رتتمبور را از چنگ گماشته گان
پادشاهان پیش در آورده روی به آگره نهاد و پس
از فرار همی سپاه و بندوبست کشور به وزیر ای سین
شکر کشید

۹۵۰
۱۵۴۳ | آنجا در دست پیر راجه سلبادی بود

که از نوازشبهای بهادرشاه کارش بسی بالا گرفته بود
چندین پرگنه ها دست انداخته بود شیرشاه او را که پورنمل
نام داشت به پیمان زینهار از ورژ برآورد
گویند چون بشمار دو هزار زنان مسلمان را در پرده سر
خود بکار خنیاگری گزاشته بود پیشوای مسلمانان کشتن
او را بآودن پیمان زینهار درست دانسته فرمانداد و
شیرشاه فرمود تا همه لشکر و پیلان جنگی گرد پورنمل
را که با زنان و فرزندان و چهار هزار راجپوت در کجا
فرود آمده بود گرفتند

پورنمل که کار را بازگونه بنگرید چاره در همین دید که پاس
مردانگی پیش نهاده آماده پیکار شد و پس از جنگ
رستمانه که مانند آن کمتر شنیده شده خودش و همه
یارانش پایمال پیلان دلیر و نجیر شیریهای دلاور را

داستان ترک تاران هند

شکر نشین شدند

ششماه به آگره رفت و پس از چند ماه ما به شتاد
 هزار صدکاری آبنگ گرفتند ماروار نمود
 مالدیو راجه آنجا با پنج هزار سوار راجپوت که همه به دلاوری
 نامور بودند او را پیشواز نموده در خاک اجمیر برابر آوردند
 شیر فرو داد و تا میاه بسجکدام شان بختک پستی
 نمودند

ششماه چون خود را و چار سنجی دید از همان فریب
 که شاه کار او بود رنگی روی کار آورد زمیندارانی را که از
 درازدستیهای مالدیو دل آزرده بودند پیش خود خواند
 ایشان را نوید داده و آن داشت که تمامها و زبان
 مدنی از سپه داران راجپوت مالدیو به ششماه نو
 نینایند پاسهای آنها را از ششماه به سواران مالدیو

در همان زبان بگماشته چنان کرد که آنها بدست مادر
افتادند

مادری که از پیش از سرداران خود یک گونه بدگمانی داشت
از خواندن آن نامه بدگمانیش افزون تر شد و از پیش
شکر شیرشاه برخاست و سرداران هر چه کوشیدند
که آن اندیشه را از دل او بیرون کنند نتوانستند
سرانجام یکی از سرداران گفت که برای همین
که پاکبازی ما را چو تان بر تو روشن کرده من میروم
و با شیرشاه جنگ می کنم تا اینکه شته شوم یا فیروز
یابم و با دوازده هزار سوار که از ایل خود داشت در
تامن شب که ماندیو به شهرهای دوردست خود رفت
از و جدا شده بآهنگ سبجون روی به شکرگاه شیرشاه
نهاد و چون راه را گم کرد به هشتگام روز به اردو

شیر شاه رسیده و مردم با چنان زور و شوری جنگ
وراندانت که شیر از پیوستگی شتاد بجز سپاه افغان
را و راندک به شکامی از هم پاشاند همه نشان را پرکنده
ساخت

شیر شاه میخواست بگیرد که یکی از سرکرده کاشش با
شکر آراسته و رسید و دلیرانه بر سپاه راجپوت
تاخت و دیگران نیز پهل شده کمک او نمودند و
راجپوتان را از میان برداشتند

مالدیو از شنیدن آن سرگزشت از شتن سرداران
بگیناه خود و دست کشیدن از جنگ که انگیخته فریب
شیر شاه بود پشیمان شده به کوستان جو پور پناه

برو
چون کشور ماروار از رگزر که آبی نه نیز نیست و بارندگی

آن بیشتر ازن است گویند شیرشاه چون پس از
دل برگ نهادن فیروز شدند گفت نزدیک بود که پادشاهی
هندوستان را برای یکشت ازن بیاوردیم
پس از آن شیرشاه دژ چور را گرفته به رتبه رفت و
آنجا را به تیول پسر خود عادلخان داده روی به دژ کابل نهاد
و چون راجه آنجا که پیش از آن از رفتار او با پورغل
آگاه شده بود سر از پذیرفتن پیمان او باز ندهد پادشاه از
تیر و شمشیر داد آن دژ استوار را در میان گرفت
و لشکر را فرمود تا از برسوی بر باره یورش برد
و خودش نیز سرگرم شلیک توپ و خمپاره بود که آگاه
یکی از گلوله بانی که میان تپی و پراز باروت و گوه بود بر
سر دیوار باره خورده برگشت و در میان باروتخانه که
تزدیک شیرشاه بود افتاده بترکید و شیرشاه پسر خلیل

پاره میگویند اینکه او همیشه با دشمنان خود به فریب
پیش میآمد و پیمان شکنی می نمود گناه او نبود کسانی همراه
او بودند که در راه کیش پرستی با آنکه خودشان پاس
آیینهای آن نمی نمودند او را بر آن وامیداشتند که چنان
کند مانند آن ستمکاری ناهنجار که بر در دای پین
از و آشکار شده زنگ چهره داستان کردار او
گشت و مایه آن دیگران بودند

رفتار او با دشمنان بر چه بود بود آنچه در آن سخی نیست
اینست که در شکر کشی و کشور داری جایگاه بلندی
بهست آورد چنانکه گویند پس از آنکه همه هندوستان
را زیر فرمان آورد از پایانهایی رود گنگ تا ریتا
باختری که بر لب آب سند است شامبراهی ساخت
بدرازنای یک هزار فرسنگ بر هر دو سوی آن درختان ساج

داستان ترکنازان هند

میوه دار بنشاند بر سر هر نیم فرسنگ چاهی کند و در هر
 فرودگاهی سرائی بسیاد نهاد که ره نوردان و جهان گردان
 را از دشوای پهای پنج راه آسایش دست دهد نیز در
 هر سرائی خوراک پخته و خام به هر یک از مسلمان و هند
 از دست برای خودش داده میشد

و به همین گونه راهی از آگره تا مندو ساخت که دویست
 فرسنگ بود

چون با آنهمه کوتاهی روزهای پادشاهی آنای کارها به
 سودمند انجام رسانید اگر شهریارش تا دیر میکشید
 بهرینه هندوستان گلستان پیراسته میشد

شیرشاه در هند پانزده سال در خانه و سردار
 گردید و پنجاه و سه سال در شاهی
 سلیم شاه پور شیرشا

چون شیر شاه مرد فرزندِ بهترِ او عادلخان که جای نشین
بود در رتنبور بود و از آنروی که در سرشت سست
و خوشگزران و آرمش جوی بود همیشه در هنگام جنگ
به بهانه از پدر دوری میگزید

چنانکه چون شیر شاه آهنگِ کالنجر نمود به دستاوینز فرام
آوری سپاه و سامان جنگ برای کمک رسانید. این
به پدر در رتنبور بماند و فرزندِ بهترِ او جلالتخان که از آشکار
نمودنِ کوششهای سپاهیان در هر جنگ خود را درنگ
سرداران لشکر بزرگ ساخته و در راههای مردم جا
گرفته بود در خاکِ پشته میخامد شاید از برای نزدیک
بودن او به اردو یا هرستی از بگریز شایستگی او
بزرگان لشکر او را بپادشاهی خواندند و او با شتاب
بسیار خود را بر در کالنجر رسانیده افسر شاهی بر سر

داستان ترکنازان هند

۹۵۲ // نهاده او را اسلام شاه خوانند مکر بر زبانها
۳۵۱۵
۱۵۴۵ // به سلیم شاه نام برده شد
۵۵۱۲۵
پس از آن نامه به برادر فرستاد که برای اینکه
تا آمدن تو کشور از آیین نیفتد این کار را کردم پادشاه
از آن تست باید بسوی آگره روی نموده بر تخت نشینی
پس از آنجای آسنگ آگره نمود و راه
خواص خان که فرمانفرمانی پنجاب و ملتان را نیز بر
سند شاه از بلوچان رها نموده بود باورسید و با او
به آگره درآمده جشن تحت نشینی را تازه کردند
سلیم شاه بدستور پیش نامه به غلام خان نوشته
جوانان ویدار او شد و چون پاسخ یافت از روی
خواستش و چهارتن از سرداران بزرگ خود را که
خواص خان یکی از آنها بود نزد فرستاد و آنها فته

اورا دلا سائی واده بگردون گرفتند که اورا از هر گونه
آسیبی نگهداری کرده پس از دریافت دیدار برآ
گزران او از شاه کشوری بنام او گرفته روانه آن
سویش نمایند

عادلخان بگفتار آنها پشت گرم شده روی به برادر
نهاد

سلیم شاه برای آنکه به هنگام درآمدن به آکره نوکران
عادلخان را بدرون شهر راه ندهند فرمود تا نزدیک
سیکری (اکنون فقیور) برای پذیرائی او جانی را آراسته
نمودند و خودش به شکار رفته هنگامی که عادلخان
بدان سرزمین رسید او نیز بدانجا رفته برادر را دید
نمود و از روی مهربانی با او پیش آمده هر دو برادرانه
با یکدیگر گرم جوشیدند پس از آن جای روی به آکره نهادند

آنجا سلیم شاه دید که بند و بستی که کرده بود
 به کامیابی بر نخورد و نوکران عادلخان بجای به شهر درآمدند
 اندیشه دیگر نمود و چالپوسی های قریب آمیزه را پراکنده
 دست را در را گرفت و بر تخت نشانیده گفت
 چنانکه پیش نگاشته بودم تمام پادشاهی را برای من
 بر خود نهادم که سرشان افغان پادشاهی را برهم
 نزنند اکنون تو شهر یاری و من جاکر
 عادلخان از بیم آنکه سباه او در میان جنگی بجا نماند
 از تخت فرو آمد و دست به دعا بست و گفت که ای پادشاه
 نشاند و گفت شهنشاهی را تو نشاندی که این
 چاکران بجا آورده و در میان هم چنان کرده و در میان
 بیایه تخت نشاند و در میان شهنشاهی نشاند که در میان
 چنان که در میان پادشاهی نشاند و در میان

سلیم شاه پور شیر شاه

اورا بد آنجا فرستاد

سلیم شاه پذیرفته خواص خان و علی خان نیازی را نیز
همراه او کرد

دو سه ماه بر آن گزشت سلیم شاه در پی گرفتاری
عادلخان شد و او باندیشه سلیم شاه پی برده به میوات
نزد خواص خان رفت و او فرستاده شاه را گرفته کنده
زیرینی را که شاه برای عادلخان بدو داده بود بر پای
او نهاد و بزرگان دربار شاه نامه فرستاده روی
دلهای همه شان را از شاه برتاباند و بهمراهی عادلخان
باشکری گران به آگره شتافت

سلیم شاه در آغاز خواهان جنگ نبود خواست که
سردارانیرا که با خواص خان دوستی داشتند نزد او
فرستاده اورا از سرکشی فرود آرند مگر پس از رؤا

واستان ترکتازان هند

داشتن شان باند زکی از بزرگان از آن کار پشیمان
 شده آنها را باز خواند و با سپاهی آراسته دشمن را
 بیرون آگره پیشباز نمود و جنگ خوبی کرده پیروزمند
 شد

عادلخان بسوی بهار گریخت و دیگر از و کسی نشانی
 نیافت

سلیم شاه لشکری بدنبال خواص خان و علیخان نیاز
 روانه سیوات نمود و آن لشکر بآنها رسیده جنگ کرد
 و شکست خوردند و چون لشکر دیگری بملک شان
 رسید آن سرداران را شکسته بگریزانیدند و آنها
 بکوهِ کمالون پناه بردند

سلیم شاه قطب خان را بر سر ایشان فرستاد
 و خود به چنار رفته اندوخته آنها را به گوالیار روانه داشته

به آگره باز آمد

قطب خان که از پیش با خواص خان در نهان
سازشها داشت ورین هنگام که شنید سلیم شاه
جلال خان و برادرش را بگناه سازش با خواص خان
در راه چنار بکشت سراسیمه شد پیش هیبت خان نیازی
به لاهور گریخت و او بفرمان شاه قطب خان را گرفته
به آگره فرستاد و شاه او را با چندین تن دیگر از
سرواران که بر آنها بدگمان بود در کوالپار بند نمود
در آن میان همگی سرواران افغان که گناهی
نخود راه بردار بودند به خواص خان پیوستند

سلیم شاه هیبت خان را از لاهور و شجاعت خان
را از مالوه بخواند

هیبت خان نیامد و شاه در ول بر او خشمناک گردیده

داستان ترک‌نژادان هند

شجاعت خان را که آمد نوازش فرموده به مالوۀ نرفتار
و خود برای آوردن گنجینه بهتاس رفت
سعید خان برادر هیبت خان که در چاکری شاه بود از
سرکینجه به لاهور ترو برادر رفت و شاه ناگزیر شد که به آفر
بگرفته لشکر را از سرسوی بخواند و روی به لاهور نهاد
هیبت خان و خواص خان با لشکر پنجاب
و افغانان نیازی و همه کسانی که از سلیم شاه براسیده
بودند باهنگ جنگ او را پیشباز نمودند مگر اینکه چون
سخت رهنمون سلیم شاه بود در شب پیش آنروز
خواص خان و هیبت خان گفتگو بر سر سروری و برتر
مغانی کشانیده شده بود که باید بخش گردیده به هنگام
جنگ از هم جدا شدند
خواص خان سر خود گرفت هیبت خان و دیگر سرداران

پیکار نموده شکست خوردند سلیم شاه آنها را تا دور رستهای
باختری که از بنیاد های پدرش بود و نبال کرد و آنجا
سپاهی به سرکردگی خواجه اویس شیروانی برای برگردان
ریشه آنها گذاشته به آگره برگشت

نیازیان پس از یکدو جنگ که اویس را نیز شکستند
سراخجام از لشکر شاهی شکست خورده به میان کوهستان
که بکر افتادند و چون آن سرزمین استواری ^{۹۵۴} _{۱۵۴۷}
بود تا دو سال در نگاهداری خود پای افشوده پس
از آن از هم پاشیدند

زن و بچه بیست خان نیز در آرمیان گرفتار شدند و چون
شاه سلیم که بکران را نیز بیچاره نمود نیازیان به کشمیر
گرفتند

فرمانده آنجا برای خوشنودی شاه سلیم لشکر بیرون کشیده

داستان ترک‌تازان هند

با آنها جنگ کرد و هببت خان و برادرش سعید را کشته

سرامشان را نزد سلیم شاه فرستاد

سلیم شاه از پنجاب برمیگشت که کامران میرزا از بهایون

شکسته و کمریخته پیش او آمد و چون از مهر بانی ندید

روی ازو برتافته بکشور کبکراں گریخت

سلیم شاه را هنگامیکه بیمار بود و زالو بکلوشش انداخته

بودند آگاهی دادند که بهایون به آب سند رسید

گویند هماندم سوار شد و آنروز در و فوسنگی فرود آمد

از آنجا با لشکر گران و توپخانه کردون توان روی به

لاهور نهاد و چون آنجا رسید و شنید که بهایون از

آب سند به کابل برگشت او نیز به کوالیار باز

آمد و همانجا در آسایش بماند و از بزرگان و سرکردگان

بهر نصح اندیش می یافت یا کمان بدی باو سپرد گرفته

زندہان میکر و پاکست

خواص خان که از آغاز پادشاهی او سر بشورش بلند
کرد تا پایان این سال در بدر و به کوستان می‌گشت
آنگاه به سنبل نزد تاجخان کرانی که یکی از ۹۵۹
۱۵۵۲ بزرگان تامور سلیم شاه بود پناه برد و او بفرموده

بر رانِ مایورِ سلیم سناہ بود چہاں بر در
سلیم خاک ور دیدہ مردمی پاشیدہ ز نہار وادہ خود
راکشت و کسانِ خواص خان کاہدِ اورا ور دہلی برو
بخاک سپردند

گویند خواص خان را مردم هند یکی از مردان خدا
میدانستند چنانکه خون ناروای او دامنگیر سلیم شاه شد
در آغاز سال نه صد و شست به بیماریهای
سخت گرفتار گردیده سرانجام روز بیست و دوم ماه
یازدهم سال ۹۶۰ رخت آخشی بپوشید

از کارهای تازه که در روزگار او پدید آمد سرگزشت شیخ علا
است

پدینگونه که چون پدر او حسن که جانشین شیخ سلیم حشمتی و
در بیانه جانماز پیشوای درویشان کسوده برهنه‌ای گرم شدگان
راو خدا می‌پرداخت بمرد از آنجا که او فرزند بهتر و در
دانش و بنیش از همه برتر بود بجای پدر نشست
و کار او را پیش گرفت

در آملیان شیخ عبدالله که از افغانان نیازی و از پیران
نامور شیخ سلیم بود از آستانه بوسی خانه خدا برشته
در بیانه فرود آمد و او در آن روزها کیش پیران مبد
را برگزیده بود و بدانش آنها سید محمد جوپوری بجان
مهدی است که بایستی آشکارا شود

شیخ علائی به درویش او را پسندیده بدم او نفیقه

و در همسایگی او خانه گرفته با همه پیروان خود با و گروید و
از راه آئین آن گروه پانی پس و پیش نگذاشت
و چون نهاد آئین آنها بر هسانی و یگانگی بنیاد گرفته
بود مردم بشمار می بآنها گرویدند

بسیاری دست از هر چه داشتند برداشته با آنها
در روانی و ادب آن آئین انبازی نمودند و دیگر بسوی
زنان و فرزندان و خواسته های خود نگاه نکردند
خواص خان که سرگزشتش گفته شد نیز یکی
از آنها بود که روش آنها را برگزید و باز از آنها برگزید
کار آنگروه این بود که با افزار جنگ در کوچه
و بازار می گشتند و بر که را در کاری میدیدند که بیرون
از آئین شان بود او را از آن کار باز می داشتند اگر
نمی شنید او را میکشیدند

داستان ترکنازان هند

شیخ عبدالله دید که انجام آن کار بد است و چون جلو
آنها را نتوانست بگیرد شیخ علانی را فرمود که تو باید به
خاکبوسی خانه خدا بروی و او به همان گونه که در بیان
میگشت با نزدیک چهار صد تن آهنگ خانه خدا نمود
و از خواص پور باز به بیان برگشت

در آملیان شیرشاه از گیتی رفته و سلیم شاه به تخت
برآمده بود و کار پردازان کشور و پیشوایان یوس پیغمبر
هر دو از رفتار و کردار آن گروه بستوه آمده شیخ علانی
را به دہلی خواندند و با پیشوایان کیش نشانند تا به
بیستند از گفتگوهای ایشان چه پرسید
پس از برخاستن آنجنم بهین آشکارا شد که پیشوایان
فرمان کشتن شیخ علانی را نوشتند
سلیم شاه آنها را نپسندید و گفت به دور کردن او

سلیم شاه پور شیر شاه

بسنده باید کرد و فرمود تا او را به آبادچه هندی که نزد
فریده که بر سوانه دکن است فرستادند
از آن کار بیش ازین آشکار نشد که فرمانده آنجا
با همه شکر باو گرویدند و مردم بسیاری پیرو
ایشان نمودند

شیخ علانی را باز به پای تخت آورده با پیشوایان
انجمن ساختند ملا عبداله خواصپوری که یکی از آنها
بود به شاه وانمود که این مرد خود را مهدی میداند
و هر که مهدی است باید پادشاه روی زمین باشد
و از همین است که بیشتر سرداران و لشکریان و
خویشاوندان تو باو گرویده اند و چیزی نمانده است که
همگی باره پیرو او شوند و دست ترا از تخت و پویم
کوتاه کنند

داستان ترکنازان بند

براینهم شاه سلیم تن بکشتن او درنداد و او را به بهار
 تزد رهبر خود شیخ تره فرستاد
 او نیز در کشتن شیخ همراهی خود را با پیشوایان به شاه
 بگماشته شیخ را نزد شاه روانه نمود
 شیخ در راه گلوش آماس کرده چرک نشست
 پاره نوشته اند که بیماری مرگی بود زیرا که در
 آنروزها همه جا پهن شده بود مگر اینکه آنرا درست باو
 نمیتوان کرد از آنرو که آن بیماری چندان دیر نمیکشد
 که مرد بتواند آتما به راه ورنورود

بای او را با همان بیماری نزد شاه سلیم آوردند و شاه
 سرکوشش او برده آهسته گفت که بهین بگو که من
 از پیروان مهدی نیستم و آزاد باش شیخ سخن
 شاه را بپذیر نشد و شاه فرمود تا او را در زندان

زوند و بتازیانه سوم روانش از تن جدا شد
گویند که بیشتر مایه پرهنر شاه از کشتن او آن بود که بیشتر
مباد پروان او که همه کشورستان هند پزند کشور را
برهم بزنند مگر اینکه سرمونی پس از او از جای خود
بجنبید

در خوی و کواکس او

سلیم شاه شهریار دست و دل و از دوراندیشی بود
گویند در میان سربانی که پدرش از
آب سند تا بنگاله ساخت سرای دیگری آباد نمود
تا ره نوردان زود زود فرودگاه داشته سامان آسایش
شان فراهم باشد و در آن سراها از درویش تا
توانگر همه بایستی مهیا پادشاه باشند
در آیین کشورداری و کواکس مرزبانی کمتر از پدرش نبود

واستان ترکنازان بند

بر نرخته که پدرش گزاشت کار کرد و چنان
 بکارهای شهریاری رسیدگی نمود که از مردان سپاه
 و کشاورزان و پیشه‌وران و بازرگانان و دیگر کارکنان
 که در خانه رو او بودند کسی نبود که باو بد بگزرد و خوشنود
 نباشد بیشتر روزگار پادشاهی خود را که نه سال بود
 در گواپیار بسر برد

محمد شاه سوبه‌علی

سنگام مردن سلیم شاه بزرگان کشور فرزند دوازده
 ساله او فیروزیخان را اورگواپیار به تخت برداشتند
 و روز سوم مبارزخان را به نظام خان سورک بدادند
 شیرشاه و سلیم شاه را بهم آوردند و بهم برادر
 داد و برده‌ها را رفته آن کودک بکنده و در میان
 او بشیر بخت و آبروی همه نامواری را که دستاوید

ایدین خواهرزادگان است یکباره برباد داد و سنگدل
 لایه های خواهر مهربان را که مایه زندگی او شده بود سنگی
 نه نهاد زیرا که گویند سلیم شاه در پایان روزهای نوجوانی
 همین بانوی خود را که مادر فیروزخان و خواهر مبارزخان
 بود چندین بار گفت که اگر فرزندی را دوست میدار
 بگذار تا من کار برادرت را بسازم و اگر زندگی
 برادرت را میخواهی چشم از پست پوشش و
 وی زاریها کرده سلیم را در برادر باین پوشش
 که او شب و روز سرمست باد و تاب است و یخز
 شنیدن ساز و آواز و هم نشینی با زنان بکار
 نمی پردازد و همچنین کسرا اندیشه پادشاهی برگزید
 نمیکنند و از آن آهنگ باز میداشت تا سرانجام
 همان شد که سلیم فرموده بود

استان ترکمانان بند

چون مبارزخان خواهرزاده خود فیروزخان را از میان
 برداشت همه در کواکب به تخت نشسته نمود. امجدشاه
 عادل خواند که بر زبانها به عدلی نامیده شد و این نام
 را مردم ریشخنده بر او نهادند زیرا که چون از سرزمین
 دانش و خرد به جهانها دور افتاده بود کارهای او همه
 خنک و مایه خنده بود چنانکه گویند میتوانست در او و در
 مانند محمد تعلق شاه نام در کند هر روز تیر و جرسوی می زدند
 که پیکانهایشان از شست و شوی کتور زراب سا
 شده بود و میگفت هر که آنها را بیاردی دو روپی میدهد
 بهمین گونه بخششهای ناممور و بیجا همه انداخته
 شیر شاه و سیم شاه بیدار رفت و کنجینهایی را
 و چون از دانش پادشاهی هم بهره نداشت در روز
 خسروی و پادشاهی زبوسان بود کشور بند

پراز آشوب شد
دوست تن در آگره و دہلی تحت نشینی کرده دارا
دیہیم شدند و پس از ہمہ پادشاهی دوبارہ
بدستِ ہمایون افتاد
نوشته اند کہ کار ہای بزرگ کشور را بمردمانِ پست
فرومایہ بیدانش نا بجزد کہ مانند خودش بودند -
سپرد نمود

از میانہ آنہا یکی ہیمون نامی بود ہندو کہ اورا ہیمون
بقال میامیدند زیرا کہ او در آغاز در آبادچہ ریواری
گندم فروشی مینمودہ و در روزگار سلیم شاہ لوکری
یافتہ داروغہ بازار شدہ بود

عدلی اورا دستور بزرگ خویش ساخت و ہمہ
کاروبارِ مرزبانی و شہریاری را لوہ کمرہ در

دشوار است

چون عدلی از زرو گوهر برچه بود به کمینه گان داد و ستر
بخشش یکباره آتش گرفت آغاز کرد بگرفتن -
فرماندهی شهرها و تیولها از بزرگان و دادن آنها
را به دوستان خود

بر سرکاری مانند اینها که گفته شد یکروز در ور بار میا
دو سردار گفتگو بجای بد کشید

سکندر خان که نوجوان بزن بهادری بود تاشنید
که غنوج را از پدرش محمد شاه فرعی میخواست بگیرند و
به سرمست خان بدیند فریاد برآورد که کار پایجا نرسید
که جاگیر مروی مانند پدر مرا بگیرند و به شروانیان -
سگفروش بدیند

سرمست خان که مرد تنومند آهین مستی بود به بهانه

اینکه او را از جوش و خروش فرود میآورد دست به
 بازوی او دراز کرد و میخواست که او را گرفته ببرد
 سکندر خان اندیشه او را دانسته دشنه از کمر کشید
 و شکمش را چنان درید که مرغ روانش از
 بند تن دردم بیرون پرید و چون دید که از هر سو
 بر سر او ریختند چند تن را زخمی نموده با همان
 دشنه بسوی شاه دوید عدلی از تحت پائین جسته
 به پرده سرا گریخت و اگر بچالاکي در را از پشت
 نه بسته بود از دست سکندر خان که نزدیک بود
 دم در باو برسد جان بدر نمیبرد

سکندر خان پس از آن چند تن را بنجاک
 انداخت و سرداران همه از پیش او گریختند
 تا آنکه ابراهیم خان سور که شوهر خواهر عدلی بود

با کسان خود بر سر او ریخته بگمتکه اشس کردند و در
نیز بر خیم شمشیر و دو تاجان لوحانی جان

سیر
تاجان کرانی که سردار بزرگ دربار سلیم شاه بود
همان روز از کوالیار بسوی بنگال رفت و چون
دیگران نیز که از عدلی رنجیده بودند باو پیوستند و
خود سری برافراشت

عدلی با لشکر و نبال او رفته و نزدیکی چنار او را به
شکست و برگشت

تاجان و در همان همسایگی با پاره شهرهای عدلی را
چاسیده و دوباره سامان پایداری بدست آورد و عدلی
از رگزر دل واپسی و بی دیگر باو نپرداخت
پدیشان که عدلی دو شوهر خواهر داشت که هر دو از

واستان ترکنازان بهند

براور ز اوگان شیر شاه بودند یکی ابراهیم خان سور
که فرمانفرمای چنار بود دیگری احمد خان سور که فرمانفرمای
پنجاب بود

زن ابراهیم خان شوهر خود را از آبنگ برادر تن
او آگهی داد و او از چنار نزد پدر گریخت
مجدلی عیسی خان نیازی را بجناب او برگماشت و او
در نزدیکی کاپی باو رسید و جنگ کرد و شکست
خورد و ابراهیم از آنجا شکر کشیده دلی و آگره
و همه شهرهای آن پکنه را بدست آورد و آگره
تحت دلی شد از نیروی عدلی کرانیان را بجنه و آگره
از چنار آبنگ دلی نمود و چون بکنار آب گنگ
رسید نامه از ابراهیم خان یافت که در آن نام
همه بزرگان بارگاه عدلی را بگماشته گزارش نمود

که اگر اینها بیایند و بمن زبان دهند که از تو بمن
آزاری نرسد من روی بدرگاه خواهم نهاد
عدلی همه شانرا نزد ابراهیم خان فرستاد و او با
همیشان چنان از در گیرنگی و مهربانی درآمد که از
عدلی روگردان شده بچاکری او گردون نهادند
و عدلی دید که دیگر کاری نمیتواند ساخت به چنار
برگشت دست از کشور دہلی برداشت و به بخش خاؤ
بند بسته کرد

ابراہیم خان سور خورا و دہلی ابراهیم شاه خواند
گردون و ادیاری برافراشت
احمد خان سور چون در پنجاب بر آنچه گزشت آگهی یافت
خورا سکنه شاه خوانده باده هزار سوار روی به آگره
نهاد و در شش فرسنگی آگره بر خورد به ابراهیم شاه

کہ با ہفتاد ہزار سوار بہ پیشباز او آمدہ بود و او را بیک
جنگ شکستہ و پریشان ساخت و دہلی و آگرہ را
بدست گرفت

ابراہیم شاہ بمرزینی گریخت کہ ہنوز در دست
عدلی بود و بدبختانہ بخورد بہ ہیو کہ با سپاہ آراستہ
و توپخانہ کران از عدلی برہائی دہلی نامزد کردیدہ بود۔
جنگ میان شان در گرفت ابراہیم شاہ شکست
خورہ بہ پیانہ نزد پدر گریخت ہیو اورا دنیال کردہ
آن شہر را در میان گرفت و تاس ماہ از آنجا
برنخواست

چون نزدیک شد کہ شہر بدست آید عدلی اورا
برای خوابانیدن آشوب محمد خان سور کہ در بنگال
سرکشی آغاز نمودہ با لشکر آہنگ گرفتن چار نمودہ

پیش خود خواند

همو از در بیانه برخاست و روی به چار نهاد
 ابراهیم شاه و پی او روان شد و در تروکیه ها
 آگره باور رسیده با او جنگ کرد و شکست خورد و
 دوباره به بیانه گریخت و پس از آن بودن خود را
 در آن جاها درست ندیده به اولیه رفت سرانجام
 به آنجا در سال نه صد و هفتاد و پنج که سلیمان کرانی
 بر آن جای دست یافت بدست او کشته شد

بیمون در چار به علی پیوست و هر دو با هم روی
 به محمد خان نهاده او را از میان برداشتند و می
 خواستند لشکر به دلی بکشند که شنیدند که سپاه
 کشان هالیون سکندر شاه را گریزانیده دلی و آگره
 را گرفتند

بدینگونه که چون سکندر شاه سور تخت دلی را از
ابراهیم شاه بگرفت از بزرگان و سردارانِ افغان
انجمن ساخت و گفت من بیش از یکی از شما مان
نیستم و خود را بر شما فزونی نمی‌نهم پادشاهی هندو
که از روزگارِ درازی در خانه‌های تیره‌های گروه افغان
میگردد هرگز بدست تیره دیگری نیفتاد جز آنکه در میان
مردمان آن تیره دیگری دلی و یزبانی پیدا شد
شما همه میدانید که سرکشی من نه از خودستانی
و نه از شناسی است از آن است که عدلی بهمن
همه شایستگی سروری ندارد و شکرهایون نیز
اینک بنجاک پنجاب در رسید و آنرا آسان نمیتوان
شهر و اگر شما به پادشاهی من خوشنود هستید من
از شما هیچ نمی‌خواهم بجز همراهی و یکدلی که پاسخ

دشمن زبردست را بهمان میتوان داد و بس و گز
دیگری را از میان خود برگزینید تا من هم او را بندی

نمایم
همه یکباره خوشنودی خود را بیادشاهی او آشکارا نمودند
و زبان دادند که از پیمان خود برگردند و بنامه آسمان
سوگندها خوردند که او را در هر کار یاری نمایند مگر اینکه
یک هفته نکشید که دودی و سد زبانی ایشان بر سر
بخش نمودن فرماندهی و تیول بر همه روشن گشت
و یکایک این سخن پهن گردید که همایون شاه رس
به پنجاب میاید

در پی آن تاتار خان که در پنجاب دست نشاندہ سکند
شاه بود از پیش لشکر مغول برخاسته به دہلی آمد
پشت سر او آگهی رسید که مغولان به لاهور

استان ترکمانان هند

درآمده افغانان را تکه پارچه نمودند و از آنجا گزاشته تا
سربند را بدست گرفته اند

سکندر چاره جز آن ندید که چهل یا پنجاه هزار سوار
افغان و راجپوت بسرکردگی تمارخان و بیت خان
افغان با ساز و سامان درست پیش از لشکر منول
فرستاد و آنها چون بتزویک لشکرگاه بختای رسید
بیرمخان ترکمان که سردار لشکر بهایون بود انبوهی
سپاه دشمن را در نگاه مردانگی ناچیز شمرده از
آب شتلج گذر نمود و بسنگام فرو رفتن خوشید
جهانتاب خود را بکنار آب پچوره رسانیده رو برو
اردوی افغان فرود آمد

نوبت چون شب در رسید افغانان از آن روی که
بستان بود بیرون چادرهای خود آتش با برافروخته

میخواستند به بیداری شب را بگذرانند. بیرمخان با
یکهزار مرد تیرانداز در کنارهای اردوی افغان رفته
اینها در تاریکی و آنها در روشنی هر که را بشکاه -
در آوردند آماج تیر ساختند افغانان سر اسیمه
شده بر روشنائی افزودند و از چوب و چرم هر چه
یافتند بر آتش نهادند تا اینکه روشنی افزون
شود و به بینند که این تیرها از کجا بر ایشان می بار
مخولان بیشتر خوشدل گردیده چند سردار دیگر ایشان
تیر به بیرمخان پیوسته از هر سوی تیرباری نموده -
افغانان را آماج پیکان مرگ نمودند
افغانان باهنگ جنگ سوار شدند مگر نیمه رو به
دلی گریختند و چون سرداران دشمن رسیدند
جلو پراکنندگی آنها را نمیتواند گرفت هر چه داشتند

گذاشتند و جلوریز به دلی گشتند
 سکندر شاه از افغانان باز پیمان گرفته با هشتاد
 هزار سوار و توپخانه بسیار روی به پنجاب نهاد -
 بیرخان بنوشهره درآمد و بیرون آن شهر سکندر شاه
 را پس از چند روز زد و خورد پشپار نموده جنگ سختی
 شد افغانان شکست و پراکنده گشتند سکندر شاه
 به کوهستان سواک گرینیت و از آنجا به بنکال افتاد
 آن کشور بدست آورد و در همانجا بود و دلی و اگر
 بدست سپه کشان همایون آمد

زین سوی عدلی چون آگهی مرگ همایون را شنید
 همو را با پنجاه هزار سوار و یانند پیل به بیرون کریم
 زرنگان مغول از دلی و اگر و پنجاب نماند نمود و
 نه و چنان ماند تا بموت چپ تورش نماند و بمای افغانان

را کیرد

ہیمو ہستونز بہ آگرہ نرسیدہ بود کہ مخولان آنجای
را تہی کر وہ بہ دہلی رفتند

ہیمو کان خود را بر آگرہ گماشتہ بہ دہلی رفت
بر سر دہلی با لشکرِ مخول جنگیدہ شکست داد و وہ
را نیز گرفت و میخواست رو بہ لاہور رود کہ بیرخان
با شتاب بسیار شکری بہ سرداری خان زمان
روانہ دہلی نمودہ خود با اکبر شاہ بہ دنبال او روان شد
ہیمو بہ پیش از خان زمان شتافتہ تروپ

پانی پت باز رسید و بر پیل سوار شدہ جنگ بسیار
سختی نمود

سردارِ تمام افغانان بتاراج پرداختند و نہایت
کرد و پیل ہیمو را گرفتہ او را دستگیر کردند

دوستان ترکستان ہند

نزد آیه شریفش برود و بفرموده او بشنود.

عبدالعلی چون این آگهی شنید روز بروز
بهمه پیرانش گامه شد و افغانان بهم در باره به پیکر

بہم چیرش کاستہ شد و افغانان بہم دربارہ بہ بیکریک

میسر نمودند سرانجام خوشترناند اسپر محمد خان

خون پدر بر سر او شکرشید و او پس از جنگ

سختی ہم در کارزار کشته شد.

بازگشتِ بمایون شاه از ایران به افغانستان

و تا ختن او پر بند و ستان بایه گیر و استوار نمود

بہشتیہ خانہ تیمور و رومی

بہنگامیکہ ہمایون کہونہ کہ نگارش یافت از ہر

پہ قزوین رسید شاہ تہماسپ کہ دومین پادشاہ

فان قيل في قوله تعالى

1961

پایان آرزوی خود را بیدار خسروی آشکار نمود و چون
بیرمجان برگشت و پاسخ نامه را بگونه که داشت
میخواست بیاورد از قزوین روی به اردبیل نهاد
در ماه پنجم سال نه صد و پنجاه و یک ^{ماه ۱۵۹۵}
بهره اندوز ویدار شاه تهماسب شده بازم ^{ماه ۱۵۹۵}
جوشی بسیار پذیرفته شد

در میان آن چند ماهی که همایون در ایران بود
نویسندگان خاور و باختر در باره سخنانیکه پادشاه
آن بر دو پادشاه گفته و شنفته شد چیزهای نوشته اند
که پنداران مایه شگفتی نیست مگر در نگاه کسانی که
از خوی و پیش و راه و روش پادشاهان خانه
شیخ صفی آگاه نباشند آئین شیعه که از شاه
اسماعیل نخستین پادشاه آن خانه روالی یافت بود

داستان ترک تازان بنده

چنان در دلهاسی ایشان جای داشت که از دپا
 هر مسلمانی که پیرو آن آئین نه بود بزار بودند و چون
 شاه تهماسب بهایون را چنان میدانست با آنکه فرزند
 بود او را در همه جا گرامی دارند و فرمانها بفرمان
 هر شهر و کشور فرستاده بود که بهایون بهر شهر
 که در می آید با او چنان رفتار کنند که با پادشاه
 خود میکنند فرمان او را فرمان شاه خود دانند و
 هر موی پای از راه خوشنودی او کج نگزارند باز
 دشمنی نمی خواست که او را در بارگاه خود ببینند
 چنانکه بیخون که شیعه بود نزد شاه تهماسب رفته
 چنان و انود ساخت که ناسازگاری برادران بهایون
 با او را بهیچ روی بود که او را شیعه میدانستند
 میرزا جلال الدین و تهماسب و وزیر و رشک

خوشی چکامه در ستایش و خشور علی که در کیش شاه
خداوند پرہیزگاران و دلاورترین جهان پہلوانان و پارسا
ترین مردان خدا بود از ساخته ہای ہمایون نژدہ بود
خواند و شاه را از شنیدن آن اندک بخودے
دست دادہ قاضی جهان قزوینی را نژدہ ہمایون فرستاد
تا با او پیمان بستہ خواہشہای او را سرانجام دہد
و کارہای او را بسامان آرد

قاضی جهان نژدہ ہمایون رفت و با او پیمان بست
مگر اینکہ آن پیمان بر سرچہ بود درست دانستہ نشد
از نوشتن برخی چنین برمیآید کہ آن در بارہ پزیر
آئین شیعہ بود و روایتی دادن آن در ہندوستان
چنانکہ این را نیز نوشتہ اند کہ بہیہ اسد روبرو
قاضی جهان قزوینی دوستی خود بہ خانہ ای بہ نام ہجیر

آشکارا ساخت و از کسانیکه در آمین شیعه دشمن
نمندان بودند بیزاری بست و از همین بود که به خابوی
استانه شیخ صفی و فرزندان او که پشویان پیروان
آمین شیعه بودند رفت

پاره نوشته اند که آن بر سر رفتارهای آیندو بهایون
رید با ابرون و واکراشته متن قندهار بیادش کملی
که ایران باو میدید چنانکه چون شد قزلباش قندهار
یاگزداشت بیگام نشود آن بهایون شده را
به بیت واکراشته به کابل رفت

نیستوان باور کردند آنچه نوشته اند همه را
در دست باشد در ترکی قزل سرخ و باش
سر را بگویند و نام قزلباش بر ایرانیان ازین
مستندین شاه اسمعیل آمین شیعه را در همه

کشور را این چنین نمود برای اینکه آن گروه در برجا
شماره شده گواه ایشان را از پارچه پشمینه
ساخته و نام شاه را قریبش کزاشت
بسنگاییک لشکر قزاقش بیدری بابرشاه رفته
محمدخان شیبانی کشته دست آسیب اوزبکان
را از دست کشید و لوطا نمود بابرشاه خواست
سربازی سپاه خود را بهمان گونه گواه بیاراید و
سپاهیان چون آنرا نشان شیعه بودند
میدانستند سربازان دزدوند و چون بابرشاه
دید که آنان رگزره رعبان لشکر شورشی برپا
نموده شد از آن آزار یافت باز آمد
لویند روزی بیرمخان نزد شاه تهااسب بود شاه فرمود
تا آنرا آن گواه بانی آوردند آنرا داد به بیرمخان که بر

داستان ترکنازان بند

سر بگزار داد و گزارش نمود که بی دستوری خداوند
کار خود نمی تواند نشان تازه بر خود ببندد شاه بهم
برآمده فرمود خوشی شماست پس به فرموده شاه
دو تن از زندانیان اسمعیلی را آورده روبروش
گردن زدند تا از خشم فرو آمد

و همچنین روزی شاه تهاصب کلاهی به همایون داد
که بر سر بگزار داد همایون چنان کرد که یکبار بزرگان
در بار هر دو شهریار خنده ها سر داده هر دو پادشا
را کورنش نمودند

باری از اینگونه چیزها بسیار نوشته اند مگر اینکه همه
یکزبانند و اینکه از آراستن بزمهایی باوه بر آ
همایون در هر شهر و گردش دادن به شکار
گاه های پادشاهی در برجای و مانند اینها پایان

سرا انجام آنچه شایسته کنون بهچنین میزبانی برای آن چا
مهمانی بود بجا آورده شد و پس از همه سامان پادشا
هی لشکری از هر چیز برای او آماده ساخته به همراه
شاهزاده مراد که کودک دو ساله و فرزند سوم شاه
تهاسب بود و دوازده هزار سوار از لشکر سیستان
به اتابکی و سرکردگی بداغ خان قاجار و دیگر بزرگان
نامدار قزلباشش روانه اش نمودند

چون همایون به سیستان رسید بجای دوازده هزار
چهارده هزار سوار آماده چاکری خود دید شماره همایون
خودش نیز که در ایران با پیوسته بودند بهفت
صد تن میرسید

در آن هنگام کامران میرزا در کابل میماند و پیشان
را از سلیمان که خویش او و دست نشاندۀ پدرش

پادشاه بود گرفته بود
بندال میرزا در غزنین و میرزا عسکری در قندهار
فرمان میرانند

کشور بلخ در دست اوزبکان بود
شیرشاه نیز هنوز زنده و شاهنشاه دلی می بود که
همایون با سپاه قزلباش از سیستان
به آهنگ بازگرفتن افغانستان و هندوستان
بجانبش آمده شهرهای سرراه را بدست آورده
قندهار را گردگرفتند

در آملیان همایون بیرخان را به کابل نزد کامران
میرزا فرستاد که اگر بتواند او را تابانده نزد همایون
برد

چون او نومیدانه برگشت و چند ماه نیز گزشت و شهر

کشوده شد ایرانیان دلتنگ شده در باره بازگشت
به ایران فحشی در میان شان افتاد که از یاور می نجت
خوراک باره نشینان روی به نابودی نهاد و از دراز
روز در بستگی بستوه آمده از گرد میرزا عسکری پاشیده
پاره به خانه های خود رفتند و بیشتری خود را
از دیوار باره سر از پر کرده به شکر بیرون پیوستند
بمچنین چند تن از بزرگان نامور کامران
میرزا از او جدا شده بچاکری همایون درآمدند
میرزا عسکری رهائی جان خود را در همین
دید که از شهر بیرون آمده به بارگاه شتافت
و خواهر بابر شاه را نزد او سفارش کرد خود
ساخت

۹۵۲
۱۵۴۵
۹۵۲

در گرفتن قندهار

داستان ترکنازان هند

همایون فرمود تا شمشیرِ اورا برهنه به گردش
آویخته به بارگاهش درآوردند پس از آن آغا
مهربانی نموده پهلویِ خودش نشاند و از کنازان
او در گذشته پایانِ دبستگیِ خود را باو آشکار نمود
و فرمود تا جشنِ بزرگی برای شادیِ آشتیِ او برپا
نمودند مگر اینکه در همان یکدسته نامه‌ایکه میرزا عسکری
به‌گامِ گریختنِ همایون بسوی ایران دربارهُ گرفتاری
او به بزرگانِ بلوچ نوشته بود بدستِ همایون افتاد
و از خواندنِ آنها چنان بهم برآمد که در دم به بند
نودنِ او فرمان داد چنانکه گویند تا نزدیکِ سه سال

زنجیر بود

چنینا که نویسندگانِ هند دربارهُ رفتارِ همایون شاه
با لشکرِ ایران نوشته اند انگریزان زیرِ همه‌اش می‌نهند

و میگویند همه برای خوشامد پادشاهان خانه تیمور و پیرا
این بوده که آن بدنامی را از سر آغایان خود واگفتند
و آنچه خود ایشان موشگافانه بدست آورده و نوشته اند
اینست که همایون شاه نخست قندهار را سپرد بدانغان
اتابک شاهزاده مراد میرزا نمود و گنجینه آن شهر را
به هزینۀ سپاه ایران داده روانه زادبوم شان -
فرمود و پس از چند روز که شاهزاده مراد برگ
خدائی مرد کسان خود را نزد بدانغان فرستاده -
خواهش نمود که چون جانی برای نواخانه میرزا عسکر
در دست نیست یحز قندهار اگر دستور دهند او
را آنجا آورده زندان میکنند و چون بدانغان
آن درخواست را پذیرفت چند دسته سوار به
بهانه نگهبان همراه میرزا عسکری کرده لشکر آماده -

بسرکردگی بیرمخان و دیگر بزرگان تاتار و رپی آنها شیده
 راه انداخت تا آنها از پیش رفته و روانه با رابست
 گرفتند و لشکر بیرمخان به شهر درآمده خاک دروید
 مردمی پاشیده بسیاری از ایرانیان را که بساخلو
 همراه شاهزاده مانده بودند ناجوانمردانه بکشتند
 بدانخان که از آن نابکاری آگاه شد کس نزد
 بیرمخان فرستاده گفت برای گرفتن قندهار که
 جنگی و فربهی درکار نبود اینک شهر بگیری ما بکشو
 خود میرویم

آنگاه بدانخان باندیشه کسان بمایون پی برده مردم
 خود را که بیرون با پراکنده بودند نزد خوانده به ایران
 رفت

بیرمخان قندهار را بدست گرفته به شاه تهماسب نوشت

که فرمان فرمائی قندهار بنام بندگان شاهنشاهی است
مرا دست نشاندۀ خود دانند
همایون کار قندهار را بدینگونه انجام داده بیرمخان را
آنجا گذاشت و خود درفش شهر کشائی را بسوی
کابل برافراشت

چون در میان راه میرزا بندگان و میرزایادگار برادر
بیرشاه با بسی از ناموران آستان کامران از
گرنیت خود را به جایوان رسانیدند بنگام رسیدن او
بر درگاه کامران میرزا تاب ایستادگی در خود ندیده
بسوی غزنین گریخت آنجا راهش نداوند زمین و
رفت گروه هزاره سران پذیرفتش بر تافتند و
چون بیکر نهاد و در سایه حسین ارغون که داور سند
بود پناه گرفته و امار او شد

داستان ترکنازان هین

{ ۹۵۲ } در گرفتن کابل { ۹۵۳ }

همایون شب دهم ماه نهم همان سال به کابل درآمد
چشمش بیدار شاهزاده اکبر که بسوز سال سوش
پر نشده بود روشنائی یافت و پس از چند ماه که در
کابل به آسایش گزراند بگرفتن بدخشان که باز به
دست میرزا سلیمان افتاده بود شتافت

روز برآمدن از کابل از میرزا یادگار که چندین بار سرکشی
نموده و بخشیده شده بود باز بدگمان شده فرمانده کابل
را بکشتن او گماشت و چون او دران کار کوتاهی
کرد بی آنکه ازو برنجد بدست دیگری اورا کشته
روی براه نهاد

چون از بند و کش گزشت سلیمان با لشکر خیش
اورا پیشباز نموده از یورش نخستین شکست خورده

بگرنیت و همایون و بدخشان و آمده چند ماه آنجا بیاسود
در آنمیان کامران از سند آهنگ کابل نمود
آن شهر را باز گرفت و از گماشتگان بزرگ همایون
یکدو تن را بکشت و یکدو تن را کور کرد و شاهزاده
اکبر را با زنان پرده سرا به نگهبانان سپرد
همایون تماشید بدخشان را باز به میرزا سلیمان
و اگر آشته روی به کابل جنبش نمود در راه هر کجا
به شکر کامران رسید همه شان را پریشان نمود
کامران نیز در یک جنگ شکست خورده به چارویوار^{کابل}
پناه جست

همایون آنجا را در میان گرفت تا چند روز جنگ
میان لشکریان هر دو در گیر بود و بسته گان هر یک
که دستگیر دیگری میشدند کشته میگشتند تا جانی که کامران

داستان ترکمانان هند

شاهزاده اکبر را در گهواره گذاشته از بالاس دیوار
باره سرازیر کرد بامید آنکه همایون برسد و دست از
جنگ باز دارد براینهمه بازکاری از پیش نبود و
شبشب یکجای دیوار شب را سوراخ کرده بکفایت
و همایون باز به کابل درآمد

۱۵۵۹ | کامران میرزا در تاریکی شب بدو منتهی گشت
۱۵۶۰ | بدو از سواران بنام بنور و آنها او را
تحت نموده هرچه داشت بگرفتند و او را به راه را
شناختند سامانش را باز داده او را تا غروب رسانیدند
نموده بکسان خودش رسانیدند

کامران چون سپاه همایون را دنبال نمود و پیروز شد
در آنجا را نیز دست ندیده به پنج تزد به زندان و نیز
از دو سببی او بخشان را گرفته تیر را سیاهان

و پیشش میرزا ابراهیم را از آنجا بسوی کولاب
بگریزاند

در آن میان تابستان گزشت و زمستان در رسید
و چون راه ها از برف بند شده بود همایون نتوانست
بجنبش درآید تا آنکه بهار آغازه و راه ها اندک اندک باز شد
آنگاه میرزا سلیمان و میرزا ابراهیم را پیش خود خواند
شکر به بخشا کشید و با کامران جنگ نمود
کامران درین جنگ هر چه داشت باخت و در وژ تالاف
پناه گرفت

همایون گرد آن نشست و کامران از برسوی راد
گریز را بر خود بسته دید از یاری اوزبکان نیز نومید
شد ناگزیر خود را سپرد برادر نمود
همایون با آنمایه مهربانی و خوش رفتاری با کامران

داستان ترک‌تازان هند

پیش آمد که مردمان هر دو سوی در شگفت آمدند و چون
 دید که هر دو برادرش کامران و بندهال نزد
 او آزادانه نشست و برخاست می‌نمایند
 آن دیگر را در زندان بیکیسی از برادران دور نه
 پسندید از آن روی فرمان رهایی میرزا عسکری را نیز
 داده هر چهار برادر در یکجا فراهم شدند و تا چند
 روز کار نیاز و خوشی گزرانیدند
 بمایون از آنجا به کابل آمده در آغاز بهار
 شکر به بلخ کشید و با بزرگان اوزبک جنگیده و رشی
 که همه امید داشتند فرو شهر گرفته خواهد شد از شورش
 کامران و قنش بر سر کابل آگاهی رسید
 بمایون میخواست که آنرا در آن هنگام فرو گزارد و
 کار بلخ را انجام داده به کابل برگردد مگر چونکه همه مردمان

سپاهش زن و بچه در کابل داشتند از بیم خونریزی
کامران بهراس یافته پایداری ننمودند و دسته دسته
روی به کابل گریختند و همایون از همراهی آنها ناگزیر
شد

اوزبکان آنرا نشانه شکست^{شکست} همایون پنداشته در پی
ایشان افتادند و جنگ کنان و نباله شکر را پریشان
ساخته خود را بکلو رسانیدند

همایون چون آن گروه را بسان گرگ خیره در و نبال -
خود بیابک بنگرید بیش از آن خاموشی را درست ندید
سر اسب جنگ جوئی را برگرداند و مانند شیر خشمگین
غرش کنان برابر دشمن تاخت و یکی از سواران
رزمجوی دشمن را که پیش آهنگ همه بود بانیزه از
اسب بر زمین انداخت و سردار اسن که نزدیک

بودند نیز بهمراهی او کوشیده چندان پایداری نمودند
که اوزبکان را پس نشانند

همایون درین راه چنان شپه اژه فرامی سپاهش
از بسم پاشید که چندانکه کوشید نتوانست لشکر
گرد کند که برای آگه باندین کامران بس باشد
چنانکه چون باو رسید پس از آنکه در یکدو جنگ
فیروزی هم یافت سرانجام چنان شکست خورد که
با بازو تن از سر گردگانش با سر زخم شمشیر
نموده خورده و اسب تیر برداشته جان از پهنه

خونخوار بدر برد

از آنجا کامران به کابل درآمد و یکبار دیگر آن شهبه
و شهبزاده اکبر بیست او افتاد و همایون با نیزه ارگو
ریج و سختی که از رگبزر زخم سرش و آوارگی برد

نمود خود را به بدخشان رسانید

میرزا سلیمان و پسرش میرزا ابراهیم به تباہی -
روزگار او نگرسته بیتاب شدند و دردم شکری -
آماده ساخته با شاہزادہ ہندال کمر بچاگری او بستند
ہمایون بہ جوشش آنها پشت گرم شدہ بہ
آہنگِ کابل جنبش نمود
کامران با سپاہی کہ داشت اورا پیشباز کرد
و پس از جنگِ پرزوری شکست خورده چنان
تنہا ماند کہ سروریش خود را تراشیدہ بسوی ہندو
کش گریختہ در میانِ افغانان افتاد
درین هنگامہ میرزا عسکری دستگیر شد ہمایون او
را پس از چندی از راہِ بدخشان و بلخ ^{۹۵۸} _{۱۵۵۱}
روانہ خانہ خدا ساخت و او در سال نہ صد و شصت

داستان ترکمانان هند

و یک در خاک تازیان مرد از ویش از یک دختر
 مانند اکبر شاه ویرا به یوسف خان مشهدی داد
 همایون به کابل درآمده چندی در آنجا به آسودگی واکشید
 و چون شنید که کامران به همراهی افغانان میهند
 و او دوزخ و خلیلی و بزرگان لغمان و رگزرگاه خیبر
 آماده کار است لشکر بدانشوی کشید

۹۵۹ | چون بنزدیکی خیبر رسید کامران به همراهی -
 ۱۵۵ | افغانان بر او شیخون زد و بندگان میرزا کشته شد
 و همایون با کسانش به باب سوت که دژ کوچکی بود میان
 کابل و پشاور پناه گرفت و باز دست و پای خود را
 فراهم کرده به کامران تاخت و او را شکسته و گریزان
 ساخت

کامران پس از آن از افغانستان یکبارہ نمید

شده به هندوستان شتافت و به سلیم شاه پناه آرد
یاری خواست و چون دریافت نمود که سلیم شاه در
باره او اندیشه نیکو ندارد بگریخت و به راجه نگر گوت
پناهیست

سلیم شاه که از رگبزر کامران دشمن آسوده ^{۹۶۰} _{۱۵۵۲} ^{۱۵۵۲} _{۱۵۵۲}
نبود باهنگ گرفتن او رو بداند نمود
کامران بهیناک شد از آنجای نیز بگریخت و به شاه
کهکریان پناه برد

و آنهمان همایون سر سرکشان افغان را کوفته
برای گوشمالی زمینداران کشمیر از نیلاب گذشته
به هند و آمده بود و پادشاه کهکریان از باز پرس
او ترسیده کامران را بنگاهداشت و سرگزشت را
به همایون بنگاشت

همایون کس فرستاده کامران را بدرگاه آوردند و
کامران تا چشمش به برادر افتاد آنایه فروتنی هویدا
ساخت که هرگز پیش از این از او دیده نشده بود

همایون نیز مهربانی بسیاری با او آشکار نموده بدست
راست خودش نشاند و از دست خود خرنه که -
پیشش بود با و داد و تا دو سه روز به کامران
پیشش $\frac{961}{1958}$ و خوشی گزرانیدند

بزرگان جغتای چنان دانستند که همایون هنوز
با برادر بر سر مهر است و نافرمانی و سرکشی با
او را فراموش کرده است همه ی زبان گزارش
نمودند که در باره کامران اندیشه همایون چیست و
چون پاسخ یافتند که پس از رفتن سردار کبکرا
دانشته خواهد شد خاموش ماندند تا او رفت آنگاه گفتگو

همایون شاه پور بابر

پیش را تازه کردند
همایون به کشتن برادر چنانکه بزرگان میخواستند
تن درند او فرمود تا چند بار بیشتر بچشمهایش فرو
برده کوریش کردند
کامران پس از آن دستوری خاکبوسی خانه خدا^{نشسته}
بدانسوی روان شد
جفت او که دختر حسین شاه ارغون بود آنجا نیز او را
رها ننموده با او همراهی کرد و از او جدا نشد تا (روز
یازدهم ماه دوازدهم سال نه صد و ششت
و چهار تازس و ماه دهم سال یک هزار و پانصد
نجاه و هفت فرنگی) که در همانجا دیده تار یکش را
بخاک تیره سپردند
از کامران سه دختر و یک پسر ماند پسرش را که ابوالفتح

داستان ترکنازان سند

میرزا نام داشت اکبر شاه کشت و دخترانش همه بزرگان
شهر رفته بودند

چون بهایون از رگبزر کامران آسوده دل شد میخواست
روی به کشمیر نهد و چون شنید که سلیم شاه روی
سوی پنجاب نهاده از آن اندیشه باز آمده از کشت
و تا کیسال در آنجا و در قندهار بشا و مایه گز نسیم
در آن میان سلیم شاه مرد و رشتہ پیوسته
خبر روی بند از ہم یخت چنانکه در داستان محمد
شاه عدلی بکار شایفت و بدینگونه بهایون باز روی خود را
که سنگامیکه سکندر سور و هلی و پنجاب را در دست داشت
بهایون از دوستان خود که در هند داشت نامه ها
یافت که همه او را از نهاد کار پادشاهی هندوستان
آگهانیده بودند پس شاهزاده محمد حکیم میرزا را که در

سال نهم و شست و یک در کابل به جهان آمد
 بود ماماچی منعم خان در کابل کزاشته شود با پانزده
 هزار سوار آهنگ هندوستان نمود و در ^{۲۰۵۶} ~~۲۰۵۵~~
 ماه دوم سال نهم و شست و دو تا ^{۲۰۵۷} ~~۲۰۵۶~~
 و به تختی سال یکزار و پانصد و پنجاه و پنج قمری
 بر پنجاب یورش برد و سرداران سکندر را از
 آن کشور بیرون کرده به لاهور رسانید
 و آنجا چندی برای بندوبست آن کشور ایست
 نموده بیرخان را که در پیشاهار باو پیوسته بود باز
 دیگر مانند خضرخان هزاره و ترومی بیک ترک که از
 مردم فرغانه بود و سکندر خان اوزبک و علی قلچان
 سیستانی بسوانه فرستاد و آن گروه پیشاپیش
 رفته در هر جا که فرود آمدند فرماندهان سکندر از

پیش ایشان برخاسته به دہلی شتافتند و ایشان
دو لشکر آراسته سکندر را نیز شکسته به سرهند
رسیدند

ہمایون آنجا بہ لشکر گرانی بر خورد کہ سپہ سالارش
خود سکندر سور بود و پس از ناور و سختی چنانکہ
گزشت ہمایون سکندر را شکستہ دہلی و آگرہ را
دوبارہ بدست آورد مگر چونکہ پس از بازگرفتن
دہلی چندان بودی نمود کشوران پیشینہ خود را نتوانست
افزود ششماہ نکشید کہ از آسیب چشم زخمی غلقتید
و ہمای روائش از پنجرہ کالبد ہمایون بیرون پڑ
گویند روز ہفتم ماہ سوم سال نہ صد و شصت
و نہ ہنگام فرو رفتن آفتاب بر بالای بام دستان
نشسته بود کہ بانگ نماز بلند شد چو بدستی کہ دستان

بر زمین استوار کرده خواست بر خیزد چوب از جاور
رفت و پایشش لغزید و از بالای بام زمین افتاده
پیهوشش شد و اگر چه باز بزبان آمد مگر اینکه رنجورش
آشنای پیهوشی نبود چنانکه روز یازدهم همان ماه
کارش ساخته گشت

مایه نیسار او چنین یافتند (همایون پادشاه از بام
افتاد)

در خوی و کواس او

همایون اگر چه آغاز پادشاهی نیز بخوشگزرانی میرداخت
مگر در همان روزگار نیز چنان نبود که یکباره دست
از کار کشود و از بار و استی بیش از آن نبود
که آن کار مایه کوتاهی شتابهای پسندیده نیست
و کار بانی که بایستی در دم انجام پذیرد آغازشان

ویر میشد مگر اینکه در پایانِ زندگی چنان تزییت هم روزگار
بخوشی و آرش گزرانید و هم ویرمی و کوتاهی را در
سرشته کارهای پادشاهی راه نداد و از همین بود که
در آغاز کار کشورانِ پدری از دستش بدر رفت
و در انجام دوباره بدستش درآمد

همه برآند که پادشاه نیکجوی بخشنده دلاور و دانشمند
بخرد و دانش پرور بود همیشه با فرزندانِ همنشینی نمود
بهره‌های شرف دانش و هنر از دمِ خجسته ایشان
اندوختی و تا روزهای واپسین راه و روش شناسا
آموختی

دانش تبار شناسی را بویره هم دوست میداشت
و هم خوب میدانست گویند بفت خانه بنامِ بفت
اخترگر رنده ساخته بود و هر روز از روزهای هفته بهر

اختریه وابسته بود در خانه آن می نشست و گریه ها گریه
مردمان را بهر اختریه بستگی داشتند بخانه بمان بار
میداد چنانکه روزهای شنبه در خانه که بنام کیوان
بود پیشوایان آئین و بزرگان اوبه و زمینداران و
ستاره شناسان و کشاورزان و بازرگانان و مانند

آنها را بار داد

یکشنبه ها را در خانه آفتاب پوشاها و شاهزادگان
و فرماندهان کشور و خداوندان دانش و کنش
را پذیرفتی

دوشنبه ها را در خانه ماه فرستادگان و پیکان و
ره نوردان و جهان گردان و پژوهندگان را پیش خود
خواند

سه شنبه ها را در سرائی که بنام بهرام بود خداوندان

لشکر و سربان سپاه و جنگجویان و نبرد آزمایان و
ناوردان ایشان را پذیرا گشتی
چهارشنبه ها را در جانی که بنام هر مزد بود خواه گان
بزرگ و دستوران سترگ و نویسندگان و پیشکاران
کشور را پذیرا ن نمود

پنجشنبه ها را در مشکوئی که بنام تیر بود ایاوران و
شمارگران و پزشکان و کارگران سرکار پادشاه
را دید

و آدینه ها را در کوشک ماهید پارسایان نمازی
و پرستش گران نیازی را همراهی کردی و نوازندگان
پرده ساز و خوانندگان خوش آواز را و مسازی نمود
کامران و دیگر برادران او او را شیعه
سیدانته و شاید از فراوانی مهربی که او به بیرفغان

داشت و براس دلجوئی او مردمان شیعه را بزرگ
میرسانید چنین گمانی در باره او برده باشند و گرنه
همایون کارهایش بآیین فرزندان بیشتر می ماند تا به
کیش دیگر چنانکه فرزند او اکبر شاه که زیر دست او
پرورش یافته بود کنش ستاره پرستیش برنش سنان
می چربید و از همین روش بود که مردمان را
کیشهای خودشان آزادی داد

اگر نوشته اند که همایون نام خدا را بی دست نماز
بر زبان نمی راند مگر اینکه آن رهنمون خدا پرستی و خدا
دوستی اوست نه نشانه سنی بودن یا شیعه بودن او
همایون گزشته از دست رسائی که در گونه
دانش و هنر داشت دستگاه بلندی در چاه گوی
و چاه سرائی نیز بر میفراشت و چاه های او هنوز

در میان مروان هست که بسیار هم خوب گفته است
 پنجاه و یکسال در جهان زیست و بیست
 و پنجسال در کابل و هندوستان بدانگونه که گزارش
 یافت شهرماری کرد فرنگیان زندگی او را چهل
 و نه سال و پادشاهی او را بیست و شش سال
 کبود سال تازی از سال پارسی که برابر فرنگیت
 بدان اندازه نیست مایه جدائی را در باره زندگ
 او نمیدانم چیست

جلال الدین محمد اکبر شاه

چنانکه خوی پادشاهان خاور زمین است که شاهزادگان
 شیرخواره را نیز نام فرماندهی نهاده باتاکی یکی از
 بزرگان فرمان فرمای کشوری میسازند همایون اکبر را
 باتاکی بیرمخان سپه سالار لشکر پنجاب فرموده بود و

او در کلانور که در خاک پنجاب است از رویداد جان
گزاس پدر شنیده هماغجا پس از بجا آوردن این
سوک سیزده سال و نه ماه و تازی (یا) $\left. \begin{array}{l} 943 \\ 3042 \end{array} \right\}$
چهار ماه پارسی داشت که به تحت $\left. \begin{array}{l} 1556 \end{array} \right\}$
پادشاهی برآمد و از بزرگان کشور نامهها بدرگاه او
رسید که همه بندگی خود را باو آشکار نموده بودند
اگرچه هوشیاری و خردمندیش بسی بیشتر
از فراخور سالش بود باز چنان نبود که آنگونه کشور
پر آشوب هندوستان را که پای تختش تازه باز
بدست آمده بود باین توانستی در آورد از آنرو
همه کارهای لشکری و کشوری سپرد بیرمخان شد
که هم سه سالار پدرش و هم اتابک خودش بود
بیرمخان از ترکمانهایی بود که در خاک

داستان ترکنازان هند

خراسان و باجکزار ایران بودند در شیعه بودن او
سخنی نیست چه یکی از سرکردگان لشکری بود که
شاه اسمعیل بیاری بابر شاه بر سر محمد خان -
شیبانی فرستاد و هنگامیکه نجم ثانی بدست سپاه
اوزبک گرفتار شد و لشکر ایران پراکنده گشت
او از سنگامه گیرودار جان بدر برده خود را به بابر شاه
رسانید و چون گزشته از هنرهای سپاهی گری
و دلاوری در هرگونه شنائی بویژه دانش آواز و
کنش ساز دست رسانی داشت در اندک روز
کاری در آن تیمار کارش بالا گرفت و یکی از نزدیکان
نامور بایگاه خسروی گشت و روز بروز هم درگاه بابر
شاه و هم در روزگار همایون بر همه چیزش
افزوده شد تا بپایه بلند فرمانفرمائی همه کشورستان

آن خانه سه بلند شد

در آن هنگام که آنچنان بارِ سنگینی بر دوشش -
گذاشته شد راهی که نوردینش را در پیش داشت
سنگلاخِ ناهمواری بود زیرا که هنگامِ مرگِ هایلون
او سرگرمِ دور کردنِ سکندرِ سور بود از پنجاب
که یکایک آگهی رسید که سلیمان از بدخشان پناهنش
آمده کشورانِ آلسومی هایلون را بدست گرفته و کرد
کابل نشسته ازیشومی شنید که هیمو که سه سالار
و دستورِ محمدشاهِ عدلی بود با سی هزار سواره و پیاده
و دو هزار زنجیرپل آبنگِ رها نیدنِ دلی از
چنگِ مغول و خوابانیدنِ آشوبِ سکندرِ سور نمود
و پس از یکدو زود و خور که در گوشه و کنار با
لشکرِ مغول کرده و آنها را شکست داده آگره را

دوستانِ ترکستانِ بندگان

از سکندرخان اوزبک و دہلی را از ترومی یلخان بی
ستیز و آویز بگرفته

آشکارا است کہ اکبر از گیتی خرد سالی نگاہ اندیشہ اش
آن اندازہ دور کار نمیکرد کہ در مانِ آن وردہا را
بتوانستی شناخت از نیروی بیرمخان را خان بابا -
خواندہ دستِ او را یکبارہ بر ہمہ کار ہا پادشا
کشادہ ساخت

بیرمخان بزمِ کنگاش چید و از ہمہ بزرگان چاہ تباہ
را پرسید ہمہ بزرگان تا خود اکبر سیر بہتر آن دانستند
کہ بہ کابل برگردند و آن کشور را بچنگ کرفتہ اتوا
سازند پس از آن بہر گاہ سامانِ آمادہ بہم بستہ شد
بر ہندوستان تازند

بیرمخان سرازان باز زد و زیرِ آن بار کہ در نگاہ
بج

او پرازنک بود زفت و گفت راست است که سپاه
ما از پنجک لشکر دشمن هنوز بسی کمتر است مگر اینکه
اگر ما از انبوی سپاه دشمن بتسیم در کابل نیز کار
انپیش نمیتوانیم برو پس به نیروی خرد و رهنوی بخت
خواهیم خضرخان را که داماد بابر شاه و از شاهزادگان
مغول بود فرمان فرمای لاهور ساخته برابر سکندر شاه
مورگراشت و چند تن از سرداران را بیارے
منعم خان روانه کابل داشت و پادشاه را برداشته
با همه اردو روی بجنگ سیمو نهاد

چون به نوشهر رسیدند همه سپیدان که شهر را
را از بیم سیمو تهی کرده در آنجا گرد شده بودند بارود
استند
اگرچه تروی بکجان همه سامان و سرانجام پادشاهی

داستان ترک‌تازان هند

را که در دہلی بود پیش از آنکه دچار دستبرد دشمن
شود بهمرای ابوالقاسم میرزا پور کامران میرزا را روانه
اردو نموده بود براینهم بیرمخان بر او بدگمان شده اورا
به سراپرده خود تنها خوانده گردن زد و چون اکبر از شکا
برگشت چنان وانمود ساخت که در همچنین بهگامیکه
لرزشهای گوناگون در بنیاد پایداری سپاه
مغول رخنه نموده و دشمنی بدان پرزوری چهره
گشته خیرگی مینماید هیچ چاره بجز کشتن او ندانم
و چندان از درستی آن کار گفت که شاه با آنکه
یکی از سپه سالاران نمک شناس جانباز -
بزرگش از دست رفته بود پوزشش را پذیرفت
بیشتر نویسندگان بهیند آن کردار بیرمخا
چنان کارگر افتاد که همان نایب میرزا هستی و چابکی

سپاہ مغول شد چنانکہ در جنگی کہ با ہیمو در پانی پت
 رخ نمود بگوئے کہ در داستانِ محمد شاہِ عدلی نگارش
 یافت شکرِ ہیمو را بشکستند و اردویش را تاراج
 نمودند و خودش را دستگیر کردہ نزد اکبر آوردند کہ
 در دو فرسنگی پہنہ کارزار اردویش افتادہ بود
 گویند بیرمخان درخواست نمود کہ شاہ از دستِ فتحند
 خود شمشیر بر تارکِ ہیمو گزاشتہ اندکی فرو برد پس
 از آن ما آن کار را بانجام میرسانیم و اکبر و دش
 نمیخواست کہ دستگیرِ زخم خورده و گرفتارِ ناتوانی
 مانند او اگرچہ نامسلمان باشد کشتہ شود سرانجام
 بیرمخان با دستِ خود او را گردن زدہ سرش را
 کابل و تنش را بہ دہلی فرستاد
 آنگاہ شاہ آگرہ و دہلی را گرفتہ کس فرستاد تا بازماندگان

داستان ترکنازان هند

همیو و خواسته و گنجینه او را از میوات آوردند
هنوز سر آسایشی بر بستر آرام نه نهاده
بود که آگهی رسید که خواجه خضر خان با سکندر شاه سور
در آویخت و از و شکست خورده به لاهور گریخت و
سکندر کلانور را بدست گرفت

شاه آهنگ پنجاب نمود سکندر تاب ایستادگی و خود
مدیده به دژ مانکوت که بر سر کوه بلندی در کوهستان
سوالک و از بنیادهای سلیم شاه بود که برای بستن
راه کبکریان ساخته بود پناه برد

اکبر جهانجا نشسته سر راه بر او بست و چون هشت
بر آن بگذشت سکندر شاه بستوه آمده کس فرستاد
و درخواست نمود که اگر راه دهند او به بنگال خواهد رفت
و برای آنکه او را چاکر درگاه دانند فرزند خود عبدالرحمن

را بگروی نزد بندگان بارگاه خواهد گذاشت
 شاه در خواه او پذیرفت و سکندر شاه فرزند خود را
 با چند زنجیریل و پیشکشهای شایان به ۹۶۴
 آستان فرستاده خود از در بیرون آمده راه بنگال
 را که بسنوز در دست گماشتگان خانه سور بود پیش
 گرفت

در آن روزها که اکبر بر در مانکوت نشسته بود سردار
 بیاری منعم خان رفته بودند از روی فرمان بهرام
 مادر شاه و دیگر بیگان پرده سرا و زنان بزرگان
 و سپاهیان از کابل بار دوی گران شکوه در سینه
 و آگهی آوردند که سپاه قزلباش سرداری یکی از
 شاهزادگان خانه شیخ صفی قندهار را از چنگ گماشته
 گان بیرمخان در آوردند و محمد حکیم میرزا بدستور پیش

داستان ترکنازان هند

باتا بکی منعم خان در کابل افرماندهی ماند
 اکبر شاه چندی از مردمان کار دیده را به مملکت گزاشته
 خود روی به لاهور نهاد و از بهانجا بسباده بلند پاسگی
 بیرمخان به سستی گرانید چه بمیکه از بیرمخان به سنگام
 کشتن ترومی بگنجان و در دل سران لشکر و سه داران
 کشور جای گرفت تنها نبود همراه دشمنی خوزیری بود.
 چنانکه بر دو در جای خود کارگر افتادند فیروزی بر دشمن
 زبردستی مانند بهیو در جنگ پانی پت آونخته بدان
 بم بود و افتادن بیرمخان از نگاه پادشاه انجخته آن
 دشمنی زیرا که ترومی بیک سرداری بود که در روزگار
 بابر شاه و همایون شاه آنامه چاکریهای شایان هویدا ساخته
 بود که پس از بیرمخان کسی بابر روی او نمیرسید و
 از سبب گزند بیرمخان با او هم چینی می نمود و چشم دید

او را ندشت تا آنکه که بی جنگ تپی کردن و سله را
 دستاویز بزدی و نمک نشناسی او کرده بی فرمان شاه
 او را نابود ساخت و از بهین رفتار و بهای بزرگ
 و کوچک بندگان پادشاهی که پر از امید بنواز شهباه
 بیرمخانی بود یکایک پر از بیم شدند و چون از ترویج
 نکوئیا دیده بودند چنان از گشت شدن و یخیدن که
 با آنکه بیرمخان چون لگام فرماندهی بدستش افتاد همه
 پیشکشانی را که بندگان پادشاه گاه و بیگاه میکردند
 و باجهای ناروا را همچون سر و چرا خوری و راهزنی
 و مانند آنها از میان برداشت و کمتر کسی بود که از
 نواز شهبای او سرفراز نشد باز همچنان دشمن او شد
 که سرانجام بایه ویرانی و تباهی او گشتند
 چون رخنه ها از هر سو بسته بود درست نمیتوان گفت

که از کجا و از کی چاکرانِ تحتِ نژادِ شاهِ یارایِ بدکونی
او نمودند زیرا که گویند چون اردو از دژِ مانکوت
بِهَنگِ لاهور کوچ نمود بیرمخان در راه اندکی بیمار
شد و نتوانست همراهِ سواری بماند

نیز نوشته اند که روزی در یکی از فرودگاهها بر سر
دلازی شاه پیل پا را روبرو می‌او جنگ می‌انداختند
پیلی از آسیبِ هم آورد پر زور خود میتابانه رو به
سراپرده بیرمخان گریخت و یکدو چادر از آسیب
رفتار او فرود آمد و مردم نیز غوغاکنان دنبالش آن
بدانجای در رسیدند بیرمخان که بر بسترِ بیمار
آرام گرفته بود از شنیدن آن شور از جا جسته
بدش شد و چون مایه آن را پرسید و چگونگی را
بپاسخ شنید چنان اندیشید که آن کار بفرمان

پادشاہ ہویدا گردیدہ از نیروی چنان مینماید نہ باید بداند
پیش از آن راہی در دل شاہ یافتہ باشند و بہ
گوشش بیرمخان رسیدہ باشد و گرنہ چہ چہ میتواند بود کہ
مایہ بدگمانی بیرمخان از شاہ شدہ باشد

بارے چون بیرمخان چنان پنداشت کہ آن کار
بارے آہنگ جان او بود فرمود تا پیلان را کشتند
و بہ شاہ پیغام کرد کہ اگر چیزی بپایہ اورنگ خسرو
گزارش یافتہ کہ مایہ بخش و بیمہری بندگان بارگاہ
جہان پناہ گردیدہ آنرا بازگو باید فرمود تا سخن چین
و بیمزن نابکار را سیاہ شود و گرنہ بیگناہی بنگاہ مہر
از بندگان دیرین برداشتن و تخم دشمنی اورا در
دل کاشتن از راہ و روش بندہ پروری دور
مینماید

اگرچه پیغام برنده بازآمده از زبانِ شاهِ پیاپیا که برآ
دور کردنِ آن بدگمانی بس باشد بدو سپید و بزم
بیرمغان آنچه در دلش گزشته بود از یاد نبرد و رفتن
با پادشاه چنان شد که گویند دیگر کسی او را نزد شاه
کشاده پیشانی و شکفته روی و خندان ندید

شاه اینگونه رفتارهای بیرمغان و از آنچه دشمنان گوی
زدش کرده بودند بهراسان شده در پانزدهم ماه
۹۶۵ | دوم سال نه صد و شست و پنج تازی
آهنگِ دلی نمود و بیت و پنجم ماهِ ششم همان
ماه به دلی درآمد

در آنجا بیرمغان مصاحبِ بیگ پورِ خواجه کلان بیگ را
که از رکنزِ بزرگی و کهنگی خاندانِ خود چندان کوچکی باو
هویدا نمی نمود باندک بهانه گشت

ازین کردار نیز گفتگوی بسیاری میان بزرگان گورگان
برپا شد و شاه برای فراسوش ساختن آن از دہلی
براه آب روانه آگره شد مگر هنوز آن از زبانها
نیفتاده بود که بیرمخان پیر محمدخان را که ^{۹۶۶}
آموزگار اکبر و نوکر چهل ساله آن خانه بود و در نزد
اکبر آبروی شگرفی داشت بگناه اینکه جایگاهش
بسی بلند شده بود گرفتار نموده در بیانه اش بند نمود
پس از آن او را از آنجا به گجرات و از گجرات بنجانه
خدا فرستاد که در هند نباشد ^{آنگاه}
بیرمخان چون دید که اکبر از سرگزشت پیر محمدخان بش
از همه ولایت گردیده داستان گرفتن گوالیار را
پیش نمود و تا روزیکه آن شهر کشوده شد کارها
درگیری از دست بیرمخان سرزد شد که همه مایه رنجش

داستان ترک‌آزان هند

شاه گرویده دیگران هم کمک کردند و او را یکباره
از چشم شاه انداختند

در آن هنگام اکبر نیز بهال رسیده و هوشی -
بهرسانیده بود که تاب فرمان‌پذیری نداشت پس به
سناش کسانیکه گردو برش بودند بیرخان را در آگه
سناشته بآهنگ شکار سوار شد و از شکارگاه به
بند بیماری مادر روی به دلی نهاد و از آنجا فرما

۹۹۷
۶۳۲۸

به بجه خامه رو خود فرستاد که از امروز ما

۱۵۴
۳۵۴

لگام شهراری و فرماندهی را بدست

خود گرفتیم ازینروی بهمنه و ابستگان تحت آگهی
میدهم که هر قدر گفتی که نه از پیشگاه خسروی یابند آن

با بریده ندارند و شایسته پیروی ندارند

پیران اران رویداد شنید چشمش را بمالید

مگر هنگامی سر از خوابِ دوروزه بینی و کوتاه اندیشی
برداشت که آفتاب بلند بود و کار از چاره سوئند
در گذشته بود چنانکه دوس از تروپکان هوشمند
خود را با پوزش نامه بدگاه فرستاد و اکبر آن دو
فرستاده را بارنداد و فرمود تا زندانِ شان گردند
این رفتار بیرمخان را بیشتر سراسیمه ساخت
زیرا که او دارای سی هزار سوار بود و همه بزرگان درگاه
و سران سپاه او نگران آن بودند که بپسند
که فرستادگان او از ترو شاه چگونه بر میگروند و
چون شنیدند که آنها را در بند نهد و استند که
بیرمخان دیگر سر بلند نخواهد کرد و دسته دسته از دجده
شده به دلی ترو شاه رفتند
بیرمخان در چاره کار خود در ماند برخی از سرکردگان

که با او مانده بودند او را بگرفتاری اکبر رهبری نمودند پاؤ
 خواستند که مالوه را که گرفتارش بسی آسان بود پست
 آورده خود سرانه زلیت نمایند مگر اینکه بیرمجان دوش
 راه نداد که آبروی چاکریهای پاک چندین ساله خود
 را بالایشبهای گرد نافرمانی و نمک نشناسی تیره گردانند
 پس سرازان هر دو کار باز زد و روی به ناگور نهاد
 که از آنجا به کجرات رفته ره سپر خانه خدا گردد
 چون به ناگور رسید آنجا ماند بامید آنکه شاید اکبر
 باز بر سر مهر آید مگر اینکه در بمانجا فرمانی از شاه
 رسید بر اینکه او خود را از کارهای پادشاهی هیالیه
 شناسد و بزودی روانه خانه خدا گردد
 بیرمجان فرمان شهنشاهی را بوسیده کوس و دوش
 سپه سالاری و فرمان فرمائی را بهمراهی یکی از

تزدیکان خود نزد پادشاه فرستاده خود از ناگور
به بیکانیر رفت و پس از چندی باز دل از مهند
برکنده به ناگور برگشت

اکبر از شنیدن آن بهم برآمده از دلی به برگنه
جهر رفت و آنجا پیر محمد خان که از بخت برگشتگیها
بیرمخان شنیده بود خود را به پادشاه رسانیده و آن
هاس گوناگون یافت از آنها یکی اینکه اکبر اورا کس
و درفش داده با سپاه بسیار بر سر بیرمخان فرستاد
و خود به دلی برگشت

بیرمخان از سرافرازی پیر محمد خان بر آشفته بیش
از آن تاب نیاورد و از گجرات شکری فراهم
نموده درفش سرکشی برافراشت و از آنجا رو
به پنجاب نهاد

دستان ترکنازان هند

پیرمحمدخان دنبال او را و لکن اکبر نیز دسته‌ها
شکر بگب پیرمحمدخان فرستاده خود در پی آنها از
دلی برآمد و خواجه عبدالحمید هراتی را در دلی بجای خود
گذاشت

بیرمغان بشهر دیالپور نزدیک شده دستور خود
خواجه مظفر علی را نزد فرماده آنها که در ویش میراویک
نام داشت و دست نشانده خودش بود فرستاده
او را بخاست

در ویش دستور را گرفته نزد اکبر شاه فرستاد و
پاسخ سخت به بیرمغان داد

بیرمغان از آنجا نومید شده به جالندر رفت و اکبر
پیرمحمدخان را نزد خود خوانده خان اعظم را با چند تن
از سرداران دیگر بر سر راه بیرمغان فرستاد و

آنها نزدیک وژ ماچپواره باورسیده جنگ درانداختند
و پس از ناور و سختی که چند تن از سرداران
شاهی بر خاک افتادند بیرمخان شکست یافته به
کوبستان سواک گریخت
اکبر و لودبیانه بود که منعم خان از رونی فرمان از
کابل بپایم بوسی تحت خسروی سرافراز شد
پس او را فرمانم خاتمانی داد و تا از گریختن بیرمخان
به کوبستان سواک آگهی یافت بدانوی شتافت
چون اردوی شاهی بدآنجای نزدیک
شد پشیمانان لشکر کوبستان سواک برآمده
راهها را از زمینداران آن سرزمین که به پشتی
بیرمخان درآمده بودند بسته یافتند و اینهم مردانه
جنگیده آنها را گریزانند

بیرمخان چاره همه دروها را در همین دید که یکی از بندگان
نامی خود را بدرگاه فرستاده شاه را بچاکریهای دین
خود یادآوری نمود

شاه پوزش او را پذیرفته مخدوم الملک را بر
ولداری او فرستاد و بیرمخان بهمراهی او روانه
بدرگاه نهاد پس شاه فرمود تا همه
بزرگان دربار او را پیشباز نموده به
سرپرده شهنشاهی درآورده خرده از پاس بزرگان
او فرونگزاشتند

نوشته اند بیرمخان دستار بگردن افکنده سر بر
پای اکبر نهاد و باواز بلند گریه آغاز نمود و اکبر بدست
خود سر او را بلند کرده بجائیکه پیش از آن داشت
نشانده و برای دلجوئی او از تن پوش هایلون زیب

برودوش او ساخته فرمود که اگر سر بهمنشینی مادر
تا بدان سرافزات نمایم و اگر اندیشه سروری وار
اینک فرمان کشور کالپی و چندیری و اگر کمر به
پرستش نردان بستم تا هرگونه سامانی که در کار است
آماده داریم

بیرمغان پاسخ سپارد که چون بنده یکبار چهره آینه
کردارشش بزمگ گناه آلوده و تباه شد و گرچه به
پرداخت گرمی دست بنده نوازی های سرکار
خداوندگاری زودوده نیز گردد باز بچه رو آرزوی ماند
به پیشگاه شهنشاهی را آشکارا تواند ساخت همین که
از درگاه خداوندی گناهش بخشیده شد بنده آنرا مانده
نیک بختی جاوید و آزادی هر دو جهان و پاداش
چاکر می باشد ویرینه خود می شناسد

اکبر شاه بدانگونه که شایسته بزرگواری خودش بود
 با او رفتار نموده او را روانه خانه خدا فرمود.
 بیرخان به پتن که از شهرهای گجرات است سید
 بیرون شهر خرگاه برافراشت و آنجا
 بامداد روز پانزدهم ماه پنجم سال نه صد و شصت
 ۹۶۸ هـ } و بهشت بدست مبارک خان تامی که از
 افغانان لوحانی و پدرش در یکی از جنگها بدست
 بیرخان یا نوکران او کشته شده بود از پای درآمد پس
 از آن افغانان اردوی او را تاراج کردند و چند
 تن از چاکران نامور او پسرش میرزا عبدالکریم
 را با مادر او که دختر جمال خان و او در زاوه حسن خان
 میواتی بود از میان در برده به احمد آباد گجرات رسانیدند
 و فرمانده آنها اعتماد خان بهمشان را نزد اکبر شاه فرستاد

در کوا س بیرخان

بیرخان چنانکه نوشته شد هم از سوی نژاد و هم از روی
دانش و داد بر همه بزرگان گاه خود پیشی میگرفت
و از آئین بزرگواری و جهانداری آگاهی شگرفی اندوخت
داشت هم دارایی منش چکامه سرانی بود و هم در
دانش آواز دستگاه بلندی بر میفراشت روزگار
زندگی خود را با آئینه کارهای لشکری و کشوری که
هویدا ساخت بخوشگزرانی و کامرانی گزاشت
چیزیکه مایه برکنده شدن ریشه او شد بیش ازین نبود
که همیشه در برابر شاه بجا کریمانیکه از روی نیکخواهی
و گیرنگی بدان خانه آشکارا نموده بود خود ستاینها میکرد
و از همین بگزر بیش از اندازه بر خود میسنایید
و خرومندان دانند که از خوبیهای مردمی همین سبب

داستانِ ترگتازانِ هند

است که با آئین چاکری پیوند خویشی بر نمی تابد بوشیه
 در نگاهِ پادشهان که پیکرِ همایونِ شان را کردگار
 جهان از نازِ ناب آفریده و هستی نوامندِ شان
 در دستِ دایگانِ ناز پرورش یافته دامن بزرگوار
 شان از آرایشِ هرگونه کرد نیازمندی پاک

است

تو بندگی چو گدایان برآمد مکن و نه خواه خود روشِ بنده پرور
 باری اکبر سر رشته کارهای پادشاه
 را بدستِ خود گرفت اگرچه همچنان بارِ سنگینِ فراخور
 دوشِ جوانِ هزده ساله مانند او نبود چه برهمنان
 روشن است که کشیدنِ آن بار بخودی خود کسیر
 سزو که از آنمودنِ دانشِ های شناسائی که سرمایه
 بدست آوردنِ راهِ فرمانِ فرمانی است پیمانه

سرشار آگهی چشیده باشد و از پیودن بلند می و پستی ما
روزگار که تختین پایه ساز و سامان کشور کشائی است
بازمون هاست پرکار پادشاهی رسیده باشد و بیجا
از اینها بدست نمی آید مگر برهنه کاری ساز نهانی و
آهنگی نورد چرخهای آسمانی آنهم بسالهاست و از مگر
چون اکبر هنگامی بجهان آمد که پدرش در جنگ
و گریز بود و هم از گاه شیر خوارگی تا روزگار خورشید
در کشکتهای گرفتاری و آوارگی بسر برد و پس
از مرگ پدرش نیز چند گاهی از رفاههای بیرخان به
برداشتهای ناگوار ناگزیر بود از نیروی با آنکه در آنجا
جوانی بود آنچه دست مایه بزرگی و سروری بود بهره
روزگارش گرویده بود چنانکه چون دست بکار زد همه کار
بانی را که وابسته باین شهر یاری و کشور دار

دَستانِ ترکنازانِ هند

بودند بیکبار آغاز نمود و از بسکه خواهانِ ناموری و بزرگی
 بود از شایستگیِ سرشت چنان کوشید که بکامیابی
 رسائی نیز برخورد و با آنکه انجام دادنِ آنها در چنان هنگام
 که بیشتر کشورستان همه در چنگِ سرکشانِ ستره جو
 بود بسی دشوار می نمود اکبر همه را باسانی از پیش برد
 نخستین کارش که از همه بخردانه تر بود آزاد
 دادنِ همه گروه های گوناگونِ خامه رو خود و نیز بیک
 چشم و بدن و در زیر یک آئین آوردنِ همه
 زیر دستان چه هند و باشد و چه مسلمان همچون سپردن
 کارهای کشوری و لشکری هر یک را فسران
 شایستگیِ او بی آنکه از برای او بپرسند و مانند آن
 چون بخت آوردنِ همه کشورهایی که از خانه
 نمانده بودند و بنیاد نهادنِ آئینِ بهینی

که رهنمون آئینش و آرش مردمان هر گروه باشد
 و داشتن چشم ترسی بر همه سران کشور و سرداران
 لشکر و اندیشه اش جای گزین بود درخت کردارها
 نخستیش چنان بار آور شد که پس از چند سال
 که پهنای کشورش بیش از آن شد که در روزگار
 پدر و نیایش بود و نهاد آئین پسندیده بر سر
 زمینهای خامه روش بنیاد گرفت و بیم کارگری
 از و بدلهای همه چاکران خسروی رخت افکند از میان
 آئینه مردم که در خاک او بودند چه زیر دست و چه زبردست
 دلی نماند که از مهر چاکری او پرنباشد حتی نماند که از
 زیر بار فرمان او شانه تپي نماید که روی از سوسه
 نمکشناسی و نیکوای برتابد
 هنگامیکه اکبر بر تخت نشست دارای بیش از پنجاه

و زمینها را گرد و بر دلی و آگره نبود در سالِ سوم آیه
 رابی خنک گرفت و در سالِ چهارم گوالیار را بقتل
 و چند روز پیش از آنکه دستِ بیرمخان از کار کوتاه شد
 افغانان را از لکهنو بیرون کرد و همه سرزمینها را
 غاصری رود گنگ را تا به جونپور از ایشان تهری

نمود

پس از بیرمخان و ابستگان خان سور فرزند محمد شاه
 عدلی را شیرشاه دوم خوانده بزرگی خود برگزیدند
 و آن شانزده با چهل هزار سوار افغان با تنگ
 بهائی جونپور و دیگر شهرهای خان سور بخش و
 دخی قلیخان سیستانی که فرناش خان زمان و یکی
 سردار این اکبر بود با دوازده هزار سوار رفت و
 شکست و تاراند و ساخت

نوسند خان زمان در آن گیرودار داد مردانگی داد
و برادرش بهادرخان چندین سوار افغان را که
هر یک خود را برابر هزار سوار میدانست بر خیم
نیزه و شمشیر بر خاک انداخت
خان زمان از آن فیروزی خود را گم کرد و پادشاه
جوان را خرد شمرده از پیلان نامی و دیگر سامان
پادشاهی که در آن جنگ بدستش آمد چیزی بدرگاه
نفرستاد

اکبر در ماه سوم سال نه صد و شصت $\frac{968}{30}$
و هشت تازس و ماه نخستین سال یک هزار $\frac{1541}{10}$
و پاند و شست فرنگی به بیانه شکار آهنگ آلتوی
نمود و چون بنزدیکی کره مانپور رسید هر دو برادر
با پیشکشهای شایسته و هر چه پیل که در جنگ

گرفته بودند بیارگاه آمده نوازش یافتند و اکبر به
آگره برگشت

چون اکبر پیش ازان ادهم خان را با لشکری
به مالوه فرستاده بود و مالوه در آن روزها در دست
یکی از سرداران پادشاهان سور بود که باز بهادر
می نامیدندش و گرچه در روزگار دستوری بیرخان
نیز لشکری بدانجا فرستاده شد مگر پیش از آنکه کاری
انجام یابد بیرخان از میان برودشته شد و آن لشکر
پس آمد ادهم خان که با لشکر جتای روی
به مالوه نهاد بهر جا که رسید آنجا را بسرنهگان خود
داد و پیش رفت تا رسید بر در سارنگپور که
نشین باز بهادر و باز بهادر از شنیدن ساز و
آواز کنیزان گل اندام سرخوش و از کشیدن باو

گلفام سرت بود که یکایک آوازِ سیم اسبان -
 دشمن بگوشش رسید و یکباره هوشش از سر
 بیرون پرید بر اینهم دست و پای خود را بچالای
 فراهم نموده ادهم خان را بیرون شهر پیشواز
 نمود و با او پیکار نموده شکست خورد و بسوی
 برهانپور گریخت و ادهم خان بشهر درآمد و همه
 ساز و سامان پادشاهی را با کیزان خواننده و نوازنده
 بدست گرفت و او نیز مانند خان زمان در فرستادن
 بخشی از یغای مالوه بدرگاه پادشاهی کوتاهی نمود
 اکبر پیش از آنکه کار بجا نازکتر برسد
 باندیشه او پی برده بآهنگ اردوی
 ادهم خان سوار شد و بایلخار راه سازگپور را پیروز
 بادادان بخانه ادهم خان فرود آمد

داستان ترکمازان بند

ادهم خان که آنگونه رفتار شاه را دید بجای آن در دم
برخورد و هر چه از مالوه بدستش آمده بود همه را پیشکش
نموده پوزش خواست

اکبر او را بخشیده به آگره برگشت و گرچه از گناه ادهم
خان درگزشت مگر اینکه فرماندهی مالوه را پیش از آن
در دست او نگذاشت ازو گرفت و به پیر محمد خان -
آموزگار خود داد

گویند در میان کنیزان بازبهاور که بچنگ ادهم خان -
افتادند زن هندوئی بود که به مینوچهری و — در
هندوستان زنی دیده نشده بود و گزشته از کونی
رخسار و زیبائی رفتار و شیرینی گفتار و زبان
خود چاه سرای بسیار ناموری نیز بود چون خود
را و دوست ادهم خان گرفتار وید و دانست که از

بسیح سوی گریزگاہی نیست درخواست نمود که پس
از یک چاغ پزیرا خواهم شد آنگاه رفت و یکدست رخت
که از آن بهتر نداشت پوشید و گلابهای بسیار
خوشبو بر آنها پاشید و بر تخت خوابگاه خود رفته سر
بر بستر نهاد و شمدی بالایی خود کشید پرستارانش
پنداشتند که بخواب رفت و چون ادبم خان را
دیدند که میاید خواستند ویرا بیدار کنند و دیدند که
زهر خورده و مرده است

باری پیر محمد خان شادی آباد مند و را نشیمن خود ساخت
در چند روز همه خاک مالوه را از کسان باز بهادر تپی
ساخت و دژ استوار بجایانگر را که بجنگ گرفت همه
شکریانش را بکشت و در بهانپور نیز فرمان بکشاء
همه شهر نشینان داد

داستان ترکنازان هند

در آنمیان باز بهادر فرمانده برار را به کمک خود گرفته
 ره نورد و سوی برهانپور شد
 لشکر پیر محمد خان که از زبردستیهای او بستوه آمده
 بودند او را واکزاشته راه مند و پیش گرفتند و
 از زبده گزشتند

پیر محمد خان که چنان دید ناگزیر به بازگشت شد و چون
 دید که دشمن دنبال او را را نمیکنند جایی نه ایستاد
 و بسنگامیکه میخواست از زبده بگذرد و شتران
 بنه به اسب او تنه زده پای اسبش از جا
 در رفت و پیر محمد خان در آب افتاده فرو شد و بزرگان
 نمول که همراه او بودند تاب ایستادگی در نخواندند
 به آگره رفتند و باز بهادر دوباره (در سال نهیم)
 و ششت و نه تازی و کپترار و پادشست و یک فر

بر مالوه دست يافت

چون اين آگهي به اکبر رسيد عبدالله خان اوزبک
فرمانده کالپی را با شکری به مالوه فرستاد

باز بهادر تاب روبرو شدن با او را در خود ندیده
به کوهستان کمبلير گريخت و سرانجام زنيهار خواسته
بشمار چاکران درگاه درآمد

ادهم خان آن خوي سرکشي را که در نهادش
جای گیر بود بدانمايه کيفر و سرزنش که نوشته شد
از سر خود بيرون نکرد چنانچه به دستور بزرگ
که خان اعظم شمس الدين می ناميدندش و پايه اش
تزدیک بود که بابام بيرمخان برسد رشک برد و چون
ناني که برای بيرمخان نزد اکبر شاه پخت گاو گيرين
بيچاره شد برای اين دستور نيز مایه ها گرفت و چون

دید که بیچکدام نمانستید روزی در کنوئه که بر سر
 دست ^{۹۷} جانماز نشسته بود او را بازخم کار و کشت
 و سماخا استاده شد

شاید کرختن را تنگ خود میدانست
 شاه از بانگ غوغائی که بر سر آن کار از مردم
 در خانه بلند شد با جامه خواب بر بام رفت و چون
 بگریخت آگاه شد پانین آمد و با شمشیر رو به
 او هم خان دویده پرسید که خان اعظم را چرا کشتی
 او هم خان پیش دویده هر دو دست شاه را استوار
 گرفته آغاز به لایه و زاری نمود

شاه ازین گستاخی او بیشتر بخشم آمده دست
 خود را از دستش رها کرد و چنان بر رخسارش
 که گفت که بیپوشش آتشی فرمود تا او را از بالا

بامی که گویند دوازده گز بلندیش بود پائین انداختند
و چون بسوز جان داشت دوباره بنفشند تا ببرد
عبدالله خان اوزبک که مالوه را گرفت
پس از یکسال و اندک لاف خود سری زد و
کارهایی کرد که اکبر را ناگزیر ساخت که بخودی ^{۹۷۰} _{۱۵۶۲} ^{۱۵۶۳}
خود بر او بتاخت و چون او به شکر شاهی روبرو شد
پس از اندک زود خوئی شکست یافت و به کجرات
گریخته به پادشاه آنجا سناهد
اوزبکان دیگر که در لشکر اکبر افسر بودند آن پدر شکی
را که میان آن گروه و پسران بابر بود بیاد آورده
بدگمان شدند و جزایی دانستند که اکبر سر آن دارد
که ریشه آن گروه را از پنج برکند از نیروی سره
شورش بلند کردند و دیگران نیز با ایشان همراه

کردند همچون خانزمان که به فرمان اکبر در جاگیر خود میماند
و آصفخان که بتازگی از فیروزی یافتن برکتره که فرمان
دهش خانمی بود و بدست آوردن سامان پادشاهی آنجا
میرش گران شده بود

گویند آن کتایون چون از لشکر آصفخان در جنگ
شکست یافت و خودش زخمدار شد و سپاهش
از کار افتادند برای پرهیز از افتادن بدست دشمن
خودش را با کار و کشت و گنجینههای گراننش بدست
آصفخان افتاد


آصفخان که چهرههایی چیده و گزیده آن یغما را کش
رفته بود از ترس آنکه یکروز آشکارا خواهد شد در سرکشتی
با آن گروه انباز می نمود

اکبر بنگب ایشان پرداخت و پیش از آنکه سه سال

گنزد همه شان را بچاره ساخت و نزدیک بود که
کارشان را بانجام رساند که آگهی یورش برادرش
حکیم میرزا بر پنجاب گوشزد بندگان درگاه شد
اکبر کار شورشیان را بهمان گونه گذاشته
روی به یورشیان آورد

مایه آن یورش چنین است که یکسال (۹۶۹
۱۵۶۱) پیش از سرکشی اوزبکان دوتن از
بزرگان دربار در ناگور آتش خودسری افروخته
سراز فرمان برتافتند یکی ابوالعالی که از مردم کاخ
بود و در سال نه سد و پنجاه و هشت بچاکری همایون
رسید و همیشه از رگزر دانی که بخودش راه
بردار بود با برخان همیشه مینمود دیگری شرف الدین
و پس از آنکه یک لشکر پادشاهی را شکستند رو

به دلی پیش میآمدند که سپاه دیگری رسیده چنان
 بهم در شکستان که تا آنسوی نیلاب گریختند و
 از آنجا با بازمانده تیغ روی به کابل نهادند
 نهاد فرماندهی کابل در آنروزها گونه بود که از روس
 در ماندگی ایشان را بخوبی پزیرانی نموده پاگاه شان
 را گرامی داشتند بدینگونه که فرماندهی آن کشور از
 همان روز که بایون آهنگ هند نمود بنام حکیم میرزا
 بود و چون او کودک بود دیگران بنام او و به زیر پر
 مادر او فرمان میراندند و مادر شاهزاده حکیم میرزا از
 ناسازگاری دستوران و کارپردازان چنان بستوه
 آمده بود که بالای آن باندیشه ورنمی آمد
 در نیگاه که گریختگان هندوستان بفرزندش پناه
 آوردند چون از جایگاه ایشان آگهی داشت ایشان

ایشان را یاور کار و رهبر روزگار خود شناسیده و خیر
خود و دستوری فرزندش را به ابوالعالی داد
ابوالعالی چون لگام کارها را بدست خود دید و وزیر
را در اندرون خواسته و پیر بگشت و در امیدیه
برداشتن حکیم میرزا بود که سلیمان میرزا از بدخشان
آمده او را یاور می نمود و ابوالعالی شکسته است 
و کشته شد

سلیمان کابل را به حکیم میرزا واگذاشت مگر اینکه -
یکی از بستگان خود را میرزا سلطان نام به بدخشان
او بگذاشت و خود به بدخشان برگشت
شاهزاده تاج زبان درازیهای میرزا سلطان را
نیاورده او را از کابل بیرون کرد و چون شنید
که سلیمان میرزا با لشکر از بدخشان آهنگ کابل

نموده است ایلمچیان نزدِ برادر فرستاده اورا از نهاد
کار آگاه ساخت

اکبر فرمان با بنام بزرگانِ پنجاب و فرماندهِ عثمان ^{شیت} گاه
که اگر سلیمان میرزا بگرفتند کابل پای پیش نهد حکیم
میرزا را یاری نمایند

در آئینان سلیمان میرزا به کابل رسید و حکیم میرزا
تابِ پایداری نیاورده بسوی نیلاب گریخت
در هانچا فریدونخان که به ایلمچی گرمی نزدِ اکبر رفته و
برگشته بود باو برخورد پس اورا گفت که پادشاه
اکنون سرگرم خوابانیدن شورشهای خاترمان و
دیگراوزبکان است و باین سوی نمیتواند پرداخت
ازینروی بهتر ازین هیچ نیست که لاهور را بگیرد و
بزرگان پنجاب را رو بخود کرده بیاری ایشان -

سلیمان میرزا را از میان بردارید
 حکیم میرزا پاره جاهای پنجاب را گرفته آهنگ لاهور
 نمود مگر هر چه کرد که دل بزرگان آنجا را بدست
 آرد نتوانست و این رویداد در سال واپسین
 جنگ اکبر بود با سرداران اوزبک پس اکبر آگره
 را به منعم خان خانان سپرده خود ^{شب ۱۳} _{۹۷۴}
 آهنگ لاهور نمود و چون به سرهند فرود ^{۱۵۶۶} _{۱۰}
 آمد آگهی جنبش او بدان سامان رسیده حکیم میرزا
 بسوی کابل برگشت و چون زمستان رسیده بود
 سلیمان میرزا نیز به بدخشان رفته درهای کابل باز
 و کشاده بود و حکیم میرزا بی ریج کارزاری به کابل
 درآمده تا چندین سال در آنجا بفرماندهی و آسایش
 گزرانید

واستان ترکنازان بند

این جنبش اکبر تا چند ماه دیر کشید و هنگام بازگشت
شنید که شورشگران همه زمین‌هایی که از چنگِ شان
بیرون رفته بود باز بدست آورده و بیشتر سرزمینها
و پشته‌های اووه و اله آباد را نیز گرفته‌اند
همچنین آشکارا شد که فرزندان سلطان میرزا نیز سر
بشورش بلند نموده‌اند

سرگزشت سلطان میرزا چنین است که او یکی از
شاهزادگان خانۀ تیمور بود و با بابر به هندوستان
آمد در روزگارِ هایلونِ بگروها کرد و بخشیده شد و
دستوری یافت که هر کجا که میخواهد برود

ب هنگام تخت نشینی اکبر باز بازان و بچه در هند
پیدا شد و از سرکار سنهیل پانه اوم پور را
در پاره یافت

اورا در ہانجا چہار پسر بہ گیتی آمد محمد حسین میرزا ابرہیم
میرزا مسعود میرزا عاقل میرزا و اینہا ہمہ ہم در خروئی
از دست نوارش و پرورشِ شاہ بیایہ بلند
رسیدند و پس از جنگ جونپور بفرمان والا روانہ
جاگیر خود شدند

درین هنگام کہ پادشاہ در لاہور بود و آوازہ-
شورش اوزبکان بہمہ جا پہن شدہ بود ایشان نیز
سر بلند کردہ بر راہ ہا دست اندازی آغاز نمودند و
زمینداران سنبہل بستوہ آمدہ با آئنا جنگیدند و
ایشان تاب نیاوردہ بسوی مالوہ گریختند و آنجا
را از آنرو کہ فرماندہ دستی نہ داشت بدست آوردند
منعم خان کہ بجای اکبر در لاہور بود فرستاد
پدر ایشان سلطان میرزا را گرفتہ و ردّ بیانہ زندان

داستان ترکمانان هند

نمودند تا بهانجا برود مگر اینکه خاتمان با ایشان در کشم
هم پیمان شد و ازین رهبر نیز کار شورشیان بالا
گرفت و پس از آنکه اکبر بر خاتمان دست یافت
ایشان به گجرات افتادند و آشوبشان به سنگام گرفتن
گجرات فرو نشست

باری اکبر با آنکه جوشِ نوغانِ بارش بود آهنگ
ایشان نمود و دنبال ایشان را رهانکرد و ایشان
تاخت و همه شان را بسوی دیگر آب گنگ گریزان
ساخت و هنگامیکه اوشان آن رود خونخوار را پناه
خود دانسته آسوده و سرخوش بودند اکبر شباشب
با دو هزار مرد که سوار اسب و پیل بودند از آب
شناب کرده بگزشت و شب را در بهانجا پنهان
شد

هنگام برآمدن آفتاب جهان تاب که دیده
از پرتو روی او روشن میگردد روز $\frac{۹۷۴}{۱۳۵۱}$
دوشنبه نخستین ماه دوازدهم سال نه صد و هفتاد
و چهار تازے بر ایشان یورش برده از گرد
پای اسبان و پیلان گیتی روشن را در دیده
ایشان تاریک ساخت

سرکشان اگرچه در شب آگاه شده بودند که یک دسته
سوار از آب گزشت مگر اینکه برگزیده پنداشتند که اگر
در آنها است و بامدادان بالیشان خواهد تاخت
از نیروی دست و پای خود را گم کردند و در همان
یورش نخستین برچ داشتند باختند
خان زمان در پهنه گیرودار بزخم گلوله از پای
درآمد و سردار دیگرشان بهادر خان برادر خانزما

داستان ترکنازان هند

گرفتار گشته کشته شد و در اندک بستگامی هر یکی
از آنها بسوی آواره گشت

اکبر سرهای هر دو برادر را به پنجاب و کابل فرستاد
و بجز سکندر خان اوزبک که از او ده به گورکپور
گرنخت دیگر سرکشان را یک یک بدست آورده
در جونپور زیر پای پیل گذاشت
منعم خان خان خانان را به فرمان فرمانی آنجا برخواست
و در ماه نخستین سال نه سد و هفتاد و پنج دوش
آهنگ بسوی آگره برافراشت

چنانکه گفته شد که اکبر همه کارها را در یکبار آغاز نهاد
در همان روز کاران که به و رانداختن ریشه سرکشان
خانه می پرداخت از پرداختن کار دشمنان بگما
نیز خود را کنار نینداخت چنانکه همدان بستگام

کہ از آمان پارہ را بہ کند مہر و نوازشش و در دام
دوستی و بخشش آوردہ رام خود ساخت و پارہ
را بہ شمشیر خشم و پیکار از پا در انداخت بر این
نیز گاہ و بگاہ سمند دلاورے بتاخت تا ہر کدام نشان
کہ بزینہار آمد اورا از چاکران ویرین شناخت و
ہر کدامشان کہ چنان نکرد اورا بتازیانہ دشمن کشی
نواخت

دشمنان بیگانہ دو گروہ بودند یکی راجگان راجہ
و دیگری بازماندگان خانہ سور و او سخت بہ راجہ
پرداخت چنانکہ در سال نہ صد و شست ۹۶۹
و نہ تازی و یکہزار و پانسد و شست و ۱۵۶۱
یک فرنگی کہ ہنوز از افتادین بیرخان چندان بگرفتہ
بود آہنگ اجمیر نمود و در آن راہ پورنمل راجہ

داستان ترکنازان بند

امیر که اکنون بیپور میماندش از در چاکری درآمد
 دختر خود را بزنی او داد و خودش با پسرش
 بیگونداس از در بندگی درآمد از شمار سپه
 کشان بزرگ او شدند و اکبر از امیر فرمانده آنجا میرا
 شرف الدین حسین را بگرفتن میراثه که از دژها
 به مال دیو بود برگماشته خودش با چند تن از نزدیکان
 ششاد فرنگ راه را در سه شبانروز بریده به
 آریه درآمد

شرف الدین میراثه را در میان گرفت و آهون به
 باره دژ زوه دیوار را شکستند و دلاوران مغول
 از همان سوی پیش به دژ بروند و راجپوتان از
 دور بکار درآمد آن جنگ های سخت پایداری نمودند
 لشکر مغول نوبیه بجای خود برگشتند و راجپوتان

اکبر شاه پور همايون

بتروستی و چالاکي تا بآيداد و يوار شکسته را بآيداد پرونده
 سرانجام باره نشينان چاره بستگی را به دست
 و در ویده بزینهار آمدند و شرف الدین بهر
 مالدیو جگمل و دیوندا اس را به پیمان آید چیزی بفر
 زن و بچه و کسان خود را بیرون نبردند باین زمینها
 و او را از سر راه ایشان برخاست
 جگمل از سامان و خواسته خود دست برداشته و
 کسان خود جان بدربرد مگر دیوندا اس را بخت
 برگشته و اسنکیر روزگار شده چنان نکرد هر چه داشت
 بسوزاند و با پالند سوار راجپوت بیرون رفت
 شرف الدین از آن رفتارش آگاه شد
 سر راه بر او گرفت و او پس از جنگ سختی
 کشته شد و شرف الدین او را گرفته نامه فیروزی

بدرگاه فرستاد

بهین گونه اکبر سربکاری را به بهنگامی که فراخور آن بود
 ۹۷۵ | آغاز میفرمود چنانکه در سر بهین سال با آنکه
 ۱۵۹۷
 بشنوز از رنج راه و لشکر کشیهای چند ساله نیا سوده
 بود آبنگ چتور فرمود و آنجا تختهگاه اودی سنگه و او
 فرزند راناسنگا بود که با بابر نبردها نمود
 فرمانده وژ سیوپور که در راه اکبر بود شهر را تهی
 کرد و نزد سورجن راجه رتنپور رفت و اکبر کسان
 خود را بران گماشته روی به مالوه نهاد و چون
 به وژ کاکرون که آغاز خاک مالوه است فروکش
 شد فرزندان سلطان محمد میرزا که بر مند و دست داشتند
 آن جای را گزاشته به گجرات گریختند
 بهر فرزند فریانی مالوه را به شهاب الدین احمد خان

نیشاپوری دوده از کاکرون بسوی رانا اودی سنگه
شتافت

رانا دژ چتور را با خوراک بسیار به هشت هزار
سپاه کاروان راجپوت سپرده خود با زن و فرزند
بکوه های سخت پناهنده

اکبر آن دژ را در میان گرفت و بساختن سیب
بندی و زون آهون فرمان داد و چون دوسیم
آماده شد بدو جای باروی دژ آهون رسانید
به باروت پیانگندند و دو هزار مرد کاری را آماده
داشتند که تا رخنه بدیوار افتد یورش برند
آهون یک سیب آتش گرفته آنجا را ویران ساخت
و مردان هر دو سیب بیکبار یورش بردند
آنانکه به آهون آتش گرفته رسانیدند با راجپوتان

داستان ترکنازان هند

که از در پرخاشش در آمدند بجایشش پرداختند
و آنانکه بآن دیگر رسیدند چون هنوز آتش بآهون
نرسیده بود راهی باندرون نیافتند و چون
کوشیدند که از شکافها خود را بدرون افکنند
راجپوتان جلوگیر شده بگونه که هر دو گروه بر آس
آبروی ناموری مشت بمشت بپو آهون آتش گرفت
و مردان هر دو سوی را بباد تباهی داده با خاک
یکسان ساخت

گویند پانصد تن از شکریان کاری و پانزده
سر از سرکردگان شهر یاری در آن رویداد -
نابود شدند

از دیگر شکریان آنکه توانست پس نشست و جهان
بدربرد و آنکه راه نیافت در اندرون باره جان

اکبر فرمود تا از سرنو سیب بندی آغاز

نمایند

در آئین شامگاهی حی مال که سردار شکر درو
و خویش رانا بود بر بالایی باره کردش میکرد
و هر کجا که رخنه میدید فرمان به بند ساختنش میداد
و چون روبروی نشست گاه اکبر رسید اکبر از روی
جراغها که گرداگرد او بود او را شناخت و با کلاه
تفتک دست خود که بر سر او خورد او را سر
نگون ساخت

راجپوتان از کشته شدن او بیدل شدند و چنانکه
خوی ایشان است زنان و بچه گان خود را با
کالبد جیال در آتش سوختند و برای کشته شدن
بدست مسلمان و اندوختن پاداش آن جهان

بیرون دویدند بر خوردند بشکر مغول که
 بی جلو گیری به باره ها برآمده به شهر
 اندرون شده بودند و پاکشان کشته شدند
 آنچه راجپوتان نوشته اند شمار کشتگان به هشت
 هزار و آنچه مسلمانان نگاشته اند به ده هزار رسیده
 و از لشکر اکبر همین یک مرد کشته شد و شاید که گفته
 راجپوتان درست باشد زیرا که لشکر ساخلو بیش
 از هشت هزار نبود و اگر از مردم شهر و هزار
 هم بایشان پیوسته باشند بجای آن دو هزار
 باشند که بفریب خوش بسیار شیرینی جان

بدر بودند

گویند در هنگامیکه لشکر شهر را آتش زده بود
 ده هزار راجپوت دست پای زنان و بچه گان خوا

را بسته ریسمان ها و زنجیرهای ایشان را بدست
خود گرفته چنانکه شکریان فیروز گرفتاران دشمن
را میبردند از میان سپاه مغول بیرون بردند
پس از آن اکبر فرمان فرمائی آنجا را به
آصفهان براتی و اگزاشته به آگره برگشت
رانا اگرچه پای تختش از دست او بدر رفت
مگر اینکه در جای استواری که نشسته بود آزادانه رو
گزراند تا نه یاده سال پس از آنکه سپر او رانا پرپا
بجای او نشست و چون او مانند پدرش تیرسو
و بزول نبود سرکشی آغاز نمود و با آنکه از دژ
بدژس پناه برد تا بسوی نیلاب رانده شد
باز در سرکشی آنایه پای افشرد که پیش از آنکه اکبر بمیرد
در ربائی بخش بزرگی از کشور خود کامیاب شد و

داستانِ ترک‌تازانِ هند

تختگاهِ تازه بنیاد نهاده آن را بنام پدر خود -
 اودیسور خواند و خاندانِ پادشاهی خود را استوار
 نموده در سال یک هزار و ششش تازی و یک هزار
 و پانصد و نود و پنج فرنگی رخت بربست و پس
 از او تا کنون که سال یک هزار و سه صد و دو تاز
 و یک هزار و هشت صد و هشتاد و پنج فرنگی است
 و مهارانا سرچون دارای فرمان است هفده تن
 از نژاد او در اودیسور فرمان رانده اند چنانکه نام هر
 یک در جای خود گفته خواهد شد زیرا که بیشتر آنها
 با پادشاهان مغول و فیروزمندان انگریز در نزاع
 و خور و گفت و شنید بوده اند گویند از شاهزادگان
 و پادشاهان همین خاندان است که از راجگانیکه دختر به پادشاهان
 نمانده اند و او را روی برتافت و از پیوند خویشی با

با همه راجگانیکه با هم پیان بیکانه خود رفت و آمد می نمود
سربازو و آنها را از رگبره همین زقار پلید شمره
ناپاک و آلوده شناخت

باری اکبر در آگره شنید که ابراهیم میرزا و محمد حسین
میرزا از شاه گجرات روی گردان شده به مالوه
آمده اوجین را در میان گرفته اند پس قلیچ خان
اندجانے و غیاث الدین قزوینی را با سپاهی
بر سر ایشان برگماشت و ایشان بی آنکه دست
شیر برکشایند راه گریز پیش گرفته از زبده تما
شدند و دوباره به گجرات رفتند

سال دیگر اکبر آهنگ سوی رتمبور و کالنجر نمود و
چون رتمبور به جودپور نزدیک بود نخت روی
بدان سو نهاده آن در استوار را از راجه سورجن

بگرفت و اندیشه گرفتنِ کالنجر فرمود

کالنجر که شیرشاه جانِ خود را به بهایِ آن داد

۹۷۸ | زیرِ فرمانِ خانّه سور بود تا پس از سیلیم

۱۵۷۰ | که بدستِ دیگران افتاد

در آنگاه راجه آنجا را محبوس بود و چون از آهنگِ اکبر

آگاه شد پر خاش با او را سودمند ندید زیرا که

از چگونگیِ چتور و انجامِ کسانیکه سر از فرمانِ اکبر باز

زوند بخوبی آگهی یافته بود پس بهتر همین دید که

کالنجر را پیشکشِ بندگانِ والا کرد

در همین سال خدا دو فرزندِ دل‌بند به اکبر داد -

یکی شاهزاده محمد مراد که سومِ تختین ماهِ این سال

بجهان آمد دیگر شاهزاده سلیم که با داد روز چهارشنبه

پنجم ماهِ سومِ این سال پیدا شد

بهدين سال اکبر براي گردش آهنگ اجمير
نمود و گرد آن شهر باروني از گچ و سنگ برآورده
به ناکور درآمد
چون اکبر در سالی که بگرفتن رنمبر میرفت روزیکه
به جودپور رسید مالدیو راجه پیشین آنجا خودش
بدرگاه نیامده فرزند کوچکش را برای پذیرائی فرستاد
و اکبر از رفتار او ناخوش شده جودپور را به
رامی سنگه راجه بیکانیر که از شاهزادگان همان خانه
بود داد و گریه رامی سنگه بیاس بزرگتری مالدیو
نیز رفت مگر اینکه اکبر خودش از مالدیو خوشنودنگشت
تا اینکه آمد که در ناکور چند رستگه سپر مالدیو و راجه
کلیان مل راجه بیکانیر با پیشکش فراوان بدرگاه
آمده به نوازشهای شاهانه برخوردند و اکبر شاه دختر

فی پسر از گیتی رفت و پس از همه اعتمادخان که یکی
از بنده زادگان بندوی آن نامه بود چون احمد
شاه کشته شد کودکی را با بجن بزرگان در آورد
سوگندها یاد کرد که این فرزند محمود شاه است و
او را به پادشاهی برداشته مظفر شاه سوش خواند
و بنام او لگام کشور را بدست خود گرفت
چنگیزخان پسر اعتمادالملک که او نیز از بنده زادگان
بود با او از در ستیزه درآمده بیاری میرزایان که
از اکبر کریمت باو پناه برود بودند با او پیکار نموده او را
بسیار کوچک ساخت مگر اینکه اعتمادخان مظفر شاه
را از دست نداد

در آن میان میرزایان نیز بر سر جاگیر از چنگیزخان
روگردان شدند و کرچه در جنگ بر لشکر او دست

اکبر شاه پور بهایون

۲۶۹
کاخ ۱۰

یافتند مگر اینکه از ناهنجاریهایی که بشکایم فرزند
نمودند بیهناک شده در کجرات زیست نتوانستند
پس از آنجا برای بازگرفتن مالوه رفتند
ازین سوی اعتمادخان چون دید که میرزایان
از چنگیزخان جدا شدند و زور او از زمین
کم شد سامانها برانگیخت و خون او را بر زمین
میرزایان از شنیدن آن بی آنکه لشکر دلی به
مالوه برسد از آنجا روی به کجرات نهادند و مایه
شورشهای بیش از پیش شدند
در همین کنوئه اکبر به پتن درآمد و شیرخان را
که از افغانان فولادی بود از آنجا براند و روس
به احمدآباد نهاد
در راه مظفرشاه سوم با بیشتر بزرگان نامور

داستان ترکنازان هند

کبریا که برنگاه آمده چاکری خود را آشکاره ساختند
اکبر به احمد آباد درآمد و از آنجا آهنگ
رین بیت و سورت نمود و پیش از آنکه
آن دو جا را نیز بفرزاید سرکشان را پس از
دریافت موشکافانه کردارهای ایشان به سزار رسانید
ابراهم میرزا که سر میرزایان بود چون شنید که اکبر
به سورت نزدیک رسیده است آنجای را تهی
کرده با یک دسته لشکر خود رومی بسوانه برینی گجرات
نهاد که آنجا لشکر آماده خود را زیر بال گرفته کاری
ببازد

اکبر تا شنید برای آنکه راه بر او به بند و سوار شد
و چنان با شتاب بتاخت که ناگهان خود را برابر
شماره و با آنکه همراستایان او پیش از یکدیگر

اکبر شاه پور بهایون

پناه و شش تن نه بودند تاب آنکه شکر از -
دنبال برسد نیاورده خود را زو بدشمنی که یکزار
سوار داشت و با آنکه پایداری نتوانست کرد و بکوچه
هانی که در میان درختان پر خار بود پناه گرفت -
سرانجام باز بیاری راجه بهکوان سینگ و راجه
جسور و برادرزاده اش راجه مان سینگ که رستمه
با دشمن جنگیدند از آن کوچه ها برآمده بیورشهای
تازه بدشمن دست یافت چنانکه بسیاری از آنها
کشته شدند و ابراهیم میرزا با چند تن از پهنه خوشنوا
گریخته جان بدر برد و اکبر از آنجا باردوی بزرگ
پیوسته سورت را در میان گرفت
ابراهیم میرزا با دیگر میرزایان در نزدیکیهای
بمن بهیم رسیدند و باز کار خود گشایش نمود

داستان ترک‌تازان هند

و همه درین یکدل شدند که ابراهیم میرزا با برادر
کوچکش مسعود میرزا به پنجاب رفته شورشی برانگیزد
و محمد حسین میرزا و شاه میرزا بهمراهی شیرخان فغانی
روی به پتن نهند تا اکبر از شنیدن آن از گرد
سورت برخیزد

ابراهیم میرزا چون به ناگور رسید راجه جودپور
سرمراه بر او گرفته اورا شکسته و گریزان ساخت
و او پس از آن چون به دهلی رسید از آهنگ
پنجاب پشیمان شده به سنبه رفت که نشین
پشیمین او بود

آنجا شنید که بزرگان پنجاب همراه حسین قلچان
که بهستان بر سر بارومی تکرکوت رفته اند و پنجاب
از لشکر تهی است از نیروی روی بدالتو نهاد

که آنجا را چاییده از راه سند به برادران پیوند
 حسین قلینجان از جنبش او آگاه شده از
 درنگر کوت برخاست و بدنبال او شتافت و در
 نزدیکی تهته هنگامی بار دوی او رسید که او بشکار
 رفته بود و او هنگامی آگاه شده بار دوی خود گشت
 که برادرش مسعود میرزا گرفتار و مردم بسیار
 از لشکرانش دچار تیغ کشتار شده بودند برانهم
 از جان گزشته آماده پیکار شد و پس از جنگ
 خونریزی شکست خورده گریخت و بلوچان او را گرفته
 نزد فرمانده ملتانش بردند و او سرش را بریده
 نزد حسین قلینجان برد و بهمراهی او به آگره درآمده -
 سر را بر دروازه آویختند و مسعود را در وژ
 گوالیار بند نمودند و او بهمانجا فروشد

محمد حسین میرزا و شاه میرزا و شیرخان فولادی باشت
هزار سوار پتن را در میان گرفتند و چون شنیدند
که خان اعظم از احمدآباد اینک بکبک سید احمدخان
بارہ کہ در پتن گیر است میاید دست و پایی خود
را فراہم نموده در دو فرسنگ پتن اورا پیشباز
نمودند و پس از جنگ سختی کہ یکدوبار ہم چیرگی
بہرہ ایشان بود شکست خورده بسوی دکن گریختند
در آن میان ساخلو سورت نیز ز نہار خواستہ
شہر را سپرد اکبر نمودند

پس از آن اکبر بہ احمدآباد آمد و راجہ بگلانہ کہ از
راجگان بزرگ سوانہ دکن بود شرف الدین حسین میرزا
را کہ وہ سال پیش از آن از ناگور بہ دکن گریختہ
بود گرفتہ نزد او فرستاد و اکبر اورا پس از توبہ

بتا زیانه به گوالیار فرستاده تا در همانجا درگذشت
باری اکبر کشنده چنگیزخان را نیز که یکی
از بزرگان گجرات و از مردم زنگبار بود چون -
مادرش نزد او بفریاد آمد بدو وی رسیده زیر
پای پیل گذاشت و از آنجا فیروزمندان از راه
اجمیر روز دوم ماه دوم سال نه سد و $\frac{981}{2962}$
هشتاد و یک تازی و چهارم ماه ششم $\frac{1563}{4946}$
سال یک هزار و پانصد و هفتاد و سه فرنگی گجرات
را باز به دلی افزوده به آگره درآمد

هنوز یکماه نیا سوده بود که یکی از گجرات از پیش
خان اعظم رسید و اکبر را آگاهانید که محمد حسین میرزا
با اختیار ملک گجراتی بدست شده بر بیشتر
کشورستان دست یافته اکنون گرو احمد آباد -

داستان ترکنازان هند

نشسته اند اکبر وید که در آن جوش بارش لشکر
 آراسته نمیتواند کشید و دویزار سوار چیده و یکم برگزیده
 بسوی پتن روانه ساخت و خودش با سیدن
 بر شتران با درقار نشسته اسبان خود را یک
 کردند و بدان تندی و شتاب راندند که روز
 نهم بیرون شدن از آگره در آن زور بارندگی
 پس از یکسد و پنجاه فرسنگ راه بریدن با
 سه هزار سوار که بیشترشان پراکنده بودند برابر پتن
 فرود آمد مگر اینکه جای شگفتی است که در جایی که
 لشکر آراسته از دویزار بارندگی جنبش نتواند نمود -
 شتر بیچاره که در کل ولای بهمانگونه در مانده و
 بی پاست که مایه در خاک چگونه میتواند یکسد
 پنجاه فرسنگ راه را اندرون نه روز به پیاید

آنهم در بارش
در تیزرقاری شتر گفگونی نیست سخن و نیست
که آن گنگ زبان بر زمین گل بیکار است
باری اکبر با آنکه زورش از نیروی دشمن بسیار
کمتر بود و یکدو بار هم پای سپاهش از جا
در رفت سرانجام بیاری کرد کار که در همه گاه و شکر
روزگارش بود بر آنها دست یافت هر دو سردار
سرکش کشته شدند و خاک گجرات را از آلاش
بی آسایشی پاک کرده به آگره برگشت
چون در همان سال که شیر شاه دوم (۹۶۸
ق) به دره جونپور از خان زمان شکست خورد
بخشی از بهار بدست سپه کشان اکبر افتاده
بود و دیگر بخشهای آن با همه خاکهای خاوری

داستان ترکنازان هند

در دست دیگران بود و بنگال نیز پیش از بابت
 بمایون سر از فرمان محمد شاه عدلی بر تافته بر چند
 دست یکی از بزرگان افغان بود تا به داود پور
 سلیمان لودی رسید و او برای استواری کار
 خود کوچکی نمودن به اکبر را تن در داده بود تا اینگاه
 (۹۸۱ ق) که یکباره گردنکشی آغاز نمود و اکبر منعم
 خان را بگوشتال او نامزد فرمود
 منعم خان پس از چند جنگ با داود آشتی نمود
 به اکبر آگاهی فرستاد
 اکبر روی ازان آشتی بر تافت و راجه تودرل
 را نزد منعم خان فرستاد که به کنکاش یکدیگر کار
 کنند و زبانی پاو فرمود که یا بنگال را بگیرند یا
 دست کم داود را باج گزار کنند

تو در مل به منعم خان پیوست و داود از رگزر یک
دشمن خانکی سخت باج بگردن گرفت و پس
از انجام کاریکه داشت پیمان شکست
پاره نوشته اند که چون دستورش بر او چیره شد
بود او را کشت و مردم از این رفتار او بر او
شوریدند از نیروی ناگزیر بود
برخی تنگاشته اند آن دشمن خانکی سه ساله
ناهدار او لودی خان افغان بود و چون او سر از
فرمان بر تافته با منعم خان راه پیک و نامه کشاوه
ساخته بود داود بیناک شده بدادین باج گردن
نهاد و پس از آنکه لودی خان را به فریب دوستی
پیش خود خوانده او را بخت پیمان شکست و
با منعم خان بر روی آب در جانی که رود سون

به گنگ می پیوند و جنگ نموده شکست خورد و
 به شهرهای دور گریخت
 اکبر دید تا خودش بدان سامان نرسد این کار
 میسوزد تا شد از نیروی در میان نوغان باری
 بود که از آگره جنبش فرمود
 گویند هزار کشتی فراهم نمود و خودش با همه
 شاهزادگان و بزرگان و نیمه سپاه و نیت
 و سامان راه به کشتی نشسته نیمه لشکر را از خشکی
 روان ساخت و در بنارس فرود آمد و چون لشکر
 خشکی با و پیوست از آنجا کوچ نموده تا بهار کسی
 جلوگیری نشد و تا هنگام نزدیک شدن او به
 پته دانسته شد که یکی از سرداران نامور
 افغان که نامش عیسی خان نیازی بود از دژ برآمد

و در جنگ با منعم خان کشته شد
 در آملیان دژ حاجی پور نیز کشادہ گشت و داؤد
 سراسیمہ شدہ خواہان آشتی شد
 اکبر بیابخی ایلیان داؤد باو پیام فرستاد کہ چون
 با آنکہ یکہزار نوکر داشتم کہ ہر یک از تو در ہمہ چیز
 بیش بودند رفتار ہای ناشایستہ تو مرا بر آن
 داشت کہ خود بسوی تو جنبش نمایم اکنون گناہان
 تو ہنسگامی بخشدہ خواہد شد کہ تو نیز بدرگاہ آئے
 و گرنہ پای از بارہ برون نہ و با من تنہا در آویز
 پس از آن دژ اورا خواہد بود کہ چہرہ شود کشتی
 داؤد ازین سخن بیشتر ترسیدہ شب بپشتی
 نشستہ بسوی بنگال کرخت
 اکبر چہار سد پیل اورا کہ بیرون داشت بگرفت

و منعم خان را بکشادن پتہ گزاشته خود بہ آگرہ
باز رفت

از آنجا خواجہ مظفر علی را کہ یکی از نوکران بیرمخان بود
فرنام مظفر خانی دادہ بکمک منعم خان و راجہ تودیل
روانہ بنگال ساخت و خودش بہ اجمیر رفتہ باز آمد
چون مظفر خان نزدیک کوہی کہ بر سر
خاک بنگالہ است رسید داؤد خان از پیش برخاست
بہ او دیہ گریخت و سرداران پادشاہی او را -
و نہال کردند

جنید خان پسر داؤد سر راہ بر چند دستہ از آن
سپاہ گرفتہ دوبار شکست داد مگر اینکہ مظفر خان خود
را بہ او دیہ رسانیدہ با داؤد خان یکار نمود و -
یکی از سرکردگان بزرگ پادشاہی کہ نامش خانم

و سرتیپ لشکر پیش جنگ بود بدست سرشکر
 پیش جنگ داود که نامش کوجر افغان و به دلاوری
 بلند آوازه بود کشته شد و خود مظفر نیز در میان گیر
 وار و چار کوجر افغان شده چند زخم از دست او
 خورد و با این همه روی از پهنه کارزار برتافت
 و جنگ کنان خود را بکناری کشیده لشکر پراکنده را
 فراهم نموده از سر نو بدشمن یورش بر کوجر را به
 تیری از پا در آورد

داود بگریخت و پیلان و سامان لشکر او بدست
 فیروزمندان افتاد و راجه تودرمل بدنبال داود شتافت
 تا نزدیک کناره دریای بنگال
 پس گفتگوی آشتی در میان آمده تودرمل مظفرخان
 را بدان آگاه نمود مظفرخان نیز بدآنجا می فرود آمد -

داستان ترک‌تاران هند

داؤد او را دیدن نمود و کمر شیر گوهزنگار از دست
خان بخشش یافت پس او دیسه را نیز باو دادند که دیسه
دوستی باشد

پس از آن منعم خان به فرمان فرمائی بنگال و
منظفر خان به فرماندهی بهار در آن جاها ماندند و تودر
مل با دیگر سرداران پادشاهی برگشتند
منعم خان لکهنوتی را دوباره آباد نموده آرامگاه فرمانده
ساخت چه آن شهر از روزگارهای پیشین تنگه
بنگاله بود تا درگاه شیر شاه سور که افغانان خواص
را که تیول بزرگان خانه سور بود پامی تخت نمودند -
و لکهنوتی ویران شد

باری او که آنجا به منعم خان نساخت و بزودی بیمار
شده در گذشت (۹ ماه ۲ سال ۹۸۳)

اکبر شاه حسین قلینان ترکمان را فرنام خان جهانی داد
بجای او نامزد بنگال فرمود مگر پیش از رسیدن
او داود تا از مرگ منعم شنید از او دیه بیرون
تاخت و لشکرها فراهم کرده بیشتر خاک بنگال را
بدست آورد و لشکریان شاهی را ناگزیر ساخت
که همه یکجا گرد شده نگران لشکر بهار شدند که بیار
ایشان درسد

آنگاه خان جهان همه سرکردگان را پیش خود
خواند و دژ گری را در میان گرفته به تختین یورش
آن را بکشت و آهنگ خواص پور که در دست داود
بود نمود و مظفر خان نیز با لشکر بهار باو پیوست
گویند شماره سپاه افغان که گرد داود خان فراهم
شده رو بروی لشکر شاهی درآمد به پنج هزار سوار

داستان ترکنازان هند

جنگهای خونریز در گیر و از هر دو سوی داد و دلیری و مو
 ۹۸۴
 ۱۵۶۶
 دواوه شد و پس از آنکه هزارها تن از هر
 دو سپاه کشته بر خاک افتاد و او روی به گریز نهاد
 و مردان لشکر بدنبال او رفته دستگیرش نمودند و
 به فرمان خان جهانش بکشتند

پسر او جنید نیز زخمی از جنگ بگریخت و پس
 از دو سه روز رشته زندگیش بگریخت و خان جهان
 بر همه کشورهای بنگال دست یافته رهتاس را
 نیز بگرفت و از پیلان و گجینه و اندوخته آن سامان
 بهره یافت بدرگاه اکبر فرستاد

بدینگونه نژاد خاندان پادشاهی افغان از بنگال نیز رها
 مگر اینکه از چندین رکیز کار فیروزمندان بزود
 انجام نیافت و کندن ریشه افغانان آسان ننمود

یکی اینکه چون بنگال پیش از آن بدست متول
نیفتاده بود افغانان در آن سرزمین چنان ریشه
دوانیده بودند که جانی نبود که از ایشان هتی باشد
و نیز هشتگامیکه هند بالا بدست زادگان تیمور
افتاد بهره افغان که در آن سامان بود و سرش
به نوکری آن خانه فرو دمیاید به بنگال میشتافت
و این ها همه زاد و بچہ بسیاری کرده شمارشان
بجای بمیناکی رسیده بود

دیگر آنکه از ریز کوهستانهای سبز و خرم و جنگلهای
انبوه و دختستانهای لب دریا ریخت سوانه های
بنگال چنین بود که شورشگران را بهنگام گریز پناه
جای و مسرهای بسیار خوب بدست شد
دیگر آنکه چون مغولان بر افغان چیره گشتند تخت

داستان ترکمانان هند

کارشان این بود که برای سود خود دست انداز
به تیولهای افغانان نمودند زیرا که بده دیگر زمینها را
در برابر بنزیه لشکری نهاده بودند و از آن بیش از
اندازه گزران باوشان میرسید از نیروی افغانان
تهی دست و گرسنه شدند و سحرشبانهان ایشان
بازار خوابهای خود را گرد خود فراهم ساخته در گوشه و کنار
چندی سرکشی نموده شورشها برپا نمودند و زود خود
میان مغولان و افغانان برپا بود تا آنکه از دربار
فرمانی از روی آئین اکبری که تازه نهاده شده بود
رسید و در آن چنان نوشته شده بود که فرمانفرما
آنجا باید گنجیکه از بده زمین گرد شده است بفرستد
و تیولها را نیز همه در سرکار پادشاهی واکزارند
سرکردگان مغول که همه دارایی تیولهای افغانان

شده بودند ازین فرمان بسیار رنجیده دل شدند

در آئینان خان جهان نیز مرد ۹۸۲
۱۵۷۹

و مغولان نیز سر از فرمان باز زدند

اکبر دید که در آنکار شتاب کرد و انجامش خوب

نخواهد بود در دم تودرمل را به بنگال فرستاد

تودرمل از رهنر هم کیشی و دوستی که با زمینداران

بنگال داشت تخت کار را خوب از پیش برد پس

از آن دریا آوردن پاره فرماتهای ناهنجارانه منظره

که در دلی بیایه دستوری بزرگ رسیده بود رشته کار

از دستش بدر رفت و اکبر میرزا عزیز را که فرمانش

خان اعظم بود به بنگال فرستاد و او با همه بزرگان

مغول و افغان کنار آمده تیول بسیاری از آنها را

دوباره داد و از برخی را به جا گذاشت تا شورشها

داستان ترکمانان هند

بخفت و گفتگو نماید مگر اینکه آنهم پایدار نبود زیرا که
در همان روزها که بزرگان منول آغاز سرکشی نمودند
خویشان کهن داود یکدیگر را گرفته کوتاهی را بسر کردی
برگزیده هسنوز شورش نخفته بود که خود را دارا
اوریه ساختند و تا نزدیک بردوان را بیفرمودند
خان اعظم که بنگال را از گرد شورش
منولان و دیگر افغانان پاکیزه ساخت تا در اندیشه
اش چه گزشت که به خوابانیدن آشوب اینان
نه پرداخت

اکبر در کابل این آگاهی شنید و راجه مان سینگ
را به سرکوتو برگماشت و او از آنجا به سرزمین افغانان
درآمده چون نوغان بارش بود نزدیک جانی
را که اکنون کلکته اش میماند لشکرگاه ساخت و

فرزندش به سرکردگی لشکر گرانی با کتو جنگ
در انداخت

کتو آن لشکر را بشکست و سرکرده اش را ویران
نمود و اگر از زور بخت اکبر در همان زودی (۹۹۸
۱۵۹۰) نمرده بود درین سختی نیست که کار راه مان
سینگه تنگ می ساخت

مان سینگه پس از مرگ کتو با عیسی خان نامه
که اتابک فرزندان او شد و سردار پاکیزه شربت
راست منشی بود بدینگونه پیمان بست که فرزندان
کتو از شمار چاکران اکبر باشند و اوریسه را بگونه
تان پاره در دست بدارند و از آنجا بدرگاه اکبر
شتافت

پس از دو سال عیسی خان مرد و جانشین او بر

زمین‌هایی که بنام بتخانه جکناته بود دست اندازی کرده
 مردم آنجا را بر خود بشورانید
 اکبر از شنیدن آن خوشدل گردیده مان سینکه
 را دوباره با لشکری بدالنوی روانه ساخت و او
 افغانان را در سوانه‌های بنگال بهم در شکست چنانکه
 دیگر کسی از آنان سر بلند نکرد تا هشت سال پس
 از آن که عثمان خان پسر کتو که چند روزی پای کشتی
 بیفشرد و بزودی چراغ شورشش فرومرد
 در همان روزها که سپه‌کشان اکبر سرگرم هنگامه
 بنگال بودند برادر او حکیم میرزا باین اندیشه که اکبر
 سرش گرم است و بدالنو نتواند پرداخت آهنگ
 گرفتن پنجاب نمود
 راجه مان سینکه راجپوت که از فرماندهان پنجاب بود

شکر پیش خبک اورا که بسر کردگی شادمان خان بود
بشکست و چون در رهناس باختری به شکر
حکیم میرزا بر خورد تاب ایستادگی نیاورده بسوی
لاهور گریخت

حکیم میرزا شهر را در میان گرفت و راجه مان سینگ
با سید یوسف خان مشیدی به باره داری پرداختند
اکبر از شنیدن آن سرگزشت چنان بر آشفت
که با آنکه کارهای بنگال و بهار پریشان
بود بسوی پنجاب جنبش فرمود و چون به
سربند رسید شاه منصور شیرازی را که میگفتند
با حکیم میرزا در باره آمدن او به پنجاب راه راز
و نامه کشاده نموده بود بکشت

حکیم میرزا تا از جنبش اکبر شنید سراسیمه ازود

لاهور برخاست و راه کابل پیش گرفت
اکبر به لاهور درآمد و راجه مان سینک و دیگر بزرگان
شاهزادگان را برداشته به کشتی نشست و از
نیلاب گذشته روی به کابل نهاد
ساحلو پیشاور از پیش برخاست
شاهزاده مراد که پیش آبنگ لشکر بود چون شتر گرد
رسید بر خورو به هفت سوار افغان که سردار
شان فریدونخان و او یکی از یک سردارهای
حکیم میرزا بود

فریدون بار و بنه شاهزاده را چاپید
راجه مان سینک با لشکر توانا از دنبال رسید و روز
دوم ماه دوم همان سال در نزدیکی کابل با حکیم میرزا
روده کارزار بسیار است و بیورش گری پیلان آبنگین

پای کینه توز و شور شگری زنبورک چیان آتشین ست
 دشمن سوز و ریک آب خوردن خاک دشت را بخون
 دلیران لشکر حکیم رنگین ساخته بیاد خاری و رداد
 حکیم به غور بند گرخت سپاه فیروز اورا و نبال کرد
 و بهر یک از مردانش رسید بخت
 اکبر روز بیستم همان ماه و سال به کابل درآمد و بجای
 آنکه کسیرا بیازارد بهر یک از مردان کابل را فرخواند
 روزگار او به بخششی بنواخت
 حکیم میرزا کسان خود را نزد برادر فرستاده
 پوزش گناهان خواست و پذیرفته شد
 پس برزیل را دوباره به حکیم میرزا واگذاشته
 چهارم همان ماه از آنجا برگشت و چون اناب
 سند گزشت بر سر جانی که گزرگاه آن رود بود

به بنیاد نهادن باروئی فرمان داد و نامش
 را آتک ریتاس نهاد و بهکوانداس راجه
 جی پور را بفرماندهی پنجاب گذاشته به آگره باز آمد
 هنگامیکه اکبر بگرفتن گجرات رفت منظرش
 گجراتی پیش از همه کردن کشان آن کشور به
 درگاه آمده نوازش یافت و همراه اردو بود تا به
 دلی رسید پس از آن قبول بسیار خوبی یافته
 تا بهشت سال در دربار آگره بسر برد و خان رنار
 نمود که در باره او بدگمانی را به سیچروی گنجایش
 نماند چنانکه تا درخواست رفتن و ماندن در قبول
 خود را پیش کرد و در دم پذیرفته شد و او در جاگیر
 خود بود تا شیرخان فولادی تخم شورشهای تازه
 به سرزمین گجرات بکاشت و چگونه را باد بکاشت

و او به گجرات گریخته سرمایه بزرگ آثوبهای تازه شد
و احمدآباد و بروده و بیشتر آن کشور را گرفته سواران
شاهی را ناگزیر ساخت که رو به پتن گریختند اکبر در شهر
الہ آباد که تازه بنیاد نهاده بود آن داستان ^{۹۹۱} _{۱۵۸۲}
را شنید و اعتمادخان گجراتی را که میدانست با آن
گروه دشمن است فرمان فرمای گجرات ساخت
شهاب الدین احمدخان نیشاپورے را که فرمانده
احمدآباد بود از آنجا بخواست

اعتمادخان از پتن شهاب الدین را نیز با خود گرفته
روی به احمدآباد نهاد

مظفرشاه بیرون آمده جنگ کرد و هر دو شان
را شکست داده بسوی پتن گریزاند

اکبر چون از شکست ایشان آگاه شد میرزا عبدالحم

داستانِ ترکنازانِ هند

سیرِ بیرخان را که میرزاخانِش میگفتند با لشکر
بجنگِ مظفرشاه فرستاد و او هنوز بدان سامان -
نرسیده بود که مظفرشاه بهروج را نیز بگرفت و
فرمانده آنجا قطب الدین خان را بکشت و خنثش
را که گویند بیش از چهل کرور ایران بود ببرد
و دارای لشکرِ پرزوری شد

میرزاخان به پتن درآمد و سردارانِ پادشاهی را
همراه گرفته با هشت هزار سوار رومی به احمدآباد
نهاد و مظفرخان را که با سی هزار سوارِ مغول و
راپوت در برابرش آمد بشکست و او را از شهر
به شهری انداخته و رمانده اش ساخت و بهنگ
کشورِ گجرات را بدست گرفت و پس از آنکه
مظفرشاه را بخامه رو جام گیرانید از رومی فرمان

خسروی بدرگاه والا شتافته به فرمان خان خانان

سرافراز شد
منظرفر شاه که شنید گجرات از و تهی شده است بارگ
شکری از جام بک گرفته دست اندازے به
گجرات نمود

اکبر باز خان خانان را بر سر او فرستاد و همین
گونه چند بار جنگ با میان ایشان رخ نمود و در نتیجه
آنها مظفر میگرنخت تا هشت سال پس از آنکه
اعظم فرمانفرمای گجرات شده بر سر جام که از زمین
داران آن سوانه و پناه گاه مظفر شاه بود شکستید
و او با یاران خود و بیت هزار سوار خان اعظم
را پیش از نموده چند تن از سرداران پادشاهی و
شماره بزرگی از هر دو سوی کشته شده کارے

کاخ دوم داستان ترکمانان هند

از پیش رفت

سراجم چهار سال پس از آن جنگ در سال ۱۰۰۳
(۱۵۹۳) مظفر شاه گرفتار شد و بهنگامیکه او را به آگره
معی برونند در راه گلوی خود را با استره برید و آشوب
گجرات یکباره فروخت

در همان سال که میرزاخان مظفر شاه را از گجرات
بیرون کرده خان خانان شد برهان نظام شاه از
(۱۵۸۳) برادر خود مرتضی نظام شاه ترسیده از
دکن به گجرات گریخت و از آنجا به اکبر پناهی و اکبر
در اندیشه گرفتن دکن افتاد و در سال دیگر نیز چون
چند تن از سرداران دکن از صلابت خان ترک
گریخته بدان درگاه پناه آوردند شهنشاه همه شان
را نزد خان اعظم که در آنگاه فرمانده مالوه بود فرستاد

و او را بگرفتن دکن فرمانداد
 خان اعظم از مالوه شکر به دکن کشید و چون دشمن
 را چیره و سخت روی دید الحپور را چاسید و به آرامگاه
 فرماندهی خود بازگروید
 اکبر میخواست شکر آراشته به دکن فرستد که شایرخ
 میرزا نبیره سلیمان میرزا از بدخشان آمد و او را از
 دست یافتن عبدالله خان اوزبک بر آن کشور آگاهانید
 اکبر آن هنگام را دست بگذاشت
 و سال دیگر چون از کابل آگهی مرگ برادرش ^{۹۹۴} _{۱۵۸۵}
 حکیم میرزا و گرختن سلیمان میرزا از بدخشان
 بدان شهر در رسید یکباره آن اندیشه را فرو
 گذاشت و ناگزیرانه آهنگ کابل نمود و چون جشن
 نوروز در پیش و گفتگوی دامادی شاهزاده سلیم

با دختر راجه بهکوانداس در میان بود هر دو را بیکجا
انجام داد و خاتمانان را فرمان فرمای کجرات ساخته
شاه فتح‌الله شیرازی را که از دکن آمده بود همراه او
نموده خود روی به پنجاب نهاد

از میان راه راجه مان‌سینگه را به کابل فرستاد
و خود در اتک رهناس که از بنیادهای خودش
بود فرو آمد

در آنجا ایلی عبدالله خان اوزبک که پادشاه توران بود
از بدخشان بدرگاه رسید

شاید برای آن بود که بدخشان را با واکزارند زیرا
که اکبر خویشان خود را که دارای آن کشور بودند و
رهائی آن از چنگ اوزبک یاور می نمود و بهم
شاهرخ میرزا و هم نیامی او سلیمان میرزا را که

پس از آن از کابل در لاهور به پیشگاه تخت آمدند
در بارگاه خود جایگاه بلندی داده زیر سایه خود
نیکبانی فرمود

راجه مان سینکه پسر خود را با خواجه شمس الدین محمد
خانی در کابل گذاشته فرزندان حکیم میرزا را که
همه کودک بودند با فریدون خان و دیگر بزرگان در
او در انگ رهناس بدرگاه آورد

چون اکبر سری در کارهای آن سامان فرمود
دانست که تا آنکه روزگار درازی در پنجاب نماند
کارهای آن سوانه بانجام نخواهد رسید زیرا که از
بس کشمیر را پیش او ستوده بودند بیش از
اندازه آرزوی گرفتن آن را پیدا داشت از آنسوی

دوستانِ ترکمازانِ هند

افغانانِ سوات نیزه‌زرگی نموده بودند و افغانانِ روشنائی
نیز باز سر بلند و راهِ کابل و هندوستان را بند
کرده بودند

روشنائی نامِ کیشی است که بایزید نامی از مردم
هندوستان از نو پیداکرد چنانکه در میان افغانان
رفته لافِ پیمبری زده خود را پیغمبرِ روشنائی خواند
و آنان را پیرو خود ساخت

همه نامه‌های آسمانی را وازد و هرگونه پرستشهای
یزدانی را از میان برداشت

سگالش او این بود که چیزی برپا نیست بجز یزدان
که همه فرجای بی پایانِ جهان را از هستی خود برگزیده
است و بخودی خود مایه همه پیکرهای گوناگون تنها
و پایه نیروهای روانی است

سنگبر تازی را می ستود و میگفت او مردی بود که پیکر
آتش بجیش در دستگاه آفرینش که بر روی بمرفته
فرستی آفریدگار پاک است در پایان درستی
بنیاد گرفته بود

زمین و خواسته آنان را که درین کیش نه بودند
از آن پیروان خود شرد و ایشان را نوید داد
که روزی بیاید که همه گوی زمین را زیر فرمان
خود نگرند

چون دید که انبوهی از افغانان با و گرویدند کوهستان
سلیمان را آرامگاه خود ساخت بدره خیمه دست
انداخت و گاه و بیگاه بر همسایگان همی تاخت
تزدیک بود که رخنه فراخی به بنیاد شهر بار
وراند ازو که لشکری به برکندن ریشه او نامزد شد

و او پس از جنگ خونریزی شکست خورد و از برداشت
رنجهای همان کارزار برودی بمرد
یکی از فرزندان کوچکش که چهارده ساله و نامش
جلاله بود بدرگاه اکبر آمد و دیگر فرزندان و در همان
کوهستان چنان بسر میبردند که چاکران تحت از نشیمن
ایشان بیرون رفتند تا آنکه جلاله گریخت و خود را
باقحان رسانیده جای پدر گرفت و آتش افروز
شورشهای تازه شد (۹۹۴ و ۱۵۸۵)

اکبر شاه رخ میرزا و راجه بهکوانداسن را با چندین
از بزرگان دیگر گرفتند کشمیر زین خان را که همیشه
خودش بود با راجه بیربل که بسیار دوستش میداشت
بر سر افغانان سوات و راجه مان سنگ را به تباه
ساختن افغانان روشنائی نامزد فرمود

چون کشمیر از رگبزر افت و ریختی که دارد دست یافتن
بر آن کار آسانی نیست زیرا که آن کشور فراخ افتاد
است در ناف کوهستان هالیا و بلندیش بیش از
نیمه بلند کوه آن است و کم کم سرازیر می شود
تا آنکه پائینش بجاک هند میرسد که در هانجا گرم است
و دیگر جایها همیشه سرد و سبز و خرم و ریختش چنان
است که فرو گرفته دیوارهای بلند کوهستانی است که
تیغه های همشان همیشه از برف سپید است و
هیچ چیز هم نیازمند بیرون نیست چه از بالا
همان کوه ها جوی های آب شیرین بیابین روان
و مانند اردوهای سیمین همه جا نمایان است و از فراهی
آن آبها دو آبگیر بسیار بزرگ نامور چهره پذیرفته
که پیرایه شگرف مرغزارها و کشتزارهای آن

گل زمینند و سرمایۀ ژرف سرسبزی و شادابی
بخششهایی آن رشک بهشت برین که همه پر
از میوه های هرگونه اوکه و گلهای زنگارنگ و شکوفه
های رنگینند

گویند راه هاییکه بدرون آن کشور میرود آن اندک
سخت و دشوار گزار است که گویا همه تنگنایی هستند
مانند گروته اورچینی با بلندها و پستی های بسیار
که بیشترشان را از پشته ها و کریوهای بلند بریده اند
و در پاره جاها از پهلوی رودخانه های بسیار تند
گود میگذرند

در آن جای های که بلندترین کریوهاست که پس
که آن رو بدان جلگه سر اشیب میشود در بیشتر
ماه های سال از برف چنان پر است که آمد و شد

بند است و اگر در دو سه ماه که رفت و آمد کند
آسمان است یکدسته نگهبان در آنجا به نشیند هیچ
برگانه را یارای آن نیست که خود را آنجا برساند
از نیروی راجه بهکوانداس که تاب برداشت
سختی سرمای برف را نداشت پس از آنکه
بیاری بخت از آنزوی که در آنجای خانه جنگی سختی
پدید آمده بود از راهیکه از نگهبانان تپی مانده بود
جگر شیر درآمد پاره و در اندیشها او را بر
آن داشت که با فرمان دار آنجا آشتی
گوئی کرده برگشت

اکبر چون آن آشتی نامه را دید نه پسندید و آن
را وازد زیرا که اگر چه پادشاه آنجا به شهنشاهی اکبر گرد
نهاده بود مگر اینکه دست اکبر از در آمدن بکارهای

درونی آن شهر یاری کوتاه بود پس در سال
دیگر باز شکر آراسته بدانسوی فرستاد و چون جنگ
میان شاهزادگان آتخانه روی بافرایش نهاده
نگاهبانان دره ها و گردنه ها را بی پای تخت خوانده بودند
باز شکر مغول بی کشیدن هیچ رنجی به کشمیر درآمد و
پاره از سپاه آنجا بالیشان پیوستند و بر سر
سر خود گرفتند

پادشاه آنجا خود را سپرد سپه کشان اکبر نموده بشمار
بزرگان بارگاه درآمد و از کشور بهار تیول بسیار
خوبی یافت

آنگاه اکبر آهنگ گل گشت آن لاله زار بی مانند را نموده
در آن او که جان فزا روانی تازه کرد و پس از آن
تا پایان زندگی خود دو بار دیگر ره نورد سوی آن

کشور دلیپر شد و جانشینان تحت او آنجای را
سردسیر خود ساختند

شکرکیه بسرگردگی زین خان و راجه بیربل بسوس
سوات نامزد گشت (۹۹۴ و ۱۵۸۶) با آنهمه سپاه
که پس از آن پی در پی بیاری آن فرستاده شد
همه بویرانی و نابودی برخوردند و مایه بزرگ آن
درشتی راه و سختی جای افغان بود چه مرز بوم آن
گروه الکد پیشاور بود که در زرخیزی همچون خاک
بند است و در بار آوری هرگونه میوه کمتر از کشور
های سردسیر نیست

سوانه های آن از سوی برین پیوسته است بزنجیره
درشت هندوکش از باختر برده های بلند کوه سلیمان
و از فرودین کمره های پست آن کوها که بلندیهایی

داستان ترک‌تازان هند

خیبر می‌نامندش و دنباله اش از کوه سلیمان
تا به نیلاب کشیده می‌شود و آن سرزمین ده یک آن
کشوری است که بنگاه ویره افغانان است و مردم
آنجا را برورانی می‌خوانند که از دیگر تیره‌های افغانان
بپاره خویهای نیکو برتری دارند

بخش برینی آنکه کوهستانش پیوسته بکوه‌های سرفه
هندو کش است و درازنایش تا ده فرسنگ ده
های بسیار خوشنما در بر دارد و از پهنا همه بر می‌خورند
به درختانهای خوش و خرم نشیمن افغانان یوسف
زه ایست که از آشکار نمودن پاره کارهای شگفت
گردن ناموری میان تیره‌های دیگر آن سرزمین
برافراشته بودند

شهبشاه بابر که بیشتر گروه‌های سوانهای برین خاور

را رام خود کرد با آن همه مردانگی های شایسته که
در رام ساختن یوسف زنی بکار برد و آئینیه ریخت
که بایشان رسانید باز نتوانست آنها را پیرو فرمان
سازد و اینکه شهنشاه اکبر بر سر یوسف زنی لشکر
فرستاد مایه اش نه آن بود که با افغانان روشنائی
آمینزش نموده بودند زیرا که پیش از آن چند بار
ایشان با آنها جنگ کرده از آئین شان بیزار
می بستند پس چون آنگروه همیشه یک گونه آزادانه
زیسته نومی با جگزار پذیرفته بودند اکبر میخواست آنها
را بدان راه درآرد

باری زین خان و بیربل با بسی سرکردگان با
دیگر و لشکر گرانی بدان سرزمین درآمده تا جائیکه
راه های کشاده داشت پیش رفتند و از تنها

داستان ترکنازان هند

و ویرانی خروده فروگذاشت تمهوند راجه بیریل بریکی از
دره با فراز شده رفته رفته جلو خود را بسته یافت
و هیچ راهی خبر همان که رفته بودند ندید و ناگزیر باز
رو به پایین شتافت

زین خان از چند کوه های دشوار گزار و پرتگاه های سخت
گزر کرده در جائیکه بهر سوی سرکوب بود فرود آمده
در گرد اردوی خود خاکریز برآورد و چون سپاه
خود را از رگزر خستگیها نزدیک به تنهایی بنگرید و
نیز چون دید که بر شماره دشمن خونخواری اندازه
و پی و پی افزوده میشود به پیوستگی با لشکر بیریل
ناگزیر شد

باینهم توانائی ایستادگی در خود ندیدند و نگران ماند
تا سپاهی تازه یاری ایشان در رسیدن آنها

دست بکار زدند

از روی چگونگی سرزمین یوسف زئی چنانکه بکارش یافت
دانسته میشود که آنگونه مرز بوم چنان نیست که لشکر
بیگانه به آسانی بتواند بر آن یورش برد یا آنجا را بتازد
چه از هرسوی که بخواهند سر از بلندیهایی آن
در آرند بسنوز بیت یک راه را نتور دیده اند
که راه بیابان میرسد و دانستن تنگناها و رسیدن
از دره بدره دیگر از میان کوه و کمرها که آنها را راه
نیستوان گفت و اثره خود بومیان آنجا است چنانکه
آن هر دو سپهبد با پایداری ستوده پای پیش
نهادند و یکباره سر خوردند
پس از آنکه پاکوه نهادند رسیدند بیک تنگنا
بسیار استواری و بیرل با کوششهای فراوان

خود را از آن بر فراز کوه رسانید
روز دیگر که هنوز شکرش از کوفتگی راه بیرون نیامده
بودند دو حارِ افغانان شده چنان لرزشی به بنیاد
لشکرگاهش افتاد که مردان سپاهش هیچ راهی
بجز گریختن و برگشتن بجاییکه بودند نیافتند
زین خان نیز که در پائین آن تنگ مانده بود در
همان روز بهمان گونه شکست و تباهی برخورد و با
کوشش بسیار آن مایه خودداری کرد که بدست دشمن
نیفتاد

چون شب شد و هر دو سپهبد با لشکر پریشان
به هم رسیدند آن شب را تا روز دیگر رنج بسیار
کشیدند و لشکر پراکنده خود را فراهم نموده در جایی
که بنگاه شان درست آمد فرود آمدند

زين خان ميخواست گفتگوي پيماني با افغانان دريآ
 نهاده آبروي کشورگيري را بيش از آن تيره نگرواند
 راجه بيربل که با او بد بود و در بسيچار با او يکدله
 نمي نمود سر باز زد و چون آگهي يافت که افغانان ميخوا
 هاند آن شکر نيمه جان را به شجنون پاک کش نمايند
 بي کنگاج زين خان با شکر خود کوچ کرد و هميشه
 که راه به تنگي برد که از آن بتواند خود را بدشت کشاده
 برساند و تا بر سر گرونه رسيد که آن را کره و کره گره
 نيز ميسناميدند خود را ميان سنگباران و تيرباران
 دشمن ويد

پس از آن دير نکشيد که افغانان به با شمشير
 برهنه در دست از برسوي فرود آمده ريختند بر
 شکر مغول و هر چه دل شان خواست گشتند

داستان ترکنازان هند

بیریل چند آنکه کوشید که سپاهش از آئین
نیفتد بجائی نرسید مردان بی چکه و پا افزار اسبان
بی سوار و پیلان باردار دسته دسته سراسیمه وار
در آن سنگلاخ ناهموار رو بپائین گریختند و بیر
با چندین تن از سرکردگان نامور در آن ستیز و آویز
کشته شد

زین خان آنروز را آن اندازه کوشید که سپاه خود
را در جنگ و گریز میان آنهمه گروه تفکیک
و تیراندازان و فلاخن داران که مانند مور و ملخ بیرون
ریخته گلوله و سنگ و تیر بر سپاهش میبارانند هر سه
آئین نگاهداشت تا هنگام شام که افغانان آمد
دست نگاهداشتند و باز چون تاریک شد چنان
بر او تاختند که لشکرش از آئین افتاد و چون

بامداد شد همه شان کشته یا دستگیر شده بودند و خودش
 جان بدر برده خود را به اتک ربهتاس رسانید
 اکبر از زور خشم شکست لشکر خود و
 اندوه مرگ بیربل که او را بیش از اندازه دوست
 میداشت زین خان را پیش خود بخواند و روزگار
 درازی در سوک واری بیربل بسربرد
 گویند چون در میان کشتگان کشته بیربل پیدانشد
 بجان اینکه او شاید در میان گرفتاران زنده باشد
 اکبر خود را ولداری میداد و بامید دیدار او مشا
 میزلیت تا پس از روزگار که مردی خود را بیربل
 خواند و چون پیش از آنکه بدرگاه رسد برود اکبر از
 نوبان سوک پوشیده چندی اندوه ناک بود

بیزیل از گروه برهمنان بهات بود آراسته بدنش
بای گوناگون و پیراسته به بنرهای دانش نمون
و بگفتارهای شیوا و سخنان تروتازه خود را در
دل اکبر جا کرده بود

پس از تباهی آن لشکر که پاره آنرا بهشت هزار
تن گفته اند و برخی نوشته اند که از چهل یا پنجاه
سواره و پیاده یک تن زنده برگشت اکبر به بیم آنکه
مبادا افغانان یوسف زئی پامی بیشتر نهند فرزند
خود شاهزاده مراد را بره آموزی راجه تودرمل به
خاک ایشان فرستاد و چون آن بیم برخاست
شاهزاده را واپس خواند و انجام کار یوسف زئی
را به راجه تودرمل و راجه مان سینگ واکزاشت
آن برود راجه دژهای آراسته یوسف زئی را که

بر سر خاک ایشان بود بدست گرفتند و تاجانیکه
توانستند آنها را از کشت کاری بازداشتند تا سرانجام
آن گروه بستوه آمده پیرو فرمان گشتند و پیمانی بدانگونه
بستند که راجه مان سینکه آن بهنگام را از رگبزر
آنها آسوده گشته به کار افغانان روشنائی که در
بلندیهای فرودین باختری گرد جلاله فراهم شده بودند
توانستی پرداخت

مگر آن گرو پس از آن بارها سرکشی نموده با لشکریان
پادشاهان مغول و نیز با سپاه شاهان ایران پایداری
نموده هرگز آزادی خود را از دست ندادند

۹۹۵
راجه در تابستان همان سال بر سر آن
گروه لشکر کشید و پس از چند جنگ که میان او
و آنها دست داد باز چنانکه باید فیروزی رخ نمود

تا سال دیگر که مان سینگ از کابل آهنگ ایشان کرد
و لشکر آراسته بفرمان اکبر از نیلاب گزشته رو
بدنباله ایشان نهاد و بهر دو لشکر روشنائیان را
در میان گرفته چنان بچالاکي دست جفانند که پای
روشنائیان از جای در رفت و شکسته و پریشان
شدند جلالت نیز از میان بگریخت و چندان نکشید که
باز گروهی را با خود گروه جنگ و آشوب آغاز نمود
چون گاه و بیگاه افغانان یوسف زه نیز سر از فرمان
میتافتند و راجه مان سینگ را بایستی که آشوب
آنها را هم فروشانند جلالت را آتایه پایداری دست
داد که تا چندین سال با لشکر پادشاهی در زود خورد
بود و چون شیوه مغول در باره افغانان کوه نشین
همین بود که آنها را از کشتکاری که بر دامنه ها و دره

میگردند باز میداشت جلاله از رہزری سختی و تنگی گنج
 چنان ناگزیر میشد که جاہای استواری کہ در دست
 داشت ول کرده پای بچنگ می افشرد و شکست
 میخورد و باز آمادہ کارزار میگشت چنانکہ چندین بار پناہ
 بہ کافرستان برد و یکبار بہ پای تخت عبداللہ خان
 اوزبک پناہید و باز دست از شورشگری نکشید تا
 سرانجام (ناتوانی) شکر توانائی بدست آورده
 شہر غرین را بگرفت مگر اینکه آن فیروزی انجامین
 او بود زیرا کہ در همان زدودی لشکر شاہی او را از
 آن شہر زخم خورده بیرون کرد و گرچہ زخمش
 بہبودی یافت مگر چونکہ دنبالہ او را این بار رہا نکردند
 پیش از آنکہ خود را بجای استواری رسانیدہ باز
 آشوبی برپا نماید او را دستگیر نمود و بکشیدش

پس از او چاشینانش تا دو پشت با منول جنگیدند
 چاشین در روزگار جهانگیر که باز در (۱۶۱۱ تا ۱۶۱۲) شور
 بزرگی برپا نمودند و کارشان چنان بالا گرفت که نزدیک بود
 کابل را بچنگ آرند مگر اینکه پس از چندی جلوس شرفت کارشان
 را بستند و از کشته شدن اعداد (۱۶۳۵ تا ۱۶۳۷) که بنیره و
 جانشین پیغمبری بایزید بود چراغ خانه روشنائیان یکباره
 فرومرد و گروه پسرش عبدالقادر بجای او نشست مگر او چند
 مایه آشوب نشد و از رسیدن او بدرگاه شاهجهان و سرفراز
 شدنش بپایه بزرگانه پرتوی از بهتری و پهمبری بچراغشان
 باز نماند و پس از مرگ او (۱۶۳۳ تا ۱۶۳۴) که گورش در پیشانی
 است میرزا پسر نورالدین پور بایزید در جنگ دولت آباد کشته
 شد و کریم داد پور جلال الدین پسر بایزید را گروه جلالی
 بجایگاه سعیدخان ترخان نژاد سپردند و او نیز (۱۶۳۸ تا ۱۶۳۹)

کشته شد پس از آن از نژاد بایزید همین آله وادخان پور جلال
ماند و او نیز بفرنام رشید خانی سرفراز شده در دکن بیایه چهار
هزاری رسید و چرخ هستی او نیز (۱۵۵۸ تا ۱۶۳۶) خاموش شد
چنانکه پیش ازین نگارش یافت که اکبر کارهای کشور را
تا براندازه که از پیش میرفت بیکبار آغاز ننمود
و در همان روزها که لشکر بر سر کشمیر و افغانان سوات
فرستاد اندیشه گرفتن سند را نیز از دست نداد

میرزا عبد الرحیم خان خانان را با چند تن از سرتیپان
و سپاه فراوان از لاهور بگرفتن سند نامزد
فرمود چه پیش از آن چند بار میرزا جانی را که $\frac{۹۹۹}{۱۵۹۹}$
فرماندار آنگاه آن کشور بود بدرگاه خوانده و او
سر از فرمان پیچیده بود

پنجمین چهار ایلی به چهار بخش دکن روانه ساخت شیخ فیضی

برادر ابوالفضل را که چاهه سدا بود به آسیر و برهانچ
خواجه امین الدین را به احمدنکر میر محمد امین شهبندی
را به بیجاپور و میرزا اسعود نامی را به بهانکر و چون
درین سال شهاب الدین احمدخان که فرمانده مالوه
بود در آن کشور برود اکبر شایزاده مراد را که بهاری
میخواندندش بفرماندهی مالوه فرستاد
خان خانان بسوی برینی سند شتافته و در سهوان را
که بر لب آب سند و کلید کشایش سندپانین
و دروازو درآمدن به همه آن کشور بود و در میان
گرفت

میرزا جانی به همراهی زمینداران آنجا به کشتی نشسته
در سینه فرنگی جانی که خان خانان اردو داشت
و چنانکه باید استوار بود فرود آمد و دولت کشتی

پراز توپ و توپچی و تیرانداز پسر پادشاه خانان
فرستاد و او با آنکه پیش از بیست و پنج کشتی فراهم
نموده بود در برابر آمده پس از یک شب از جنگ
شکر سده را شکست و هفت کشتی آنها را گرفته
و دویست تن شان را کشت و باز مانده را اگر بماند
نگر اینکه جرعه کوشید که بر میرزا جانی دست یابد از
استواری جانی که داشت کامیاب نشد
پس از دو سه ماه که هر روز جنگ میشد و چنانچه
نمیرسید تنگی در اردوی خانان پیدا شد و کم
رسی خوراکی او را ناگزیر ساخت که شکر کمی گرد سبوان
گذاشته خود روی به تهته نهاد و چون در راه شنید
که میرزا جانی آبشنگ سبوان نموده سه سالار
خود و ولتخان لودی را با دو هزار سوار بیارمی لشکر که

لرو سیهوان گزاشته بود فرستاد و او در دو شبانروز
 پنجاه فرسنگ راه را بریده خود را هنگامی بر در سیهوان
 رسانید که میرزا جانی با پنجهزار سوار آمده پیکار بود
 دولت خان آن شب را بیاسود و روز
 دیگر جنگ آغاز نموده او را بشکست و میرزا جان
 باز به پناه گاه خود در آمده جای خود را استوار تر ساخت
 در آن میان اکبر یک دسته لشکر دیگر از راه
 امرکوت بر سر او فرستاد و آن لشکر با خان خانان
 و دولت خان از سه سوی رو باو نهاده راه آمد و شد
 آب و دانه را براو بستند تا او از تنگی بستوه آمده
 پیغام آشتی فرستاد و به سپرد کشور خود و بآبدن
 بدرگاه اکبر تن در داد و چون بیارگاه رسید اکبر
 از روی خوشی که داشت آبروی او را افزود و از

سرتیپهای پنجهزاری ساخت و کشور سند }
پس از روزگار و رازی دوباره زیر فرمان دبی
ور آمد

گویند فرمان دار سند و ثری داشت که تازیان
ساخلو آن بودند و همچنین از مردم پرتکیز و رشکراو
بودند و دولیت تن از سپاه خود را بکوشه اروپا
و دوشه سربازی پوشانیده بود

از هنگامیکه هایلون یاری لشکر ایران را که بی آن
برگزینا و شاهای کابلستان و هند نمیرسید پاسداری
نموده تا جوامع روانه قندهار را از ایشان گرفت همیشه
چشم پوشان ایران بر قندهار بود تا آنرا بدست
آوردند و نگاه داشتند تا در آن روزها که فرمانده آنجا
میرزا رستم که یکی از نبیرگان شاه اسمعیل بود و از

داستان ترکنازان بند

چیرگی اوزبکان و پرخاش برادر و سرکشی پاره
سرگردگان شکر تنگ آمده خود را به اکبر رسانید و
(۱۵۹۳) قندهار را با همه خامه و آن پیشکش
او نمود

اکبر او را سرتیپ پنجهزاری گردانیده فرماندهی ملتان
را با و گذاشت و چون شاه عباس از چدین گزند
که یکی از آنها آشوب اوزبک بود در خود ایران چنان
بیش گرم بود که دوستی اکبر را بسی بیشتر از قندار
و کار داشت آن هنگام را خاموش نشست تا
اکبر بمرد از نیروی آن کشور بی آنکه سرموی بجنبش داید
بدست اکبر افتاد و از فروزون قندهار همه کشور های پدر
اکبر که آنسوی نیلاب بود باز در زیر فرمان آمد
در همان روزها شورش انجائین کشمیر نیز که انگیخته

میرزا یادگار برادر سید یوسف خان مشهدی بود فرو
گجرات هم از نابودی مظفر شاه از هرگونه خا
خاشاک بدگمانی پاکیزه گشت و چون خان اعظم فرمان
فرمای آنجا بآزن و فرزند و بهره داشت به کشتی
نشسته آبنگ خاکبوسی خانه خدا کرد اکبر شاهزاده مراد
را از مالوه به فرمانفرمانی آنجا و شاهرخ میرزا به فرمان
فرمانی مالوه برگماشت

بچنین اوریسه نیز که در زیر بنگال و در دست بنگال
بود افروده شده بنگال را آسایش ست دست
داد و بجز رانای او و پور که پای سنیو میافشود
از بزرگان و راجگان راجپوت نیز نمی که از خوا
دل سرب اکبر فرو نمی آورد و در همه کشورستان هند
تا به زبده یک کز زمین نماند که از خامه نویسدگان

اکبر بیرون باشد آنگاه اکبر افتاد در اندیشه گرفتن
دکن .

پیش ازین نوشته شد که چون برهان نظام شاه از
برادر خود گریخته به اکبر پناه برد اکبر او را با فرمان گرفتن
دکن در (۹۹۳ تا ۱۵۸۴) نزد خان اعظم به مالوه فرستاد
و خان اعظم تا ایلچور رفته چون دید کاری از پیش نمیتواند
برد به مالوه برگشت و چون اکبر پیش از آن پایه یکبار
به برهان نظام شاه داده بود او را بیکار نگذاشت از آنکه
بنگش بیولی داده بهمراهی محمد صادق خان بر سر افغانان
میان نیلاب و کابل برگذاشت تا هنگامیکه شنید
فرزند او تنگش نام دیگر را به دست آورده او را بخواند و به
پایان اینکه پای دست یافتن بکشور پدری برادر را
پیشکش نماید روانه دکن فرمودش و شکیب را کار

ما اچچایش از دکن برگشته پانجهای ناگوار آوردند
اکبر شکری بگرفتند دکن برگماشت و میرزا
عبد الرحیم خان خانان را سردار آن نموده ^{۱۵۵۲} و ^{۱۵۵۳}
در ماه نخستین سال یک هزار و دویست و پنجاه نفر روانه نمود
و به شاهزاده مراد فرمان فرستاد که آماده رفتن
دکن شود

چون خاندانان به تختگاه مالوه رسید کسان برهان
تظام شاه ترو او آمده کوچکی به او را و انمود ساختند
مگر اینکه در همان نزدیکی برهان نظام شاه بهر دو فرزند
ابراهیم نظام شاه نیز که جای او بگرفت در جنگ
ابراهیم عادل شاه کشته شد

دستور بزرگ او که پیشوا مینامیدندش کودکی را
به دست آورده بر تخت نشاندش و گفت که از تخت

داستان ترکنازان هند

تظام شاهیان است و چون دید که بزرگان زیر آن
بار رفتند از روی در ماندگی کس به کجرات نرو
شاهزاده مراد فرستاد و او را بپادشاهی آنجا خواند
شاهزاده که از پدر تیر فرمان یافته بود با هشت
هزار کس از کجرات روی به دکن نهاد و خاتمان
نیز چون آنرا شنید از سند و با چند تن از راجگان
شکرکش که یکی از آنها راجه علیخان خاندیسی و دارا
شش هزار سوار بود بجنبش آمد و هر دو لشکر در
ترویجی احمد نگر بهم پیوستند

پیشوا چون دید که پیش از رسیدن سپاه مغول کارها
یک گونه کیسوی پذیرفت از کرده پشیمان شد و چاره
در همین دید که شهر را با ساز و سامان به چاندی
و اگر آشته خود احمد را که نمیره برهان نظام شاه بود با

توپخانه برداشته بسوی کشور عادلشاهیان رفت
 چاند بی بی که احمد را به تخت برداشته و چون او کوک
 شیرخواره بود خود بکار پادشاهی میپرداخت و گویند
 زنی بود که در شیوه نرومندی و پیشه مردانگی مانندش
 در هندوستان کم پیدا شده بود تا از آهنگ سپاه
 آگهی یافت نامها به پادشاه بجایور که خویشش بود و دیگر
 بزرگان دکن نوشت و همه را آگاهانید که اکنون هنگام
 آنست که ما همه پدرشکی را از میان خود برداریم و همه
 با هم به پروازیم بدور گردن دشمنی که میخواهد ما را بیکه
 پس دیگری از میان بردارد
 نوشته اند سخنان وی چنان کارگر افتاد که همه دشمنی
 دیرینه را کنار گذاشته مکر بیاری وی بستند
 یکی از آن گردن فزازان که نامش نهنگ و از مردم

زنگبار بود و روم با لشکر خود بیاری وی سوار شده
 روی به احمد نگر نهاد و دو تن دیگر به بیجا پور رفتند
 که به لشکر عادلشاهی پیوسته ره سپر سوی احمد نگر شوند
 در آن میان شاهزاده مراد و خانشانان که در
 { ماه چهارم سال یک هزار و چهار احمد نگر را در میان
 گرفته بودند بزیر باره آهونها کنده و بیاروت آگنده بودند
 و باره نشینان پی بدان برده دو آهون را از اندرون
 شکافته باروتش را بیرون بردند و در جستجوی و در
 کافتن دیگر آهونها بودند که شاهزاده مراد روز نخستین ماه
 هفتم همان سال با مروان آراسته بیای باره
 آمده آهونها را آتش زدند
 از آتش گرفتن آهون دیوارها پریده چنان رخنه‌های
 بزرگ و شکافهای فراخ پیدا شد که اگر همه لشکریان

میخواستند بدرون روند با سانی می توانستند مگر چون
دو آهون آتش نگرفت و از برآورده شدن بارش
آنها آگهی نداشتند ز پیوند نه مبادا تا پای بدرون
می نهند آتش بگیرد و خوبستان تپاه شوند پس از بیم جان
خود پای پیش نهادند و پانصد بی بی را آن هنگام
دست داد که پرده بر رخسار افکنده با شمشیر برهنه
ور دست بیرون آمد و هر چه از لشکر نگهبان که پس
از پریدن دیوار چنان بدر برده شکافها را برای دشمن
گذاشته خود به گوشه ها پنهان شده بودند همه را فراهم
نمود و جلو را و درآمدن لشکر مغول را که آهنگ
نموده بودند چنان مردان کمار که دل در دل همه نهاده
بیاداری می ستودشان برین که کوششهای
مردانه و یورشهای دلیرانه مغولان که تا هنگام شام

پی ورنی بکار بود به سیحروی موومند نیفتاد و ناگزیر بجا
خود بر گشتند

از آنسوی آن شب را چاند بی بی نیاسود وومی آرام
نگرفت تا آنکه همه مردم شهر را از زن و مرد بخواه
و لشکریان را نیز فرمود تا همه دست به یکی کرده چهر
از آبام و باره که از باروت سرنگون شده یا پریده
بود همه را دوباره ساختند و بدان بلندی بالا بردند
که بامدادان چون شکر مغول آمدند دیدند که بی آنکه آهون
بای تازه بزنند و باره را دوباره به پرانند راه بدر و ن
نیتوانند برو و میخواستند چنان کنند که آگهی روی نمود
سرداران دکن با هفتاد هزار سوار بسوی احمد نگر گشتند
سپیدان مغول شد و چون تنگی خوراکی نیز پدید آمد
اسبان شان لاغر شده بودند خواهان آشتی شدند

چاند بی بی نیز که از باره نشینی بستوه آمده بود
آنرا از خدا خواست و بر اینکه برار را که تازه به احمد نگر
افزوده شده بود به شهنشاه اکبر واکزازند و احمد نگر
با خامه روش بهادر نظام شاه را بجا باند آشتی
کردند

گویند چاند بی بی پس از آنکه از سرب و باروت بهره
داشت بکاربرد دست به پول های مس و سیم و
زر زو و پس از انجام یافتن آنها میخواست زیورهای
خود را بگدازد و گلوله بریزد که گفتگوی آشتی در میان
آمد

باری شهنزاده مراد و خان خانان به برار رفته نزدیکی
بالاپور شهری بنیاد نهاده شاه پورش خواندند و
همانجا ماندند و چاند بی بی بهادر نظام شاه را پادشاه احمد نگر

داستان ترکنازان هند

خوانده یکی از بزرگان را که گویند نامش محمد خان بود
پیشوا نمود

پیشوا فرمای است که پادشاهان بهمنی بدستوران
خود میدادند و از بهمن جا است که بر بهمنانیرا که دستوران
راجه ستاره بودند و گروه مرآت را به خسروی بهمن
ساختند پیشوا مینامیدند

آن دستور بادیگر بزرگان سازش نموده سمر از پیر
چاند بی بی بر تافت و عادل شاه و قطب شاه را نیز بر
منول بخشم آورد چنانکه شکر بچاپور و گلکنده نیز
با سپاه احمد نگر کی شده رو به برار نهساوند

خان خانان چون بر آن آگهی یافت شاهزاده را در
شاه پور گذاشته با شاهرخ میرزا و راجه علیخان فرما
دار برهان پور و بهشت هزار سوار شکر دکن را که

گویند بیش از پنج هزار سوار بود پیشباز نمود
برکنار گوداوری آن هر دو لشکر بهم رسیده ^{۱۰۰۵}_{۱۲۹۶} } جنگ آغاز نمودند خان خانان خود را زود به پهلوی
راست لشکر دشمن و چپ را به راجه علیخان و راجه
راچند و دیگر سرداران راجپوت گزاشت و ایشان نخست
بر سهیل خان که سپه سالار لشکر دکن بود تاخت
همراهیان او را پراکنده ساختند
سهیل خود را در پناه توپخانه بجای سرکوبی کشیده
لشکر راجگان را بیاد گلوله توپ گرفت و هر دو راجه
با سه هزار تن کشته بجا افتادند
سهیل خان پس از آن فیروزی چون دید که کسی
در برابرش نماند لشکر مغول را که شکسته و گریزان
بودند دنبال نمود و آگاه نبود که خانتخانان تا دنبال لشکر

او را بهم در نور دیده اکنون و رپی او روان است چنانکه
چون با لشکرش رخت منولان شکسته را تاراج
نموده بجای خود بر میگشتند تاریکی شب آنها را فرو گرفت
و چون خسته و کوفته هم شده بودند ناگزیر هر یک
از سپاهش هر جا که بود فرود آمد سهیل نیز چنین
کرد و خان خانان هم که بسوز از کشته شدن راجگان
و شکست آمده لشکرش آگاه نشده بود چاره ندشت
جز آنکه چنان کند مگر اینکه فرودگاه او جانی بود که بهنگام
جنگ زیر آتشخانه سهیل خان بود که او تیر در همان
نزدیکی فرود آمده بود و هیچکدام از یکدیگر آگاهی نداشتند
تا آنکه پاسی از شب گزشت و در اردوی سهیل خان
چراغها افروخته شد

خان خانان پشوهنده بدلسوی فرستاد و چون او برگشت

و دانسته شد که سهیل خان آنجا انداخته است فرمود تا
همان توپ ها را که پر کرده از دکنیان بدست آورده بود
بر او بستند و پس از شلیک که سهیل خان لرزه در
اندام اردویش افتاد و دانست که دشمن هوشیار
در پی است فرمود تا چراغان را در دم خاموش کردند
و از آنجا بجای دیگر رفتند

پس از آن هر دو سردار کوشیدند به گرد کردن
سپاه خان خانان فرمود تا شیپور فراهی لشکر کشیدند
و دسته دسته سپاه مغول که از دور و نزدیک آواز
شیپور و کرنای شنیدند با و پیوستند و سهیل خان
که از فرودگاه های لشکر خود آگاه بود کسان خود را فرستاد
همه را ترو خود خواند چنانچه هنگام بامداد هر دو سپاه
آماده کارزار شدند

خان خانان پایان دلاوری را بکار برده با چهار هزار
سوار یکده داشت خود را به سپاه دشمن زد که کمتر از
دوازده هزار نبودند و چنان دلیرانه کوشید که دکنیان
با پایان پایداری که نمودند شکسته و در هم بر هم شدند
سهیل خان چندین زخم خورده بیتیاب
شد و از اسب افتاد و چاکرانش تروستی نموده او
را بر اسب دیگر نشاند از میان در بردند
از سامان شکر مغول که دکنیان روز پیش یغما
نموده بودند بر چمدان برداشته بود باز بدست سپاه
خان خانان افتاد و او پس از آن فیروزی روس
به شاه پور نهاد

چون پیش از آن از دو بهمنی صادق محمد خان میان
شاهزاده و خان خانان اندک بهم خورده گی پیدا کرده بود

و چندان میانه با هم نداشتند در آن دم که اکبر از چگونگی
آن جنگ شنید و اسب و جامه بنام خانخانان
فرستاد و همه فیروزی آن رزم واپسین از آنرو
که شاهزاده را در شاپور گذاشت و خودش تنها
بجنگ رفت بنام او شد آتش کینه میان ایشان
چنان زبانه کشید که دودش بمغز اکبر رسید و او
سید یوسف خان مشهدی را با شیخ ابوالفضل
دستور به دکن فرستاده آن هر دو را به پیشگاه
بخواند.

خانخانان به پیشگاه آمده چند روزی بیدیه خشم
نگریسته شد

شاهزاده از رکیز بیماری نتوانست رفت چنانچه از
همان درو فروشد

داستان ترک‌تازان هند

سرداران تازه به برار آمده چند دژ گرفتند مگر چون
با وکنیان برنیامدند ابوالفضل نامه‌ها نوشت و خویشان
آمدن خود اکبر را بسوی دکن و انمود ساخت
چون اکبر از مردن عبداللّه خان اوزبک دلش
از رهزیر سامان پنجاب آسوده شده بود تا از مردن
فرزند دلبند خود و چگونگی دکن شنید دلش از
جای برکنده شد و از لاهور پس از ماندن چهارده
سال دران کشور به آگره تیروی به دکن نهاد
و پیش از آنکه به نریده رسد دژ استوار
دولت آباد با چند باره‌های دیگر که برکوه‌ها بودند گرفته
شد

چون به برهانپور که برکنار تپتی است نزدیک
رسید لشکری بسرداری شاهزاده دانیال و خانها

بکر فتن احمد نگر فرستاده خود به گوشمال وادین بهادر
خان پسر راجه علیخان پرداخت که در فرمانبری پیروز
پدر نموده و در دژ آسیر باره نشین شده بود
چاند بی بی چون از آهنگ لشکر مغول آگهی یافت
با سرداران ایشان راه پیک و پیام برای آشتی
کشاده نمود و بزرگان لشکر وی از آن کردار
بخشم آمدند

چون سپهبدان اکبر آن پای تخت را در میان
گرفتند چاند بی بی آماده آن شد که شهر را سپرد
نماید و بجان و خواسته زینهار بگوید بر سر همین جاگران
وی مردم شهر را بروی شورانیده ریختند به
پرده سرا و آن شیر بهانوی خردمند پر دل را
کشتند

داستان ترکنازان هند

پس از آن چندان نکشید که سپاه مغول باره
 ۱۶۱۱ آن در استوار را به آهون از جا
 ۱۶۱۱ برافکنده شهر را گرفتند و بهادرشاه
 را با زنان جوان و کودکان شهر گرفتار نموده
 بازمانده را چه سپاهی و چه بومی همه را بکشتند
 و همه گنجینه و اندوخته های خانه نظام شاهی را بدست
 گرفتند

در همان روزها که بهادرخان از فشار درستی زنیها
 خواسته شهر را سپرد سپه کشان اکبر نمود و اندوخته
 های در آسیر را که گویند بیش از اندازده شمار
 بود به پیشگاه شهریار می درآوردند شاهزاده و
 خان خانان نیز به برهانپور رسیده پروهائی را
 که از احمدنکر بدست آورده بودند همه را پیش نمودند

اکبر بهادر شاه را که کودک بود به دژ گوالیار
فرستاده آنجا در بند نمودند و چون شاهان عادلستان
بجایور و قطب شاهی گلکنده به پذیرفتن پیشکش
خواهان آشتی شده بودند اکبر بر آنها تاخت و دختر
ابراهیم عادلشاه را برای شاهزاده دانیال خوشکار
نموده گمان خود را برای آوردن وی و بازیافتن
پیشکش به بجایور فرستاده احمد نکر و برار و برهانپور
و آسیر کره و خاندیس را به شاهزاده بخشید
و خانخانان را به اتابکی او گماشته نگام کارهای
آن کشور را بدست ابوالفضل ورداد و خود از دکن
روی به آگره نهاد
گویند مایه شتاب اکبر در بازگشت به آگره رفتار
های ناهنجار شاهزاده سلیم بود چه هنگام آهنگ

داستان ترکنازان هند

دکن او را جانشین خود ساخته بفرمانفرمایی اجمیر فرستاد
او را فرموده بود که با رانای اودیپور جنگ کند و راجه
مانسینگ را نیز فرموده بود تا با سپاه خود بیاید

او رود

سلیم پس از آنکه درنگ ناروائی در انجام دادن
آن کار روا داشت پای پیش گذاشت و نزو
بود به کاسیابی برخورد که آگهی شورش عثمان خان
در بنگال فرارسید و راجه مانسینگ که فرمانفرما
آن کشور بود ناگزیر شده آهنگ انسوی نمود
سلیم چون خود را تنها و از همراهی و پیروی دیگران
آزاد یافت و نیز دید که سرتاسر لشکر پدرش در
کشورهای دور دست سرگرم کارزار اند اندیشه پادشاه
سراز نهادش برگرد و خواست که هم در زندگانی

پدرش بر تخت هندوستان نشیند (۱۱۰۹ تا ۱۱۲۷)
 پس با لشکر که داشت روی به آگره گزاشت
 و چون دید که فرمانده آنجا شهر را بدست نداد
 به آله آباد رفت گنجینه آن شهر را که گویند سی
 لک روپیه بود بدست آورد کسان خود را بر همه
 خامه رو اوده برکماشت و نام پادشاهی بر خود گزاشت
 اکبر از شنیدن آن رفتار پسر بهم برآمد
 مگر چون خوی او چنان بود که با دشمنان هم سازش
 و خوشرفتاری مینمود با فرزند که جگر گوشه ارجمند
 او بود نیز جز این راهی نمیپیمود که نامه پدران با و
 نگاشته از پی آن خودش به آگره درآمد و ابوالفضل
 را از دکن به پیشگاه خواند
 ابوالفضل با چند سوار از دکن بیرون آمد همسکه

داستان ترکنازان هند

به نزدیکی های گوالیار رسید گروهی از راجپوت
ا بزرگدگی نرسیندیو راجه اورچه (از ناک بنیل
کند) رنجتند بر سر او و او را با همه یارانش
کشتند و رخت شان را یغما نمودند

پاره نوشته اند او را برای چیزهاییکه داشت کشتند
و دیگران نگاشته اند که آن رسانده شاهزاده سلیم
بود و این راست است زیرا که خود سلیم در
سرگزشت نامه خودش که در روزگار شاهنشاهی
خود نوشت مینویسد که آن از رساند من بود و
این را هم می نگارد که آن کار را و سرکشی بر
پدر را نیز از آن روی کردم که ابوالفضل پدر مرا
از راه دربر و او را چنان بدآموزی کرد که زیر
پیمبری و خورشید محمد زود و نامه را که بر او فرود آمده بود

دروغ شمر و چنانکه چون به تخت برآمد تختین کارش
این بود که راجه نرسنگدیو را که از خشم اکبر جان
بدربرد و پاپیه والائی رسانید و تا دم زیت او را گرامی
میداشت

باری اکبر از شنیدن تباہی ابوالفضل بیاب
و چنان رشته شکیش گسته شد که در گریستن
زار و ریختن اشک همچون ابر بهار خود دار
نتوانست کرد

گویند دو شبانروز از فشار اندوه سخت و
تخورد و نیا شامید پس از آن لشکری ^{۱۱۱۱}_{۱۶۰۲}
بر سر نرسنگدیو فرستاد و در تباہی او و کسان
و بشکانش چنان فرمان سختی داد که پیش از آن
در باره هیچکس نفرموده بود مگر اینکه نرسنگدیو

داستان ترکنازان هند

بدست نیامد
نمیستوان گفت که اگر اکبر دانسته بود که آن کار به
فرمان فرزندش سلیم کرده شد با او چه میکرد زیرا
که تا دم واپسین بدان آگاهی نیافت
شاید اگر چگونگی را چنانکه بود می شنید رفتارش
با سلیم گونه دیگر میشد و آئینه مهربانی در باره او میزد
نمی ساخت و با آنهمه درشتیها و ناهمواریها که در حق
و سرت او بود سازش نمی نمود چنانکه پس از آن
تباه کاریها و سرکشیها که از او دید بازیکی از بانوان
خود را که نامش سلیمه سلطان و شایزاده سلیم را
پس از مردن مادرش بر دامن گرفته بود فرستاد
تا او را ولداری نموده نزد اکبر آورد و اکبر او را
نوازشهای پدران فرموده و پادشاه به

جنگ رانای اودیپور نامزد فرمود
 سلیم درین بار نیز به بهانه های گوناگون چندان
 در رفتن به اودیپور امروز و فردا کرد که اکبر بیزارش
 و چون نمیخواست که دیگر باره میانه او و فرزندش
 بهم خورد پروانه رفتن به الہ آباد که آرامگاه فرماندهی
 خودش بود و همان را میخواست نزدش فرستاد
 سلیم در الہ آباد رفته سیہستی آغاز
 نهاد و باده نوشی پی در پی اورا که در سرشت
 تندخوی بود چنان آتشیان تر نمود که هیچکس یار
 همنشینی اورا نداشت تا جائیکه با فرزند مہتر خود شاه
 خسرو نیز که در سال نہ سد و نو و شش بجای آمد
 و در خشم رانی و شکری کمتر از خودش نبود نمیست
 و ناهنجاری با او را بجائی رسانید که مادر خسرو

که دختر راجه مان سینگ بود بیاب شده زهر خور
و برود و سلیم آتشین خوی تر گردیده بر زود بخش
آن اندازه افزوده شد که باندک چیزی از جای در می
و فرمانهای ناروا میراند چنانکه گنا بکاری را که سزاوار
اندک گوشمالی بود فرمود تا زنده پوست از تنش

برکنند
گویند که چو از آنگونه کیفر شود بیزاری آشکار نمود
و فرمود سخت در شکستم از چنان کسیکه پوست
از تن مردم زنده بر کند و فرزند آبخان کسی باشد
که اگر ببیند آن کار را با جانور مرده میکند
دش بهم بر میآید و چاره آشفتنی و پریشان دلی
خود را در جهان دید که بسوی اله آباد جنبش نمود و
از نور دیدن یکدور در راه آگهی رسید که مادرش

سخت بیمار گردیده ناگزیر برای دیدار واپسین به آگره
برگشت

سلیم که از آهنگ پدر شنید بهتر همان دید که خود
را بچاکری پدر رسانیده با مهربانی بسیار پذیرفته شد
پس از آن اکبر برای آگه‌باندین او تا چند
روز او را خانه نشین کرد و برای آنکه مردم گمان بد
نبرد پزشکان را بر او گذاشت آنهم سودی نبخشید
و تا اکبر او را بیدار بخشش نگرید بهتر از پیشترش نیفتاد
چنانکه یکروز روبروی خود اکبر با فرزندش خسرو بر سر
پیل جنگی چنان بهم خورد که دنباله اش بجایای بد کشید
اکبر گرفتار اینگونه دشواریهای خاکی
و درد بیدرمان بود که آهی مرکب فرزندش
و انیان در رسید و داغ دیگری بر جگر واعدیده اش

افزوده یکباره لرزه به پیکره هتیشش ورافکند
نوشته اند که شاهزاده وانیال از خوردن باده فراوان
پیش از آن کارش ساخته شده بود چنانکه اکبر کهسبان
بر سر او گذاشت و آنها چنان بر او تنگ گرفتند
که پرستاران او لوله پفک را از می پر میکردند و او
به بهانه شکار مرغان و پرندگان آنرا میگرفت و با
که در آن بود می خورد تا سرانجام جان گرامی خود را
بر روی آن کار گذاشت

نه ماه پیش از آن میرجمال الدین دختر ابراهیم عادلشاه
را از بیجاپور نزد وانیال آورده به تنخواگی او دروازه
بود و خود با پیشکشهای آن سامان و اسلحه
ابراهیم عادلشاه بدرگاه آمده نوازش یافتند
باری اکبر از جدائی آن هر دو فرزند دلبر شدند

و از مرکب آن همه یاران مهربان که روبرویش رخت
 بجهان دیگر بستند و نیز از بدرقاری پسر سلیم
 دیگر روی تندرستی ندید روز بروز ناتوانیش زورگر
 و کم زوریش توانا شد تا آنکه بر بستر افتاد
 در آفتاب بر سر تخت نشینی میان بزرگان فخری افتاد
 سلیم با آنکه پیش از آن بجانشینی برگزیده شده بود
 و اکبر شاه را نیز یزداد فرزندی نه بود از همه سرخورد
 و از رگبزر بدرقاری و سرشیهانیکه نموده بود کسی
 از او خوشنود نبود تا چنانکه همان کسان که پیرو
 فرمانش بودند از گردش پاشیدند و همه
 بزرگان باندیشه آنکه کارها را بدست خود گیرند گرد
 فرزندی او خسرو که جوان بود فراهم شدند بویژه
 راجه مانسینگ که ماموی او و خان اعظم که سر

سپیدان اکبر و پدر زن او بود به پیچروی بستند
که سلیم به تخت برآید و چنان در به تخت نشاندن خسرو
آماده کار شدند که سلیم پمناک شده بیمار را
بیهانه کرد و از خانه بیرون نیامد مگر اینکه خسرو با آنها
همراهی نکرد و گفت تا نیای من زنده است من او را
رها نمیکنم از آنسوی اکبر نیز که سلیم را از چند روز
ندیده بود برای دیدن او بی آرامی میگرد و تا دو هفته
بار بر زبان راند که فرزند من سلیم جانشین من
است و بنگال از آن خسرو است

بزرگان که چنان دیدند بویره خان اعظم در بهمان راه
پیک و پیام با سلیم نشووند با شکیبایی نیز با آنکه
بر کمک شناسی لشکر خود پشت گرم بود بهبودی روزگار
خود را در بهمان دید که سلیم را در یاری کردن

باو زبان واد پس از آن سلیم به پیشگاه پدر درآمد
 در پایان مهربانی پذیرفته شد
 آنگاه اکبر او را فرمود تا همه بزرگان پای تخت را در
 همان کاخ که بستر او در آن بود بخواند و فرمود که این
 برای آنست که میخواهم میان شما و آن کسانی که
 بیش از پنجاه سال در همه کار با من بمراسه
 کرده در بازیافت دستاویز بزرگی و شهنشاهی
 با من انبازی نموده اند بخشی پیدا شود
 چون سران و سرکردگان سپاه و بزرگان در
 خسروی بدان کاخ درآمدند اکبر روی فراسوی
 یک یک آنها نموده تخت زبان به سپاس چاکر
 نامی آن گروه برکشود پس از آن پوزش از یک
 یک خواسته فرمود که اگر من در روزگار پادشاهی

داستان ترکنازان بند

خودگاہی بر یکی از شماها ختم راندم یا جنبشی از دستم
 سرزد یا سختی از زبانه برآمد که در منش شماها ناگوار
 بود چشم دارم که از من درگزید و مرا به بخشید که
 من در آن هنگام ناگزیر بودم و جز آن نتوانستم کرد
 سلیم خود را بر پای پدر افکند و اشکها
 از دیده باریدن گرفت

اکبر از دست خود که گوسرنگاری که آنرا در هند سپید
 میگویند با و داده فرمود که روبروی من بر سر خود بند
 آنگاه او را اندر زها نموده فرمود که اگر خوشنودی مرا
 میخواهی با بالوان پرده سرانیک رفقاری کن و هیچک
 از دوستان مرا در هر پای که هست فراموش
 مکن و او را واکزار و چنان مکن که کسانیک از پرتو
 من پرویش یافته اند از تو نوسید شوند پس فرمود

تا آن پیشوای کیش را که پیر شاهروده سلیم بود نزد
 آوردند و در روبروی او آنچه در آئین مسلمانان بهکام
 مرگ بر زبان میرانند تا چند بار همی گفت [۳۱۳:۱۰] ^{چهارمین ۱۳۹۱}
 و مانند یک مسلمان بسیار پاک پس از ^{۱۶:۱۳} ۱۶۰۵
 پنجاه و یک سال تازی یا چهل و نه سال فرنگی که در
 کشورستانی گزرانند لب از گفتار فرو بست
 در خوی و کواس او

بگازنده و بسان که پاره او را کینخسرو پور یا نمیره آذرکیون
 پرسی میداند و برخی او را شیخ محسن فانی کشمیری
 بگاشته اند و چندی او را سید ذوالفقار جونی دانسته اند
 آنچه در باره اکبر نوشته است همه رهنمون پیمبری اوست
 و و انمود سازانیکه او کیش تازه در جهان بنیاد نهاد
 مگر اینکه از خود نگاشته او نیز چنین بر نیاید که اکبر کسیر

بکیش تازه خود خوانده باشد و درین روزگار نیز کسی
 دیده نشد که پیرو کیش اکبر باشد و نامه بزرگی بهم که
 بفرموده او نوشته شده و نامیده بآمین اکبری است
 پر است از روش شکرگیری و آیین کشوردار
 و بده کشکاری و باج‌زاری و مانند اینها اگر آنرا
 بشمار نامه‌های آسمانی در توان آورد راسی بجائی میبرد
 و کرده برای همین که او همیشه از پیشوایان کیش مانوان
 انجمن میساخت و آنها را در گفت و شنید بر سر
 آیین جنگ می انداخت و خودش را از همه میسوی
 میکشید نمی توان دانست که اد پیغمبر بوده یا آنکه لا
 آن دستگاه میزده
 میثاید که چون او مرد پاک سرشت نیکخوی درست
 کردار راست گفتار نرم دلی بوده و دل خویش را

فروگاه قرتاب ایزدی میدیده و چاکران خود را بهمان
کونه راه و روشش بنمونی میکرده خوشامدگویان پیشگاه
او که بارگاه هیچ پادشاه پیرا بویژه در خاور زمین از آن
گونه مردم گزیری نیست آنرا باو بسته باشند و یا آنکه
چون او در هر فرمانی که به کارکنان و کماشنگان
و کارپردازان کشوری میفرستاد سرنامه را بنام خدا
اکبر می نگاشت و در پایین آن همه شان را بر سر
می نمود باینکه از یاد خدا دوری بخونند و در همه گاه و
در هر جا او را با خود پیسنند و بدانند که ناز نیروان
همین است نگارنده و بستان آنها را و بسیار
چیزهای دیگر را که همه مانند همین با میباشند دیده
و آنرا گیش جداگانه بنام (الهی) شمرده به نگارش
آن پرداخته است

داستان ترکنازان هند

از اینها گذشته از روی آنچه پارهٔ موشکافان خرده
 بین هم نوشته اند (که اکبر پیمبری را بگونه که مردم
 می پندارند راست نمیدانستند و سیلفته که یزدان خواسته
 است که این گروه در گیتی بدین جامه خود نمایی کنند
 نه اینکه پناه بر خدا ایشان خدایرا بچشم سر دیده و
 بگوشش سر سخنانش را شنیده باشند) بسی هویدا
 بر آشکار است که همچنین کسی لاف پیغمبری ننیزند
 و اگر اینگونه کنش و سخنانشهای او را سرمایه کیش
 تازه نموده اند آن سخن دیگر است چنانکه گویند او بر
 روشش هیچ کیشی نماز نمیکرد و جز آنکه برابر آفتاب
 می ایستاد و چیزی نمیخواند و بان ائمه را بزرگ بستی
 بخش جان و خرد و سرفرو و میآورد و در هر مابی چند
 روز روزه میکرد آنهم نه آنکه یکباره چیزی نخورد

همین از خوردن گوشت پرهیز میکرد و چنانچه در آئین
پارسیان و هندوان است و شاید سالی چهار
ماهش را بدینگونه میگزرانید اینرا هم پاره گفته اند
آن بود که بکنخوردن خوی پیرو

نوشته اند که یکسال باران نیاید و مردم از او در خواست
نمودند که به نماز باران پردازد و او سر از آن باز زد و
فرمود که خدای بزرگ نیازمندیهای ما را بهتر از ما
میداند و چون بد را با کردار او که کردگار است آمیزشی
نیست و بجز نیکی از او بر نیاید ما را نمیرسد که در
کارهای او دست اندازی کنیم و از او خواش چیز
کنیم که خود برای خود خوب میدانیم و از دانست او

آکمی نداریم
اگر چه گویند اکبر سال و ماه تازی را از میان برداشت

و سال و ماه باستان فارسی را بجای آن گزاشت
 و آنرا سال و ماه (الهی) خواند مگر اینکه میتوان گفت
 که اکبر در هند شناسان آن گشت زیرا که پیش از
 این کار را ملک شاه سلجوقی کرده آنرا سال (جلالی) خواند
 و این از آن روی بود که کارهای باجگزاری و کشکاری
 را همین گونه سال و ماه درخور بود و بس
 همچنین نوشته اند خوردن باده و گوشت های پلید که
 در یوس (اسلام) فحش و ناروا بودند در روزگار اکبر
 همه روائی یافتند

خوردن گوشت های پلید را که نمیدانم اینرا میدانم
 که نوشیدن باده پیش از روزگار اکبر هم چندان
 شهاد و ناروا نبود پائش اینکه درگاه اکبر شایسته
 اندکی بیشتر آشامیده شده و بی پرهیز تر در میان آمده باشد

از خوی و روش و کیش و کنش او آنچه درین
سخنی نیرو و اینست که چنانچه در آغاز داستان او کار
یافت او همه کارهای روزی کشور را در یکبار آغاز نمود
و تا یک سال پیش از مردنش کمتر کاری بود که انجام
نیافته بود پس اگر گویند که او همه زندگی خود را در
کشورستانی گزرازد راست است و اگر گویند در نهاد
آئین کشورداری پایان رسانید دروغ نیست و اگر
گفته شود که در خوشگزرانی و گردش و شکار بکار
برد آن نیز درست است زیرا که چون در کارگاه آفرین
استخوان بندی پیکرش خوش ریخت و خوشگل و استوار
هستی پذیرفته بود سستی و تن پروری و یک لخت
با اندیشه اش سروکاری نداشت و اندیشه اش
از روی بنجار سرت چنان بود که یک آب خوردن

اورا بیکار نیکزاشت و چون زیر دست پدری همچون
بمالون و آموزگاری مانند پیرخان بزرگ شده بود
آنها به دریافت نموده بود که زندگی گرانمایه را بهفت از
دست نباید داد و نیکنامی بدست نیاید جز از بهمنشینی
دانشمندان بخرد و کشور فراخ نگردد مگر از نیکو بودن
مردان لشکر و برگماشتن سپهبدان هنرور و خوش
گزرائی مزه نه بخشد جز از نمودن آن به سنگام در خور
پس از چاغهای شبانروز برای هر کار
سنگامیرا تشارزد فرمود و از هر چیز سودیکه و ثمره آن بود
بنید وخت

گویند از بسکه خواهان مهربانش بود شبها را بسیار
کم میخوابید و سه پاس آنرا در بهمنشینی با فرزندان
در دانش فرزند بود میگزرائند و روزها در بستن

آئین کشور و آراستن تاجین شکر بزمیبرد و از میان
نزدیکان بارگاه او کسی نبود که بدانش رسائی
آراسته نباشد

میرزا عزیز که بمشیر او بود و خان اعظم میامیدندش
یکی از فرزندان بسیار دانشمند گاه خود بود
میرزا عبدالرحیم پسر بیرامخان که سیه سالار دوم بود
به همچنین

زمین خان که سردار آموخته کاروان روشن دل
بود و همیشه یخک و لشکر کشی میپرداخت گویند چنین
ساز را بخوبی و درستی مینوخت

در سال دوازدهم پادشاهیش فیضی بدستش افتاد
و شش سال پس از آن ابوالفضل برادر او
زبور دستگاهش شد

داستان ترک‌تازان هند

این دو برادر فرزندان مبارک نامی بودند که از مردم
ناگور و در جوانی که کیش (سنی) داشت در آگره
آمده دبستانی کشود برای آموختن دانش یوس
و آئین

پس از آن (شیعه) شد و چون چندی بنامه‌های
فرزندگان باستان سرفرو برد از هر دو آزاد شد
و روش فرزندگان پیش گرفت

مردم بر سر همین بر او شوریدند و آنامه ستم‌بر
نمودند که چاره ندید جز اینکه دبستان را رها کرد و با
زن و بچه از آگره بیرون شد

فیضی و ابوالفضل دست‌پخت آموزگاری او بودند
که درباره آنها چنین نوشته‌اند که آن هر دو زبان
خود را مسلمان وامی نمودند مگر در دل هرگز آن کیش

را باور نداشتند

آن هر دو بر اور بهر کیشی که بودند مارا بدان کارے
نیست سخن درین است که بسیار بکار اکبر خوردند
و دست مایه بزرگ بالا گرفتن کارهای کشوری او شدند
از آن گزاشته نامه های بسیار در دانش
ایار و مانند آن از زبان باستان هند زبان
پارسی در آوردند

بویره فیضی نخستین کسی بود که گوهرهای گنجینه های
سرواد و ریخته نامه های زبان سنسکرت را که همه پر
از چامه های رنگین و چکامه های شیرین و نگارش
های نمکین بودند برشته سخنان پارسی بپاکسید
همچنین از بزرگان و راجگان هند و گسا
به پیشگاهش بر یافته از نزدیکان میشدند که بر یور دانش

داستان ترک‌تازان هند

و بهر آراسته بودند

و با این همه دریافت چاشنی مزه گردش و شکار
را از دست ننهاد و ورزش کارهاییکه بر نیروها
تسانی می‌افزود کردار روزانه‌اش بود

بویره در تبه ساختن جانوران درنده و تندبار و در
جنگ انداختن هرگونه جانوران زنده‌بار آهسته‌گوش
مینمود و خوشی میکرد که پیش از او و پس از او دست
کسی بدان نرسید

دلاوری و تهنیتی او باندازه بود که گویند بیش از دوبا
پیاده و تنها در جنگی جلوشیر خوشخوار برآمد و بازخم
شیر آبدار او را از پای درآورد

نمشته‌اند که از آنهمه ورزش‌هاییکه از روی خواهش
دل نمود هیچ بارخته نشد بجز آنروز که بسوار

اسب از اجمیر تا آگره راه هفتاد فرسنگ را در دو
شبانروز به پیمود چه از اینگونه سواریهها بسیار کرد و
بارها چنان نیز شد که روزی ده فرسنگ پیاده راه
رفت مگر اینکه نشان خستگی از چهره اش آشکار نشد
با آنهمه بی باکی که داشت در افکندن خود
بجایهای بیناک و با آنهمه خواهش که داشت در
افزودن کشورهایی که پیش از آن زیر فرمان
دهلی بودند باز خواهان جنگ نبود همیشه دلش میخواست
فیروزی بی جنگ و خونریزی دست دهد و هنگامی
روی به پهنه کارزار می نهاد که میدانست کشایش
بسته بیودن خودش است و بس آنهم تا فیروز
چهره می نمود انجام کار سکار را بسپاردان خود
و اگر آشته بار اسگاه مستهشایی میشتافت

در کار بندوبست کشور و بده کشتکاران و زمینداران
بیشتر بنگام را خودش سرفرو میدتا سرانجام که
همه کشورستان خود را بپانزده بخش بزرگ نموده
هر بخش را (صوبه) نام نهاد و هر یک را بسپه سالار
داد که او فرمانفرمای آن بخش و همه کارهای
شکری و کشوری آن سپرد او بود و همه افسران
شکر که آنرا (فوجدار) میگفتند با همه کارگزاران
آن بخش بزرگ زیر دست او بودند

بخش بزرگ (صوبه) بچندین سرکار و بر سرکاری
بچند پرگنه و هر پرگنه بچندین دستور یا بلوک باز
بخش میشد و نام آن بخش‌های بزرگ بدینگونه بود
اگره دلی اله آباد اوده اجمیر لاهور ملتان ماوه
پهار بنگال کابل گجرات خاندیس برار احمدنکر

در آغاز های کار بدستور پیش پرگنه ها بجای تنخواه سپاه
بسروران و اگر اشتباه میشد و چون ازین رگبزرزیا
های بسیار به زمینداران و کشتکاران میرسید
و لشکریان نیز چنانکه آئین سپاه گری است رقا
نیکردند چنانچه سوار اسب از خود نداشت هرگاه کار
میانقاد بمزدوری میگرفت اکبر دادن زمین را به
هنرینه سپاه از میان برداشت تنخواه همه را از
گنجینه پادشاهی میداد و همه لشکریان را چهره نگار
کرده نامشان بنوشت و اسبها را داغ پادشاه

زود

این کار را بجائی رسانید که بنام جانوران بار بردار
نیز ماهواری که بس باشد نوشت
سرگردگان لشکر را (منصبدار) خواند و پایه آنها

بسته بشماره سپاهی بود که زیر فرمان میداشتند
و شماره آن سپاه از ده کم و از ده هزار افزون
نبود مگر اینکه بجز شاهزادگان کسی دارای فرمان
بیش از پنجاه تن نبود و از اینگونه سسی تن میشدند
که شاهزادگان راجپوت نیز در آن شمار اند
سامان بزرگی و دارات شهنشاهی او
باندازه بوده که کمتر پادشاهی را آئامه توانگرے
دست داده

سراپرده و چادرخانه او را چندین هزار شتر میکشید
و دیگر کارخانجات نیز کم از آن نبوده
برگذا که اردو میزده یک فرسنگ و نیم راه دور
در ازنا و پهنا زیر میخهای چادر بوده آنهم چنان بکسل
و خوشترخت که هر کس از بلندی می نگریده آن را شهر

بسیار آباد بسیار آراسته نوپدید میدیده
گویند بجز جانوران شکاری که کمابیش نه سد از آنها
یوز تنها بوده پنجهزار پیل و دوازده هزار اسب سوار
در پایگاه داشت و از گوهربای گران بها و نسیم
و زر خام و سامانهای ساخته زر و نسیم ناب
آئینیه نوشته اند که به سراپرده او آویخته و در بارگاه
او بگونه آرایش چیده میشد که نوشتن همه آنها مغز
رامی سوزاند

اکبر اگرچه نوشت و خواند را با انجام نرسانیده بود مگر هرگز
نشد که با دانشمند فرزانه بگفتگو بنشیند و در سخنان
دانشوری از او در ماند

گاه گاه زبان بگفتن چامه نیز می کشود از او سست
دوشینه بکوی میفرودشاپیک ساغرمی بزر خریدم

و اکنون (زخار) سرگرا نم ۴ زرداوم و درد سر خریدم
این نیز من بنگ نیمخورم می آید ۴ من چنگ نیمخورم
فی آید

جهانگیر شاه پور اکبر
همین که اکبر از گیتی رفت یگانه فرزندش
شاهزاده سلیم در در اکبر آباد باورنگ
خسروی هندوستان پای بر نهاد و خود را جهانگیر
شاه خوانده دست بکارهایی کشاد که مردم برگز آنگونه
گمان باوند داشتند

بیشتر کسانی که از دیر باز در چاکری پدرش بودند
بکارهایی که در دست داشتند برگماشتنشان
آئینهای سختی که در گمرک کالای بازرگانان بود از میان
برداشت و از بریدن گوش و بینی و سرگنابکاران

فرمانی بجا نگذاشته کیفر بدکرداری آنها را به هنجار
سودمندی نهاد

با آنکه بی اندازگی که خودش در پیوند جام می بکا
ییرد کنهنگاری باوه خواران را بر باد افراهِ سختی سپرد
پاره از کردارهای آئین (اسلام) که در
روزگار اکبر فراموش شده بودند باز روی کار آورد
و با آنکه خود را پیرو آئین (اسلام) میدانست و تزکیا
خود را نیز بزور و امیداشت که بفرگفتهای آن کار کنند
و نیز با آنکه در میان سال آن روزهاییرا که اکبر روزه
میگرفت و از گوشت پرهیز میکرد او نیز همانگونه بجا
میآورد باز چنانکه نوشته اند در کیش خود چندان اتوا
نمود و در ولستگه بکیش و کنش بجهانها از اکبر پس
افتاده بود

در آن هنگام که او آرایش اورنگ شهنشی شد
در همه کشورها یکدگر اکبر بآمین برآورد. بود آسایش و آس
جای گزین بود و از شورشهای درونی و کوششهای
برونی نشانی در میان نبود. بجز سرکشی عثمان خان و
یکی از گوشه های بنگال و زود خورد با رانای او و
و بهم خوردگی نهاد کارها در احمد نگر و کن از سر بلند کردن
باز ماندگان خانه نظام شاهی و دوباره بدست آوردن
آن پای تخت با پاره از آنچه بسپه کشان اکبر واکزشته
شده بود چنانکه انجام بریک از آنها بخواست خدا درجا
خود بگاشته خواهد شد

تحت نشینی جهانگیر مایه دور کردن آن رنجش که از پیش
میان او و فرزند پسرش خسرو بود نتوانست شد جهانگیر
از آنجا که مهر پداری است چشم از ترش رویها

او می پوشید مکر خسرو چنان زیست که هرگز نشان
رنجیدگی و دل افسردگی رخت از چهره اش بیرون
نمکشید تا پس از عجب که نیشی جهانگیر ^{۱۰۱۳}
را آگاه نمودند که خسرو با چند از نزدیکان خود ^{۱۶۰۶}
بسوی دہلی گریخت

جهانگیر در دم یکدسته سوار در دہلی او فرستاد
خود نیز بامداد بجان شب با لشکر که در پامی تحت
داشت پی ایشان گرفت
خسرو در راه برخورد به سسی سد سوار که ره نورد راه
آگره بودند و آنها را با خود کرد

پس از آن از دہلی گزشت دست به یغما برد
و بنریه سپاه را از در آمد تاراج داد و از همین
رگزر در بهرجا دسته دسته مردم سپاه با و پیوستند

داستان ترکنازان هند

چنانکه پیش از آنکه به پنجاب رسد بیش از ده هزار
مرد گردش فراهم شده بودند

با همان لشکر به لاهور درآمد و میخواست فرارین باره
آن شهر را بگیرد که از نزدیک رسیدن پیشانی
لشکر پدر آگاهش نمودند

ناگزیر لشکرش را از لاهور بیرون کشیده سپاه
شاهی را پیشاز نمود و با آنکه شماره سپاهش چنین
برابر آنها بود پایداری نتوانست کرد شکست خورد و
بسوی کابل گریخت و هنگامیکه میخواست از رودی
بگذرد کشتیش در گل نشست پس او را گرفتند
و زنجیر کرده نزد پدرش آوردند و همه این کارها
بیش از یکماه نگذشت

جهانگیر از اندر زگران او و کسانی که او را از راه در برده

جهانگیر شاه پور اکبر

بودند پرسید خسرو در پاسخ گمناه خود زبان برکشاد
و نام هیچکس را نشان نداد
جهانگیر فرمود تا او را زندان نمودند و هفت تن از
یارانش را که بدست افتادند سکه لانه بسخت ترین
روشی از پامی درآورد
گویند خسرو چون دوستان خود را در آنگونه شکنجه
جان آزار نگریه از دیدن آن دیدار دردناک تا سه
شبان روز خیزی نخورد و نیاشامید و بجز گریه و زاری
کاری ننمیکرد
چون جهانگیر در آغاز تخت نشینی فرزند دوم خود شاهرخ
پرویز را با تاجی آصفهان بجنگ رانای او و پور و شاهرخ
بود در همان روز که خسرو گریخت او را واپس خواند
و او باران آشتی گونه کرده خود را بار و دیوار

داستان ترکماران هند

رسانید و چون زمستان گزشته و ابر بهاری زمین
 را از هزاران گونه گل‌های رنگین رشک بهشت برین
 نموده بود جهانگیر آهنگ گلگشت کابل نمود
 آنجا با خسرو بر سر مهر آمد و فرمود تا زنجیر از دست
 و پایش بکشایند و او را در باغی که در برین دژ
 بود سرداوند تا آزادانه برای خود راه برود
 میخواست که یکباره از گناهایش درگذرد مگر چون شنید که
 در نهان سازش شده بود که او را بکشند و خسرو
 را برآورد از آن اندیشه باز آمد
 چون جهانگیر از کابل به آگره برگشت مهابت خان را
 با شکری به اودیپور فرستاده جنگ را با رانا از
 سر گرفت آنگاه تخت خاتمان را با سباه بزرگ
 { کیو نمودن کارهای و کن فرستاد و پس

از آن شاهزاده پرویز را با آنکه کودک بود و کاری از
ساخته نمیشد نام سپهبدی نهاده بدانشویس روان
فرمود

این را در اینجا باید نوشت که احمد نگر بدست لشکر مغول
افتاد یکی از مردم رنگ که او را ملک عنبر میگفتند
و خود را در دربار نظام شاهی پای بلندی رسانیده
بود از زادگان همان خانگی را بپادشاهی برداشت
و لگام فرماندهی را خود بدست گرفت و پای تخت
تازه بیرون اورنگ آباد که اکنون برپاست بنیاد
نهاد و شهر یاری خانه نظام شاهی را که بافتارش
چیزی نمانده بود تا دیر برپا داشت

در آن روزها که لشکر کشان جهانگیر به دکن رسیدند
ملک عنبر از آن روی که در دکن از رگبزر به چشم پرور

دشمن بسیار پیدا کرده بود نیک فرجامی کار خود را
در آن دید که بدستور پیش با خان خانان راه دوستی
و یگانگی را کشاده داشت و چون شنید که میان
سه سالاران دلی بهم خورده آنرا سرمایه نیک
بخجی روزگار دکن شناخته برای پایداری بالشکر
مخول به آراستگ سپاه کوشید و با آنکه از ایشان
شکست ها نیز خورد پای آمادگی خود را نگذاشت از
جای بلخزد و باز لشکرها آراسته نموده احمد نگر را
بگرفت و سردارهای مخول را چنان بیچاره ساخت
که خود خان خانان برگشتن برهانپور ناگزیر شد
جهانگیر چون بدان سرگزشت آگاهی یافت آن سه
سالار خود را بخواند و خان جهان را بجای او
نامزد فرمود

اگرچه منش جهانگیر از بنشینن نور جهان بکیم که شش
سال پس از تخت نشینی به خواجگی خودش در آورد
آسمان درشت خونی فرود آمد مگر اینکه در روش ^{۱۰۲۰} ۱۶۱۱
بدست آوردن وی آبخان رفقاری از و بویدا شد
که از سر زمین مردمی و مردانگی بجهان با دور سینود و
جهان بر چهره روزنامه کردارشش آبخان دانگی
شد که تا هنگامیکه داستان شهریارش در میان
مردمان است به هیچ جز سترده نخواهد شد

در نژاد نور جهان بکیم

نیای وی مردی از مردم ایران و در فرمان فرمای
تهران دارای پای بلند و مایه توانمند بود پس از
پیشش میرزا غیاث که پاره هم خواجه ایازش
نوشته اند بخت ازش برگشت روزش سیاه و

داستان ترکمازان سند

کارش تباه شد و ترویک بود از زور پریشانی
و مینوئی کارش بدریوزگی شد که دست از زاد بوم برداشته
بامید بازیافت کتایش با یک زن و دو پسر
و یک دختر از راه خشکی آهنگ هندوستان نمود
چون بنجاک قندهار رسیدند زنش که آبستن
بود براد و دختری آورد که پس از آن گیهان بانوی
هند شد

چون ایشان از گرسنگی و دست یابی و بیچارگی
کارشان بجان و کار و شان باستخوان رسیده بود
آن دختر خجسته اختر سفید بخت نیک بی را بد آغار و نکو سید
پی شمرند و از آنجا که در پرورشش درمانده بودند
همان را بهانه کرده در میان راه که پیاده می رفتند
بگوشه بیشه زیر درختی بنهادندش و راه خویش

گرفتند مگر چگونه که مادر در هر کامیکه بر میداشت سگشیت
و بگوشه چشم جگر گوشه خود را نگاه میکرد و از پرده دل
آتشین آهی بر میکشید تا چون نزدیک شد که از دید
پنهان شود در هماندم که از چاهم رفتار بر سر و روان
پیشی میگرفت مانند چوب خشک پایش پیش رفت
بمانجا ایستاد و زاری و شیون آغاز نهاد

میرزا غیاث که جفت خود را چنان دید تاب نیاورد
گفت اندوگمین مشو هم اینجا باش تا من بروم و
ویرا بیاورم هر چه سر نوشت است همان خواهد شد
نوشته اند که چون غیاث نزدیک کودک

رسید مار سیاهی را بر پیکر وی پیچیده دید و سراسیمه
شده دستها بر هم زد و فریادها برکشید تا مار از وی
جدا شده در شگافی که پای درختی بود فرو رفت و چون

غیاث بچه را برداشت و تندرستش یافت سپاس
یزدان را بجای آورده بر رخسارش بوسه زنان
بمادرش رسانید

پس آن هر دو خدا را نماز برده رو براه نهادند
انذکی راه بریدند که آواز زنگ کاروانی از دنبال
شنیدند و چون از خستگی و بیجانی وامانده شده بودند
در کنار راه واگشیدند تا کاروان رسید و بازگذاشت
چشمش بر آن دختر افتاده از بس که ویرا خوشگل و خوش
اندام یافت دلش خواست که ویرا مانند بچه خود
بپرورد

پدر و مادرش که همچو چیزی را از خدا میخواستند
در دم گردن نهادند
بزرگان برای داگی کودک بهتر از مادرش کسی را

ندید ویرا به پرستارش برگزید

چون یکدو فرودگاه در نور و پند پدر و برادرانش را هم
مردمان دانا و در هر گونه هنر توانا بجا آورد و دستگاه

خودش را نیازمند بچوکان یافته کارهای خود را
سپرد ایشان کرد تا پس از چند روز آبی به پست

شان آمده چهره آسایش برافروختند و چون
بازرگان پایه گوهر ایشان را برتر از آن دید که در نوکر

خودش باشند بهنگام رسیدن به دلی همه شان را
به اکبر شاه شناسانی نمود و اکبر ایشان را بر کارهای

کوچکی نامزد فرمود

پس از آن چندان نکشید که کارشان بالا گرفت
و هر یک از ایشان از آمادگی سرشت و شایستگی گهری
که داشت بجایگاهی بلند و دستگاهی تنومند رسیدند

شد

در آرمیان نور جهان بگم بزرگ شد و از آموختن دانش
و پیشش هنرهای گوناگون را زیور نیکویی خسار
نموده مانند سرو نوچه و گلبن تازه آغاز بالیدن
نمود و چون با مادر خود در پرده سرای پادشاهی رفت
و آمد بگیرد جهانگیر که در آنگاه شاهزاده سلیم بود شیفته
خسار و فریفته رفتار وی گردیده یکباره دل از دست
داد و با یاد او خو گرفت

چون اکبر هنگامی شاهزاده را پای بند مهر و گرفتار
نیکوئی چهر نور جهان دید که شنید وی نامزد شیر
افکن خان نامی است که تازه از ایران آمده و از
خاندان خود میرزا غیاث است پس براس
دلجویی فرزند خود گدازانیدن آن پیوند را دور از

جهانگیر شاه پور اکبر

مردمی شمرده میانجی گری در آن کار را درست ندانست
و فرمود که ویرا بنامزد خودش بدینند و از آمدن و شد
باندرون شاهی باز دارند
آنگاه شیر افکن خان را از کشور بنگال جاگیری داد
فرمانده بر دواش ساخت
جهانگیر از باده تیوای نور جهان نه چنان از خود رفته
بود که باین چیزها بخود باز آید در آن گاه آن در دروا
در دل نهفت و راز خود را با کسی نگفت تا هنگامیکه
پادشاه شد و تخم مهریچ یارش دیرینه که از سابلها
در رگهایش ریشه دو انیده سرامای بستیش را
فرو گرفته بود در چمن اندیشه اش سبز شد و شکوفه
بانی بار آورد که رنگ و بوی شان چندان
ستوده نبود

پس از یکسال از تحت نشینی قطب الدین را که شیر
مادرش را خورده و برادرش شیرش میشد فرمانفرمای
بنگال ساخت و او را فرمود که شیرافکن خان را با
از میان بردارد و دلداری مرا بمن برسانی
قطب الدین به بنگال درآمد و در پی کشتن شیرافکن
خان افتاد

گویند یکبار او را دو چار شیر و یکبار دو چار پیل
مست نمود و شیرافکن هر دو بار را بزور بازوی
پردلی که از نیروی مردمی دور مینمود مایه رهایی خود شد
و پس از آن باندیشه او پی برد و چاکری خود را گزاشت
نمود و افزای جنگ را که نشان نوکری پادشاه بود
از کمر بکشد

قطب الدین به بهانه گردش سوار شد و چون نزدیک

جائی کہ او میماند رسید اورا بدیدن خود خواند و او
 وشنه در زیر جامه خود پنهان کرده نزد او رفت
 و چون باو رسید از آرزو که از آهنگ او آگاه بود
 کیسه دل خود را با همان او شنه از او کشید و
 خودش نیز بدست همراهیان او کشته شد
 برخی نوشته اند که قطب الدین شیر افکن خان را
 سواره بیرون آبادی گیر کشید و شیر افکن خان که
 یارانش در رفتند تنها آماده پیکار گردیده پس
 از آنکه چهل تن از نامداران سپاه دشمن را که
 خود قطب یکی از آنها بود کشت لشکری تازہ رسید
 و خودش را گرفته به تیر باران از پا در آوردندش
 آنگاه نور جهان را گرفتار نموده به دلی فرستادندش
 جهانگیر با شادی بسیار ویرا به پیوند

ز ناستوهری خواستگاری نمود نور جهان همانگونه که پیر
 بود بلند نگاه و بزرگ منش و پاک خوی نیز بود چون
 او را کشنده شوهر خود میدانست چنان آرزوی از
 بکار بود ا ساخت و چنان پانچوی از روی بیزار
 داد که جهانگیر نومیدانه تا چندی خاموش نشست و
 چون آلاؤ آتش مهر از دوش بغیر زبانه کشید
 و خرمن مشکیش برباد رفت با آنهمه آبروی جهاندار
 خاکساری پیشه کرد و در مان درو خود را از مادر
 نور جهان چاره جوئی نمود و زمان پرده سرا را به
 همنشینی وی برگاشت تا ایشان ویرا و و
 دختر خود را به همخوابی جهانگیر ناگزیر ساختند پس
 بزم شادی بنام سور و امادی بدان آب و تاب
 بپا راستند که زمینده جهانگیر و براننده نور جهان بزم

بود و بس
نور جهان بیکم که پیش از آن بر کشور جان و دل جهانگیر
دست یافته بود بدست آمدن کشور آب و گل او را نیز
نگذاشت پیر کشد خودش کتا یون بند و ستان
شد نام ویرا با نام جهانگیر بر پول نگاشتند در هر یک
از کارهای خسروی فرمان فرمان وی بود پدرش
میرزا غیاث دستور بزرگ شد برادرش آصفقان
سه سالار گشت آنگاه پرداختند بدستی کارا
کشور و یهودی کنوئه مردمان و آئین شکر و تا
روزگار درازی هم در آهنگ خود بکامیابی برخوردند
نور جهان با آنهمه تنومندی و استوار
که از رگزی و لبری در برابر جهانگیر داشت بیش از آن
در باره یهودی منش او از دستش بر نیامد که سر

و تندی را از خوی او بیرون کرد و او را از می
خوردن روز باز داشت و چنان کرد که جهانگیر پس
از آن پیرامون خنیزیهایی سنگدلانه بگشت و بر
روی همرفته رفتارش یگانه شایستگی پیدا نمود
که سزاوار نگویش نبود

مرد روی میرزا غیاث نیز یکی از دستوران بسیار
وان بجزد از توش درآمد و روشی هویدا ساخت
که هم کشور آسوده شد و هم زیردستان خوش
زیستند

باری پس از انبازی نور جهان به تخت شهریار
و دست اندازی وی بکارهای جهان داری نخستین آنکی
خوشی که رسید انجام یافتن شورش بنگال بود
از مردن عثمان خان

چون در دکن چنانکه باید کاری از پیش گرفته بود جهانگیر
 برای آنکه جای سستی های پیش را پر کند } ۱۰۲۱
 به عبدالله خان فرما فرمای گجرات نوشت که } ۱۶۱۲
 از آرامگاه خود بجنبش آید و روی به دکن نهد راجه
 مانسینگ را بیک لشکر دکن فرستاد تا به همراهی
 شاهزاده پرویز و خانبهان از برار و خاندیس آهنگ
 بهمانسوی کنند و اندیشه او از آنگونه جنبش لشکری
 این بود که همه یکبار بر احمد نگر بتازند و ملک عنبر را تسخیر
 کرده کار درستی بسازند مگر اینکه از ندانسته کاری آن
 سرگردگان نمایش آن اندیشه راست و درست
 بازگونه گشت
 عبدالله خان از گجرات پیشدستی نموده باشتاب
 بسیار خود را به دکن رسانید

شاید میخواست که آن فیروزی بنام او آفاش پزیرد
 از نسوی ملک عنبر که در شیوه جنگ روش
 راه بران را برگزیده بود از نادانی عبداله خان آگاه شده
 جنبش بهوشانده او را رهنمون پیروزی خود دانسته
 در دم لشکر را فراهم نمود و پیادگان لشکر خود را با تاخت
 در جاهای استوار گزاشته خود بهره سوار داشت بدست
 و آماده پیکار عبداله خان شد

در چندین جای سر راه بر لشکر او گرفته بگونه یغاکران
 بر روز در یکجا خود را بار دوی او زد و از یورشها
 ناگهانی و تاخت و تازهای رهنما و نهاله و پیش آهنگ
 و چپ و راست اردوی عبداله خان را بی سروسامان
 و گوریده و پریشان ساخته بار و بیه که داشتند به
 تاراج برد

چون عبدالله خان دید که بسیاری از لشکریانش پایمال
ترکناز دشمن شدند و ختش به یغما رفت دیگر
جای ایستادن ندید از جهانجا برگشت و ملک عنبر پور
او افتاده و نباله سپاه گرنخته اش را از هم گسیخته
بشمیر بگزرانید و چنان عبدالله را سراسیمه ساخت
که تا به پناه بلندیها و جنگلهای بگلانه نرسید جایی
آرام نیافت پس از آنجا با سودگی به گجرات شتافت
و دیگر سپه بدان مغول بشکامی نزدیک ملک عنبر رسید
که او عبدالله را از سوانه و کن پیرون کرده فیروز نهاد
بر میگشت و چون از آنچه به عبدالله خان گزشته بود
شنیده بودند بهتر همان دیدند که از پیشباز او خود را
کیسوا کشیدند و در برهانپور یکجا شدند
جهانگیر پیش از آن جهابت خان را با شکری به

داستان ترک‌تازان هند

جنگ رانای اودیپور فرستاده و او بر رانا فیروز
 یافته بود مگر از رگ‌زیر سختی پناه گاهیکه او داشت و هنگام
 گریز همیشه آنجا میرفت بر او دست نتوانست یافت و
 پس از آنکه مه‌بخت خان را بخواند و عبدالله خان را
 بجای او نامزد فرمود او تیر بیش از مه‌بخت خان کار
 انجام نتوانست داد از نیروی گرامی فرزند خود شاهزاده
 خرم را با بیست هزار مرد بدلتوی فرستاد و خان
 جهان را نیز همراه او کرد
 خان جهان در راه چنان گستاخانه با شاهزاده رفتار
 نمود که او به پدر خود نوشت و جهانگیر ناگزیر شده
 خان جهان را بخواند و تا چندی او را خانه نشین کرد
 شاهزاده خرم در آن جنگ پایان دلاوری خود را بپوش
 ساخت چنانکه لشکر راجپوت را بشکست و در برداشت

رنجها از سختی راه ها و استواری جایهای آن کشور و
 ناسازگاری او که آن سرزمین آنایه پایداری نمود که
 رانا خواهان آشتی شد و شاهرزاده در دم پذیرفت
 نوشته اند که شاهرزاده در رفتار با رانا پس
 از آشتی پیروی روش نیای خود اکبر شاه را نمود
 چنانکه تا او را به پیشگاه خود دید زیر بازویش را گرفته
 پهلوی خودش نشاند و پایه او را بسیار بلند برداشت
 رانا از پزیرائی شاهرزاده آن سان خوش
 گردید که همه زمین های را که خاندان رانا از خاک اکبر شاهی
 افزوده بودند وگذاشت و پسر خود را بهمراهی او نزد جهانگیر
 فرستاد و جهانگیر پس از آنکه با پایان ارجبندی او را
 پزیرائی نمود او را جایگاه بلندی داده یکی از سپهبدان
 نامور تختگاه خود گردانید

داستان ترکنازان هند

پس از آن شاهزاده خرم یکی از مستی باده آن فیروز
دیگری برای اینکه داماد برادر نور جهان بیگم بود و
از همان رکنز پستی بانی او را در هر کار می نمود
ناز و بزرگی بر آسمان برین سود و بر همه آشکارا
شد که پس از جهانگیر همو دارای تخت خواهد بود
در آن روزها چیزی روی نمود که هم
رهنمون بلندی دستگاه شاهزاده خرم بود و هم
از خوی جهانگیر شکفت مینمود

عبدالله خان در کجرات دست بستم بر کشود و
روزنامه نویس شاهی را نکوبش نمود جهانگیر از شنیدن
آن برود تا بکاری بر او خشکین شده فرمود تا او را
بند کرده بدرگاه آورند

عبدالله خان که از فرمان شاه شنید پیش از رسیدن

آن بدرگاه شتافت و چون با پای برهنه و سن
گبدون آویخته خود را بر پای جهانگیر انداخت از
کتابش درگزشت و او را نابود ساخت و چون
شاهزاده خرم میانجی شده سفارش او را نزد
پدر کرد باز او را بجایگاه سروری سر بلند نمود
شاهزاده خرم با آنکه بهوشیاری و خردمندی و
پشتی گری نور جهان بیگم و بیکارگی برادرش
شاهزاده پرویز پشت گرمی داشت باز از رگبزر
بزرگتری او اندیشناک بود و میترسید که مبادا
از جهان روی تخت ازان او شود تا آنکه راجه
مانسینگ در دکن بمرد و آن کشور نیازمند
سه سالار کاروان تنومندی شد و جهانگیر او
را جانشین خود ساخته به فرمان شاه جهانی سرافراز

داستان ترکنازان هند

فرمود و با بیت هزار شکر به دکن فرستادش و
خودش نیز بسوی سند و جنبش نمود تا اگر به کمکی نیاید
افتد آماده باشد

بخت شاهجهان آنچنان یاور بود که از روز بیرون
رفتیش از اجمیر تا بر گشتنش به سند و نزد پدر پیش از
یکسال نکشید و کارهای دکن بگونه دلخواه بانجام رسید
ملک غنبر از بسکه تنومندی یافته بود دوستان
او بر توانائی او رشک برده و رین بار که با لشکر منوچهر
به پیکار درآمد با او همراهی نکردند و چون شکست خورد
او چنان بیدل شدند که چون شاهجهان به
دکن درآمد پادشاه سجالور را برانداخت
که خود را از ملک غنبر یکباره کنار کشید و ملک غنبر
خود را بیکس و تنهاده دید و به همه خواجشهای شاهجهان

گردن نهاد و از سوی نظام شاه که از پادشاهی خرم
نداشت احمد نگر را و اگر داشت و همه جاہانی که از منول
باز گرفته بود دوباره واپس داد و شاه جهان ^{۱۰۲۶}
از دکن کامیابانه پای واپس نهاد و در ^{۱۶۱۷}

مند و بار دوی پدر پیوست

جهانگیر که از دیر باز خواهش رفتن گجرات داشت
هنگام را برگزید و با شاه جهان بد آنسوی روانه شد

تا کیساں در آنجا ماند آنگاه فرمان فرمائی

آنجا را بر آنچه شاه جهان پیش از آن داشت
افزوده به آرامگاه خسروی برگشت ^{۱۰۲۶}

از آنجا برای خوابانیدن شورش که در پنجاب
بر پا خاسته بود آهنگ آنسوی نمود و پس از
گرفته شدن دژ نگر کوت به کشمیر رفت

هم آنجا شنید که ملک عنبر دوباره جنگ نموده
شکرشاه را بیرون کرده است و آنها در پربانچور
نشسته نگران کمک میباشند

جهانگیر دانست که آگاه نبودن باندیشه دشمن
همچنین چیزها را در پی دارد پس شاهجهان را با
شکر پرزوری دوباره به دکن نامزد فرمود و فرستاد
بهر سوی فرستاد برای فراهم نمودن گنجینه و رسانیدن
با و پیش از آنکه بنجاک دشمن میرسد

و ۱۶۲۱ تا چه در دل شاهجهان گزشت که گفت
من به دکن نمیروم جز آنکه شاهزاده خسرو را بپایند
تا من او را همراه خود ببرم و چون چنین کردند
با سرخوش و دل خرم به آهنگ دکن لشکر
آرامی نمود

چنین مینماید که ملک عنبر تا از رفتن شاه به کشمیر
شنید و چشم لشکرش را دور دید باندیشه های
دور و دراز دست بکار زد زیرا که پیش از رسیدن
شاه جهان به مالوه یکدسته لشکر او از نریده تاشد
بیرون شهر مندو را سوزاندند و چون از آمدن
شاه جهان شنیدند برگشتند
شاه جهان از نریده گزشت و دست بتاخت و تان
برکشاد

ملک عنبر بهمان شیوه که در جنگ و نبرد خود داشت
با او پیش آمد راه در آمد خوراک را بار و وسای
شاه جهان بند کرد و لشکر سواره خود را برداشته
پی در پی راه های دور و دراز را باین راه زنان
برید مگر اینکه هر جا بار و وسای شاه جهان رسید او

را در پیمان هوشیاری و نگهبانی نگرید و چون او
را مانند عبدالله خان نیافت چاره در آن دید که در
برابر آمده رزم آزمائی نمود و بازیان بسیار بزرگی
شکست خورده روی بگریز نهاد و چون رهائی خود را
همین در فروتنی دید درخواست آسشتی فرستاد
و دادن پول گرانی بگردن گرفت

در آئینان آوازه نزدیک بمرگ رسیدن شهنشاه
از بیماری دمه به دکن در افتاد شاهزاده پرویز شتاب
نمود که خود را به شنگاه برساند و در میان راه از
شنیدن بهبودی شاهنشاه تیرش بنگ آمده
برگشت

شاهزاده خسرو بمرگ ناگهانی فرو شد و شاهجنان
پیش از آنکه بجیش آید از خوب شدن پدر

آگهی یافت

بسیاری نوشته اند که شاه جهان خسرو را خنجر
کرد برخی نگاشته اند که او برگ خدائی مرد مگر
اینکه از بسکه مردن او دران هنگام نازک
برای شاه جهان خوب و بجا بود این را بر او بسته
اند و از نگارشش برخی چنین برمی آید که او را شاه
جهان کشت چنانکه این را نیز نوشته اند که کیبا
خسرو بامدادی بچادر شوهر گرانمایه خود رفت و
چون او را در خون خود آغشته دید چنان شیون
و افغان نمود که همه لشکریان فریاد ویرا شنیده
غوغا نمودند و چون شاه جهان آنجا رسید چنان خود
بخشم مردمان و لنگ و امنود ساخت که کسی
را بر او گمان نرفت مگر پس از آن همه دانستند که

داستان ترکنازان بند

آن کار او بود
چون پس از آسنگ شاهجهان سوی دکن نوجوان
بیگم دختر خود را که از پشت شوهر تختین خود شیر
افکن خان داشت بزنی شهریار فرزند کهتر جهانگیر
ورود ورین اندیشه افتاد که دل جهانگیر را که در دست
خودش بود از شاهجهان برنخاند تا باسانی او را
بر آن دارد که شهریار را جانشین خود گرداند و بر
آن کاری بهانه میگشت تا آنکه شنید که شاهجهان
خبر و راگشت پس همان را دستاویز نموده دل
جهانگیر را بر شاهجهان بشوراند و او را از دجار
شدن خودش به همچنان آسیبی برساند و شب
و روز افتاد در رگ و پی او تا او را بدانگونه که
میخواست به بخت

جهانگیر از چهره گی مهر وی ندانست که در کار کشور دار
گوشش بسخن نور جهان دادن و بخواهش او
کار کردن از این افتادند هندوستان و سرکشی
شاه جهان را همراه دارد

گویند اینکه تا آن هنگام نور جهان از آتش آنگونه شکی
که ویژه زنان است کسی را نسوخت و جانی را تبا
ن ساخت از بودن پدرش بود زیرا که او مردی بود
آرامسته بهر گونه هنر و پیراسته به نیکی و پاکی گهر
و در روزگار دستوری او خواسته کسی برباد و برب
کسی پامال نشد و هر یک از زیرستان بپا
کوشش خود رسیده دست رنج یکتا از ایشان بگا
زفت و چون دختر خود را بخوبی میشناخت نمیکزاشت
که وی بکارهای مردم و رازهای پادشاهی دست انداز

کند و چون او در همان روزها برود نوریجهان خود سر
شد و هر چه در دلش بود آشکار نمود و اگر سخن برادرش
آصفهان را سنگی می نهاد بر آینه کارها بدانگونه چهره
نمی بست مگر چون سخن او را نمی شنید و خواهش
دل خود را که همه پر از مرده رنگ بود بر اندرزهای
برادر با فرهنگ پیشی میداد و از روی نادانی
باز یافت آرزوی خود را بر هرگونه تباہی که از رگبر
آن بکارهای جهانبانی پدید میآمد پیشی می نهاد و در
پی کاری که خواست افتاد و ندانست که تباہی خود
با آن آمیخته بود

جهانگیر بفریبهای نوریجهان در دام افتاده مکر و انداختن
شاهجهان را بر میان پایداری استوار بست و
درین اندیشه بود که او را از کشور پانیکه خودش زیر

فرمان در آورده دور سازد و پی بهانه میگشت
که او را بجائی که بیم زیان داشته باشد در اندازد
که بناگاه آگهی در رسید که سپهکشان شاه عباس
دوم از خراسان و بهرات یخبش در آمده { ۱۶۲۱ }
قندهار را گرفته اند

جهانگیر آن را دست آویز برآمدن آرزوی خود دانسته
به شاهجهان فرمان فرستاد که با لشکر خود برود و
قندهار را از ایرانیان بازگیرد
شاهجهان از روی فرمان پدر از دکن آهنگ
برین نمود و چون به مندو رسید از اندیشه پدر
آگاه شده همانجا بیداخت و به بهانه نارسائی
سامان لشکر و پاره پوزشهای ناپسندیده دیگر
از آنجا پیشتر نتاخت

داستان ترکنازان هند

جهانگیر دانست که نافرمانی او باین اندیشه است
که میخواهد از هند بیرون نرود و آنها دیگر همه بهانه است
پس شهریار را به ربائی قندهار نامزد فرموده پشاه
جهان بگاشت که نیمه بیشتر سپاه خود را برای همراهی
او بیای تحت فرستد و بسرکردگان نوشت که از
شاهجهان جدا شده به شهریار پیوندند و فرمان
داد تا کشورهایی که در زیر فرمان یا در تیول شاهجهان
بود به شهریار داده شود

شاهجهان نامه پر از کله و گله کزاری به پیشگاه پدر فرستاد
و چنان وانمود ساخت که چشم براه فرمان اوست
جهانگیر در پاسخ فرمان داد که او باید در دم به دکن
رود و آنرا چاکری آنگاه خود شناسد
شاهجهان دنباله پیک و پیام را با آنکه به پیچرو

سودی نه بخشید از دست نداد
در آن گاه جهانگیر که باز به کشمیر رفته بود برای همینکه
به پای تخت نزدیک باشد خود را به لاهور رسانیده
سرگرم پرس و پاسخ نامه سپاری فرزند بود
که نورجهان از آن روی که از کارگزاری های برادر
خود آصفخان درباره انجام کار شاهجهان ناخوش
بود بازی دیگر از پرده بیرون آورد
مهابت خان را که فرمان فرمای کابل و یکی از سپهسالاران
نامور روزگار خود و دشمن آصفخان بود بیای تخت
خواند و چون پایان دشمنی او را با آصفخان که
دوست شاهجهان بود میدانست و لشش را باین
استوار کرده بود که او چاره همه کسانی را که وی
میخواهد از میان بردارد خواهد نمود

گویند مهابت خان پسر غوربیک نامی بود از مردم کابل
در روزگار اکبر بسرکردگی پاشند سوار سرافراز شد
و درگاه جهانگیر خان کارش بالا گرفت که در
بلندی پایه کسی برابر او نبود جهانگیر بسیار دوستش
میداشت و از آن روی که جوهر فرو بخشیده نیز بود
در دیده ها و دل‌های همه مردمان بسی گرانمایه می‌شمارد
بنگامیکه او باستان رسید جهانگیر با او

بیش از آنکه در خور پایه او بود پیش آمد
در آئین شاهی از شنیدن اینکه جهانگیر چند
کس را بکناه اینکه با او سروکار داشتند از پا
در آورد از مهر بدر نوسید شده با شکری که داشت
روی بسوی آگره گزاشت

و جهانگیر از شنیدن آن از لاهور بجنبش آورد

و از پای تخت گزشته به شش فرسنگی بلوچ پور
 که در دوازده فرسنگی فرودین سوی دہلی و فرودگاه
 لشکر سرکش بود و رسید
 شاهجهان که از آمدن پدر آگاه شد بکوبستان نزد
 میوات کشید و برای آنکه پدرش بر او دست نیابد
 همه گردنه ها و تنگ ها را به لشکر بست
 گویند اندک زود خوردی میانشان دست داد و بی آنکه
 انجامش پدیدار شود دوباره نامه نگاری میانشان آغاز
 گشت و از آن کار این برآمد که شاهجهان از آنجا
 آهنگ مند و کوچ کرد
 چنانکه از آغاز انجام اینگونه خانه جنگیها نمایان است که
 چگونه یکسو میگردد بهمانگونه شاهجهان از آنجای استوار
 بیرون آمد و خود را آواره ساخت چنانکه جهانگیر رستم خان

داستان ترکنازان هند

را به نگاہبانی آن کوستان در چہال گزاشته خوش
 بہ اجمیر رفت و لشکر گرانی بسرگردگی شاہزادہ پرویز
 و مہابت خان ونبال او روان کرد برای آنگہ آتش
 آشوب او را فرو نشانند

رستم خان بہ گجرات رفتہ فرماندہ آنجا را بیرون کرد
 و با سرکشان در آمخت و چون از پیش آمدن
 لشکر شاہی شنید بناگزیر آنجا را گزاشته بہ برہاؤ
 گرخت

در آنجا نیز چندان آسودہ نزلت مہابت خان او را
 بدام فریب در انداختہ کورش ساخت و از نریدہ
 ہما شدہ بہ خانشانان کہ تا آندم دم اندوستی شاہجہان
 میزد در پیوست

شاہجہان کہ از پیش لشکریان خسروی برخاستہ

بود به تلنگانه و از آنجا به سولی پتم و از آنجا به بنگال
 شتافت و چون زور بارش در پایان بلند
 بود سپه بدان شاهی در برهانپور انداختند و شاهی
 با آنکه از همان روز بسیاری از لشکریانش از گردش
 پاشیدند باز بی آنکه بنا تراشیده برخورد ^{۱۶۴۳} سال
 آن راه دور و دراز را بریده در آغازهای سال ^{۱۶۴۴} سال
 به راج محل که آراستگاه فرمان فرمای آن کشور بود رسید
 و چون او از راه پر خاش پیش آمد او را بشکست
 و بنگال و بهار را گرفته بهیم سینگ برادر رانای
 او دیور را با یکدسته لشکر بر مائی و در آله آباد فرستاد
 چون آوازه آن فیروزی در همه کشور
 پهن شد سپه بدان شاهی از برهانپور فراسوی
 آله آباد بجنبش درآمدند

شاهجهان برای پیشباز آنها از رود گنگ گشت
 چون مردم آن کشور برای خوشنودی شهنشاه از
 فرستادن خوراک به اردوی او سرباز زدند و در
 ساختن پل چوبی بر روی گنگ برای آمد و شد لشکر
 پای پیش نهاده یاری نکردند سپاهیکه از جنگ
 تازه گرفته بود او را واگذاشتند چنانکه چون هنگام
 کارزار در رسید باندک زد و خوردی شکست خورد
 لشکرش پریشان شدند و خودش ناگزیر گشت
 که از دکن پناه گاهی بدست آرد
 در آن روزها کنوئه آن کشور بگوئه بود که برای شاهجهان
 خوش نشین افتاد چه هنگامیکه او نخستین بار به دکن
 گریخت پادشاه بیجاپور و ملک غنبر برود سرگرم جنگ
 با لشکر جهانگیر بودند و چون گزارش به تملنگانه افتاد

پادشاہ گلکنده ہم اورا یادری نکرد و درین بار دوم
کارها بگونه دیگر شده بود سیان پادشاہ سجا پور و
ملک عنبر بهم خورده بود و مغلان به پشتی او درآمده
با ملک عنبر می جنگیدند و ملک عنبر بر آنها حیره شده تا
تزدیکی برهانپور و نبالشان نموده بود که از گزشتن شایگان
به دکن آگهی یافت و به آماده ساختن سامان پزیرائی
او شتافت و او را برآن داشت که او برهانپور را
در میان گرفت و گرداگرد آن باره سنگرها برافراشت
چندی برآن گزشت و از فشار پایداری
شکر شهر کاری از پیش نتوانست برد و چون شنید
که شایزاده پرویز با مهابت بسوی نریده می آیند گامباز
جان خود را برگزفتن برهانپور بپیش نهاد و از گرد آن
برخواست

چون بدبختی از هرسوی باو رو آورده بود این باریار
او بدان شماره از او جدا شدند که به تنها ماندنش چنانچه
و از آنجا که منش نازکش تاب برداشت آنگونه چنانچه
روانی را نداشت تندرستی نیز رخت از فرجای پیکر
بیرون کشیده سخت بیمار شد و از همه سوی راه چاره
بجو بدست دید و بهبودی روزگار خود را در جهان نگذرد
که نامها بسوی پدر روان خستاپوزشها خواست و بخشش
لغزشهای گزشته را درخواست نموده زبان داد که

سر از فرمان پدر نه سجد

۱۴۲۵ | جهانگیر فرمود گناهانش بر خاسته است اگر

دژ ربتاس را در چهار و آسیرگر را در وکن که بنزد

در دست دارد و اسب دارد و دوتن از فرزندان خود

دارا شکوه و اورنگ زیب را بگروی در پای تخت

گزارو کہ پس ازان بد رفتاری نہ نماید
 شاہجہان بر ہمہ آنها گردن نہادہ آن آشوب فروخت
 مگر چونکہ نورجہان آن خوی نہ داشت کہ آرام بہ نشیند
 مائے برپا شدن آشوب دیگری شد چنانکہ گفتہ شود
 جہانگیر بائین ہر سال کہ تابستانہا را در کشمیر میگزرا نید
 با بنگ آن کوہستان شادروان خسروی بیرون
 افراشتہ بود کہ آگہی رسید از سربلند کردن روشنی
 و ناگزیر شد کہ بہ کابل رود و بانکہ ہم در راہ سہر
 احمد را کہ برخی فرزند و برخی برادر زاوہ احداوش
 میدانند بدرگاہ آوردند و آشوب روشنائیان فروخواید
 باز از اندیشہ خود برگشت مگر اینکہ با آنگونہ آسایش
 و خوشی کہ او اندیشیدہ بود دست نہاد زیرا کہ نورجہان
 بیگم اورا بران داشتہ بود کہ مہابت خان را فرمان

فرستاده بود که به آستان آید و پاسخ شکرها
و وزوئیا و ناپکارها نیکه در بنگال نموده است بدد
چون خود نورجهان مایه خواندن مهابت خان از کابل
شده بود دشمنی وی بر او دانسته که از چه رکنز بوده
پاره نوشته اند ازین بود که او دشمن کهن برادرش
بود و نیز از اینکه دوست تازه شاهزاده پرویز گشته بود
مگر چونکه نورجهان از دشمنی مهابتخان با برادرش
آگاه بود و برای همین مایه آوردن او بیای تخت شد
که برادرش نتواند جلوه شرفت های اندیشه های ویرا
بگیرد پس راست همین است که چون مهابت خان
زبان بشنید مانند دیگران بوشه در برابر زن نشست
و نیز چون بر دست اندازیهای بجای نورجهان در
کار و بار پادشاهی نجوبی پی برده بود از وی خوشش

نیامد و ویرا بچیزی نمرد ازینروی دل وی از او بسیا
بدرو آمده کمر به تباہیش بست

باری جہابت خان با پنہزار سوارِ راجپوت کہ بمہ نوکر
خودش بودند بہ پیروی فرمانِ روبراہ نہاد و چون
پیش از رسیدنِ بیارگاہ بہ مغزکار برخورد ہوشیار
گرد و بر خود ماند زیرا کہ دختر خود را از جهانگیر نہرسیدہ و از او
پروا نگی نگرفتہ نامزدِ برخوردار خان نامی کردہ بود و در راہ
شنید کہ جهانگیر ہمان را بہانہ کردہ برخوردار را فرمان
بگرفتہ دادہ و در برابر خود او را برہنہ چوب زدہ و خانہ
و دستگاہی کہ داشتہ خامہ بند نمودہ ازین گرمشتہ
ہرچہ بہ اردو نزدیک تر رسید چیزهای بدتر و سخت تر
شدند چنانکہ در تباہی خود بہ ہیچروی گنجایش گمان نہ
چون کار بدین جا رسید جہابت خان آمد

که اگر اکنون پای دیری و کستانی پیش نگزارد سرش
خواهد رفت و خون ناروایی او پایمال دو بهمنی هاست
نور جهان خواهد شد از یزوی پیش از آنکه به سنگامی
بدست دشمن دهد که او را از لشکرش جدا کنند آماده
کار شد

جهاگیر باینگ کابل بر لب رود جهم اردو زده بود و
آصف خان که دستور بزرگ بود با همه لشکر و لشکریان
از بالامی پل که از کلکها و نادها بسته بودند بان سوسه
رود رسیده بودند همین جهاگیر با یاران و همراهیان
خودش اینسوی مانده بود تا چون راه سبک کرد و
وغوغا کم شود بگونه که دلش میخواهد از پل بگذرد که مهابجان
سپاه خود را اندکی پیش از رسیدن سپیده
آراسته ساخته دو هزار تن از ایشان را

بر سر پل فرستاد و خودش با بازمانده کيسر بسوی شتافت
که اردوگاه جهانگیر بود

سپاهش آنجای را در دم گرد گرفتند و خودش با
دولت تن از مردان گزیده با پایان تندی به سرپرده
جهانگیر تاخت

بمهراسیان جهانگیر پیش از آنکه از چگونگی و نهاد آن یورش
آگهی یابند هر یک بسوی سر خود گرفتند جهانگیر که در
خواب ناز و از مستی باده شبانه سرگران بود از آواز
شمشیرهای سواران که گرداگرد خوابگاه او میگشتند
بیدار شد چشمالش را بمالید و چون روی کار را بزرگ
دیگر دید دست به شمشیر آخت و پس از آنکه سراسیمه
وار اندکی بهر سو چشم انداخت دانست که چه روی
داده فریاد برآورد که ای مهابت خان ای نمک نشناس

این چه کار است که آشکار نمائی
گویند مهابت خان پیش روی شهنشاه بر خاک افتاد
بالا به و زاری بسیار گزاریش نمود که سخت گیری
و دشمنان و سازش ایشان در ریختن خون من
مرا بر آن داشت که خود را بزور بنجاک پای همایون
رساندم

جهانگیر از آغاز چنان از آتش خشم افروخته شد
که خود داری به دشواری توانست کرد مگر خاکساری مهابت
بدان اندازه بود که او را از بدگمانی بیرون آورده زبانش
را نرم ساخت

پس از آن مهابت خان درخواست نمود که اگر
شهنشاه اکنون باین هر روزه سوار شده گردش
فرمایند بهی که از آن رفتار بر دل مردم نشسته برخاسته

خواہد شد

جهانگیر پذیرفت مگر خواهش او که بپرده سرا رود و خست
پوشد و بیاید به بیم آنکه سیادا با نور جهان همدست شده
آتش برافروزد پذیرفته نشد تاگزیر همانجا جامه دربر کرده
بر یکی از اسبان خود سوار گشت و در میان انبوه
راجپوتان بیرون آمد و آنها همه او را بندگی بجا آوردند
مهابت خان اندیشید که اگر شهنشاه بر پیل
سوار شود کار او آسان تر خواهد بود پس او را بر آن
تاگزیر ساخت و دو راجپوت آراسته را بر دو بازویش
نشاند بایکی از جامداران شاه برای داشتن پیاله
و شیشه

پیلان باشی خواست شهنشاه را از میان راجپوتان
بدربرد و او را بر یکی از پیل های شاهی بنشانند که

داستان ترکنازان هند

مهابت خان چشکه باو زد پس از آن مانند گوسفند
 دست آموزی که دنبال پرورنده خود میرود پیل سوار
 شهنشاه در سراپرده مهابت خان فرود آمد
 نور جهان که از گرفتاری شوهر آگاه گشت با آنکه ستر
 گیش از اندازه بیرون بود خود را نباخت و چون دید
 که راه رسیدن باو بند است بچاره کار خود پرداخت
 چون فرمان مهابت خان بر نگهبانان پل چنان
 بود که کسی را از آن سوی پل نگذارند اینسوی
 بیاید و اگر کسی بدان سو برود سر راه بر او نگیرند نور
 جهان بجامه بیگانه درآمد و بی گزندی خود را بدانسوی
 رود بمیان اردوی شاهی رسانیده برادر خود و دیگر
 بزرگان را بخواند و همیشان را سرزنش نموده دشمنان
 داد که خاک بر سر بچنان سرداران و سپهبدان

باد که دشمن پادشاهشان را در برابر چشمان گرفتار
میکنند و آگاه نمیشوند آنگاه در اندیشه رهایی شوهرش
افتاد

جهانگیر بهیم آنکه مبادا خودش در میان زود خورد از
دست در رود بگین پادشاهی خود را برای نشانی ترو
نور جهان فرستاد و پیغام داد که دست از کارزار
بردارد و با مهابت خان بجنگ پیش نیاید
نور جهان آنرا از فریب های مهابت خان شناخته
بدان کار نکرد آماده کارزار شد و پرتو بندگان بر
کار کرد تا از چگونگی اردوی مهابت خان و نهاد
جائی که شوهرش در بند است ویرا بیابانند
گویند هنگام شب یکی از بزرگان که
نامش فدائی خان و فرمانده رهناس باختری

بود با یکدسته سوار خود کوشید که شتاب کرده از
آب بگذرد و شهنشاه را بگریزند مگر اینکه او را شناختند
و چنان برش تاختند که بیشتر مردانش جان گرامی
باختند و خودش با هزار گونه سختی که برداشت
منوچهر جان بدر برد

باید او دیگر بمنه سپاه شاهی بسرکردگی نور جهان بیگم
که بر پیل کوه پیکری سوار شده کمانی در دست
و دو ترکش تیر در هر دو بر خود داشت بجنبش درآمد
را بچوتمان که چنان دیدند پیل را آتش زدند
از آن روی لشکر شاهی در پائین دست رودخانه
گزار می جستند و زدند باب مگر چونکه آن گزارگاه سنا
باریکی بود پر از بلند و پست که آب هر دو بازویش
گود بود چنان شد که آب در پاره جاها تا گردن

گزرندگان را گرفت و در برخی جای بایستی شتاب
کنند و بگزرند از نیروی چون بدینوی رسیدند مانند
موش آب کشیده سرتاپا خیس بودند و ناگزیر هم
بودند که بسنوز درست بکناره نرسیده مشت در
مشت با دشمن بجنگند

نور جهان برای آنکه مردان خود را دلیر گردانند نخست
پیل خود را در آب زد و با کوشش فراوان خود را
بکناره دیگر رسانید و بدست خود چهار ترکش از
تیر تپی ساخت مگر چونکه سپاه راجپوت جایی که بدست
داشتند سرکوب بود در آنجا زیست نتوانست کرد
گویند همینکه لشکر آغاز نمود بگزشتن از آب
تیرباری و گلوله باری راجپوتان از سرشان وافت
نکرد و اگر دست از آنها بکوششهای بیار خود را

بلب آب می‌رسانیدند سنگها و کلوخها بر سر ایشان
از بالا می‌ریختند و یا با شمشیرهای برهنه سرزیر شده
باز در آب شان می‌گریزانیدند

پس از آنکه همراهیان نور جهان پارچه پارچه شدند
و پیلان چارمینش کشته شد تیری بر بازوی دختر
شیر خواره شهریار که دخترزاده خودش بود رسید
پیش زخم خورده و بی پیلان در آب دوید و پس
از آنکه چندین بار در گرداب ها فرو رفت و بالا آمد خود
را بکنار رسانید و زنهای پرده سرای وی که آنسوی
آب بودند هنگامی ویرا دیدند که تیر از بازوی دخترزاده
خود بر کشیده زخمش را می بست

فدائی خان در اینجا نیز کوششهای مردانه بکار برد
و تاجائی پشتمازی نمود که تیرها و گلوله های لشکرش

جهانگیر شاه پور اکبر

تزو یک چادر جهانگیر فرو میآمد مگر چون دید که دشمن
زبردست است و بیشتر سپاهش کشته شدند و لشکر
نور جهان نیز سراسر تباه گشتند او هم بدتر رتباس
که در همان تزویکی و آراگاه فرماندهی خودش بود
پناه برد

نور جهان از آن شکست به لاهور گریخت و چون
نامه جهانگیر را یافت که در آن رفتن ویرا تزو او
بود پیش خود اندیشید که چون اکنون از زور کار
ساخته نمیشود پیوستگی با شوهر بهتر است تا بگوید بسیار
یکدیگر کاری انجام دهیم و چنان کرد
جهاب خان پس از آن فیروزی به آنگ تاخت و آصف
را هم که در آنجا پناه گرفته بود بچنگ آورد و از گرد
شدن سپاه بر او پیش در دلها چنان جاگیر شد

داستان ترکنازان هند

که همه سرداران و سپهبدان که میخواستند خود را
نمایند بسر فرود آوردن بر او ناگزیر شدند مگر با اینهمه هنوز
از چندین رهبر بسیار تنومندی چونانکه می نمود استوار

نی بود
یکی آنکه فرمان فرمایان دور و نزدیک و کارگزاران کشور
یا خود بر روی هم رفته همه چاکران تحت و دیگر مردمان
بر سرزمین کشورستان هند هنوز به جهانگیر چشم داشتند
و آن رفقا بهابت خان را بگونه نابکاری و نمک نشناسی
میدیدند

دیگر آنکه راجپوتان بر مردمان لشکر و بر جا و بر سر
هر چیز و از دوستی را از اندازه در گذرانیدند و داری
نبود که باز پرس نماید
دیگر آنکه خودش با همه سردارانیکه با او از راه پنا

جهانگیر شاہ پور اکبر

پیش آمدہ پایداری نمودہ بودند بدرقاری را بپایان
رسانید و از ہمین یکی تخم کینہ او در سینہ ہمہ شان
ریشہ ہای استوار ووانیدہ آمادہ کینہ توزی بودند و ہر یک
از اینہا در جای خود چنان کار گرفتند کہ خود مہابت خان
بیشتر از ہمہ کس دریافت نمود و بہتر ہمین دانست
کہ با جهانگیر سخت گیری را کنار گذاشت و با او از راہ
مہر و چالپوسی پیش آمد و گوش بسخن اندرزگران بنزد
خود ندادہ در بر آوردن آرزوہای او خودداری ننمود
از نیروی جهانگیر نیز با موزکاری نور جهان فریب را کار
بست و بہانگونہ سخنان چرب و شیرین کہ در آغاز ہا
پادشاہی از روی مہربانی و پرورش با او در میان
می نہاد او را فریفتہ ساخت چنانکہ تا چندی ہسنگام
گفتگو و نشست و برخاست با او خوشدلی و خرمی

بهویدا نمود تا یکروز بگونه خودمانی در دلِ خود باز و آشکار نمود
 رازِ دل آغاز نمود و گفت: هیچ میدانی که از چه رو
 من از آنروز که در بند تو آمدم گفتم بی فرمود برای آنکه از
 افتادنِ در چاهی که آصفخان برای من کنده بودو رهاسازی
 یافتم و از همه شکفت تر اینکه نور جهان نیز با آنهمه مهر و در
 بای من با او در تباهی من دست داشت اکنون تو را
 من اینست که در نگهبانی من نیکو بکوشی و بر شماره
 کشیک من از سپاهیان خود بیفزائی

جهاب‌خان آن ریشخندهای چرند را بریش خنده
 ساختگیهای او را باور نمود و او را دستوری داد که به
 خواهرش خود در هر فرودگایی که میخواهد در کشیک
 راجپوتان به شکار رود و راجپوت تیزهوشی را برنگمار
 تا مانند سایه همراهش بیاند و یک چشم همزدن از او

جدا نمی شد

در آئینان اردو به کابل رسید و نور جهان را آن هنگام
بدست آمد که کسان خود را روی کار کرد تا بپول خودش
برای وی شکر گرفتند

سپاهی که در سواری همراه جهانگیر می ماند دو گروه بودند
یکی راجپوتان مهابت خانی دیگری یک سوارهای خودش
و آنها را که همیشه در سواری همه پادشاهان می بودند (احد)
میخوانند و ما آنها را (غلام) میگوئیم

آشکار است که جهانگیر در پی آن بود که تا از دستش
برآید خود را رها نماید و همین مایه آن شد که یکروز میان
(احدی) و راجپوتان جنگ در گرفت و چون آنها بسیار
بودند (احدیها) شکست خورده چند تن شان کشته شدند
و چون داوودی به مهابت خان بردند پاسخ یافتند که

سرکش بسزای خود خواهد رسید اگر ایشان بنمایند که
کیست

(احدی) با از آن دآوری بخشم آمده ریختند بر سرکشته
سوار راجپوت بیشترشان را کشتند و بازمانده را
تاراندند بسوی کوهستان چنانکه در آنجا همه گرفتار
گروه هزاره گشتند

گویند چنان شورش برپا نمودند که خود مهاجران برآ
رهائی جان خود پناه بسراپرده شاهی برد و با اینکه
روز دیگر چند تن را که سرمایه آن آشوب بودند بسزا
رسانید باز بیشتر مردمان لشکر دشمنی راجپوتان را
که از شمارشان کاسته شده بود بر میان بستند
در میان این رویدادها کان نورجهان لشکر خوبی
گرفتند و آنها را دسته دسته در جایهای گوناگون

گذاشتند که هرگاه کار افتد خود را برسانند و یک
مشت شان فرمان یافتند که پراکنده وار در اردو
چنانکه پی کار و نوکری میگردند آمد و شد کنند
پس به جهانگیر رسانید که سان همه سپاه زمینداران
و سرکردگان را ببینند و چون برای آن کار خود
نیز مانند دیگران فرمان یافت خشکین شده بدزبانها
نمود که اکنون کار بد آنجا رسیده است که مرا نیز
در شمار چاکران آورند من هرگز تن بدین خوار
درنمیدهم و سپاه خود را همراه اینها سان نمیدهم
آنگاه پاره از شکر بیان پیش خود را رخت سرباز
پوشانید و هر روز یکی دو تا از نو بر شماره آنها افزود
چنانکه گویا سپاه بسی کمتر از آن شمار وارو که بر
شان تنخواه می ستانند

ازینوی جهانگیر زور بر سر نور جهان گذاشت که باید
شکر خود را سان دهی
مهابت خان که آنمه کارها را یک گونه پیچ و پیچ دید و
نیز شنیده بود که افغانان دور و نزدیک آماده آنند
که بجوابش جهانگیر جنبش نمایند تندرستی خود را در
آن دید که با او در آن کار همراهی نه نمود و جهانگیر تنها
برای دیدن سان شکر نور جهان سوار شد
همینکه میان رده سپاه رسید لشکر گوشه و کنار
گرد جهانگیر فراهم شدند و سواران راجپوت را که
نگهبانش بودند شکسته و پراکنده ساختند و بجالای
پیوستند به کسانی که با آنها از پیش در آن کار پخت و
پز نموده بودند
مهابت خان دید که مرغ پریده باز بدست نیاید و توانا

او بسیار کمتر از آنست که بتواند آن شکار رسیده
بند بریده را به شست اندازد سوار شد و در جاب
دور دستی اردو زو و پیک ها فرستاده درخواست
بخشش گناهان نمود

جهانگیر در دل داشت که از گناه او درگزرد و نور جهان
میخواست که نشانی از او در جهان نگذارد مگر چونکه برادر
آصف خان در نزد او دستگیر بود پوزش او را پذیرفت
به پیمان آنکه آصف خان را بفرستد و خودش بانجام
کار شاهجهان برود و از آن کار اندیشه وی این بود
که بهر سوی زیان افتد ویرا سودمند خواهد بود

شاهجهان پس از سپردن خویش بخواهشهای پدر چنانکه
گفته شد بایک هزار مرد از وکن به اجمیر درآمده و در همه
روزگار یک پدرش گرفتار بود بهمانجا ماند و از مردن

راجا کشن سنگ که دوست نیکوایش بود همه آرزوهایش
بنوسیدی بر خورده و چار رنجهای گوناگون شد و بیش
از نیمه مردش او را رها کردند پس از ترس جان
خود ناگزیر شد که از راه چول به سند رفت باین
اندیشه که خود را به ایران برساند مگر آنجا چنان بیمار
شد که از آن آهنگ باز ماند

در همان هنگام که سخت گیری روزگار بر او پایان
رسیده بود بختش بیدار شد چنانکه شنید که شاهزاده
پرویز در برهانپور مرد و مهابت خان که بدنبال او برآ
گرفتار نمودنش میآمد میانش با شهنشاه بهم خورد و
اکنون لشکر پادشاهی در پی او میاشد پس بادل
استوار از راه گجرات به دکن درآمد و آنجا مهابتخان
نیز باو پیوست

جهانگیر تا از بند رها شد از کابل به لاهور آمد و آنجا
شکستگی های اردو را درست کرده بآئین هر سال
به نورو سوی کشمیر شد

در آنجا شهریار بیمار شد و چاره یی جز برگشتن به اوکه
گرم تری نبود از نیروی آبسنگ لاهور سراپرده بیرون
که یکایک بیماری دمه او جان رزور برگشت که او را
از کار انداخت پس شتاب نمودند که او را زود کابل
برسانند و از بریدن بلندها و پستیهای آن کوهستان
بیمارش بدتر شد چنانکه هنوز نیمه راه را نه نوردیده
بودند که یکروز در فرودگاهی اندرون شادروان خسرو

پس از بیست و دو سال جهانبانی و
شست سال زندگانی از کشاکشهای

جهانی رست کالبد ویرا در شاه دره لاهور بنجاک سپردند

داستانِ ترک‌تازانِ هند

(جهانگیر از جهان رفت) نیساں اوست
 در کواکس جهانگیر
 جهانگیر پادشاهی بود که منش و خوی او را نمیتوان
 از روی رفتار و کردار او اندازه گرفت
 میتوان گفت که همه مردمانیکه در باده نوشی مانند او
 زیستند و آرامی همین گونه خوی و منش بودند
 آنچه خود مینویسد اینست که در روزگار شاهزادگی
 هر روز دست کم بیت ساغر منی مینوشیده بهر ساق
 همگ نیم سیر بند که بر روی هم رفته است من
 تبریز باشد و اگر یک چاغ بی باده میگزرانیده دست
 مالش میگززیده و آرام ازش بریده می شده
 و پس از تحت نشینی بیش از پنج جام نوشیده
 آن نیز به هنگام شب مگر شاید همین در آغاز باشد

روزگارِ تحت نشینی خوردنِ روز را ول کرده زیرا
که در روزهاییکه بدستِ مهابت خان گرفتار بود بهرگاه
شکار میرفت جامدارش برپیل با ساغر و شیشه
در پهلوش می نشست از نیروی می توان گمان کرد
که بهر چه میکرد بفرمانِ باده بود نه از کوا س منش
چنانکه بکشتنِ دادنِ شیرافکن خان برای بدست
آوردنِ بمخوابه اش نور جهان

نوشته اند که دوستان و سپیدان پدر خود را
برورش و نوازش نمود مگر اینکه بجز یکدوشن نام
بیشتر آنها در داستان ها برده نمی شود چنانکه در روزگار
اکبر شده است

یکی از آنها میرزا عبدالرحیم پسر بیرخان است که پس
از اکبر چندان از دستگاه بزرگیش کاسته نشد

آنهم از چند روی بود
یکی اینکه شایستگی بیش از آن داشت که بگفتن در
توان آمد

دیگر اینکه اکبر شاه او را با آموزگاری شاهزاده سلیم
سفر راز نمود و او چون جهانگیر شد همیشه او را مانند آموزگار

خود میدید
آن کیا چنانکه گفته شد در لاهور در چهاردهم ماه دوم سال
۹۵۰ و نو دهمی و آغازهای سال یک هزار و پانصد و
پنجاه و شش فرنگی بگیتی آمد در چهار سالگی پدرش
کشته شد و اکبر شاه او را پرورشش فرمود و چون
نشانه‌های بزرگی و شایستگی و آمادگی را در او فرام
دید بنوازشش او کوشید تا بجائی رسید که نوشته شد
و یکسال پیش از مرگ جهانگیر در دهلی (۱۵۳۶ تا ۱۵۴۰) از

جهان رفت

گویند دخترش زن شاهزاده وانیال بود
از چهره‌ای که در روزگار جهانگیر رخ نمود و شایسته نشین
است ایلی گری سرتی راو بود که پادشاه انگلستان
نخستین او را بدربار شهنشاه هند فرستاد برای بند
نمودن در باره کشودن راه بازرگانی میان هند و انگلند
و این نخستین ایلی بود که از انگلستان به هند ریده
وراجمیر (۱۶۱۵ تا ۱۶۲۳) فرود آمد و هنگامیکه شهنشاه
به هند و گجرات میرفت او نیز همراه اردو می بود
تا پس از سه سال که دستوری بازگشت یافت
آنچه این ایلی در باره خوی جهانگیر و بنیاد
دربار و کنوئه درباریان او نوشته است اگر او جهانگیر
را در یکجا بر آسمان برده درست نوشته است

داستانِ ترکنازانِ هند

و اگر در جای دیگر بر زمین زده آن نیز درست است
 بیش ازین نیست که گناهی از خود جهانگیر و درباریان
 سرزده است که تختین او را نزدیک سرای خسرو
 جای داده اند و زمین اینکه او را دستوری داده اند
 که گاه و بیگاه هر کجا که شهنشاه نشسته باشد نزد او بر
 و کسی او را جلوگیر نباشد سومین اینکه با بودن آنها
 او را تا آناه دیر نگذاشته اند
 از بزرگ و گرامی داشتن جهانگیر آن ایلی را و از
 مهمان نوازیهای شاهانه درباریان که در باره او
 آشکار نمودند و مانند اینها که خود ایلی همه شان را بدان
 ستوده است هر چه کرده اند درست کرده اند مگر اینکه
 نبایستی او را در هر کار با خود انباز نمایند و شبها
 او را در بزم داده راه دهند و با او درویشان گفتگو نمایند

و پیش چشم او از زور مستی گریها کنند و چون
چنانکه نبایت کردند اگر با آئینه ستایش با که او
از جهانگیر و بارگاهش نموده است در جانی جنبشها
اورا کو دکانه نوشته باشد جای گفتگو نیست
یکی از بزرگانِ انگریز مینویسد که برای کاری که آن
ایلچی رفته بود بیش از دو سال چشم براه ماند و چون
دید که از هیچروی کیسو نمیشود یک دانه امر وارد بسیار
کران بها به آصف خان و مجاداد پس از آن کار
بزودی انجام پذیرفت و بساختن تیمچه در سورت
برای بازرگانانِ انگریز دستوری یافت اگر در هر جا
که کار افتاده باشد چنین کرده باشند آن سخن
دیگر است مگر این نخستین جایی است از آنچه من
دیده ام و دومین هم ندارد که انگریز بداند و مجازاً

میکشاید چه نزد این گروه دادن و مجا همان مایه بکوشید
است که گرفتن آن

آری آنچه خواندن آن در تخت مرد را بشکفتی می
کشاند اینست که ایچی مینوید که بلندی پای بهنرندا
و ارجمندی مایه پیشه وران بند باندازه بود که در میان
سامانیکه برای پیشکش یا گوشت ارمان برده بودم
یک کالسه بسیار خوبی بود و در چند روز از روی
آن چندین کالسه ساختند که هر یک در کار گیر
با آن برابر و در مایه وری از آن برتر بود و نیزینگار
که نگاری به شهنشاه دوم و پس از چند روز
چندین نگارها آوردند پیش من که آن یکی که من
داده بودم در میان آنها بود و من بدشواری آن
را شناختم و با اینهمه پس از آن هندیان

چنان زیستند که به همه چیز نیازمند انگلستان
 شدند تا جائی که کشورشان را نیز سپرد انگریزان
 نموده بندگی به آن گروه را برگزیدند مگر اینکه چون به
 کواکس هند و اوکله هند و از آن دیگر کشورها اندیشه
 میرود بخوبی دانسته میشود که بیسج جای شگفتی نیست
 همین ایلچی مینویسد که زبان دربار و نوشته
 های پادشاهی همه در فارسی بود و مردم شهر در
 اردو سخن میگفتند و خود شهنشاه و خان خانان
 آن زبان را بهتر از همه میدانستند
 گویند جهانگیر از کشیدن تنباکو که تازه پیدا شده بود
 و افسانه های گوناگون درباره آن میگفتند مردم
 را بازداشت مگر اینکه فرمانش ناخوانده ماند زیرا که
 پس از او چندان نکشید که تخم این برگ

کشیدنی در همه خاور زمین سر از خاک برآورده نوبهار
بوستان کشکاری و بازرگانی شد
چون نیمه بیشتر چاکران تحت جهانگیر روزنامه نویس
بودند آنایه نامه های بزرگ روبروی خودش از
رویدادهای روزگارش نوشته شده که نگارش
سدیک آنها نیز کار آسانی نیست و اگر سرتابای
آنها بدیده دریافت و رأید میتوان گفت که جهانگیر پادشاه
خوبی بوده و دلش میخواسته است که کارهای بنیاد
نهد که سودمند کنونی مردم باشد و از شورش
مهر نور جهان از همه آنها باز مانده زیرا که در آغازها
روزگار سخت نشینی زنگی از زیر ناب در آرامگاه خود
آویزان داشته و زنجیر دومی ساخته یک سرش
را بر آن پیوسته سر دیگرش را از بالای در سراسر

شاهنشاهی به بیرون آویخته تا بهر ستمکشی که پادشاهی
آید بی آنکه نیازمند هیچ میانجی شود آنرا بجنباند
و او بخودی خود در باره او دادگری فرماید
باری جهانگیر بدانگونه که از بهشتی نور جهان تیک خوی
و نرم دل شد اگر دهن بین نبود که سخنان ویرا از
آنچه انگیزه رشک بود باور کند و می اندیشید که زمان
تا بهر اندازه که دور بین و درست اندیش و بخرد هم
باشند باز از آن رشکی که در سرشت گونه ایشانست
ناگزیرند کارش بد آنجا نمیکشید و به نیکنمایی بسیار
نامدار میشد

همان ایلمچی انگریز مینویسد که اگر این پادشاه تند خو
بودی هنوز از دیگران بهتر بودی
از آغاز جوانی پشمینه پوشان را دوست میداشت

و همدی درویشانِ مست را پیچگاه از دست نداد

شاهجهان

چون جهانگیر پور اکبر شاه شاهره لاهور را آتشگاه

جاودانی خود ساخت دو فرزند در گیتی گزاشت

شاهجهان و شهریار

چون شهریار داماد نورجهان بود وی جهانگیر را

در دم مرگ بر آن داشت که او را با آنکه فرزند بهتر

بود جانشین خود ساخت مگر این آرزوی نورجهان

خاک شد چنانکه برادر و آصفهان شاهزاده داور را

که فرزند خسرو پور مهتر جهانگیر بود از زندان برآورده

برای پاره دور اندیشیها بیادشاهی برداشت و نامه

به شاهجهان فرستاده او را به تخت شهنشاهی خواند

و خواهر خود را سرزنشها کرده بگوشه نشاند و وی

شاهجهان پور جهانگیر

وستش از همانجا از کار کوتاه شد بدانگونه که نامش
پس از آن جانی برده نمیشود جز آنکه تا نزدیک بیست
سال که پس از آن زنده بود همیشه با آبرو و بزرگی
زیست و سالی بیست و پنجک روپیه از سرکار

پادشاهی بوی میرسید
گویند پس از مرگ جهانگیر و کشته شدن شهریار
که از همه چیز نومید شد دیگر از خانه بیرون نرفت
و جامه رنگین نه پوشید تا در سال (۱۰۵۵ ش) ۱۶۴۶
که رخت ازین جهان بر بست و در لاهور نزدیک
خاکدان جهانگیر در گورخانه که خودش بنیاد
نهاده بود بخاکش سپردند

باری شهریار پیشدستی نموده به لاهور درآمد
و آخرین پادشاهی را بچنگ آورده بر مردان

شکر بخش نمود و چون شنید که آصف خان
شاهزاده داور پور خسرو را بر دست گرفته بسوی او
روان است هر دو پسران دانیال پور اکبر را با خود
به داستان نموده او را پیشباز نمود و پس از جنگ
شکست خورده به نارین دژ گریخت و یارانش او را
بدست داده در گرفتاری بود تا آنکه بفرمان شاهجهان
کشته شد چنانکه هر دو فرزندان دانیال و همه مردان
خانه تیمور شدند بجز داراشکوه فرزند خسرو که روزی
بسر زنده بود و از جنگ دشمنان گریخته به ایران
پناه برد و فرزندان او را در سال (۱۰۴۳ ق) (۱۶۳۳ م)
آنجا دیده بودند

چون شاهجهان نامه آصفخان را یافت در دم
به همراهی هبابت خان به آگره شتافت و تا آنجا

رسید افسر سروری بر سر نهاده باورنگ ^{۱۰۳۶}_{۹۵۶}
 خسروی هندوستان برآمد پایۀ آصفخان ^{۱۶۲۸}_{۱۵۶۹}
 و مهابت خان را بجایگاه بلند بر نهاده بزرگ و
 کوچک چاکران تخت و یاران و دوستان خود
 را بخششها داد و پاره آئینها که در روزگار اکبر
 پدید آمده و آخشج کیش (اسلام) بود از میان برداشته
 سال و ماه تازی را باز در برخی نوشته های سرکار
 بکار برد پس از آن یا از زور خستگهای پیش
 یا از رنجهای بسیاری آسایشی که یکایک او را دست
 داد تن پرور شد و به هیچ کاری دل نداد جز به
 افراشتن بنیادهای شاهانه در شهرهای بزرگ
 و مهابت های بسیار سنگین
 گویند برای جشن سالگردش نخستین تخت نشینی

خود یک دست سرپرده ترمه به کشمیر فرمایش داد که
دو ماه کشید تا آنرا سرپا کردند و در آنروز فرمود تا
جام های بسیاری را پر از گوهرهای گوناگون نمود
کرد و سرش گردانیدند و بر بالایش پاشیدند و
همه را به جامه ها و دیگر مردمان بخش نمودند و به
آنچه در آنروز بمردم داده شد از گوهر و زیور و تنک
سیم و زر و شمیر و کار و دیگر افرارهای جنگ
و پارچه و جامه و اسپ و پیل و دیگر چیزها به یک
سد و شست لک روبه رسید
به همین گونه سرگرم خوش گزرائی بود که آگهی شورش
های پی در پی در رسید و او را از آسایش
بازداشت
نخست تا ختن اوزبکان بود به کابلستان و دیوار

ساختن تختگاه آن شاهجهان مهابت خان را با
شکری بر سر آنها نامزد فرمود و چون او به بهر
رسید برای خوابانیدن آشوب دکن بازخواست
چه دانسته شده بود که اوزبکان از نزدیک رسیدن
پیش جنگ لشکر مهابت خان از کرد کابل برجا
دیگر سرکشی راجه نرسینکد یو کشنده ابو الفضل
بود در بنیدل کند که آنهم پس از پایداری بسیار
پرو فرمان شد

دیگر سرکشی خانجهان لودی بود در دکن گویند
او از خاندان پستی بود مگر اینکه آراسته بود به
منشهای نافرمانی و کنشهای نادانی افغانان بند
در روزگار جهانگیر کارش بالا گرفت و در گروه
سپاه پای افغانان بزرگ رسید و بالشکر

زیر فرمان پرویز در دکن بود تا آن شبانه
مرد و لگام فرماندهی شکر آنجا یکباره به دستش
افتاد و چون جهانگیر بدست مهابت خان گرفتار
بود کسی پالی او نشد تا آنکه جهانگیر مرد و شاه
از دکن آهنگ آگره نمود و او از همراهی آن پادشاه
تازه سر باز زد

چون ملک عنبر در روزگار چیره گی مهابت خان خست
از جهان بر بسته و پسرش فتح خان در دستگاه
نظام شاهی بجای او نشسته بود و آن هنگام که
شاه جهان به تخت پدر رسید تا به در ول خان جهان
لودهی آمد که با پسر ملک عنبر آشتی کرد و همه کشور
هانی را که شاه جهان از دکن گرفته و تا آنکه در دست
مخواب بود با و واگذاشت و به مالوه لشکر کشید و مندر

را در میان گرفت

راست اندیشان بارگاه رفتارِ او را شنیده بهتر آن
دانستند که تخت فرماندهی دکن را باو دادند و چون
مهابت خان را بدان کشور نامزد نمودند فرمان مالوه
را بنام او فرستادند و پس از آن که او بخوابانید
شورش راجه زسینگد یو انبازی نمود او را بدر بار
خواندند و با او با پایان مهربانی پیش آمدند
پس از چند روز دوستان او راست یاور و
بداندیشی پادشاه را در باره او و انمود ساختند و
گفتند که همین نگران نیست که ترا از کشیکیان
تو دور نگردد که در گرفتن تو خونی ریخته نشود
خان جهان از شنیدن آن داستان در گمان
افتاد و سپاه خود را در همان کاخ که میماند گرد کرد

بنگه‌بانی خود پرداخت و دیگر بدربار نرفت
 شاهجهان کسان چرب زبان فرستاد و او را از
 بدگمانی بدرآورد مگر چندان نکشید که چیزهایی از
 گوشت و کنار بدریافتش رسید که بیش از آن خود
 داری نتوانست کرد و نابودی خود را برآوردن دریا
 مرومیکه دل از رگ‌زیرشان آسوده نتواند بود برتر
 داده دل از جان برگند و آماده گریز گشت
 در اینجا دودلی داستان سلیمان بسیار است برخی
 میگویند که چون در دربار سرهنگان پادشاهی را
 در پی گرفتاری خود دید پسرش عظمت خان شمشیر
 کشید و خود لودهی با یکسدتن از همراهیان بجانه
 خود گریخت و چون در آنجا خود را میان دشمنان
 گرد گرفته دید در اندیشه فرو رفته بود که ناگاه از اندرون

سرای آواز گریه و زاری شنید و چون باندرون
رفت همه زنان را بخون خود آغشته بنگرید آنگاه
بدریافتش رسید که از بیم گرفتاری بدست دشمن
برای پاس آبروی خود بدست خود باداشته
شکلهای خود را پاره کرده بودند و لودی از نگرستن
آن دیدار بیتاب شده با فرزندان خود سوار
شده از میان انبوه دشمنان از آگره بیرون رفت
از نگارش گرویی چنین برمیآید که کار
با نجاها نمکشید همیشه لودی دانست که شاه در پی
تباهی اوست در تاریکی یک شب با همه سپاه
خود از آگره بیرون آمد بدینگونه که دیواری از میان
گرواگرد زنان خود گذاشت و بهمراهی دو تن از
فرزندان خود و دو هزار سوار افغان آزموده جنگید

داستان ترک‌تازان هند

که جلوشان کوس می‌نواختند از شهر بیرون فرستادند
و خودش در دنبال روان شده با لشکری که
پس از دو چاغ بدنبالش فرستاده شده بود به
جنگ و گریز می‌پرداخت و آنها را نمی‌گزاشت پیش
بروند تا هنگامیکه به رود چنبل رسیدند و چون از
بودن نوحان بارش آب رودخانه پرزور بود
گزمشتن از آن آسان نمی‌نمود ناگزیر سراسر
دلاوری را برگردانید و با سپاهیکه دنبالش
کرده بودند و دم‌بدم بر شمارشان افزوده میشد
آغاز پیکار نمود راجپوتان بگونه که آئین ایشان است
از اسبهای خود پیاده شده با نیزه بر سواران
افغان یورش بردند و از هر دو سوی داد و ستد
دادند خود خان جهان با راجه پرتی سینگ راهتور

دست بشت شد و هر دو زخم خورده از یکدیگر
جدا شدند سرانجام لودهی که زور دشمن را بیشتر
از خود دید چالاکي کرده اسب در آب افکند و لشکرش
نیز چنین کردند و گرچه جز آنها که کشته شدند چندین
تن از مردانش در آب فرو رفتند مگر خودش
با بسیاری از سپاه جان از آن آب جان آوار
تندرست بدربرد

شکر شاهی درآمد اورا دنبال نکردند و تا خود را
آماده ساخته از آب گزشتند لودهی آنایه دورفته
بود که بی آنکه از دشمن گزندی باو برسد خود را به
روسیلکند رسانیده از آنجا از قوی جنگلهای گوندوانه
گزشته بسوانه دکن درآمد و چگونگی را بدوست ویرینه
خود پادشاه احمد نگر نوشت

داستان ترکنازان هند

گویند عظمت خان فرزند دلیر گرامی او بر لب آب
چنبیل با دوستانش کشته شد پاره هم نوشته اند
در آب فرورفت

پس از آن کارهای آشنوی بدان روی مهویدا
شد که شاهجهان چاره در همان دید که خود بسوی
دکن جنبش نموده به برهانپور فرود آمد و سه دسته
سپاه که گویند بهر یک آیمخته از پنج هزار مرد بود
بسر داری ارادتجان و دیگر سپهبدان بدان خاک
سرکش روانه داشت

در آن هنگام نهاد کارهای هر سه پادشاه
دکن که احمد نگر بزرگتر از همه شان و پیوسته
بخاک مغول بود یک گونه تازگی پیدا کرده بود
مغولان بیش از نیمه خاوری خاندیس و بخشی

از برادر را که بنجاک آن پیوسته بود در دست
نداشتند

همه کشورهایی که از دکن گرفته بودند از کار گزاران
خانجهان لودی باز بداوران پیشین شان برگشته بود
ابراہیم عادلشاه بیجاپوری در همان روزها
که ملک غنبر مرد از جهان رفت و جهانبانی بیجاپور را
به فرزند خود محمد عادلشاه گذاشت مر قاضی نظام شاه
احمد نگری که بر تخت نشانده ملک غنبر بود پس از مردن
او کار کشور رانی را از دست پسران او گرفت
و چون ایشان از آن چالاکي ها و گستاخها و
پرواها که بر اندام پدرشان جامه چستی بود بهر
نداشتند مر قاضی در آهنگ خود کامیاب شد چنانکه
بر مرگ غنبر چندان نگرشت که فرزند مهتر او فتح خان

را از دستوری بزرگ برداشته زندانش کرد و
 گام کارها را خود بدست گرفت
 برخی نوشته اند که اگر پسران عنبر آن شایسته
 میشدند که مانند پدر مرتضی را در پنجه خود میگیرند
 بهتر بود زیرا که پس از آن کارهایی که از او هویدا
 شد سراسر مایه نیک بختی و شهنش بود چنانکه یکی از
 آنها این بود که گول خانبهان لودی را خورده بیار
 او بالشکر شابهجهان پایداری نمود و سرانجام خود
 را تپاه ساخت

باری خانبهان از گوندوانه بنجاک احمد نگر درآمد مرتضی
 نظام شاه را رو بخود کرد عبدالله قطبشاه گلکنده را
 نیز از یاوران خود ساخت مگر اینکه محمد عادل شاه را
 با خود هداستان نتوانست کرد

شکرِ مغول بیاری یکدسته دیگر که از راه گجرات
بنحاک احمد نگر درآمد آماده کارزار شد
جنگ میان هر دو گروه درگیر شد و شکست بمیان
دکنیان در افتاد

عبدالعزیز قطب شاه که نمونه کارها را بدوید با سرداران
مغول از در پوشش درآمد بجای خود نشست
خان جهان که چنان دید به بیم آنکه مبادا
دستگیرش کرده بدست دشمنش دهند از آنجا
کوچ کرد و چون شنید که سپاهیان مغول در حیدرآباد
و سراغ اویند بسوی فرودین گریخت و لشکریان
مغول را که در پیش بودند از اینکه هر روز بسوی
میراندوپی را بآنها گم میکرد برنجهای فراوان
در انداخت

سرانجام اعظم خان که یکی از افسران کارویده شاهی
 بود بتاخت های پی در پی او را سراسیم ساخت و سا
 مانش را تاراج کرد و چنان راه را بر او بست که
 او از کوهی بکوهی و از جنگلی به جنگلی میگریخت تا به بیابان
 رسید بامید آنکه محمد عادل شاه او را دستگیری نماید
 و چون از او نومید شد دیگر بار به احمد نگر درآمد و دید
 که خود مرتضی نظام شاه در آن میان از فشار شکر مغول
 در تنگنای شکنجه چارگی سخت درمناز است و سر
 کشورش از تاخت و تاز شکر بیگانه و سختی تنگسای
 و در افتادن مرگی میان مردم یکباره روی بپوشان
 نهاده پس کمر بست که از دکن بیرون رود و خود
 را به پشاور رسانیده آتش افروز تیره های افغان
 آن سوانه شود که همه آماده شورش بودند پس از

آب نریده در جانی که نزدیک بنجاک گجرات بود گزر
نمود و از کشور مالوه گزشته به بندیل کند و درآمد و سوار
شورش تازه برپا کند که راجه آنجا بدوشمائی
او جنبش نمود و دنباله سپاه او را که زیر فرمان
دریاخان و او یکی از دوستان جانی او بود برید
در آن هنگام لشکر مغول نیز فرارسید و شمار
شکر او از جنگبائی که در راهها او را تاگزیر ساخت
بهار سد رسیده بود پس با همان ماه سپاه
پایداری نمود مگر اینکه سودی نه بخشود زیرا که آناهیه لشکر
هم که بازمانده بود یا کشته یا پراکنده شدند و بجز
سی تن از یاران دیرین او با او نماند آنگاه آبنگ
استخر کالنجر نمود و شتافت که خود را بدان پناه
جای استوار برساند که در جنگ و گریز فرزند پسر

محمد غریز از پای درآمد و دیگر پایش پیش زلفت تا
آنکه گردش را گرفتند و با همه یارانش برخا
افکنده سرش را نزد شاهجهان فرستادند
 { ۱۰۴۰ } مرتضی نظام‌شاه پس از شکست تختین با
 { ۱۰۳۰ } آنکه دو تن از سرداران بزرگ هندوی
 او بدشمن پیوستند باز سرش بکوچکی فرود نیامد و
 خواست که بیک جنگ دیگر بخت آزمائی کند پس همه
 لشکریان خود را در دولت آباد گرد کرد و به نشت
 گرمی گردهای سختی که از کوبستانهای نزدیک
 بدست آورد پایداری نمود مگر اینکه آنهمه کوششش در
 برابر فراوانی سپاه دشمن بیکار ماند و چنان شکستی
 خورد که ناگزیر بدژهای که در جاهای استوار داشت
 پناه گرفت

در آئینان خشک سالی که از سال (۱۰۳۹ و ۱۰۴۰) تا دو
سال از نیایدن بارش در کشور پدید آمده بود چنان
مایه تباهی کشور و مردم کشور شده بود که بیش از
آن گنجایش نداشت زیرا که از مردمان هزارها آوار
دشت گمنامی شدند هزارها پیش از آن که بارش
جائی رسند مردند هزارها که پای بند زن و بچه بودند
از زور گر سنگی در خانه های خود از زندگی سیر
گشتند آبادی های بسیار از باشند تهی ماندند از
نرویدن گیاه گل و رسته و دیگر چارپایان از بی کاهی
چنان کاهیده شدند که دم از زندگی در کشیدند و
از رگزر بهمین بیماری مرگی پیدا شده بازمانده
تنخ تنگسالی را از پای درآورد
مرتضی نظام شاه در چنان هنگامی هیچ چاره جز

داستان ترک‌تازان هند

آن نند که کسان خود را نزد اعظم خان که با او
بر سر پیگار بود فرستاده پوزش خواست و هر
رفتار بدی که از دست او سرزده بود بدستور
خویش بسته او را از کار می‌داشت و فتح خان پسر
ملک عنبر را از زندان برآورده باز دستور
خویش ساخت

محمد عادل شاه که پیش از آن با مغول بغروتنی پیش
آمده بود دریندم که پادشاهی احمدنکر را بهمرانوس
تباہی دید پریشیده و بهراسان گردید و باین اندیشه
که پس از انجام کار آن با او نیز همان رفتار خواهد شد
بیاری احمدنکر سر بلند نموده پای به پهنه کارزار
مغول نهاد مگر اینکه هنگامی از خواب بیدار شد
که آفتاب بلند برآمده بود زیرا که فتح خان از زخم

نزدان فرستاده شدن نه چنان دلش از مر تفض
خسته و رنجور بود که از نوشتن روی مهربانی تازه
او بهبودی توانستی یافت از نیروی برای آنکه در
بست و کشاد کار و بار کشور بهمان دست که پدرش
داشت بیاید با سرکردگانیکه زیر فرمان او داده شده
بودند راز دل خود در میان نهاد و بیاری آنها پادشاه
و یارانش را بخت و کودکی را بر تخت نشاند
خود اتابک او شد و پیشکشها بسرواران مغول فرستاد
کوچکی و پیروی خود و پادشاه کودک را به تخت و
فرمان شهنشاه و انمود ساخت

شاهجهان پذیرفت و همه لشکر را نامزد بیجا پور بست
مگر اینکه فتح خان تا پایان جنگ بیجا پور چند بار نافرمانی
و بدبینی کرده کنگ خورد تا سرانجام که خود را

داستان ترکنازان هند

کیباره بخول بست چنانکه بیاید
محمد عادلشاه با لشکرِ بخول جنگ کرده شکست خورد
و به بیجاپور گریخته باره نشین شد
آصف خان با لشکرِ گرانی آنجای را در میان گرفت
و با فراشنِ سکر و سرکوب فرمان داد
عادلشاه تا چندی آصف خان را بفریب های گوناگون
از کار جنگ بازداشت چنانکه گاهی با او گفتگو
آشتی در میان می نهاد و زبان میداد که خواهشها
شاهجهان را بندگی خواهد نمود
گاهی سیر او را گرم میکرد و به پیک و پیامی که از سو
بزرگانِ تختگاه خودش باو میرسید چنانکه گویا آنها
در نهانی میخواهند با او بسازند و خداوند کار خود را
بدست دهند و بر سر پا دوشش آن کردار سخنان

یهوده را دراز میکردند

همچنین گاهی پیغام افسرانی که نگهبان دروازه ها بودند
 باو میرسید که با چه میدیدید اگر ما هنگام شب
 جایهائی را که بدست داریم سپرد سپاه شما نمایم
 بهمین گونه آصف خان را که تنگی در اردویش به
 پایان سختی رسیده بود سرگردان داشت تا آنگاه که
 بدون اردو در آنجا دشوار نمود پس آصف خان
 بناکریر از در بیجا پور برخاست و از دل پری که داشت
 دست بیداد برکشاد و پرکنهائی را از آن کشور که تبا
 بنجاک شان راه نیافته بود مستمکرانه بیاد تاراج داد
 و در جاکری شاهجهان به دلی برگشت
 و فرمان فرمائی آن کشور به مهابت خان سپرده
 شد

واستان ترکستان هندی

پس از بازگشت شاهجهان از دکن محمد عادل شاه
با فتح خان دست بهم داده با مهابت خان جنگیدند و کار
سنگار بد آنجا انجامید که فتح خان در دژ دولت آباد باز
نشین شد و از ریزش کبکی که گاه گاه از عادل شاه باو
میرسید چندی خودداری کرد تا در یک جنگ سخت
که همه زور خود را فرایم کردند و باز شکست به
دکنیان افتاد

فتح خان خود را سپرد و نمود مهابت خان او را بشمار
چاکران شهنشاهی درآورد و کودکی را که بر تخت
نشاند او بود گرفته به گوالیار فرستاد
و پادشاهی احمد نیکر یک کونه بی پایان

رسید

پس از آن گیر و دار با محمد عادل شاه تنها مانده درخوا

آشتی پیش نمود و چون سودی نبخشید آمادهٔ پیکار
شد و چنان چالاکیها بکار برد که چندانکه مهابت خان
کوشید که او را پیرو فرمان سازد کامیاب نشد
سرانجام هسگامیکه دژ پرنده را در میان
گرفته بود عادلشاه آبخان زنجی ریخت که او ناگزیر
از گرد آن شهر برخاسته به بهانپور رفت که از
آنجا یکایک از پیشگاه شهنشاهی بر سر کار آتایی
میرزا شجاع فرزند دوم شاهجهان که پیش از آن
نامزد شده بود خواندندش و دکن را دو بخش نوه
به خان دوران و خانزمان واگذاشتند
ایشان نیز کاری از پیش چنانکه باید نتوانستند برد
محمدعادلشاه در پایداری خود ایستادگی کرد و شهریار
نظامشاهی که از گذشت فتح خان بپایان رسید باز

داستان ترک تازان هند

راجگان باستانِ هند بود

نام آن رانانی که پدر سهاجی بهونسله بود کیلوجی
بود و در زبان مرآت او را کیل کرن می‌نامند و او بر
دختریکه درود گرزاده بود مهر پیدا کرد و از رگزر فرو
مایگی گهر ویرا بخانه نمی‌توانست برو پس فرمود تا در
سرای پادشاهی زیرزمینی ساخته ویرا در آنجا گذاشت
پس از چندی آن دختر از رانا آبلتن شده پسر
آورد نامش را سهاجی نهادند و چون در آن جا
تنگ و تاریک زائیده شده بود سهاجی بهونسله
اش خواندند

چون آن پسر پابل سال رسیدگی گذاشت تاب
شنیدن سرزنشها و سرکوفت‌های برادران را که از
سنگ شاهزاده خانم بودند نیامده از او دیوچه چادو

گزیده رو به دکن نهاد و در خاک مهاراشتر که در
آن روزها خامه رو آن دیوگر بود که پس از آن به
دولت آباد نامیده شد گاهی به تاخت و تاراج و گاهی بکشتن
دیگر روزگار میگزرانید و تراو او با مرآتخان در بهانجام
میروند تا در روزگار که نظامشایان احمدگر و عادلشایان
بجایور و قطبشایان کلکنده از آن گروه آغاز نوگر
گرفتن نمودند و گهونسله بهم خودی میان انداخت و به
حاجگاه بلند رسید

نوشته اند که از میان آن گروه مردیکه نامش جادو
را و زنجیره تراودش بگروه راجپوت می پیوست و
در آنگاه مرآت آراسته بود و در چاکری ملک عنبر به سر
کردگی ده هزار مرد سربندی داشت و بدان مایه تمییز
بود که بسنگام جنگ با شاهجهان چون به دشمن پیوست

داستان ترکنازان هند

خدايگان پيشش شکست يافت مگر سالهای درازی
 پيش از آن رویداد مردکی نامش مالوجی بهونسله واز
 نژاد همان سهاجی بهونسله بود که گفته شد و با چند
 اسب و مردکی از خود میدشت در نوکری ملک غنبر بود
 با فرزند پنجساله اش که او نیز نامش سهاجی بود در
 یکی از جشنهای هند و به همان سرای جادو راو درآمد
 جادو راو در بسکامیکه سرخوش بود سهاجی
 فرزند مالوجی بهونسله را با دختر سه ساله خودش
 بر زانو نشانیده خنده کنان گفت که این هر دو جفت
 بسیار خوبی هستند باید که یکروز اینها زن و شوهر
 باشند

مالوجی از شنیدن آن سخنان بر خود بیالید و آواز
 بلند گفت که ای یاران انجمن همه گواه باشید که

شاهجهان پور جیاگیر

دختر جادوراو نامزد پسر من شد
اگرچه در آن هنگام آنگونه پیوند سرمایۀ نازش
و پیرایۀ آبروی مالوجی بود چه با آنکه بلندی خاندان او
را همه میدانستند از ریزش و نوازش چندان نبود که دختر
بجهان مرد ناموری را برای پسر خود بتواند خواستگاری
نمود چنانکه خوشاوندان جادوراو در همان شب که
این سخن گفت او را سرزنشها نمودند مگر اینکه از
همان روز بخش از خواب سر بر آورد کارش بالا
گرفت سر کرده پنجه از سوار گشت و دارایی جاگیر بسیار
فراخی شد که شهر بزرگش پونه بود و روز بروز چنان
بر همه چیزش افزوده شد که دامادی فرزند او سنا
بایه سر بلندی جادوراو شد و با آنکه از جاهای برتر
دختر پسرش میدادند باز همان دختر جادوراو را

داستان ترک‌تازان هند

برای پسرش گرفت و ازین هر دو در سال (۱۰۳۸)
(۱۹۳۷) فرزند بلندختری بجایه هستی درآمد که نامش
سیواجی و بنیاد نهنده خانه مراۃ بود که تا هنوز
شش خانه شهریارمی در آن گروه از نژاد او و از
آن بزرگان دربار او در هندوستان برپاست
چنانکه پس ازین بخواست خدا نام او و بهر یک
از ایشان در جای خود بیاید

شکر کشیدن شاهجهان بدکن بار سوم
چون شاهجهان از شوریدگی کار دکن شنید و به
بنج و بن مایه آشوب آن کشوری برو دانست که
اگر خودش باز بدان سوی روی نماید دیگر کسی
نمیت که از آن رشته پیچ در پیچ گریز یابد
و از آنکه بیرون شده بنجاک دکن و آمد

و بدستور پیش لشکریهای خود را بچندین بخش کرده
نخست چند دسته شان را به بازگرفتن احمد نکر فرستاد
و چون آنها رفته سهاجی را از آن کشور بتاراند
و چند شهر بزرگ آنرا بگرفتند همه لشکر را بسوی
بیجاپور برانگیزاند و محمد عادل شاه را یکبار دیگر بیاره نشینی
ناگزیر ساخته جایهای استوارش را بگرفت
محمد عادل شاه که همیشه برنگ آمیزیهایی دست فریب
به هنگام کار از دشمن خوشنوار جان بدر برده بود
این بار پیش از نمودار شدن سختی و فروماندگی
آنها را بکار برد آب آبیگرها را بیرون کرده چاهها
را پر نموده و تا شش فرسنگ از هر سوی بیجاپور
را از هر چه سرعای زندگانی مرد و اسب بودسته
گزاشته بود با این همه بازگاه و بیگاه دستهها

شکر خود را میفرستاد تا بیورشهای ناگهانی و شجون
های پی در پی زیانها بار دوی شاهجهان میرسانید
سراجم هر دو سوی از آنگونه جنگ و پیکار
خسته و بیزار شدند و هر دو پی میانجی میگشتند
که عادلشاه درخواست آشتی نمود و با پایان دگرگی
و جوشش پذیرفته شد

آنگاه بر این پیمان بستند که عادلشاه هر ساله بیت
لک روپیه با خزان شاهجهان بفرستد و شاهجهان
از کشور احمد نگر آن بخشهاییکه پیوسته بسوانه های خاور
و برینی بیجا پور است به عادلشاه واگزارد

پس از انجام کار آشتی مغولان افتادند و در پی
سهاجی و او را بران داشتند که پادشاه
ساختگی خود را دست داد و بخوشنودی شاهجهان

شاهجهان پور جهانگیر

بشمار چاکرانِ تحتِ چاپور درآمد
پس از آن شاهجهان به تختگاهِ خود برگشت و
پادشاهی خانه نظامشاهی احمدنکر یکباره بپایان رسید
گویند شاهجهان در میان همین یورش
انجامین که تازه ازو به دکن رسید پادشاه گلکنده
را تخت ترسانید آگاه به پیمان اینکه هر سال چتر
بدرگاه فرستد و روزهای آدینه تمام پادشاهان
ایران را پس از نماز در کشورش بر زبان نیار
دست ازو کشید

رویدادها نیکه در چند سال گذشته در گوشه و کنار
هندوستان رخ نمود چندان تازگی نداشت که در
خورخارش باشد مانند گرفتن فرمانفرمای بنگال
در هوکلی را که نزدیک کلکته است از پرتگیزان در

دوستان ترک تازان هند

سال (۱۰۷۱ تا ۱۰۷۳) و شورش گروه بنذیل که در
فرو نشاندن آن پسر نرسینگیو کشته شد و یکسوی
یکدسته از لشکریهای سوانه خاوری کار تبت کوچک
را در دو سال که در (۱۰۶۹ تا ۱۰۷۱) انجام یافت
و شکست خوردن و تباه شدن دسته دوم هنگام
گرفتن سری نگر در (۱۰۷۱ تا ۱۰۷۳) و گرفتن دسته
دیگر از همان سپاه کشور کوچ بهار را و واگذاشتن
آن از بدی او که آن در (۱۰۷۲ تا ۱۰۷۳)

افزوده شدن قندهار به هندوستان
در همان روزها شاه عباس بزرگ که پادشاه
ایران بود مرده بود و نیره او شاه صفی که دارای
تخت و نگین شده بود دست ستم برکشاد و تیغ
بیداد در میان بزرگان ایران نهاد و چون فرمانده

شاهجهان پور جهانگیر

قندھار علی مردان خان را بخواند او از بیم جان خود
 آن شهر را سپرد چاکران شاهجهان نموده
 روی به دہلی آورد و خود را در پناه او آسوده ساخت
 شاهجهان او را کرامی داشته ^(۱۶۳۷ء) _(۱۶۳۷ء)
 زیر سایه پرورش خودش نوازشها فرمود و او چون
 در ہنر جنگ آزمائی و لشکرکشی کارگشته و در شہرت
 بسیار دلیر بود کارش بزرودی بالا گرفت
 شاهجهان سخت او را در کار لشکرکشی بر سر بلخ بیا
 پس از آن ہمیشہ او را بفرمانفرمائی کشور
 مانند کشمیر و کابل و دیگر جایہا و بسرکردگی سپاہ
 ہنگام جنگها سرفراز میفرمود
 گویند بہ ہمان سان کہ از داتائی و کاروانے
 و دادگری و دلاوری در دربار شاهجهان بیایہ بلند

رسید از کارهای نیک که سودمند همه گان باشد
و معانیهای همگان و دستگیری بچارگان درویشان
مردم نیز ارجمند گردید چنانکه جوی بزرگی که هنوز در
دلی بنام او روان است گواه دیگر کارهای او میباشد
از روزیکه بدخشان از چنگ میرزا سلیمان
بیرون رفت مانند بلخ در دست اوزبکان ماند تا
آندم که فرمانده آن نادر محمدخان برادر کبیر امام قلیخان
پادشاه ترکستان بود و او برادرزاده خود عبدالعزیزخان
پسر نادر محمدخان را رساند که سامان بدخشان را
بهم زند و همین یکی خواش انگیز دل شاهجهان شد
و او را با آنکه از چند سال پشت به بالش آسایش
ورداوه بود برآن داشت که باز یافت آنچه بسته
بکشور پدریش بود سر بلند نمود و پای آماوی پیش

نهادہ علمردان را با شکری بر آن کشور گیل
فرمود

علمردان با سپاہ از دل کوہستان ہندو کش
گزر کردہ آن کشور را زیر و زبر و اوزبکان
را در بدر ساخت و چون پیش آہنگ لشکر نرسید
با سختی فراوان نمودار شد بہ بیم آنکہ مبادا راہش
از فرودین بستہ گردد بی آنکہ جلو وزیدن باد ہا
برینی بند استواری برپا نماید و دامن آن کشور
را کہ سراسر آلودہ از خار و خاشاک بیگانہ و
گرد و خاک سواران اوزبک بود پاکیزہ دارد بہ
ہندوستان بازگشت

سال دیگر آن کار را سپرد راجہ جکت سنگ راجہ
کوٹہ نمودند و او با چہار دہ ہزار راجپوت کہ ہمہ را

به پول شاه از کشور خود گرفته بود بسوی هند کوش
 جنبش نمود و چون بدان کوستان رسید بسیار
 همان لشکر راجپوت گردنه های دشوار گزار آن را
 آتش زد سنگها را شکست تنگها را فراخ کرد راه را
 آسوده نمود و با آن زور و شور از روی برف
 بر سر دشمن راند که یورشهای سخت اوزبکان
 را دوچار نومیدی گرداند
 گویند خود راجه در آن راه های سخت پر برف
 بیل و کلنگ دست میگرفت و با دیگر راجپوتان
 بکند و کوب زمین میپرداخت مگر اینکه با هویدا نمودن
 آنهمه کوشش که به گفته همه سرمایۀ سرگ نازش
 آن گروه است و آشکار ساختن همان دلاوری
 و بهادری و تن بکاردهی که ویژه خودشان است

و بس باز چهره کار بگونه پدیدار شد که شاهجهان
چاره ندید جز آنکه خودش آهنگ کابل نموده
فرزند سوم خود شاهزاده مراد را به همراه ^{۱۰۵۵}
علیمردان خان و پنج هزار سوار و ده هزار پیاده بر
سربلج فرستاد

شاهزاده بریتانی علیمردان یکدو تن از پسران
نادر محمد خان را روبرو نمود کرد چنانکه آن سردار بلج را
به پیمان سپرد شاهزاده نمود و آن کشور بدیگر کشوران
شاهجهان افزوده شد

^{۱۰۵۶}
در آن میان نادر محمد خان نشانهای بدیپمانی ^{۱۰۵۶}
از شاهزاده دیده به ایران گریخت و پناه به شاه

عباس دوم برو
عباس فرودگاه او را گرامی داشته میش از

داستان ترکمازان هند

آنچه شایسته جایگاه او بود و باره او هویدا نموده
 با سامانی که در خور پادشاهان بود او را روانه نمود و لشکر
 گرانی از خراسان بیاری او نامزد فرمود
 از نسوی شاهجهان تا آن هنگام به دہلی برگشته بود
 و شاهزاده مراد از اینکه دسته های لشکر دشمن در
 خاک تازه او ریخته ویرانی ها میسرسانیدند بستوه آمد
 و از شنیدن نزدیک آمدن لشکر ایران بیدل
 شده پیش از آن نیزتاب پیروی اندیشه های
 علیمردان را نداشت تاگزیر بی آنکه از پدر دستور
 خواهد بلخ را رها کرده به دہلی آمده بنگاه خشم و
 باز پرس پدر نگریسته شد و تا در محمدخان دوباره بر
 آن کشور باسانی دست یافت
 سال دیگر شاهجهان کثادین گره کار

بلخ را بناخن کوشش فرزند چهارم خود شاهزاده
اورنگ زیب و انواده او را با لشکر فراوانی بدین
سوی فرستاد و خودش نیز برای پشتیبانی او
به کابل درآمد

اورنگ زیب اوزبکان را شکست داده بلخ را
گرفت و تادر محمد خان دوباره به شاه عباس
پناه برد و باز بنوازشهای شاهنشاهی برخورد مگر
پیش از آنکه سپاهی بیاری او نامزد شود در ایران
بمرد و شاه عباس فرمود تا هر چه مرده ریگ او
بود که گویند به پنج لک روپیه میرسید به فرزند
او عبد الغزیز خان رسانیدند و او سپاهی در
آنسوی رود کرد نموده از آب بکتر گزر کرد و سپاهیان
مغول را چنان هراسان ساخت که اورنگ زیب

داستان سرکشان پنهان

پس از فیروزیهای چند ناگزیر شد که چارویوار بلخ را
پناه جایی خود کرد و چگونگی بیچارگی خود را به کابل
نگاشت

یکی از نویسندگان انگریز که نادر محمد خان را همه جا
نظر محمد می نویسد چنین می نگارد که او در دومین بار
چون از شاه ایران و ملک او نویسد شد
روی بدرگاه شاهجهان نهاد و او از آن روی که جان
های بسیار و کنجهای بیشمار بر سر کار بلخ بر باد داده
و بجائی نرسیده بود آن کشور را بدو بخشید مگر
چون درین سختی نیست که نادر محمد خان بار دوم
که به ایران پناه برد هاجا بمر و چنانکه کالبد او را
مشهد فرستاده آخا بجاک سپردند و آنرا هم
خودشش دم مرگ گفته بود که چنان کنند پس

میتواند بود که عبدالعزیز در همان گاه که کار را بر
اوزنگ زیب تنگ نمود برای آسانی کار خود کسی
نزد شاهجهان فرستاده خواہش نموده باشد که از
سر بلخ درگزند و آن کشور را با و اگزارند و شاه
جهان که خود را از آنگونه جنگهای زیان کار خسته و
فرزند را در تنگنای در ماندگی بسته دیده آنرا پذیرفته
و به اوزنگ زیب گفته فرستاده باشد که جایهای را که گرفته
و اگزارد و بیاید

باری اوزنگ زیب بلخ را رها کرده ره نورد و سوسے
کابل شد و تا هندوکش اوزبکان و تبال او را
ول نکردند همه جا خود را زدند بسپاه او و آزار بسیار
بمردم اردو رسانیده سامانهای غنا نمودند و چون از گردن
های آن سرایر شد کوهستانیان و گروه هزاره

دست بتاراج رخت او بگشادند و سرمانیر چنان بر
زور شد که هر آزاری که از آنها کم دیدند ازین سبب
کشیدند

اورنگ زیب با سران سپاه و بزرگان و بگاہ
خود را تندرست به کابل رسانید مگر اینکه لشکرش
هر کدام که به کابل رسید با سری بی سان و گونه
بسیار پریشان بود زیرا که از سختی سرما و برف
هر چه داشتند برای جان خود سپرد آنگونه راه
زمان نمودند

باز گرفتن پادشاه ایران قندهار را
چنانکه گفته شد از رویکه علی مردان خان از بیم شاه
صفی که پادشاه ستمگر خونخواری بود قندهار را به
شاه جهان و اگر داشت تا همه روزگار پادشاهی صفی

و نارسیدگی عباس دوم آن کشور و در دست کارکنان
شاهجهان ماند بی آنکه ناگوار گوئد پدیدار شود و تا
عباس که در ده سالگی به تخت ایران نشست ماه
شانزده گزاشت با لشکر گرانی به قندهار ^{۱۰۵۸} _{۱۰۵۸} و
آمده آن را در چله زیستان در میان گرفت و پس
از دو ماه و نیم بکشود

گویند بر ور قندهار چنان وادگران رفتار نمود که همه
مردم از او خوشنود شدند چنانکه لشکریانش یک پیاز
از کسی بفت یا بزور نگرفتند و بفرمان او بر
هر چیز که اردویش را در کار بود پول دادند
آنگاه عباس ساخلو بسیار درستی در آنجا گزاشته
به هرات برگشت

شاهجهان که از جنبش لشکر ایران بسوی قندهار

آنگی یافت و روم فرمان به اورنگ زیب فرستاد که
با سعدالله خان دستور از پنجاب بدانسوی شتابند و
خودش نیز دنبال او روبرو کابل نهاد
چون در آن بستگام راه آمد و شد میان هند و کابل
از ریز برف بند بود اورنگ زیب که پس از هزار
گونه رنج آزمائی به کابل رسید برای سرانجام سال
سپاه ناگزیر چندی در آنجا ماند و در آن میان کار از کار
گرفته بود

آنگاه اورنگ زیب با لشکر بسیار گرانی از کابل به
قندهار آمده آن شهر را فرو گرفت و سنگها
و سرکوبها گرداگرد آن برافراخت و از آب و نهایی
بسیار رخنه ها بهر سو در انداخت و گاه و بیگاه بسوی
بارو و دروازه ها همی تاخت و از شلیک توپخانه که

بر سنگربای سرکوب رو بشهر سوار کرده بود لرزه ها
بر سراپای شهر در انداخته گوش باره نشینان را
کر بهی ساخت مگر اینکه شورشهای درونیان بر
یورشهای برونیان آتمایه چربید که آن همه کوشش
سودی نبخشید

اورنگ زیب با آنکه شکریان ایران بار بار از شهر
برآمده سرودست اردویش را می شکستند و دل
اورا از زیانی که به سپاهیان می رسانیدند می خفتند
باز پایش از جای درزفت و چون شنید که یک دسته
لشکر ایران از هرات بیاری شهرنمدان روان
شده است جای خود از دست نداد و سپاهی
به پیشباز آنان فرستاد

آنها خود را و وچار آن سپاه نکرند بهر سوی می خفتند

و هر جا را که انبارخانه گاه و بجا شناختند زیر و بر سر ساخته
و راه‌های درآید هرگونه خوراک را بر اردوی اورنگ زیب
چنان بستند که او از روی بیچارگی از در قندهار پس از
چار ماه توپ اندازی برخاست و به کابل شتافت
زیرا که فرمانده قندهار نیز آنایه دلاوری و پایداری در
نگاهدشتن شهر بکار برده بود که یک گونه مایه نوید
اورنگ زیب شده بود

۵۹
و در این سال شاه جهان پیش از رسیدن اورنگ زیب
از کابل به هند برگشت ازین روی او در لاهور به پیشگاه
پدر رسید

سال دیگر را شاه جهان بدستور هر ساله به گلگشت
کشمیر رفت و همه را در خوشگذرانی‌های گوناگون
بسر برد

شاهجهان پور جهانگیر

سال پس از آن را باز لشکر انبوهی از گروه
راجپوت و دیگر شکران مغول و بیست و هشت
توپ بزرگ و کوچک و گلکاران و بیل و کلنگ
داران و آهونگران و هرگونه مردان کار ^{۱۰۶۱}_{۱۹۵۲}
یسرواری اورنگ زیب بر سر قندهار فرستاد و
سعدالدخان دستور را همراه او کرد و خودش
نیز بدستور روانه کابل شد

این بار نیز با آنهمه فراهی سامان آمادگی بخرآنکه
کاری از پیش نبروند پس از آنکه هر چه داشتند
پایان رسانیدند چنان کار برشان تنگ شد
که کابل پس نشستند از آنجا شاهجهان او را بفرمان
فرمائی دکن فرستاده خودش به دہلی آمد
فرستادن شاهجهان لشکر بزرگی

دوستان ترک تازان بند

بسر واری داراشکوه به قندهار

بار سوم

شاهجهان با آنهمه سنگهای نوسیدی و گلوله های
آتش کردار که بار بار از کشکجهای قندهار بر سر
سپاهش بارید باز گلبن آرزویش جز آنکه پرموده
نشد گلهای خندان تازه نیز بار آورد مگر اینکه خندا
شان هم بر اندیشه های ناشدنی او بود چنانکه
در رستمان دیگر فرمانداو تا لشکری در لاهور فراهم
شد که بیش از دو برابر آن بود که همراه
اورنگزیب فرستاد و در بهار آینده به سر واری
شاهزاده داراشکوه به قندهار روانه فرمود و خودش
هم بسوی کابل چنانکه خوی او بود آهنگ نمود
و داراشکوه از آنجا که فرزند مہتر شاهجهان و

جای نشین او بود همیشه در دربار میماند و همین یکی آتش
رشک او را در دل برادرانش میافروخت و از
اینکه برادرانش از رکنز شکرشیا و داشتن فرمان
فرمانی در کشورهای بزرگ گوی ناموری در بر بوده بود
او نیز از آتش رشک آنان می سوخت تا آندم که پدر
را باز در لشکر فرستادن به قندهار آماده دید و میانی با
روی کار کرده درخواست نمود که او را بسپهبدی
آن لشکر سرفراز فرمایند تا در گرفتن قندهار بخت آزمایی
کند و چون در خواهش پذیرفته شد در هنگام نیکی
که اخترشناسان نشان دادند بهمان گونه که براس
اورنگزیب و دیگران نیز چنان سیکه از دلی برآمده در لاهور
که فراهم جای سپاه بود به لشکر پیوست و از آنجا
راه قندهار را پیموده آن شهر را در میان گرفت

و از آنچه در خورِ گردگیری و باره کشائی بود خروء فرو
گزشت ننمود

از همه کارگرتر یکی اینکه ده توپ باره کوب بر فراز شپه
سخت بلندی کشید که سر کوب شهر بود
دیگری اینکه هم چاهی بر اورا در گرفتن شهر
چنان بنمود کرده بود که همه سران سپاه را پیش خوا
و همه شان را در پاس آبروی مردانگی و ستودگی
یافتن نشان سرخروئی بسختان بلند یاد آور
کرده نیایشها نمود آنگاه دست بکارزار برکشود
گویند تو چنان شهر را بجائی برده بودند که سر کوب
سرپرده خودش بود مگر اینکه تا توپ دشمن خاموش
نشد او از سنگر خود نجنبید و دست از شلیک
نکشید و باز چون دید آئینه کوشش بجائی نرسید

شاهجهان پور جهانگیر

و رویِ نوسیدی پذیرا گردید افسران را خواند و فرمود
 من آن کار را که دوبار بر سرِ اورنگزیب آمد بر خود
 نمی‌پسندم از نیروی اندیشه من اینست که تا شهر
 را نگیرم از اینجا نروم پس از همه شهابا خواهش دارم
 که با من هم اندیش باشید
 گویند اگرچه خودش در هماندم دانست که دستش
 بجائی بند نخواهد شد مگر چونکه جادوگران و دیگر فریبندگان
 که همیشه با او میمانند او را به فیروزی و کامیابی
 نوید داده بودند به گول آنها فریفته شده باده
 روز نهم ماه دهم سال یک هزار و شست و
 سه پیش از رسیدن سپیده با همه سپاه بر شهر
 یورش برد و با اینکه شکر یانش بر سر دیوار در
 رسیدند از کاروانی و دلاوری باره گیاه چنانگی

داستان ترکنازان هند

خورد و از شماره سپاهش آناه کاسته شد که چاره
اش همان بود که بسوی کابل گریخت
آنگاه ایرانیان او را دنبال کرده سر اسیمه اش کردند
و چون افغانان نیز بدسته های لشکریانش زدند با
زیانی که بیش از آن در اندیشه نمیگنجید به کابل درآمد
و از آنجا به لاهور شتافت و قندهار که از گاه کشته
شدنش بدست بابر بیشتر هنگام را زیر فرمان
پادشاهان آنجا بود یکباره از دست مغولان هند
بیرون رفت

پس از آن تا دو سال بخش گزرائی و آسایش
بسر برده شد و ناگواری روی ننمود بجز مرگ
سعدالدخان که گویند دستوری بود بزرگوار و کار
شناسی نامدار و فرزندانش پس از خودش تا

میش از یکصد سال با همان گونه کارگزاریهای بخرد
که ویژه خودش بود بر در آستانه زیستند
کاریکه در آن روزها انجام یافت پیاپیها و کن بود که
از نزدیک بیست سال پیش آغاز شده بود و نیز
بستن با جزاری بر آنها از رومی دستوری که راج
تو در مل نهاده بود

آغاز نمودن اورنگ زیب رفتارها

جنگجویانه در و کن
پس از آن آسایش دو ساله اورنگزیب در کن
دست بکارهایی زد که انجام شان نیکو نبود زیرا که
بدست خود آتش برافروخت که زبانه اش بالا گرفت
و اخگرهای جهاننورش در گوشه و کنار خانه کرد و
هریک از آنها در هنگام خود بجای های دیگر در گرفت

و فرو نشست تا آنکه همه رخت و هستی آن خانمان
 شهنشاهی را یکباره بسوخت
 خود شاه جهان نیز هرگز نمی خواست که به عبدالقدیر قطب
 شاه آزادی برساند زیرا که از آنروز که با او پیوست
 آشتی بست او همه ساله باجی را که بگردن گرفته بود
 به تحکام شهنشاهی میفرستاد و همیشه اندیشه اش آن
 بود که شهنشاه را از خود خوشنود دارد و بهرگز کاری
 که مایه بخش شاه جهان باشد از او سرزد نشد مگر
 او را نزدیک و او خواهی میرجمه را که دستور عبدالقدیر
 بود دستاویر سترگ فریادگی و آتش افروزی
 خود ساخته شاه جهان را از اندر زهای بدفرجام
 از راه در برد چگونگی این گفتار چنین است
 در سرگزشت میرجمه

شاهجهان پور جهانگیر

میرجله فرامی بود که پادشاهان دکن در آن روزگار
بسپه سالاران سترگ و دستوران بزرگ خود
میدادند

عبدالمصدق قطب شاه مرویرا که نامش میر محمد سعید و از
مردم اردستان سفاهان بود و از زاد بوم خود به
تختگاه او رسید بنگاه پرورش نگریسته بیایه های
بلندش بر خوردار فرمود چنانکه در اندک روزگار
چنان کارش بالا گرفت که کابلجش کلید بست
و کشاد همه کارهای شهر یاری گشت و به نیروی
خردمندی و کاروانی مرزی از کشور کرماناگ بدست
آورد که یکصد فرسنگ درازنا و بیست فرسخ پهنا
داشت و فروگیر یک کان گوهر رخشان بسیار
نامدار و چندین دژ استوار بود

داستان ترک تازان هند

پس از آن چیزی نگزشت که دارای پنجهزار سوار
و خواسته و گنجینه بسیار گشت

شاید از همین جاست که برخی نویسندگان انگریز
مینویسند که او چون به دکن رسید گوهر فروش
بود و پیش از آنکه بفروشم میرجللی سرفراز شود و نامش
به همه دکن پیچیده و نیز پیش از آنکه پناه به اورنگزیب
و شاهجهان برد آوازه توانگری و بزرگی او بگوشش
آن شاه و شاهزاده رسیده بود

باری در روزی که او با سپاهش در بهمان
زمین بود فرزندش میر محمد امین که در تختگاه بجای
خودش بود از زور جوانی و شور توانگری روبرو
پادشاه جنبشهای گستاخانه مینمود چنانکه گویند روزی
در پایان مستی بدر بار آمده بر نشست گاه خسرو

خوابید و از زورِ مستی بالا آورد و همین چیزها دست
 مایه بدگوئی بزرگانِ دربار شد که پادشاه را از اندیشه
 های خود سرانه میرجمه بدگمان ساختند { ۱۰۶۵
 ۱۶۵۴ } و این آگهی باور رسیده بیناک گشت و از جهانجا
 دست بدامن پشتیبانی اورنگزیب زد
 اورنگزیب میرجمه را پیش خود خوانده چگونگی رابه پد
 نوشت و در باره او نزد شهنشاه سپارش بانمود
 شاهجهان پایه میرجمه و پسرش میرمحمد
 امین را بنجوابش شاهزاده اورنگزیب بلند برداشته
 فرمان سختی به عبدالمد قطب شاه نوشت که دستاو
 خود را باید از خود خوشنود سازد

عبدالمد چون دید که از آن فرمان بوی زیردستی
 پادشاهی خودش میاید برآشت و میرمحمد امین را

گرفته زندان کرد و بجای کاپال میرجله را خامه بند سرکار

فرمود

شاهجهان از شنیدن آن رفتار بهم برآمد و به اورنگز

نوشت که فرمان اورا بزور شمشیر بجا آورده گردانند

و اد که برای همچنان فرمانی مشکب از روانش

بدر شده بود تابی بتوانش آید همچنان زنگی ریخت که

زمیده خوی خودش بود و بس

اورنگزب نامه به عبدالله بدینگونه نگاشت که فرزند

مسترمین سلطان محمد میخواهد برای دیدن برادرم

شاهزاده شجاع از راه اودی به بنگال برو و خواهش

دارم که تا جائیکه او در خاک گلکنده است هیچگونه کمک

را از او دریغ ندارند پس اورا با شکر گزیده

از اوزنگ آباد روانه نموده خود نیز با سپاه

۱۰۶۶
۱۰۶۷
۱۰۶۸

مالوه که از پیش آماده ساخته بود سوم ماه چهارم آهنگ
آنسوی نموده از اورنگ آباد بیرون آمد و ایشان
آمدند تا نزدیکی حیدرآباد رسیدند که در آنگاه تختگاه
گلکنده بود

عبدالعزیز قطب شاه آماده پذیرائی دوستانه و سرگرم
فراهم آوری سامان مهانداری که فراخور بزرگی بهچنان
شاهزاده باشد بود که یکایک جنبشهای دشمنانه
از مهانهای دوست روی با آتمای زور و شور پدیدار شد
که بچاره از بسیاری سراسیمگی هیچ نتوانست کرد و جز
آنکه گریخته به در استوار کوه بنیاد گلکنده که در دوفری
حیدرآباد است پناه گرفت و حیدرآباد بدست
تاراج شکر مغول در افتاد و پیش از آنکه لشکر
بایمن درآورده شود همه شهر سوخته و ویران شد

برخی نوشته اند که چون سلطان محمد به بشت
فرنگی حیدرآباد رسید چری بدریافت عبداله رسید
محمد امین را با مادرش نزد او فرستاد و چون شنید
که او نفرستادن سامان میرجله را بهانه کرده رو به
حیدرآباد میاید پنجم ماه چهارم همان سال با هر
داشت از سیم و زر و گنج و گوهر و دیگر چیزها
گران بها به گلنده رفت و سلطان محمد کنار آب
حسین ساگر اردو زده چون خیره روی شکران
قطب شاهی را بنگرید و لیکن بر آنها بتاخت و تاپشت
دیوار شهر لکام باز نکشید و روز دیگر شهر حیدر
آباد را بدست آورده کارخانهای پادشاهی را
بچنگ آورد
گویند آبادی شهر به اندازه بور که با آنکه چندین

بازارِ نیما گرم بود باز پس از رفتن سپاهِ مغول شهر
چنان مینمود که گویا دست نخورده بود
عبدالد قطب شاه از اینکه هر روز پارچه گوهری با چند
زنجیر پیلی بگوشه شیش نزد شاهزاده مینفرستاد
سراور را گرم میکرد و از نیروی نامه ها بخوابستن
یاری و کمک نزد عادلشاه به بجا پور مینفرستاد و
چون از او نومید شد و شاهزاده نیز گرد بار و س
گلکند سکرها برافراشت و جنگها و آویرشها
میان هر دو سپاه روی نمود و اما و مادر خود را
بیانچی گری فرستاد و وی رفته شاهزاده را بسنجان
ولپذیر رام ساخته آشتی بر آن شد که عبدالد دختر
خود را به سلطان محمد دهد با و روی از زر و زمین و
نیز یکسید یک روپیه که بیش از چهار کروڑ تومان ایران

است یکشت بدبد و هرساله همان اندازه بفرستد
و از باج گزشته هرچه پس افتاده است و رسیان
و وسال برساند

آنگاه شاهزاده خانم را باوردی که بهای ده لک
روپیہ داشت یکبار نوگرمی شاهزاده دادند و دیگر
پیمانها نیز بجا آورده شد

گویند شاهجهان مایه های آن پیمان را بسیار سخت
دانسته آنها را بسی فرود آورد و گرفتن سالی
ده لک روپیہ بسنده کرد

میزجمه دوازدهم ماه ششم باردوی شاهزاده که کنار
تالاب حسین ساگر بود رسیده بآئین بزرگانه پذیرفته
شد چنانکه شاهزاده او را در پیش خود دستوری
نشستن داد و او را در سراپرده خودش بازوید

نیز فرمود

پس از آن شاهزاده به اورنگ آباد
برگشت و چون به اندور فرود آمد فرمانی
از شهنشاه رسید که رهنمون سرفرازی میر جملہ بود
چنانکہ او را بقصر نام معظم خانی با دیگر نواز شہسب
شاهانہ نواختہ بود و شاهزادہ از آنجای او را با پسر
به پیشگاه شہنشاہی روانہ فرمود و او روز بیت و نیم
ماہ نیم همان سال در پای تحت شاهجهان باشکشی
کہ بہامی پانزدہ لک روپیہ داشت بہار گاہ شہنشاہ
ور آمد و بدیدہ مہر با نیہامی خسروانہ نکرستہ شد و
به یافتن پایہ دستوری و خامہ دان گوہر نشان و
بسی چیزہای دیگر با پنج لک روپیہ پول سرفراز
گردید

داستان ترکنازان هند

گویند از چیزهاییکه او پیشکش نمود یکدانه گوهی خوش
بود که همگ یکصد و سی و پنج نخود و بیست و نه
دولک و شانزده هزار روپیه (که پنجاه و چهار هزار
تومان ایران است) و نیز شصت زنجیر پیل
و مان با دیگر چیزهای پاکیزه
باری میرجله در آن خاندان بچاکری ماند هم چاکریها
نیکو کرد و هم ناهوریهای بسیار یافت و در پرداخت
آن رنگ آمیزیها که او رنگزیب پیشنهاد اندیشه های
خود ساخته بود بسیار بکار او خورد چنانکه بیاید
محمد عاود شاه بجاپوری از روزیکه آشتی و پسین
در میان آمد همیشه چنان رفتار نمود که شاهجهان از
بسیار خوشنود بود مگر آنکه با داراشکوه راه را
دوستی و یگانگی را کشاده داشت او رنگزیب را

دشمن جانی خود ساخت و آن شاهزاده همیشه
 دیرین ویرانی او بود تا آنکه او بُرد و چون ^{۱۰۶۷}
 فرزند داشت بزرگانِ کشورش که ^{۱۶۵۶}
 بیشتر بنده بودند علی نامی را که از نژادش کسی
 آگاه نبود به تخت برداشتند

اورنگزیب سرگزشت را به پدر نگاشت و به او
 و انمود ساخت که این علی را که بزرگانِ بیجا پور
 فرزندِ محمد عادل شاه خوانده جامی نشین او ساختند
 کسی نمیستاد و دروغ بودن شاهزادگی او را همه
 کس میدان پس گزیدگی جانشینی برای تخت
 پادشاهی که فرزند ندارد و از آن روی که با جگرار مابود
 بنا بیشتر میرسد تا به بزرگانِ آن کشور
 شاهجهان آنرا به معظم خان (بمان میرجله) و انمود

داستان ترک‌تازان هند

و او که بار آمده و بزرگ شده او که دکن بود و از
همین روی همیشه بی دستاویز میگشت که خود
بدانجا برساند شهنشاه را بگونه دلخواه او رنگزیب
به پخت و پسر خود محمد امین خان را بجای خود بر سر
کار دستوری در پیشگاه شهنشاهی گذاشته در
اورنگ آباد به اورنگزیب پیوست

اگرچه از زور شکری بجا پور هنوز چیزی کاسته
نشده بود مگر چون در آن هنگام آماده جنگ بزرگ
نبودند و بخش گرانی از آن در سوانه کرناٹک که
از پای تخت دور بود با راجگان زیر دست رزم آزما
مینمود برای اورنگزیب چنان خوش نشین افتاد
که به همدستی معظم خان بیدر را کشوده روز نخستین
ماه یازدهم همان سال دژ کلیان را نیز بیفزود و در

کار کشادن گلبرگه بود که درخواست آشتی بهر
پیمانی که شاهزاده بخواید از عادل شاه ترو او رسید
برخی نگاشته اند که این کار بهنگامی رسد

نمود که اورنگزیب خود بجاپور را در میان گرفته بود
زیرا که تاختن ناگهانی شاهزاده بجاپوریان را از شأ
کاری که داشتند بازداشت و نگذاشت که مانند
همیشه تا چند فرسنگ گرد و بر شهر را از هر گونه
چیز بمانیکه مایه زندگی جانور است تهی نمایند و از همین
رکیز بارزومی خود رسید

باری عادل شاه ناگزیر بود که آشتی را بهر بهائی که
میپسند بخرد چنانکه یک کروور روپیہ پول (که نزدیک
پنج کروور تومان ایران میشود) یک شب داد و سپرد
زمینهای فراخی نیز از کشور خود همچون پرکنه کوکن و در

پیرینده با خامه روش بر روی آن نهاد تا پیمان
دوستی بسته شد

با این همه نوشته اند که اورنگزیب خواہش آشتی نداشت
و میخواست کہ ہمہ آن کشور را با پای تحت بنجامہ و
خود بیفزاید مگر برخی سامانہای نہانی کہ اورا از
آنها آگاہی نبود یکایک آشکارا شد و اورا بہ آشتی
انگیز ساخت

آگاہی یافتن اورنگزیب از بیمار
شاہجہان و افتادن لگام کارہا
کشوری بدست داراشکوہ

نہشتہ اند کہ گفتگوی آشتی در میان بود کہ آگاہی بیمار
شاہجہان با فرمانی بنام او کہ بہ اورنگ آباد رود
رسید و معظم خان و دیگر بزرگان را ہم کہ از

تختگاه شاهجهان به کمک او آمده بودند بیای تخت خوانند
چنانکه شاهزاده به اورنگ آباد درآمد و نگاه اندیشه
خود را به تسکاه شهنشاهی دوخت و تا روزگار
درازی به کارهای دکن پرداخت و همراهیان
او باره شان بی دستوری او بسوی هندوستان
شتافتند

گفتار درخوی و منش و راه و روش

پسران شاهجهان

شاهجهان را چهار فرزند دلیور بود که از نیروی بزرگ
و سروری چهار آخیش پیکر جهانذاری و چهار باغ
چمن سرای شهر یاری و چهار سوی بازار شهرستان
نامداری بودند و از آنزوی که بزرگ تری و کوچکتری
ایشان از یکدیگر به بیش از دو سه سال نبود و

همه سرفراز فرمائی داشتند هر یک از ایشان در
جای خود بلند پروازها نموده گردن سرفراز
بر میفراشت

اگرچه آنها در گاه غروی بایکدیگر مهر ورزیده برآور
رفتار می نمودند مگر چون هم در روزگار کودکی شاه
شاهجهان از نوازشهای پدران هر یک را بکار
بزرگی برگماشت سامان چشم و پیمختی و رشک
برون شان بر یکدیگر هم از آن روزگار چیده شد
در آن هنگام که شاهجهان بیمار بستی
شد و همه از او نومید شده بودند و آراشکوه که فرزند
متر و چهل و دو ساله و در نگاه پدر بسیار گرانمایه
و از پیش هم تمام جانشینی بر او بود یکباره لگام کار را
را بدست خود گرفت و چون او همیشه در پای تخت

بجاکری پدر میرداخت اندک دستی هم در بست و
کشاد و شهر یاری پیدا کرده بود
داراشکوه شاهزاده بود نیکو کردار و دانش و هنر را
و دستدار و از خوشگذرانی و بازیچه هائیکه پسند
بیشتر شاهزادگان و بزرگ زادگان است بیزگار
میجست در بخشگی و جوانمردی دستی دراز و بداد
و دیش آماده و از سادگی و بی ساختگی ولی بر روی
هر کس باز و روئی بسوی همه کشاده داشت دوستی
و دشمنیش با هر کس آشکارا بود و رازی در
دشمن پنهان نمی ماند
با آنهمه خوی های نیک که در سرشت داشت شتاب
زده و بر روی بمرفته از سرمایه دورانیشی بی بهره
بود زیرا که آنچه انجام یافته پوشیاری و پیش بینی

داستان ترک تازان هند

بود همه را از شمار رنگ و فریب میدانست
 در راه کیش و کنش پیرو آئین اکبر بود چه با آن همه
 خونگرمیها که پدرش در کیش مسلمانی داشت با
 میخواست که آئین های اکبری را که جهانگیر همین برای
 بدست آوردن دل مسلمانان که از آنها خوش
 نه بودند و اگر داشته بود دوباره بر روی کار آرد و
 کوششها نیز کرده چندی از آنها را که رهنمون آئین
 هندو و مسلمان بودند فراهم نموده آماده روا گردانید
 شان بود چنانکه نوشته اند که پیش از آن چند
 پندت ها را از بنارس به دلی آورده و او شان
 را گماشته بود که پنجاه تنک (اوپنی شد) را بفارسی
 در آزند چنانکه آن نامه در (۱۰۶۲ و ۱۶۵۷) انجام یافت
 ویکی از فرنگیان که نامش (انکینوتل دیویران)

بود آن را در (۱۸۰۰) بربان لاتس درآورد و نالش
را (ایوینی کات) گذاشت

میرزا محمد شجاع که فرزند دوم و چهل ساله بود فرمان
فرمانی بنگاله را داشت و با نرم دلی و دلاوری
شایستگیهای دیگر هم داشت مگر از باوه نوشی
بسیار و خوشگذرانی فراوان با آنهمه خوابش که
بدانش و هنر داشت بزرگی خود را ناپدید ساخت
مراد که فرزند سوم وی و نه ساله بود کنار

گجرات بود

این شاهزاده اگرچه در جوانمردی و دلیری و جنگجویی
پایه بلندی داشت مگر هرگز تن خود را به برداشت
رنجی بر نه نگذاشت که مایه دریافت چیزی باشد
که بر بهوشیاری و خردمندی و شایستگی او

میفراید
 بخشندگی او که از اندازه فراتر بود هرگز از کسانیکه
 به خوشمزگی و شیرین گفتاری و سخنان خنده انگیز
 او را خوش میساختند آنسو تر نرفت
 محمد اورنگزیب که فرزند چهارم و بیست و هشت سال
 بود سیه سالاری و فرمانروائی دکن را داشت
 و چنانکه گفته شد با بیجاپور در کارزار بود که آگهی بیمار
 پدرش ناگزیرش ساخت بر اینکه درخواه علی عاود
 شاه را پذیرفت و یکصد لک روپیه از او گرفته به
 اورنگ آباد و از آنجا بسوی نریده روی نمود
 این بزرگوار خوئی داشت جداگانه که با برادران
 و با پدر نیز همروی نبود
 میتوان گفت که در بیشتر کواشهای مردمی آخیش

داراشکوه بود

در برخی جاها نرم دل و کشاده روی و در بیشتر گام
سخت گیر و درشت خوی بود

با بیدار مغزی و دور اندیشی پرفریب با دودلی و
دور زنی در دو بهمنی بی شکیب و با زیرکی و تیز
هوشی در تیره دلی و خیره سری دارای دستگا
فراخ پر رنگ و زیبی بود

چون از سپیدی پروای کسی نداشت و مغر
اندیشه اش این بود که دوست پیدا کند و دشمن
را دوست گرداند در هنگام نمایش سوک
و ارستگی در بخشش پیوستگی و با همگان افتادگی
و فروتنی و شکستگی بدان سان از او هویدا میشد
که گویا آنهمه را در آب و گلش سرشته بودند

داستان ترکماران هند

جز آنکه در هنر سپاهی گرمی بسیار هوشیار و در
روز نبرد مرد کارزار بوده در دستگاه آفرینش شکل
و خوش ریخت و خوش رخسار نیز می نمود و با بزرگان
در بار براستی و درستی رفتار می فرموده
از آنجا که در برخی هنگام برای بازیافت آرزو
خود زیر فرفت های آئین زده و در برخی که چند
دو شمان خوابش او نبوده پیروی نموده و نیز
از اینکه در آغازهای جوانی یکبار گیتی را واکراشته
گوشه گزیده و میخواست است که همه زندگی
خود را در گوشه نشینی و یاد خدا بسربرد و نیز از آنکه
پس از بازگشت پرداخت کارهای کشور را
چون آموزگاران دانشمند فرزانه داشته تا پایان
زندگی هیچگاه گفتگوی کیش و آئین را از دست

نداده و نماز را همیشه میخوانده پاره او را در کیش مسلمان
پا بر جا و در پاس آئین های آن پای افشا
دانسته مسلمان ساختن او بندوقان را بزور شمشیر
گواه راستی پندار خود ساخته اند و بسیار
بر بهمان گونه کار او گمان فریبی برده میگویند که پای
آئین کیش را دستاویز کارگر برآمدن آرزوهای
نهانی خود ساخت چنانکه از چشم خود دید که مردم
از آئینی که اکبر در کار پرستش آنها و بیزار می جتند
و گرویش ایشان به جهانگیر و شاهجهان که بیشتر
آن آئینها را از میان برداشتند بیشتر است و
از دارا که آئین اکبر را پسند نموده خوش نیستند
و از شجاع که کیش (شیعه) را برگزیده بفرنگها
میگیرند پس دانست که از راه های مسلمان

که ام بنجار است که او را زودتر بجائی میرساند که
میخواهد و همان را برگزیده دست مایه پیشرفت کارها
خود ساخت و از همان تا اندازه شگرفی باز روی
دل خود رسید جز آنکه از پیش گرفتن راهی که در
راستی ناهنجاری درستی بود چنان گمراه شد که از
بدرجائی آن آنچه نیاگان او برهنه نونی راست روی
و پاکبازی بچنگ آورده بودند رفته رفته از دست
نژاد او بیرون شد و آن مسلمان ساختن مندا
بود بزور شمشیر و روا داشتن بدیوانی با سرداران
مراته چنانکه باید

خود شاهجهان و باره فرزندان خود چنین نوشته است
که داراشکوه دارای نیروی فرماندهی و شایسته
تحت شهنشاهی است و چون دوشمن کسان

است که لافِ بزرگی میزنند بجایِ نیکان بدو بجای
بدان نیک است

شجاع باوه پرستِ آراسته است

مرا و لت انبانِ ماده پرور زن دوستی است

اورنگزیب و رزم و بزم بر همه بیشی میجوید و مردی

است که بار سنگین بند و بستِ کشور بخوبی میتواند

بر دوش گرفت مگر از فریب و بدگمانی چنان پرا

که کسیرا که از رهزیر او دوش پاک باشد هرگز

نخواهد یافت

شاهجهان از مادر همین پسران خود دو دختر نیز

داشت تختین پادشاه بیگم گویند در خبر وئی و

شیرین زبانی کیتای روزگار خود بود و از رسائی

هنر و والدنی کهر شهنشاه را مانند موم و دوست

داستان ترکنازان هند

خود نرم داشت و همیشه دم از دوستی دارا شکوه
زده پشتیبانی او مینمود
دوم روشن آرا نه آن سان در نگاه کسان گرامی
بود و نه چندان سخنش در رو داشت مگر از تیرگی
هموش و نیروی زیرگی و زور فریبگی بنچ بسته
راز همه مردم پرده سرا بود و از رگزر همین پیوسته
به اورنگ زیب بستگی داشت و او را از کارهای
روزانه اندرون شاهی آگاهی میداد و سرهونی از آنچه
در نهان و پیدا روی مینمود نه از نگاه دریا فتنش
پوشیده میماند و نه رسانیدش گوشش اورنگزیر
فراموش میشد چنانکه از آغاز گرفتاری شاه جهان
بر بستر ناتوانی از در و گرده تا گاه شامش بند
شدن و نزدیک برگ رسیدنش با آنهمه بند و

که داراشکوه نموده بود برای پنهان داشتن رگه
بیماری شاه بویره از شهرهای دور دست بازیکما
نگزشت که اورا از آنچه شده بود آگاه نداشت
دیگر برادران نیز از آن روی یکسبیک
از بیماری پدر آگاه گردیدند که دارا دوستان ایشا
را شهر بدر کرد و از زبان پدرش نامه های
سخت به برادران نوشت چنانکه همه بر رشک
و بداندیشی او پی برده پوشش شان برخاسته
شد

باری کوشش دارا در اینکه برادرانش از بیمار
پدر آگاه نگردند بجائی نرسید
شجاع لشکر بنگال را فراهم کرده باهنگ
پای تخت روی به کشور بهار نهاد

داستان ترک تازان هند

مراد نیز از گجرات بجنش آمده گنجینه های شاهی را
که در همه خامه رو آن بود بچنگ آورد و شهر
سورت را که در دست و کمری بود و سراغ پول
بشگفتی در آنجا داشت در میان گرفت
اورنگزیب پس از رسیدن فرمان دارا که از سو
شهنشاه نوشته بود با معظم خان (میر حله) که او را به
پای تخت خوانده بودند سازشی که در کار بود نموده او
را روانه ساخت چنانکه گفته شد و خود و وراندیشی را
کار بست و گرچه چند بار تا نرسیده آمده برگشت و ساما
سپاه و سپاه کشی را سرانجام داد مگر مانند شجاع
و مراد نام پادشاهی بر خود نه نهاد و همچنان راه
پیش نگرفت که گمان کردن کشی بر او تواند رفت
معظم خان به تخته گاه رسید و بیایه بلند و ستور

بزرگ سرفراز گردید
پس از چند روز برسانده خودش اورنگزیب اورا
به پیشگاه خود خواند و چون بیرون زن و فرزند و بندگان
خود دستوری نیافت به بیم آنکه مبادا از واراشتم
زخمی بآنها رسد با اورنگزیب و رنهان چنان نخت
و پز نمود که چون نزد او رسید آن شاهزاده اورا
گرفته به دولت آباد فرستاد و خواسته و اندوخته اش
را بچنگ آورده سرمایه آمادگیهای کار خود ساخت
و نوکرانش را در شمار چاکران خود آورده بکار گرفت
و روی سوی برین نهاد
در آئینان نامه از مراد باو رسیده بود که در آن
سرگزشت خود را نگاشته ناهنجاریهای داراشکوه
را و انمود ساخته و خواهش نموده بود که هر دو با هم

یکی شده بر او بتازند

اورنگزیب باز از آن رنگ ریزها که شیوه و پرینه
او بود تازه نگاری بر روی کار آورده پاسخ بگفت
که اوزنگ و دیم شهنشی بر شما خسته باد که ویری است
تا من از جهان سیر و از جهان داری و لکیر شده
ام و اکنون هیچ اندیشه و خواهش ندارم جز آنکه
دست از گیتی بردارم و آنچه را از زندگیم بجا
مانده است در (که) بیا و خدا سر برم و اینک که
شما کمر بر کندن ریشه کسی بسته اید که از کیش گشته
است در آن کار که پسندیده خدا و پیغمبر است
تا جائیکه از دست من برآید و یاری شما و ریغ را
و ستور خود نمائی نخواهم داد مگر چون تا هنوز پدر زنده
است اکنون را بهترین است که هر دو باستان

شتایم و اگر دست دهد اورا از چنگ وارا دریا
و گرنه کارِ جونت سینگِ ناسلمان را که بکارزار
ما نافرود گردیده بسازیم
مراد بسخنان اورنگزیب فریفته شده بسیج راه نو
و با اورنگزیب که از برهان پور بجیش آمده بود و در
کنار آب نریده و در خاک مالوه بهم پیوستند
ازینسوی وارا شکوه راجه جونت را با سپاه خود
به مالوه فرستاد که سر راه بر آن دو شایزاده بگیرد و
خودش به آگره و رآمده فرزند خود سلیمان شکوه را همراه
راجه جی سینگ و لشکر انبوهی بر سر راه
شجاع فرستاد
در آن هنگام شایجهان بهبودی یافت و بر وارا
که در دم لگام فرماندهی را بدست او باز سپرد

۱۰۶۸
۳۴۰۴
۱۶۵۷
۱۱

داستان ترک‌تازان هند

دش استوارتر و بد رفتاری دیگر شاهزادگان مایه آفرین
مهر و نوازشهای شاهانه بدان فرزند مهر گشت
آنگاه شاهجهان به شجاع نوشت که چون
تو باندیشه مرگ پدرش کردی از گناه تو میتوان
در گزشت به پیمان اینکه اکنون که دانستی پدرت
بسوز زنده است و در دم آرامگاه فرماندهی خود
برگردی

اندیشه کشورستانی چنان دامن گیر دل شجاع
شده بود که آن سخن را بی پادانست نامه را که
شهنشاه بدست خود نوشته بود ساختگی شمرد و آنرا از
چادوگیرهای دارا شناخته رو بیای تحت پیش
آمد

از یزوی سیمان شکوه در نزدیکیهای بنارس بر سر

آب گنگ باو در آویخته شکستش داد و او پیش
از آنکه سپاهش پراکنده گردد به بنگال گریخت
چون اورنگزیب و مراد بهم رسیده از رو
تأشند روی به جونت سینگ نهادند که ^{۱۰۶۸}_{۶۹۶۳۵}
نزدیکی اوجین را لشکرگاه ساخته بود راجه ^{۱۶۵۸}_{۳۳۳۳۳}
تأشنید بآبنگ پیش از شاهزاده گان شکرش
را از رود سپرا گزرانید و با آنکه آبش بسیار کم
شده بود باز از رگزر ناهمواری و کوه نهادی زمین
رود سختیها دید

چون هر دو لشکر بهم رسیدند راجپوتان و او جوامزد
دادند و از آنجا که دیگر سپاهیان آنها را چنانکه باید
پشتی نکردند بهادری مراد کار خود را ساخت
جونت سینگ شکسته و پریشان بسو

داستانِ ترک‌تازانِ هند

کشورِ خود گریزان شد و دیگر لشکریانِ پراکنده گشتند
 پاره گناه آن شکست را به قاسم خان
 بستند که سردارِ سپاهی بود که راجپوت نبودند و با
 آنها که خوب جنگ کردند همدردی نمودند
 اورنگزیب همه سرکردگانِ خود را تزد مراد فرستاد
 تا سپاسِ او را براینکه دلیرانه جنبش نمود بجا آورد
 و خود نیز نزد او چالوسیها نموده فریبندگیها به
 کار برد

از آنها کی اینکه سوگند یاد کرد که تا زنده است سران
 فرمان او برنماید و او را بجای پدر و بزرگتر خود
 شناسد و بی خوشنودی او گامی برندارد
 همچنین گاه و بیگاه آنها را فروتنی و خاکساری در برابر
 او بویا میساخت که کسانی که نزدیک بودند آن

رفتارهای او را راست پنداشتند
آن هر دو شاهزاده پس از آن فیروزی آهسته
آهسته پیش رفتند تا نزدیک گوالیار برو و چمبل
رسیدند

داراشکوه پیش از آن بندوبستی نموده بود که آنها
از آب نتوانند بگذرند مگر رنگ آمیزی اورنگزیب آنها
بیکار گذاشت چنانچه همه شکریان بی زیان از
آب تماشند

گویند در آن روزها که شاهجهان از زور گرما بیتاب
شده به دلی رفته بود داراشکوه محمد امین پسر معظم خان
را زندان کرد و پس از آنکه شاه از شنیدن شکست
جنونت سنگ با آنکه دلش منخواست باز ناکزیر شد
به آگره برگشت و اراتا شنید که شهنشاه آن رفتار

داستان ترک‌تازان هند

را نپسندیده است و در دم برهائی او فرمان داد
با آنهمه آرزو و خواهشی که دارا به دلجوئی
پدر و پیروی فرمان او داشت بر سر جنگ ببرد
باید دید تا چه او را بر آن داشت که گردن نافرمانی
برافراشت

سیاری نوشته اند بخت از او برگشته بود زیرا که شاه جهان
فرمود تا سراپرده او را بیرون زنند و میخواست
بخودی خود به پهنه کارزار درآید و از آن رفتار اندیشه
اش این بود که میان برادران را آشتی
و هدیه میدادند که تا پرچم درفش او نمودار شود
همه سربندی فرود خواهند آورد و آن جنگی که اگر
مایه ویرانی فرزندان او نگردد برآینه میبایخی بزرگ
تباہی بزرگان کشورش خواهد شد روی نخواهد نمود

و داراشکوه زیر آن بار نرفت و پیش از آنکه
 شهنشاه آماده جنبش شود روی به کارزار نهاد و فرمان
 پدر را در اینکه دست کم چندان بماند که سلیمان شکوه
 با شکر گرانش از بنارس در رسد سنگی تنه او
 پشت گرم بانبوهی سپاه خودش که گویند شماره اش
 یک صد هزار سوار و بیست هزار پیاده میرسید
 با هشتاد چرخ توپ برادران را پیشباز نموده
 در جای خوبی منکر بست

نوشته اند که شالیته خان برادر زن شاهجهان نیز
 با او در اینکه خودش باهنگ جنگ سوار شود
 بهماستان نبود و شاید او چنین میدانسته که اکنون
 کار از آن گذشته است که شاهزادگان چون
 دل شان از تندرستی آینده خودشان استوار

واستان ترکتاران هند

نست تن بآشتی وروهند مگر همه اندیشه دارا که
سرازهرابی شهنشاه بازو از آنروی بود که پیشتر
مبادا چون چشم شاه بفرزندان افتد خون پدر و
فرزند می بکوشش آید و بازی آتخانی سرازپرو
برکند که دست او را از آن درازی که در بست
و کشاد کشور دارو که در راستی دوم شهنشاه است
کوتاه گرداند

باری آن هر دو لشکر در نزدیکی رود $\frac{1068}{464}$
چمبل جانی که از آگره چندان دور نبود $\frac{1658}{464}$
بهم نزدیک شده روز دیگر روبروی هم شدند و
بامداد هشتم همان ماه دست بجارزار کشادند
مراد شکستن لشکر دارا را با توپخانه اورنگزیب
درست داشت

شاهجهان پور جهانگیر

اورنگزیب آنرا نپسندید و گفت اگر تو پناه را که اکنون
برنجیرها بسته و پیوسته بیکدیگر اند از هم بکشایم و آنها
را از جای خودشان بجنبش درآوریم و دیگر باره
بچین و آشتن آنها نیاز افتد بکیر شدنشان
بسیار دشوار خواهد بود و پاره در چنین جایی که اکنون
در دست داریم پس بهتر اینست که بهمین گونه
که هست تو پناه پناه لشکرگاه و لشکر پشت بند
تو پناه باشد و بمانیم تا جنبشهای دشمن را دیده بدو
کار افتد رفتار نماییم

آنگاه برود براین یکدل شده هر یک پیل سوار
خود را بسوی لشکر خود راند که از آنسوی یک قیپ
سوار دارا بسرکردگی رستم خان روبه لشکر اورنگزیب
بجنبش درآمد و سه هزار سوار از یگرو به لشکر

داستان ترک تازان هند

مراد تاخته در میان تیرباران خود را چنان باورسانند
که پیل مراد گریخت و بفرموده او پایمالیش را بجزیر
بستند که از جای بجنبند

دارا چون دید که رستم خان و توچان و دشمن کاری از پیش
نتوانست برو راجه رام سینگ را که سر کرده لشکر
راجپوت بود بکلی سپاه اوزبک بر سر مراد نامزد
کرده خود باقیپ سواره پرزورتری در پی رستم خان
به لشکر اوزبک زیب تاخت و خود نیز کارس
نتوانست ساخت

پس از آن دارا از سومی دیگر بر دل لشکر
بجائی که اوزبک زیب ایستاده بود همی تاخت و دست
از یورش برنداشت تا هنگامیکه مراد بیار
اوزبک زیب در رسید

پس از آنکه اوزبکان با پستی و چالاکي بسیار به مر
رسیدند او سرگرم چالش با آنها بود که لشکر راجپوت
مانند لاخیری که از کبھار سرازیر شود تندر وار
غرش کنان چنان یورش آوردند که چیزی نبود که
جلوگیرشان بتواند شد

سردار آنها راجه رام سینگ که کمره مروریدی
بر دستار خود داشت پیش تاخت و نیزه خود را بر
بر مراد انداخت و باتندی و خشم به پیلان شاهن
گفت پیل را بنشان

مراد نیزه او را با سپر از خود دور ساخت و در دم
با یک تیر او را مرده بر روی خاک انداخت
راجپوتان که سردار خود را کشته دیدند با آنهمه دلیر
که آشکار نموده بودند چنان دست و پای خود را گم کردند

داستان ترک تازان هند

که بجز گذشته شدن کاری نتوانستند کرد چنانکه پشته ها
از کشته ایشان نمودار شد

برخی نوشته اند نام آن راجه چتر سال بود که در روز
گار شاه جهان به سپهبدی لشکر بلند نام شده بود
در آرمیان دارا به نیروی فراوانی سپاه
و تندی یورشهای پی در پی روه توپخانه را بهم در
مشکته کار را بر اورنگزیب تنگ ساخت
اورنگزیب با آنکه نشانه های شکست به لشکرش در افتاد
بود و لشکرش را نباخته پیشش را به جا های بیناک
میراند و باوازه های بلند و گفتارهای دل پسند
دل در دل لشکریان میگذاشت که مراد خود را باو
رسانید

نوشته اند که در میان آن هنگامه راجه روپسینگ

از اسب فروخته نزدیک پیل اورنگزیب رفت و
 با شمشیر آغاز کرد و بریدن تیغها و کپیا سهای
 که اورنگزیب مردان خود را بیاری خواند و پیش از
 آنکه او کار خود را بانجام رساند پارچه پارچه اش کردند
 در آن دم وارا چون دید که جلو بازوی ریش
 از لشکر مراد که تازه رسیده شده بناگزیر از زور
 یورشهای روبرو کاست و بهمراهیان خود افروخته
 از بهانجا که بود زور بر پیش آورد و در سنگامیکه فرما
 کنان لشکریان خود را آفرین میگفت و با جنبشهای
 دست کار آنها را نشان میداد تیر تخی بر پیل سوار
 او خورد و آن زبان بسته بیتاب شده آرام نگرفت
 تا آنکه او از بالای آن خود را بریر افکنده بر اسب
 سوار شد

داستان ترکنازان هند

مردم سپاه از دور چون شاهزاده را برپیل ندیدند
باندیشهای دور و دراز افتاده لگام پایداری از
دست بدادند و چون در هماندم که شاهزاده بر اسب
سوار میشد یکی از چاکرانش که ترکش بر پشت او
استوار میکرد تیری خورده همانجا بر زمین افتاد
و او را بچالالکی از میان دربروند لشکریان نزدیک
نیز گمان بآید کرده روی از هسنگامه برتاقتند و در
یکدم همه سپاه دارا چنان از آئین افتاد که کسان
هم که در لشکرگاه مانده در کار جنگ نه بودند و رپی رها
جان خود افتادند

مراد و اورنگزیب افتادند در میان آن لشکر بدین
و در یک آب خوردن تار و پود پیوستگی آنها را که
خود در کار گسستن بود چنان از هم پاشیدند که دارا

ناگزیر بہ گریز شد و پہنہ فیروزی بدستِ شاہزادگان
افتاد

دارا از آنہم سپاہِ انبوه کہ با خود بروہ بود بادوہر
سوار کہ بسیارِ شان زخمدار بودند ہنگامِ شام
بہ آگرہ برگشت و از فشارِ شرمیکہ از نہ شنیدنِ سخنِ
پدر و بر باد دادنِ آنہم شکر داشت خود را باو
نشان داد از کاخِ خود چیزہای گران بہائی کہ داشت
برداشت و با زن و دو تن از فرزندانِ خود بیج
راہِ دہلی نمود و پس از آنکہ سہ فرودگاہ بہ پیوہ
پنجرار سوار از شاہجهان بیاری او در رسید
اورنگزیب پس از آن فیروزی تختِ بر خاک
افتادہ و ادارِ کار ساز را سپاس گفت پس از آن
رو بروی برادر آمدہ اورا از سرنوشت اود باو گفت

واستان ترکنازان هند

و چون دید که او چندین زخم برواشته از دست مال
خود خون از رخساره اش پاک همی کرد و اندوه خود
را از آزاری که از رهبر زخمها باورسیده بود و نمود
همی ساخت و پس از سه روز هر دو برادر رو به
آگره نهادند و چون از یاری اختر مراد زخمدار بود
سرکردگی سپاه او نیز بدست اورنگزیب آمد
گویند بر هوج مراد آن اندازه تیر نشسته بود که هر که
میدید آنرا خاریشت بزرگی می پنداشت آنگاه تختین
شکار اورنگزیب سلیمان شکوه بود که بستخان ایلچی
چرب زبانی او را رو بخود کرد
در آمدن اورنگزیب به آگره و خانه نشین و
در بند ساختن پدر خود شایه جان را و به
دست گرفتن لگام شهر یاری و به

چنگ آوردن تخت و دیهیم شاهنشاهی { ۱۰۶۸ }
اورنگزیب به آکره درآمد و اندیشه گرفتاری پدر کار
اورا اندکی دشوار ساخت زیرا که شاهجهان که بخوبی
میشناخت چندان نادان نبود که بدام فریب او در
افتد و ازین نیز متیرسید که اگر پدر را بزور و تکیه
نماید مردم براو بشورند و آنچه ریشه است پنبه شود
پس برای آنکه چنان کند که پدر مهر از وارا برداشته
بر او افکند و فرماید را چنانکه در دست وارا و وزیر
سایه او بود بدست آرد ایلیهای سخندان و خرومند
تزو او فرستاده پوزشها خواست و در آن کار نا
گزیری خود را و انمود ساخت و چون دید که آن همه
کار و اینها بجائی نرسید فرزند خود محمد سلطان
را فرمود تا در بالا را که شاهجهان پناه خود ساخته بود

داستانِ ترکنازانِ هند

یکباره در دستِ خود گرفت و راهِ پیک و نامه را
میانِ شهنشاه و همه کسانیکه بیرونِ آن چارویلو
بودند بند نمود

بدینگونه که چون ایلچیان اورنگزیب دلِ شهنشاه
را آسایش داده گوشش را از مهرِ فرزند و نیک
اختری او پر ساختند چنین پاسخ یافتند که اگر دل
او از هرگونه رنگِ فریب ساده است چرا خود به
درگاه نیاید

اورنگزیب از شنیدنِ آن فرزندِ خود محمد سلطان
را هرچه باید آموخته روانه ساخت و او چون بدخا
رسد و سواران و پیادگان را آماده کار وید
هیچ تنگفت تا بفرگاهِ نیامی نامدار رسید و چون
شاهجهان پرسید که چرا پدرت نیامد گزارش نمود

که از بودن این سپاه که در دژ فراهمند بیناک
است اگر این لشکر اینجا نباشد هم اکنون او با سر
بدرگاه والا خواهد شتافت زیرا که آرزویش همین
است که دیده خود را بنجاک پای بهایون روشن
گرواند

شاه فرمود تا سپاهیان در دم دژ را از خود تھی
ساختند و محمد دروازه ها را بدست سرتنگان خود
سپرده شهنشاه را زیر نگرانی مردمان خود گراشت
و چند آنکه شاهجهان در ماندگی و شکسته بالی آشکار
نمود بجائی نرسید و کسی نبود که بداد دلش برسد
زیرا که از روزگار درازی گوشه آسایش گزیده
و سایه دست خود را از سر سپاه یکسو کشیده بود
ازینسوی دل سرداران از همان رهگذر

داستان ترک‌تازان هند

بسوی شاهزادگان گرویده بود زیرا که ایشان آن گرو
را زیر فرمان خود داشته بجنک‌ها میبردند
بدینگونه روزگار شهر یاری شاهجهان پایان رسید
و تا هفت سال دیگر که پس از آن زنده بود و در بند
فرزند ماند

آنگاه اورنگزیب جز آنکه مراد را بیش از آن درگاه
نداشت بیش از آن بودن او را هم مایه زیان
بزرگ کار خود انگاشت و آسیب او را بدانگونه
آسان از پیش برداشت که سرموئی از جای خود
نخسید

چون اورنگزیب از هنگامیکه مراد باو رسید شاهزادگان
نیک‌ترت که پیشکش‌های شایان بتزویش نمیفرستاد
و چالپوسی و خوشامدگویی را نزد او بجائی رساند

که میش از آن شدنی نبود از نیروی مراد و باره
 او هیچ گمان بد را بدل خود راه نیداد و بهره
 میگفت گردن می نهاد تا آن دم که اورنگزیب دل
 خود را از رهنر شاهجهان یکسو ساخته مراد را گفت
 اکنون باید برویم و کار دارا را با انجام رسانیم
 پس از آن هر دو با لشکر از آگره بیرون
 شدند و در راه روزی اورنگزیب او را در سرپرده
 خود به میهمانی خواند و او با خوشی پذیرفته چون به
 همان سرای برادر درآمد جشنی دیدار آراسته
 بهر گونه ساز و آواز و سامان کامرانی و نرمی پر از
 بادهای گلرنگ و باده پیمایان شوخ و شنگ و
 بدانسان که خوی او بود دوستگانیها به پیوند تاخرو
 از دست داد و بخود و مست میگفتاد

داستان ترک تازان هند

اگر چه اورنگزیب فرموده بود که اگر دست درآرد اورا
بکشند مگر بی آنکه از آن ناکام سخی برآید به فرموده
افزار جنگش بکشادند و بندش به نهادند و بر پیش
نشانیده به سلیم کر که در دژ بالایی دلی است
باسواران نگاهبان فرستادند و برای آنکه پی
به مردم کم کنند سه پیل دیگر با همانگونه سوار و
نگهبان به سه سومی دیگر روانه داشتند آنگاه او
را از سلیم کر به گوالیار فرستاده همانجا زندانش
نمودند

برخی نوشته اند که آن میزبانی در خود آگره رو
نمود اگر این راست باشد بیش ازین نیست
که آن سه سواری دیگر نیز از آگره بیرون فرستاده
شده است پایانش اینکه بخش به گوالیار و

و برش به سلیم کر و جابای دیگر برده شده
است

چون اورنگزیب از آغاز جوانی بسیار دانشمند بود
زیرکی او او را بر آن داشت که همیشه پرهیزگار ماند
و دهم از پارسائی و گوشه گیری میزد و چنانکه گفته
شد از گیتی بیزاری آشکارا می نمود و بر زبانها انداخته
بود که میخواهد دست از جهان بردارد و بخانه خدا
رفته آنجا خدا را پرستش نماید از نیروی
نام پادشاهی را یکایک بر خود تنهاد و
اگرچه نگام کشور بدست گرفت مگر اینکه
دیسیم بر سر نگذاشت و نام خود را بر پول نه
میگذاشت تا پس از یکسال که بزرگان آستان
و پیشوایان دین رفته رفته چیزها بکوشش او خوانند

۱۰۶۸

۱۱۵۶۱۹

۱۶۵۸

۸۵۶۳۰

و چنانکه خودش میخواست پندهای خوش و اندرز
های شیرین باو دادند که ترو خدا هیچ پرستشی از
دادگری میان مردم و پرورش بندگان خدا
بہتر نیست اکنون پسندیده خدا پیغمبر همین است
که اندیشه گوشه گیری را بگزاری و پادشاه
بدست گیری و بداد دل ستمدیدگان برسی آنگاه
در آشکار برای نگہداشتن کیش و آئین و رسیدن
بداد مردمان پادشاهی را برگزید برای بازیافت آرزو
ویرینه نهانی خود و از همین است که در روز تخت
نشینی او دو زبانها پیدا شده است
باری اگر چه اوزنگ زیب پدر را برگز از زندان
رہائی نداد مگر در گرامی داشتن و پاس بزرگی
اورا نگاہداشتن خروہ فروگزاشت نکرد

در خوی و کواکس و کردار و رفتار شاهجهان
شاهجهان یکی از پادشاهانی بود که داستان هند
تا زنده است بخوبیهای روزگار او نازنده است
درین سختی نیست که افزایش خاک
و فراخی کشور درگاه اکبر و برخی خسروان دیگر
بیشتر دست داده است و او باندازه آنان کشور
نکشود مگر اینکه آبادانی شهرستانها و کشتکار
مرزبومها و فراوانی پول که سرآمد همه چیزهای جهان
و بنسباده آئین همه کارهای جهانیان برآنت
باندازه که در فرخنده گاه او بمردم روزگار روی
نموده در پادشاهی دیگری هویدا نگردیده
برخی جهاندیدگان نوشته اند که آبادی دلی در
آنروزها دو برابر اسفهان بود و از آن گزشته در

داستان ترک تازان هند

هر پرگنه چندین شهر آراسته آباد شد که هریکی در
جای خود لاف یکتائی میزد
میشترها بیشتر چنان بود که پادشاهان هند در
یکسوی کشور خود بگوش شمال گروهی از سرکشان
میرداختند که از دیگر گوشه سرکشی آغاز میشدند
روزگار شاهجهان با آنکه کشمیر را سردسیر خود ساخت
بر سال آنجا میرفت و چندین بار آهنگ کابل
نموده با لشکریهای بیگانه جنگ میکرد و برگزیده که از
کران تا بکران کشور باین فراخی گردی بر رخساره
آسایش راهها و آسودگی ره روان و آرایش مردمان
بنشیند یا آنکه سپر چشمه روشن و پاک هنگام ناپین
بومیان و بیگانگان آسوده بنگ و خاک هنگامه
تیره و آلوده گردد و اگر گاهی در بلوک بزرگی یاور

پرگنه کوچکی دشمن آسایشی سر از جا برداشت
چندان دیر بجای خود تزیست که آوازه اش تا دور
برسد چه آن نیز پیش از آگاهی یافتن همسایگان
باز بخوابگاه نیستی فرو گرائید و این همه از پرتویی
کواس و درستی آئینی بود که آن شهنشاه در
کار کشورگزاری نهاده بود و اگر در کیش شهریار
و کنش کشورداری در کشتن شاهزادگان خانه
تیمور او را بیگناه توان شمرد میستوان سو کند خورد
که او پس از بابر ساده ترین همه خسروان
آن خانه بود

تا بیست سال از آغاز پادشاهی که کارهای
کشوری و لشکری را آصفهان و مهابتخان
انجام میدادند او آسوده بود و چون آنان که هر

داستان ترک‌تازان هند

بازوی پر زور پیکر شهر یاری بودند بسر پنجه مرگ
گرفتار شدند ناگزیر خودش بکارها رسیدگی فرمود
و همه مردمان را از رفتار خود خوشنود ساخت و
دست بکارهایی زد که شاید کشور رانی و مرزبانی
بودند و از آنهایی پیایش دکن بود
با اینکه او در کیش (اسلام) پای بند نبود و در آغاز
شهر یاری چون سخنان یهوده هندوان را
شنید خشمگین شده بر ایشان آزارهای سخت
رسانید و چون دید که بت پرستی خوی ایشان
گرویده و دست از خوی خود بر نمیتوانند داشت
بنگیز مسلمانان و هندوان را در نگاه آئین کسان
شمرد و دیگر کسی را نیاز رو
بنیادهای بلند پایه که برافراشت بیش از آنست

که خامه چگونگی آنها را بتواند کاشت
یکی از بزرگان انگریز نوشته است که آنانکه بر نخت
و نهاد نویسنده کی مردم آسیای پی برده اند چون
برسند بر آنچه ایشان در باره بلندپایگی کاخها و
بسیاری آبادانی های شاهجهان نوشته اند همه را
از آن روی که خرد خرد بین باور نمیتواند کرد و روغ
خواهند داشت و راست اینست که ویرانه های
کاروانسراها و نمازگاه ها و باج ها و کولابها و چاه ها
که آباد شده شاهجهان و اکنون در جنگلها و راه ها
افتاده همین نشانی از آنها بجاست گواهی
میدهند بر اینکه آنان همه راست نوشته اند
در جائی که کاخهای بسیاری هنوز برپاست
چنانکه کوئی اکنون از دست کارگر بیرون آمده

واستانِ ترک‌تازانِ هینه

و تازکی و نازک کاری های آنها چنان است که
شگفت انگیز هوش جهان گردانِ فرنگ است
از آنها یکی شهر دہلی نو است که آنرا
برای ماندنِ خود بنیاد نهاده نامش را شاهجان
آباد گذاشت و باروی از سنگِ سرخ گرد آن
برافراشت و پرستش گاهِ بزرگی در پایانِ بلند
یابی در آن ساخت که مانندش در همه هندوستان
نیست و از رسته بازارها و جویبارها و روه و دختا
و ریختِ سراها و خانه‌ها که گروه همه شان بر زمین
آراسته خوش آئینی است هزار بار بر دہلی کهنه
برتری دارد و در نارین وژ که در گوشه آن شهر
و برکنارِ رودِ جمن و آرامگاهِ شاهنشاهی است
کنسبد های زرگارِ سپهر آسمانه و دہلیزها و کریاسها

شاهجهان پور جهانگیر

و کوشوارها و شاه نشینهای بلند آستانه بدان پاکیزگی
و والا شکوهی ساخته گردیده که از دیدن شان چشم
خرد خیره و مغر اندیشه تیره میگردد

و گیر خاکدانی است در آگره که شاهجهان بر آ
همبالین و بسند خود که نامش (ممتاز محل) بود
بنیاد نهاده است و پس از آن به (روضه
تاج محل) نامیده گشته و آن گزیده ترین بنیادها
است که شاهجهان برافراشته

شالوده آن بر سکوی چهار گوش پهنی است
که چهار رخ گز از زمین بلند است و آن نامور
ترین کاخهای اروپا و آسیا در میان آن سکو
ساخته شده است از سنگ سفید ساده بگونه کاخ
سر پوشیده با ایوان بلند و گنبد و بارگاه شکوه

داستان ترک‌تازان هند

توش کنبه آن ۲۲ و بلغارش ۷۱

گزار است

یکروی بالاخانها از هر سوی رو به توی کنبه باز می‌شود
و یکروی دیگر آنها رو به شاه نشینهای بزرگ است
و هر یک از آنها راه گمشواره‌های دیگر هم دارد و
بر چهار گوشه آن سکو چهار پاچ بسیار بلند است
که توش آنها نیز از چهار گز اگر افرون نباشد کمتر
نخواهد بود

از در ایوان که می‌خواهند به کنبه در آیند چند پله
می‌خورد و پائین می‌رود و آنجا که زیر زمین کنبه
است گور آن کیبانو است

نخستین برتری آن سرای شاهانه این است که
از روی خرمند از همانجا که آغاز چو تره است تاپایان

گنبد و پاچا از تو و بیرون بجز سنگ سپید یک
رنگ تراشیده که روی آنها را کنده کاری نموده
گلکاریهای شگفت برآورده و جایبای آن را از
سنگریزهای تراش زنگارنگ پر کرده از بهانهها
با نمودار گردانیده اند و دیگر چیزی بکار نرفته است و گرد
کرد آن از هر سوی باغچه ها و چمن ها و گلزارهای پر از
هرگونه درختان گل و گیاه های خوشبو سرسبز است
همه مانند باداد جوانی خرم و بسان شام شادمانی
خندان و بر اندکی دور از آن کاخ بر هر دو پهلوی
آن دو نمازخانه است که بر زیبایی آن افزوده است
همیشه از هر کس می شنیدم که بر آن سنگهای سفید
گوهر شاهوار نشانیده اند و چون (در سال ۱۲۹۳/۱۸۷۵)
برای دربار دلی که لارولتس فرمانفرمای آنگاه هندوستان

واستان ترکتازان مند

گرفته بود بدان شهر رستم و پس از انجام و ربار
برای دیدن (روضه تاج محل) به آگره رستم چنان نبود
که شنیده بودم از سنگریزهای زکارنگ که بر
سنگها کار کرده اند نگارهای گوناگون برآورده اند
بدانگونه که من مانند آنها را جایی ندیدم بجز در شهر
های ایتالیا بویره در ویرانه های شهر روم و
کلب های فلارنس مگر درین سخی نیست که همان
سنگریزها گو که گوهر شاهوار نباشند یا اگر از
گونه گوهر هم باشند از رنگریزی چندان بهائی
نداشته باشند باز از بسکه خوب و پاکیزه تراش
یافته اند در بها کمتر از گوهر شاهوار نیستند
همزهائی که در سنگتراشی آنها نموده شده است مانند
آن نازک کاریهاست که گل کاران چایک دست

شاهجهان پور جهانگیر

اسفهان در کج بری بکار میسزند و من نمونه آن کاخ را
را بر روی سنگ جانی ندیدم مگر در کلیسای
بزرگ شهر روم که از دو سوی راه بکاخ جانی
وارد که آرامگاه خود پای روم و بر روی هم رفته
آن دستگاه را نیز در آن روز که من دیدم کمتر از
بارگاه پادشاهی نبود

نوشته اند که هفتاد و پنجک روپیه (کجا بیش سه کرو
تومان ایران) در ساختن آن بکار رفته است و
این مایه زر در افراشتن همچنان برای دلفری
بسیار نیست و از همین یکی و از دیگر کارها
او نیز میتوان بیایه و انش خانه داری و سر رشته
پول نگهداری او پی برد زیرا که از سامی کشورها
اوسی و دو کرو روپیه هستند (یکسد و بیست

واستان ترکتازانِ هند

و بشت کرور تومانِ ایران (سالیانه باخیران شاه
میرسید و او پس از برداشت آن همه بارها
سنگین هزینه‌های لشکرشیمای بلخ و قندهار همیشه
نجمداشتن و ویست هزار سوار و آنمای بخشدگیهانه
فرزندان و دوستان و یاران و بزرگان و ربا
و آنکونه زرپاشی در بنیاد نهادن شهر و بی نو و
سراهای شاهانه و کاخهای زرنگار باز بجز آنچه داشت
از زر و سیم خام و زیور و گوهرهای گران بها
و دیگر سامانهای که از آنکونه چیزها ساخته شده بود ویست
و چهار کرور هند (نو و شش کرور تومان
ایران) پول سومه گزاشت

یکی از انگریزان نوشته است که من از چشم خود
یک ویست ویدم که سومه شاهجهان داشت و در

شاهجهان پور جهانگیر

چند جای آن نام او نگار یافته بود و آن همسک پیش از
هفتاد اونس و بهای سه صد پوند داشت مگر اینرا باور نمی توان
کرد و چنین می نماید که او در آن ظرف سنگریزه است زیرا که
اونس انگریزی دو نیم توله هندی است و به توله همسک شست
نخود ایرانی است و هفتاد اونس کمابیش نیم من تبریز میشود
و بهای آن بسی بیشتر از سه صد پوندی است که او نوشته چه بسیار

پرونده روپیه هند و دو تومان و نیم پول ایران است

اینرا هم نمیتوان گفت که بهای زر در آن روزها تا این پایا
کمتر از بهای اکنون خبر آنکه چنان پنداریم که زرباب آن درست
همسک نزدیک چار یک خودش بار داشته همچو چند پاره سواد
که بر آن درست نگاریده بوده و گرفته و یکپاره آن نیست اسک
بر مهر و دو صد مری زو از لطف اله پوتانی صاحب قران شاه
جهان دین پناه) و از روی همین آشکار میشود که آن درست

داستان ترک تاران هند

همنگ دوسد توله زر بوده و بهای چهار هزار روپیه اکهار
تومان پول ایران) داشته که چهار سد پوند انگریز باشد دیگر از خیرها
تازه که شاه جهان ساخت تختی بود از کومید و دیگر گهرها
شاهوار که آنرا (تخت طاوس) نامیدند گویند شش کرو و نیم
پول هند (بیت و شش کرو و تومان ایران) در ساختن
آن بکار رفته است آن تخت با چندین پارچه های نامور
دیگر بست مادر شاه افاد و او آنها را به ایران برد و آن
تخت اکنون در آن کشور از پرتو افسر شهنشاه خورشید کلاه
(ناصرالدین شاه قاجار) آرایش دیگر یافته
باری شاه جهان سی و یک سال تازی یاسی سال فرنگی شهریار
کرد در شست و هفت سالگی از تخت برداشته و در هفتاد و چهار سالگی
بر تخت گزاشته شد
بیاری بزرگ خدای بخشنده کاخ دوم بانجام رسید

پوزش از پوزش

تا جانی که من در نوشته های نویسندگان خاورستان دیده ام و یاد دارم
همه در پایان نوشته خود از لغزش خامه و غلت نامه پوزش خواسته
به بندی نگاه خوانندگان چشم پوشش و امید بخشش و انمود ساخته
مگر اینکه من برگز از خوانندگان نامه خود خواش اینگونه بخشش و چشم
پوشی ندارم زیرا که من پایان کوشش خود را در دستی این نامه
بهیچا ساختم و سرانجام که برای نگاشتن فریبک نگاه واپسین به
سرپای آن نمودم باز دیدم که جز آنکه بنوشتن غلت نامه نیاز افتاد این
آزموده شد که درست برآمدن نامه از چاپ سربی و با سمه شاید شوال بود
مگر از چاپ سنگ ناشدنی است چه با آنهمه داد آثیر و تکرانی که در دستی
آن داده شد باز هنگام وادیر انجامین اینهمه غلت برآمد پس باید دانست
که اینگونه غلت ها تنها از فروش نگاه من آشکار نگردیده چه بسا هست
که جانی از روی سنگ داخل رفته رفته زودوده شده و در جای دیگر
بغلت افتاده است و مرا از رگبزر هیچکدام از آنها گناهی نیست آری

پوزش از پوزش

چشمداشتی که بمن به خوی بزرگانۀ خواہشمندان خواندن تا خود دارم
 همین است که تخت در درستی ہر کاخی از روی بہان غلت نامہ
 کہ ہمای آنت اندک رنجی بر خود گوارا نمایند آنگاہ بخاندن آن آغاز

فرمایند

فہرست نامہ کاغذ دومین

۳۳

ردیف	نام	ردیف	نام	ردیف	نام	ردیف	نام
۱	خود بود	۲۳۰	خود	۷	بزرگان بیکلی از بزرگی	۲	۲۳۰
۸	نشستن	۲۳۱	نشستن	۱۳	نشستن	۳	۲۳۱
۲۰	آشپز	۲۴۱	آشپز	۱۴	آشپز	۴	۲۴۱
۲۶	گوزگان	۳۰۸	گوزگان	۱	گوزگان	۵	۳۰۸
۳۰	نہدنی	۳۱۱	نہدنی	۱۳	نہدنی	۶	۳۱۱
۳۹	نمودار	۳۱۲	نمودار	۳	نمودار	۷	۳۱۲
۴۰	خسروی	۳۱۶	خسروی	۱۴	خسروی	۸	۳۱۶
۵۰۵	۱۵۳۹	۳۱۹	۱۵۳۹	۵	۱۵۳۹	۹	۳۱۹
۱۰۱	از آن روی	۳۴۵	از آن روی	۹	از آن روی	۱۰	۳۴۵
۱۰۱	باز بختی	۳۴۵	باز بختی	۱۱	باز بختی	۱۱	۳۴۵
۲۱۲	مہ	۳۸۰	مہ	۱۳	مہ	۱۲	۳۸۰

روی	رد	پیش	پیش	روی	رد	غلط	درست
۳۹۰	۴	گیہان	گیہان				
۴۳۷	۱	شتاب	شتاب				
۴۸۱	۲	ار	از				
۵۱۶	۱۰	ارآن	ازآن				
۵۲۶	۱۳	وورا	واورا				
۵۳۴	۵	شاه	شان				
۵۳۹	۱۱	درخش	درخش				
۵۵۵	۵	نوشہ اند	نوشہ آ				
۵۵۸	۵	سرکرده	سرکرده				
۵۸۱	۱	سپید	سپید				
۵۶۴	۷	یہودج	انبیاری				

۱۹۵۳